Manual de Referencia

Simrad PI50 Sistema de monitorización de capturas



TECNOLOGIA PARA UNA PESCA SOSTENIBLE





Simrad PI50

Manual de Referencia

Release 1.3.1.

Este manual incluye la información de referencia necesaria para manejar y comprender plenamente los comandos, menús, modos de funcionamiento y opciones que provee el sistema Simrad PI50. Para una información de usuario más reducida, consulte el *Simrad PI50 Manual de Usuario*.

Revisión actual

Document: 349276 / ISBN-13: 978-82-8066-137-1 / Rev.C			
Rev.A	2010-03-01	First release with SW version 1.0.1.	
Rev.B	Rev.B2013-01-10Changed to describe SW version 1.3.0. Information about new PX MultiSensor added.		
Rev.C	2015-02-09	Changed to describe SW version 1.3.1. Information about new PI60 Sensor Receiver with 10 channels.	

Información sobre la licencia

Cuando haya obtenido las licencias necesarias para operar el sistema PI50, le recomendamos que escriba el identificador del hardware y los códigos de licencia en esta página.			
Función	Propósito	Código	
ID hardware:	N/A		
Código de licencia			
Código de licencia			
Código de licencia			

Copyright

©2015 Kongsberg Maritime AS

La información contenida en este documento es propiedad exclusiva de Kongsberg Maritime AS. Ninguna parte del mismo puede copiarse o reproducirse, bajo ningún concepto, ni objetivo, ya que dicha información no podrá facilitarse a terceros sin el beneplácito expreso de Kongsberg Maritime AS. Tampoco podrá traducirse a ningún otro idioma sin el consentimiento expreso de Kongsberg Maritime AS.

Exención de responsabilidades

Kongsberg Maritime AS tiene muy presente que el contenido de la información presentada en este documento, debe ser absolutamente correcta. Sin embargo, nuestros equipos se actualizan y mejoran permanentemente, por lo que no podemos asumir que se den algunas pequeñas diferencias.

Atención

El equipo, objeto de este manual, debe utilizarse únicamente para los usos aquí especificados y para los que fue diseñado. Un uso indebido o un mantenimiento incorrecto, del mismo, puede ocasionarle daños. Es aconsejable que el usuario se familiarice con los contenidos de este Manual antes de iniciar cualquier manipulación o trabajo con el equipo.

Kongsberg Maritime AS declina cualquier tipo de responsabilidad en cuanto a daños ocasionados por una instalación incorrecta, uso o manipulación indebidos.

Soporte

Si usted necesita ayuda de Simrad, por favor, hable con su distribuidor local o contacte con: <u>simrad.support@simrad.com</u>. Si necesita información sobre este producto o cualquier otro equipo Simrad visite la página <u>http://www.simrad.es</u>. En nuestro sitio web encontrará un listado completo de nuestros Distribuidores y Agentes.

Vea también Información de soporte en la página 18.

Kongsberg Maritime AS www.kongsberg.com

Tabla de Contenido

ACERCA DE ESTE MANUAL	9
SIMRAD PI50	11
Importante	12
Cuando no se usa el sistema PI50	
Si algo no funciona	
Cuando apague el sistema PI50	
Descripción del sistema	13
Esquema del sistema	14
Unidades principales	15
Unidad de Presentación	15
Unidad Procesadora	15
Unidad Receptora	15
Hidrófonos	16
Sensores de monitorización de red	17
Seguridad de la red	17
Información de soporte	18
CÓMO EMPEZAR	20
Procedimientos de encendido/apagado	
Encendido	
Apagado	
Principios operativos	
Cursor	
Ratón	
Trackball	
Presentación general	23
Presentaciones de pantalla	
Barra Título	
El sistema de menús	
Botones de menú	
Iniciar el funcionamiento normal	
Cómo elegir el idioma del menú	
Cómo reiniciar el PI50 a los parámetros de fábrica	
Cómo seleccionar y configurar los sensores	
Cómo guardar los ajustes actuales	
Cómo calibrar los sensores de profundidad	
Ayuda en línea contextual	
Instalación inicial y procedimientos de configuración	
Cómo instalar el software del sistema PI50	
Obtener e instalar la licencia del software del PI50	

Configurar la interfaz entre la Unidad Procesadora y la Unidad Receptora	41
PROCEDIMIENTOS DE OPERACIÓN	44
Procedimientos de encendido/apagado	45
Encendido	45
Apagado	45
Ajustes de usuario	47
Cómo guardar la configuración actual de usuario	47
Cómo utilizar la configuración guardada anteriormente	48
Cómo restablecer el sistema PI50 a los parámetros por defecto de fábrica	49
Preferencias de usuario	50
Cómo seleccionar el idioma del menú	50
Cómo elegir el tema de presentación de color (paleta)	51
Cómo elegir el brillo de pantalla	52
Cómo seleccionar las unidades de medida	52
Cómo controlar el orden de las presentaciones de sensores	53
Abrir la ayuda en línea contextual	54
Selección y configuración de las medidas del sensor	55
Procedimiento genérico para la selección del sensor y la medida	55
Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo	59
Seleccionar un sensor para la medida de captura	61
Seleccionar un sensor para medir la profundidad	63
Seleccionar un sensor para medir la altura	66
Seleccionar un sensor para medir distancia	68
Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble	70
Seleccionar un sensor para medir la temperatura	72
Seleccionar un sensor para medir la geometría	75
Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo	78
Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo	79
Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad	81
Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad	83
Procedimientos de presentación de sensor	8/
Calibracion de los sensores de profundidad	87
Suavizar las lecturas de fondo y de captura	88
Eliminar al muida da la información dal concor	89
Eliminar el ruido de la información del sensor	91
vertical	92
Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad	
total del agua	94
Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red	94
Ajustes del Receptor	96

Ajustar la sensibilidad del receptor	
Suprimir la interferencia	
Alarmas y mensajes	99
Manejar los mensajes del sistema	
Configurar las alarmas del sensor de captura	100
Acceder a los archivos de registro para copiarlos o borrarlos	101
Pruebas y mantenimiento	
Cómo calibrar los sensores de profundidad	102
Resetear los temporizadores del sensor	104
Cómo actualizar la ayuda en línea	
Procedimientos de software	
Manejo y mantenimiento del transductor	
Interfaces externos	
Cómo configurar la salida de datos del sensor PI	112
Cómo configurar la interconexión del sistema de red Simrad ITI	
Cómo configurar la entrada de la ecosonda Simrad	116
Cómo configurar la interfaz del sistema de navegación	118
Configurar la interfaz entre la Unidad Procesadora y la Unidad	
Receptora	120
PRESENTACIONES DE PANTALLA	123
Organización de la pantalla	
La Barra Título	
Finalidad y descripción	125
Marca y nombre del producto	126
Botones de funcionamiento	
Información de Navegación	
Botones de función	129
El sistema de menús	
Presentaciones de Sensor	
Descripción de la vista de sensor "Contacto con el Fondo"	
Descripción de la vista de sensor "Captura"	
Descripción de la vista de sensor "Profundidad"	
Descripción de la vista de sensor "Geometría Vertical"	
Descripción de la vista de sensor "Altura"	
Descripción de la vista de sensor "Distancia"	
Descripción de la vista de sensor "Distancia doble"	
Descripción de la vista de sensor "Distancia/Profundidad"	
Descripción de la vista del sensor "Temperatura"	
Descripción de la vista del sensor "Temperatura/Profundidad"	
Descripción de la vista de sensor "Geometría"	151
Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría"	153
Descripción de la vista de sensor "Altura/Profundidad"	155

Descripción de la vista del sensor "Cabeceo"	158
Descripción de la vista del sensor "Balanceo"	160
Presentaciones de tendencia	162
Presentaciones de tendencia de la medición "Contacto con el Fondo"	162
Presentaciones de tendencia de la medición "Captura"	163
Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad"	163
Presentaciones de tendencia del medición "Altura"	164
Presentaciones de tendencia de la medición "Distancia"	165
Presentaciones de tendencia del medición "Distancia doble"	166
Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura"	167
Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría"	168
Presentaciones de tendencia de la medición "Cabeceo"	169
Presentaciones de tendencia de la medición "Balanceo"	169
Capturas de pantalla	171
EL SISTEMA DE MENÚS	172
Acerca de los menús y los botones	173
Botones de menú	173
Menú Principal	175
Menú Operativa	177
Menú Presentación	178
Menú Configuración	179
Menú Instalación	180
FUNCIONES Y VENTANAS DE DIÁLOGO	181
Menú Principal; funciones v ventanas de diálogo	182
Ventana Ajustes de usuario	182
Función Alcance	185
Alcance inicial	186
Menú Operativa; funciones y ventanas de diálogo	188
Filtro de sensor	188
Filtro Captura/Fondo	190
Filtro reverberación	191
Reiniciar contadores	192
Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo	193
Paleta	194
Brillo de pantalla	195
Unidades	196
Idioma	197
Pantalla de estado	197
Eje temporal de tendencias	202
Opciones de presentación	203
Capturar pantalla	205
Acerca de	205

Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo	207
Simulador	208
Tipo de red	209
Seleccionar sensores	209
Límites de alarma	
Calibración	
Receptor	
Navegación	224
Instalación	233
Menú Instalación; funciones y ventanas de diálogo	234
Configuración E/S	235
Licencia software	240
Otras funciones y ventanas de diálogo	
Configurar puerto LAN	243
Configurar puerto serie	246
Agregar puerto serie	
Monitorizar puerto	
Seleccionar entrada	250
Seleccionar salidas	252
Mensajes	253
Salida de datos PI	255
SOBRE LOS SENSORES DE MONITORIZACIÓN DE	
CAPTURA	257

	. 20/
Resumen de las medidas y los sensores	258
Medidas y sensores de Contacto con el Fondo	258
Medidas y sensores de Captura	260
Medidas y sensores de Profundidad	262
Medidas y sensores de Altura	265
Medidas y sensores de Distancia	267
Medida y sensores de Distancia Doble	271
Medidas y sensores de Distancia/Profundidad	273
Medidas y sensores de Temperatura	277
Medidas y sensores de Geometría	280
Medidas y sensores de Altura/Profundidad	283
Medida y sensores de cabeceo	287
Medidas de balanceo y sensores	288
Configuración de sensor	291
Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto	291
Cambiar un canal de comunicación	293
Cambiar la cadencia de actualización	293
Programa Configurador PI y Configurador PX	294
Procedimientos de carga	294
Manipulación de las baterías	295
*	

Limpiar los enchufes del cargador del PX MultiSensor	295
Cargar el Simrad PX MultiSensor utilizando el Simrad PX Cargador	296
Cargar los sensores PI y PS utilizando el PI Cargador	298
Cargar grandes sensores PI utilizando el Simrad MaxiCargador	300
Cargar pequeños sensores PI y PS utilizando el Simrad MiniCargador	301
Cargar los sensores PS utilizando el Simrad PS Cargador	303
Comprobación de los sensores de monitorización de captura	305
Comprobación sencilla del PX MultiSensor	305
Comprobación sencilla para los sensores PI y PS	306
Comprobar los sensores utilizando los programas de Configuración del PI y PX	307
Comprobar los sensores de profundidad	308
Comprobar los sensores de fondo, captura y rotura	308
Comprobar el sensor de PI SeineSounder	308
Códigos de activación del Simrad PI	309
FORMATOS DE TELEGRAMAS	311
Acerca del formato de telegrama NMEA	312
National Marine Electronics Association (NMEA)	312
Telegrama NMEA	
Parámetros de comunicación de la norma NMEA 0183	313
Estructura de la sentencia	313
Especificaciones de los telegramas NMEA	315
DBS Profundidad bajo la superficie	315
GLL Posición geográfica latitud/longitud	316
GGA Sistema de posición global, datos fijos	316
HDG Rumbo, desviación y variación	317
HDM Rumbo, magnético	317
HDT Rumbo, verdadero	318
RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados	318
VHW Velocidad y rumbo	319
VLW Distancia doble fondo/agua	319
VTG Rumbo sobre fondo y velocidad	320
Telegramas y formatos propios	321
DBS Profundidad de la red debajo de la superficie	321
HFB Distancia de la relinga superior a la inferior y al fondo	321
PSIMP-D1 Datos del sensor PI	322
PSIMP-D datos de sensor PI	323
Telegramas y formatos de terceros	325
Telegrama de profundidad de Atlas	325

Acerca de este manual

Propósito

El propósito de este manual es ofrecerle las descripciones, procedimientos y explicaciones de los parámetros necesarios para garantizar un uso eficiente y seguro del sistema Simrad PI50, así como ofrecerle un completo entendimiento de los parámetros y ajustes del sistema.

Una buena comprensión de las funciones y controles del sistema es fundamental para poder obtener el máximo rendimiento del mismo. Las condiciones del mar varían, a veces drásticamente, y no siempre es posible identificar los ajustes que ofrezcan los mejores datos. Recomendamos un estudio detenido de este manual preferiblemente mientras explora las funcionalidades del sistema.

Público objetivo

Este manual está pensado para todos los usuarios del sistema Simrad PI50. Por la naturaleza de sus descripciones y el alto nivel que proporciona, este manual es adecuado para quienes sean (o deseen ser) usuarios aventajados.

Entendemos que usted está familiarizado con los conceptos acústicos básicos del sonido en el agua, y que tiene algo de experiencia con el uso de sistemas de monitorización de capturas.

¡Pulse "Ayuda"!

Instalado en su Simrad PI50 encontrará un exhaustivo sistema de ayuda en línea. Puede que no esté en su idioma, pero todo lo que puede leer en el *Simrad PI50 Manual de Referencia* puede también encontrarlo en la ayuda en línea.

Para acceder a esta información, pulse en [?] en el menú **Barra de Título**, o el botón [?] en uno de los cuadros de diálogo.

¡Tenga en cuenta que cuando abra el sistema de ayuda, éste se colocará sobre la presentación de pantalla!

Información en línea

Toda la documentación concerniente al sistema Simrad PI50 se puede descargar en <u>http://www.simrad.com/pi50</u>.

Información sobre la licencia

El sistema Simrad PI50 es un producto autorizado. Para obtener una licencia, póngase en contacto con su distribuidor.

Versión de Software

Este manual se ajusta a la versión de programa 1.3.1.

Marcas Registradas

Windows[®], Windows[®] XP[®], y Windows[®] 7 son marcas registradas o marcas comerciales de Microsoft Corporation en los Estados Unidos y/u otros países.

Simrad[®], SIMRAD[®] y el logo de Simrad[®] son marcas registradas propiedad de Kongsberg Maritime AS en Noruega y en otros países.

Simrad PI50

Estudie este capítulo para familiarizarse con el Simrad PI50.

Temas

- Importante en la página 12
- Descripción del sistema en la página 13
- Esquema del sistema en la página 14
- Unidades principales en la página 15
- Seguridad de la red en la página 17
- Información de soporte en la página 18

Importante

Como con el resto de instrumentos avanzados, hay algunas cosas importantes que debe tener en cuenta.

Temas

- Cuando no se usa el sistema PI50 en la página 12
- Si algo no funciona en la página 12
- Cuando apague el sistema PI50 en la página 12

Cuando no se usa el sistema PI50

Cuando no use el sistema PI50, apague la pantalla y el procesador.

Si sabe que no va a utilizar el sistema PI50 durante un largo periodo le recomendamos que también desconecte el Receptor del Sensor. Puesto que esta unidad cuenta con un interruptor de encendido/apagado, deberá desconectar el cable de la corriente.

Temas relacionados

• Apagado en la página 21

Si algo no funciona

Si cree que algo se ha roto, contacte con su distribuidor local. Él podrá ayudarle.

En <u>http://www.simrad.es</u> se proporciona una lista de todos nuestros distribuidores. Si no puede ponerse en contacto con un distribuidor, observe la información de soporte en este capítulo.

Temas relacionados

• Información de soporte en la página 18

Cuando apague el sistema PI50

NUNCA apague el sistema PI50 a través del interruptor de encendido/apagado del procesador.

SIEMPRE debe salir del programa del sistema PI50 pulsando el botón Salir en la Barra Título.

Q

Si apaga el sistema PI50 por medio del interruptor del procesador, puede dañar la aplicación del programa y los parámetros de interconexión con los dispositivos externos.

Importante _

Observe the procedure!

Temas relacionados

• *Apagado* en la página 21

Descripción del sistema

Saber y conocer el comportamiento de la red resulta vital para conseguir una pesca eficiente y rentable. El Simrad PI50 le da todos los detalles necesarios.

El sistema Simrad PI50 está diseñado para su uso por la comunidad pesquera profesional e implementa las últimas innovaciones tecnológicas.

El sistema le ofrece información esencial, como por ejemplo la estabilidad de las puertas, la cantidad y calidad de su captura, el comportamiento de la red de fondo o pelágica o el momento correcto para el cerco.

Por tanto, el sistema de monitorización de captura le permite tener un control total del arte y su comportamiento.

El sistema está diseñado para resultar igual de útil y eficaz en cualquier tipo de pesca. Arrastre de fondo, arrastre pelágico, cerco o cerco danés, cualquiera que sea el arte que utilice, todas las embarcaciones pueden sacar el máximo rendimiento de las funcionalidades que ofrece el PI50.

Se encuentra disponible una gran selección de sensores inalámbricos para el sistema Simrad PI50. Colocados en la red (tanto de arrastre como de cerco) le ofrecerán una valiosa y precisa información del arte, su comportamiento y su entorno.

Esquema del sistema

Las unidades del sistema PI50 son pequeñas y por tanto pueden acoplarse fácilmente en cualquier embarcación pesquera.

Se proporciona un esquema del sistema básico. No se muestran las capacidades de interconexión ni los cables de alimentación.

La Simrad PI50 consiste en las siguientes unidades:

- A Unidad de Presentación
- **B** Unidad Procesadora (ordenador personal)
- C Unidad Receptora
- **D** Fuente de alimentación
- E Hidrófono
- F Sensores de Monitorización de Capturas

El hidrófono se monta bajo el casco.

Otras unidades adicionales y/o opcionales incluyen:

- Cargador(es) de la batería del sensor
- Selector de hidrófono
- Altavoz

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Los sensores cuentan con una batería recargable integrada y tienen una cubierta realizada

en titanio diseñada con los más modernos materiales capaces de absorber los golpes. La información tomada por los sensores se envía por el agua hasta el hidrófono en forma de ondas de sonido codificadas.

El Unidad Receptora amplifica y descodifica la información, la convierte en formato digital y lo envía la Unidad Procesadora (ordenador). El ordenador interpreta la información y finalmente la presenta.

Si desea escuchar las alarmas sonoras deberá instalar un altavoz. Observe que el altavoz no puede conectarse directamente al ordenador, es necesario un amplificador.



Unidades principales

El sistema Simrad PI50 incluye las siguientes unidades.

Temas

- Unidad de Presentación en la página 15
- Unidad Procesadora en la página 15
- Unidad Receptora en la página 15
- Hidrófonos en la página 16
- Sensores de monitorización de red en la página 17

Unidad de Presentación

El sistema utiliza una pantalla a color comercial.

Observe que la pantalla a color no forma parte de la entrega con el sistema PI50.

Unidad Procesadora

El sistema Simrad PI50 está diseñado para ser controlado mediante un ordenador marítimo comercial. Este ordenador debe basarse en el sistema operativo Microsoft Windows[®] 7. Debe estar diseñado para ser usado en condiciones duras, y debe poder resistir a las vibraciones y movimientos de la embarcación.



El ordenador normalmente se monta en la timonera.

Recuerde que el ordenador no forma parte de una entrega estándar del sistema PI50. Aun así, Simrad puede suministrar un ordenador marítimo adecuado. Consulte a su distribuidor para mayor información.

Unidad Receptora

El sistema Simrad PI50 usa un receptor interno dedicado.

Se encuentran disponibles dos tipos de Unidad Receptora:

- La Unidad Receptora PI50 soporta seis canales.
- La Unidad Receptora PI60 soporta diez canales.



La Unidad Receptora se encuentra en una pequeña cabina. Todos los conectores de entrada y salida son fácilmente alcanzables. La unidad se alimenta por una pequeña fuente de alimentación externa. La Unidad Receptora proporciona las siguientes interfaces:

- Cable serie a la Unidad Procesadora.
- Un hidrófono

• Alimentación externa

La longitud máxima del cable de datos serie entre la Unidad Receptora y la Unidad Procesadora es de 50 metros.

Hidrófonos

Se dispone de dos hidrófonos de montaje en casco, uno para operaciones de redes de cerco, y otro para operaciones de arrastre. Puede instalar ambos, y seleccionar en cada momento el hidrófono activo a través de un selector en el mamparo.

Hidrófono para red de cerco

El hidrófono de montaje en casco para operaciones de cerco tiene un ancho de haz horizontal de 90 grados y una ancho de haz vertical de 30 grados para proporcionar al sistema PI50 una recepción óptima de los sensores en una red de cerco.



Este patrón de haz específico es especialmente adecuado para redes de cerco y su amplia zona de cobertura reduce el tener que hacer una adaptación cuidadosa.

Hidrófono para red de arrastre

El hidrófono de montaje en casco para operaciones de arrastre tiene un ancho de haz horizontal de 50 grados y un ancho de haz vertical de 30 grados para proporcionar al PI50 con una recepción óptima de los sensores en una red de arrastre de fondo o pelágica.

Este patrón de haz específico es especialmente adecuado para redes de arrastre y su amplia zona de cobertura reduce el tener que hacer una adaptación cuidadosa.

Hidrófono portátil

Se dispone también de un hidrófono portátil. Se ha desarrollado para utilizarse temporalmente hasta que se pueda instalar un hidrófono fijo la próxima vez que el barco suba al dique seco. Dispone de un haz omnidreccional y 50 metros de cable integrado.

El cable está revestido de poliuretano, proporcionándole una protección externa robusta para soportar su resistencia a la tracción de 150 kg.

El cable se suministra en un carrete para una

recuperación y estiba convenientes, y está equipado de un enchufe para conectarlo fácilmente a la Unidad Receptora.



Sensores de monitorización de red

Se puede usar una gran selección de sensores con el sistema PI50. La versión actual de software actual soporta los siguientes sensores:

- PX MultiSensor
- PI Contacto con el Fondo
- PI Captura
- PI Profundidad
- PI Distancia
- PI Temperatura
- PI Altura
- PI Temperatura/Profundidad
- PI Distancia/Profundidad
- PI Distancia Doble
- PI Altura/Profundidad
- PI Sonda de Cerco
- PI Geometría

Temas relacionados

- Presentaciones de Sensor en la página 132
- Presentaciones de tendencia en la página 162
- Selección y configuración de las medidas del sensor en la página 55
- Sobre los sensores de monitorización de captura en la página 257
- Configuración de sensor en la página 291
- Procedimientos de carga en la página 294

Seguridad de la red

Los equipos fabricados por Kongsberg Maritime normalmente están conectados con el área de red local del barco. Conectar cualquier ordenador personal a una red siempre expondrá los datos en ese ordenador a todos los otros ordenadores conectados a la red. Se pueden dar de manera inmediata varias amenazas:

- Los ordenadores remotos pueden leer los datos.
- Los ordenadores remotos pueden cambiar los datos.
- Los ordenadores remotos pueden cambiar el comportamiento del ordenador, instalando, por ejemplo, un software no deseado.

Normalmente se usan dos parámetros para definir el nivel de amenaza:

- La probabilidad de que cualquier conexión remota pueda hacer cualquiera de lo expuesto anteriormente.
- El daño hecho si una conexión remota tiene éxito al hacerlo.

Puesto que Kongsberg Maritime no dispone de información relativa a la instalación de un sistema completo en un barco, no podemos estimar el nivel de amenaza ni la seguridad de la red necesaria. Los sistemas ofrecidos por Kongsberg Maritime se contemplan como sistemas independientes aunque puedan estar conectados a una red para los interfaces de sensores y/o la distribución de los datos.

Importante _

No se instalan aplicaciones de seguridad en ninguno de los ordenadores para protegerlos contra virus, malware o el acceso involuntario de usuarios externos.

Asegurar el sistema PI50 en sí mismo no tiene ningún sentido si no existe una política que asegure todos los ordenadores de la red, incluyendo el acceso físico de usuarios de confianza y con la formación adecuada. Esta siempre debe ser una tarea a implementar por el usuario final. El sistema PI50 ha sido verificado para trabajar bajo configuraciones de seguridad bastante estrictas, de manera que debería ser posible implementar un buen régimen de seguridad.

Información de soporte

Si necesita soporte técnico adicional para su Simrad PI50 debe contactar con uno de nuestros departamentos de soporte. Una lista de todos nuestros distribuidores se proporciona en http://www.simrad.es.

Noruega (Oficina principal)

- Nombre de compañía: Kongsberg Maritime AS / Simrad
- Dirección: Strandpromenaden 50, 3190 Horten, Norway
- Teléfono: +47 33 03 40 00
- Telefax: +47 33 04 29 87
- Dirección de email: <u>simrad.support@simrad.com</u>
- Sitio web: http://www.simrad.no

España

- Nombre de compañía: Simrad Spain
- Dirección: Poligono Partida Torres 38, 03570 Villajoyosa, Spain
- Teléfono: +34 966 810 149
- Telefax: +34 966 852 304
- Dirección de email: simrad.spain@simrad.com
- Sitio web: <u>http://www.simrad.es</u>

USA

- Nombre de compañía: Kongsberg Underwater Technology Inc / Simrad Fisheries
- Dirección: 19210 33rd Ave W, Lynnwood, WA 98036, USA
- Teléfono: +1 425 712 1136
- Telefax: +1 425 712 1193
- Dirección de email: simrad.usa@simrad.com
- Sitio web: http://www.simrad.com

Malasia

- Nombre de compañía: Kongsberg Maritime Malaysia Sdn. Bhd
- Dirección: Unit 27-5 Signature Offices, The Boulevard, Mid Valley City, Lingkaran Syed Putra, 59200 Kuala Lumpur, Malaysia
- Teléfono: +65 6411 7488
- Telefax: +60 3 2201 3359
- Dirección de email: <u>simrad.asia@simrad.com</u>
- Sitio web: http://www.simrad.com

Cómo empezar

Este capítulo describe cómo empezar con el funcionamiento básico del sistema Simrad PI50.

Contiene un breve resumen de las operaciones y procedimientos básicos del sistema. Si es la primera vez que utiliza este sistema, le recomendamos que mientras lee este capítulo, opere con el sistema Simrad PI50 para que pueda familiarizarse con los menús, diálogos y presentaciones en pantalla.

¿Es la primera vez que enciende el sistema Simrad PI50?

Si está a punto de encender por primera vez el sistema Simrad PI50, vea primero *Instalación inicial y procedimientos de configuración* en la página 38. En él encontrará los procedimientos de instalación del hardware y software además de procedimientos dedicados para la configuración inicial.

Temas

- Procedimientos de encendido/apagado en la página 21
- Principios operativos en la página 22
- Presentación general en la página 23
- Iniciar el funcionamiento normal en la página 30
- Ayuda en línea contextual en la página 38
- Instalación inicial y procedimientos de configuración en la página 38

Temas relacionados

• Procedimientos de operación en la página 44

Procedimientos de encendido/apagado

Tenga en cuenta estos procedimientos para encender y apagar el sistema Simrad PI50.

Temas

- Encendido en la página 21
- Apagado en la página 21

Encendido

Este procedimiento explica cómo encender el sistema Simrad PI50.

Procedimiento

1 Encienda la Unidad Receptora.

La Unidad Receptora no incluye un interruptor on/off. Puede dejar la unidad alimentada permanentemente. Si no va a usar el PI50 durante mucho tiempo, desconecte la alimentación.

2 Encienda la pantalla.

Si lo necesita, consulte las instrucciones facilitadas por el fabricante de la pantalla.

3 Encienda el ordenador.

Espere a que arranque el sistema operativo.

- 4 Pulse dos veces el símbolo PI50 en el escritorio para iniciar el programa.
- 5 Espere mientras el programa se inicia en el ordenador.
- 6 Elija los ajustes de usuario.

Durante la instalación del programa, aparece una ventana de diálogo para que pueda elegir los ajustes de usuario actuales disponibles en el sistema PI50.

La ventana sólo es visible unos pocos segundos. No necesita hacer los cambios ahora. Puede seleccionar los ajustes de usuario en cualquier momento a través de la ventana de diálogo **Ajustes de usuario** en el menú **Principal**.

7 Observe que la presentación del sistema PI50 ocupe la pantalla completa.

Apagado

Propósito

Este procedimiento explica cómo apagar el sistema Simrad PI50.

Nota _



Nunca debe apagar el sistema PI50 sólo por medio del interruptor on/off en el ordenador. Esto puede dañar el programa o la configuración de interfaz para los dispositivos externos. SIEMPRE debe seguir este procedimiento.

Procedimiento

1 Pulse el botón Salir.

Se encuentra en la **Barra Título** en la esquina superior derecha de la presentación en pantalla del sistema PI50.

- 2 Observe que la aplicación se cierra.
- 3 Si el ordenador no se apaga automáticamente, use la función proporcionada por el sistema operativo para apagarlo manualmente.
- 4 Apague la pantalla.

Si lo necesita, consulte las instrucciones facilitadas por el fabricante de la pantalla.

5 Apague la Unidad Receptora.

La Unidad Receptora no incluye un interruptor on/off. Puede dejar la unidad alimentada permanentemente. Si no va a usar el PI50 durante mucho tiempo, desconecte la alimentación.

Principios operativos

Al igual que la mayoría de las aplicaciones informatizadas, para operar con el sistema PI50 es necesario un ratón (o trackball) y un teclado opcional.

Importante

En este manual, la expresión "haga clic" significa que debe colocar el cursor sobre el botón, campo o función concretos y presionar el botón izquierdo del ratón (o trackball) una vez. La expresión "haga doble clic" significa que debe pulsar el botón del ratón dos veces rápidamente.

La expresión "pulse" significa que debe pulsar físicamente algún botón con el dedo, por ejemplo una tecla del teclado.

Temas

- *Cursor* en la página 22
- Ratón en la página 23
- Trackball en la página 23

Temas relacionados

• Botones de menú en la página 28

Cursor

El ratón (o trackball) controla el movimiento del cursor en la presentación en pantalla del sistema PI50. Moviendo el cursor sobre la diferente información que se presenta y haciendo clic sobre el botón <u>izquierdo</u> podrá controlar todas las operaciones.

Consejo _

Si usted es zurdo, el sistema operativo de Windows le permite redefinir los botones del ratón. Puede elegir por tanto el botón derecho para hacer clic.

La forma y propósito del cursor cambian dependiendo de su localización.

- Mueva el cursor sobre la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla y la **Barra de Estado** en la parte inferior, y haga clic con el botón izquierdo sobre los iconos y botones para acceder a las diferentes funciones.
- Mueva el cursor sobre el menú y los botones de menú, y haga clic para modificar los parámetros operativos y abrir ventanas de diálogo. Observe que la forma del cursor cambia al ponerse sobre los botones de menú para indicar de qué opciones dispone para controlar dichos parámetros.

Ratón

El ratón del ordenador puede utilizarse para controlar las funcionalidades que ofrece el sistema PI50. El ratón controla los movimientos del cursor y los botones se usan para hacer clic en los botones y seleccionar parámetros.

Trackball

Todas las funciones del sistema PI50 se controlan con el trackball. La bola controla los movimientos del cursor, y los botones se usan para pulsar en las funciones y seleccionar parámetros.

- A Rueda de control (no se utiliza)
- **B** Bola (no se utiliza)
- C Botón derecho del ratón
- D Botón izquierdo del ratón



Presentación general

La presentación en pantalla que ofrece el sistema Simrad PI50 ofrece un número de vistas de los sensores. También encontramos una Barra Título, una Barra de Estado y un sistema de menú que facilita las operaciones utilizando un ratón o trackball.

Temas

- Presentaciones de pantalla en la página 24
- Barra Título en la página 26
- El sistema de menús en la página 27
- Botones de menú en la página 28



Presentaciones de pantalla

Se muestra una presentación típica de la PI50.

Observe que la presentación se hace en base a información "artificial" procedente del simulador integrado.

A Barra Título

La **Barra Título** identifica el logotipo del producto (PI50) y del fabricante (Simrad), y proporciona varios iconos y botones. Estos se usan para ocultar o recuperar el sistema de menús, y para activar las funciones básicas del sistema.

B Presentaciones de Sensor

La información de cada sensor se muestra en un rectángulo. Los sensores "Dobles" utilizan dos canales, y usan dos rectángulos para la presentación. El rectángulo tiene los datos fundamentales que suministra el sensor, así como **Presentación histórico**. Ésta es un pequeño rectángulo dentro de la presentación del sensor. Ofrece los cambios en los datos del sensor en los últimos 20 minutos.

C Presentación Tendencia

Para cada sensor, también puede recuperar una presentación de *Tendencia*. Ésta es un gráfico que proporciona los valores históricos del sensor. Se pueden ajustar tanto la resolución vertical como la horizontal del gráfico.

Los botones Alcance y Escala inicial en el menú Principal controlan la resolución vertical.

El botón **Eje temporal de tendencia** en el menú **Presentación** controla la resolución horizontal (5 a 1440 minutos).

D Sistema menú

El sistema menú está situado por defecto en la parte derecha de la presentación. Para abrir cualquier sub-menú, pulse el símbolo. Para ocultar o recuperar el menú **Principal**, pulse el botón **Menú** en la **Barra Título**.

E Sub-menús

Los sub-menús se pueden abrir desde los iconos situados en la parte inferior del menú **Principal**.



La presentación de las distintas vistas se hace

automáticamente, y el tamaño de cada presentación depende del espacio disponible. Cuando no hay vistas de tendencias abiertas, las presentaciones de sensor se extenderán desde el borde izquierdo al derecho de la presentación. Cuando se abre una vista de tendencia, se colocará en el lado izquierdo, y el tamaño de la presentación de sensor se reducirá mediante la eliminación de la **Presentación histórico**. Si se abren otras vistas de tendencia, se colocarán una encima de otra, y el tamaño vertical de cada presentación se ajustará automáticamente.

El orden de las presentaciones de los sensores se define por el ajuste hecho en la ventana de diálogo **Seleccionar sensores**. La posición de las vistas de tendencia no sigue este orden. La primera vista de tendencia ocupa todo el espacio vertical, las siguientes se colocan encima de la primera en el mismo orden en que se abren.

Temas relacionados

- La Barra Título en la página 125
- El sistema de menús en la página 130

Barra Título

La Barra Título del sistema PI50 está situada en la parte superior de la presentación de pantalla, y se extiende desde la izquierda a la derecha.

El propósito de la **Barra Título** es ofrecerle un acceso más rápido a las principales funcionalidades e información de navegación.

Presenta botones para ocultar o mostrar el menú, hacer una captura de pantalla, para abrir el cuadro de diálogo de **Mensajes** y para abrir la ayuda en línea contextual. También presenta algunos botones relacionados con las características del sistema operativo.



A Marca y nombre del equipo.

Este elemento identifica al fabricante y al equipo.

B Menú

Pulse este botón para esconder o recuperar el sistema de menús.

C Capturar pantalla

Este botón se ofrece para poder realizar una captura de pantalla fácilmente.

D Navegación

Estos no son botones, sino campos de información proporcionando datos actuales relacionados con los movimientos del barco.

E Mensajes

Pulse este botón para abrir la ventana de Mensajes. Este botón parpadeará para indicar que hay un mensaje.

F Ayuda

Pulse este botón para abrir la ayuda en línea.

G Funciones

Estos botones se usan para controlar funciones básicas del sistema.

- Minimizar y Ajustar: Pulse estos botones para ajustar el tamaño de la presentación del sistema PI50 .
- Apagar: Pulse este botón para cerrar la aplicación.

Temas relacionados

- Encendido en la página 45
- Apagado en la página 45
- Mensajes en la página 253
- Marca y nombre del producto en la página 126
- Botón de menú en la página 127
- Botón capturar pantalla en la página 127
- Información de Navegación en la página 127

• Botones de función en la página 129

El sistema de menús

El menú PI50 está situado en la parte derecha de la pantalla.

La selección de los parámetros de funcionamiento en el sistema PI50 se hace usando una estructura de árbol con un menú principal, un conjunto de menús secundarios, y varios botones de menú. Algunos de los botones de menú abren ventanas de diálogo o menús reducidos para proporcionar otros parámetros.

El menú **Principal** proporciona los parámetros más usados durante el funcionamiento normal.



Bajo el menú principal, encontrará iconos dedicados que se utilizan para abrir los otros submenús. Son (de izquierda a derecha):

- A El menú **Operativa** controla los parámetros de funcionamiento principales.
- **B** El menú **Presentación** controla los aspectos visuales del sistema, tales como los parámetros relacionados a la presentación de pantalla.

革			
Ajustes de usuario			
_	" 350 m	+	
-	∎∎ 0 m	+	
2		K	
Prese	entación		
_	Paleta Día claro	+	
_	Brillo de pantalla 100	+	
«	Unidades		
_	ldioma Español, Spanish	+	
«	Pantalla de estado		
-	Eje temporal de tendencias 20 min	+	
«	Opciones de presentación		
«	Capturas de pantalla		
«	A cerca de		

C El menú Configuración le permite controlar la configuración del procesado de señal así como la instalación del sistema y el mantenimiento, y las interfaces a dispositivos periféricos.

Consejo _

También puede ocultar el menú cuando no lo necesite. Use el botón **Menú** en la **Barra Título**. Pulse una vez para ocultar el menú, pulse otra vez para recuperarlo.



Se puede cambiar el texto en los botones para ajustarse a sus preferencias por medio del botón **Idioma** en el sub-menú **Presentación**.

Puede situar el menú en la parte izquierda de la presentación PI50 por medio de la opción **Menú en el lado derecho** en la ventana **Opciones de presentación**.

Un desglose detallado de los comandos y parámetros disponibles en el sistema de menús se da en el capítulo *Sistema de Menús*.

Temas relacionados

• Cómo seleccionar el idioma del menú en la página 50

- *El sistema de menús* en la página 172
- Opciones de presentación en la página 203

Botones de menú

Cada menú contiene varios botones de menú. Cada botón muestra la función del botón, algunos de ellos también muestran el valor actual del parámetro. La mayoría de botones en cada menú proporcionan una o más de estas funciones.

- a Puede aumentar o disminuir los valores de los parámetros pulsando los campos [+] y [-] en el botón.
- **b** Puede cambiar los valores de los parámetros pulsando en el botón, manteniendo el ratón pulsado y a continuación moviendo el cursor hacia los lados.
- **c** Los valores de los parámetros se pueden cambiar con la rueda de desplazamiento del ratón o trackball.
- **d** Puede introducir los valores de los parámetros desde el teclado (si dispone de uno).
- e Puede seleccionar el valor de los parámetros desde el sub-menú de botones.
- f Puede abrir una ventana de diálogo dedicada.

Cómo seleccionar un parámetro numérico usando los botones +/-

- 1 Mueva el cursor a cada lado del botón y observe que el color de fondo cambia.
 - **a** Pulse en el lado izquierdo del botón para disminuir el valor numérico.
 - **b** Pulse en el lado derecho del botón para aumentar el valor numérico.

Cómo seleccionar un parámetro numérico moviendo el cursor horizontalmente

- 1 Sitúe el cursor en el centro del botón.
- 2 Pulse y mantenga presionado el botón izquierdo del ratón.
- 3 Mueva el cursor horizontalmente: izquierda para disminuir el valor del parámetro, o derecha para aumentarlo.
- 4 Suelte el botón del ratón cuando se muestre el valor solicitado.

Cómo seleccionar un parámetro numérico por medio de la rueda de control

1 Sitúe el cursor en el centro del botón.

_	350 m	T

Ì.,

50 m

+

- 2 Haga girar la rueda de control en cualquier dirección para aumentar o disminuir el valor del parámetro.
- 3 Suelte la rueda de desplazamiento cuando se muestre el valor solicitado.

29

÷

Cómo seleccionar un parámetro numérico con el teclado

- 1 Pulse en el centro del botón para abrir un campo de texto.
- 2 Introduzca el valor numérico en el campo de texto.

Si el valor excede el rango permitido para el

parámetro, la trama en el campo de texto será roja. No podrá introducir el valor.

3 Pulse la tecla **Intro**.

Cómo seleccionar un parámetro usando un sub-menú

1 Pulse la sección central del botón para abrir un sub-menú, a continuación pulse el valor del parámetro solicitado.

Se aplica el valor escogido, y el sub-menú se cierra automáticamente.

- 2 Cuando proceda, también puede acceder al sub-menú pulsando la parte izquierda y derecha del botón, pero este método no le mostrará las opciones de menú.
 - a Pulse en la parte <u>izquierda</u> del botón para seleccionar una opción del sub-menú inferior.
 - **b** Pulse en la parte <u>derecha</u> del botón para seleccionar una opción del sub-menú superior.

<<

Cómo seleccionar parámetros usando una ventana de diálogo

1 Pulse en cualquier lugar del botón para abrir una ventana de diálogo.

<u> </u>	Filtro sensor	
_	Debil	T
	Off	
	Debil	
	Medio	
	Fuerte	

Eje temporal de tendencias 20 min

20



A cerca de

Iniciar el funcionamiento normal

Una vez que haya encendido todo el sistema PI50, está preparado para comenzar con el funcionamiento actual.

Cuando arranca el sistema PI50, se aplican automáticamente los parámetros de configuración anteriores.

Estos procedimientos en parte son para conseguir que se familiarice con el funcionamiento básico del sistema PI50, y en parte para configurar el sistema para el uso normal. Si ya conoce el sistema PI50, o los parámetros actuales son aceptables, no necesita realizar estos procedimientos.

Temas

- Cómo elegir el idioma del menú en la página 30
- Cómo reiniciar el PI50 a los parámetros de fábrica en la página 31
- Cómo seleccionar y configurar los sensores en la página 31
- Cómo guardar los ajustes actuales en la página 35
- Cómo calibrar los sensores de profundidad en la página 36

Cómo elegir el idioma del menú

Propósito

En la presentación PI50, los botones de menú - así como otro texto - están disponibles en varios idiomas.

Temas relacionados

- Menú Presentación en la página 178
- Idioma en la página 197

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el icono Presentación.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el sub-menú **Presentación**.

3 Pulse en el centro del botón **Idioma** para abrir la lista de idiomas disponibles.

También se puede pulsar los caracteres [+] y [–] en el botón para hojear la lista de idiomas disponibles.

4 Pulse una vez en el idioma que desee usar.





- 5 Observe que el sub-menú se cierra, y que el texto en los botones de menú cambia al idioma seleccionado.
 - Importante _

Para asegurarse de que todos los textos se substituyen con el nuevo idioma elegido, reinicie la aplicación PI50.

El archivo de ayuda en línea contextual puede que también esté disponible en su idioma. Para cambiar el idioma de la ayuda en línea, debe reiniciar el sistema PI50. Si *no* se ofrece su idioma, aparecerá la ayuda en línea en inglés.

Cómo reiniciar el PI50 a los parámetros de fábrica

Propósito

Este procedimiento explica cómo elegir los ajustes del fabricante. Estos ajustes normalmente son suficientes para usar la PI50 "con normalidad". Utilícelo si se desea restaurar el sistema PI50 a un conjunto conocido de parámetros.

Temas relacionados

• Ventana Ajustes de usuario en la página 182

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el botón Ajustes de usuario para abrir la ventana Ajustes de usuario.

Ajustes de usuario

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.

- 3 En la lista Ajustes de Fábrica, haga clic en el ajuste de fábrica requerido.
- 4 Pulse Activar ajuste seleccionado.
- 5 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo seleccionar y configurar los sensores

Propósito

Este procedimiento describe cómo puede seleccionar qué sensor utilizar para realizar una medición específica y cómo puede configurar los parámetros del sensor.

Descripción

El PI50 le permite poner en uso toda la gama de sensores. Sin embargo, debe seleccionar los sensores que desea utilizar, ponerlos en el orden que desea verlos en pantalla, y seleccionar los parámetros de funcionamiento. Tanto la selección de sensores como la configuración de parámetros se hacen en la ventana **Seleccionar sensores**.

Consejo __

Si tiene varias configuraciones de sensores específicas para distintas artes de pesca o diferentes tareas, le recomendamos que las guarde para usos futuros.

Temas relacionados

- Cómo guardar los ajustes actuales en la página 35
- Presentaciones de Sensor en la página 132
- Ventana Ajustes de usuario en la página 182
- Seleccionar sensores en la página 209
- Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto en la página 291

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Pulse el botón **Seleccionar sensores** para abrir la ventana de diálogo de **Seleccionar sensores**.



Seleccionar sensores

4 Observe el campo Sensores disponibles en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 5 Pulse una vez el tipo de sensor para seleccionarlo.
- 6 Pulse el botón [▶] para copiar el sensor elegido a la lista de Sensores seleccionados.
- 7 Repita para seleccionar todos los sensores necesarios.

El sistema PI50 hará un seguimiento de la cantidad de sensores que se están añadiendo a la lista de **Sensores seleccionados**. Si intenta añadir demasiados sensores, un mensaje le avisará.

Si necesita eliminar algún sensor de la lista de **Sensores seleccionados**, pulse en ella, y a continuación pulse el botón [◀].

8 En la ventana Seleccionar sensores, observe los artículos en la lista Sensores seleccionados.

Consejo .

El orden de los sensores en la esta lista también se refleja en el orden de los rectángulos de indicación de los sensores.

9 Pulse una vez el tipo de sensor para seleccionarlo.

10 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- **11** Observe la lista de sensores en el campo **Configuración sensor** en la parte inferior de la ventana.
- 12 Para cada sensor en el campo Configuración sensor:
 - a Elija Etiqueta ID (identificación).

Este número se usa para identificar el sensor.

El **Etiqueta ID** debe ser único para cada sensor, y le recomendamos que permita que coincida con la etiqueta física en el sensor. El número que elija se utilizará en la presentación de sensor.

Consejo ____

El *orden* en el que se presentan las vistas de los sensores se define por el orden en la lista de **Sensores seleccionados**.

b Elija Etiqueta nombre.

Por defecto, la Etiqueta nombre es la misma que el nombre del sensor enumerado en Sensores disponibles.

Pulse en el campo para introducir otro nombre.

La Etiqueta Nombre solo se muestra en esta ventana de diálogo y la puede utilizar para distinguir entre sensores de otra manera serían idénticos en la lista Sensores Seleccionados.

Consejo

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

c Elija Cadencia de actualización.

Este parámetro se utiliza para seleccionar la cadencia de actualización del sensor. Ésta es la frecuencia a la que el PI50 puede esperar recibir información del sensor.

Las cadencias de actualización por defecto para los distintos sensores se enumeran en el capítulo *Sobre los sensores de monitorización de captura* en la página 257, ver *Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto* en la página 291.

Importante _

El Simrad PX MultiSensor está configurado permanentemente en una cadencia de actualización *Normal*.

Para cambiar la cadencia de actualización de un sensor, utilice los programas **Configurador PI** o **Configurador PX**, dependiendo del tipo de sensor.

Nota _

El parámetro **Cadencia de actualización** es vital. La cadencia de actualización que elija aquí <u>debe</u> coincidir con la cadencia de actualización programada en el sensor. Si no coinciden, la comunicación no funcionará.

Si utiliza el PX MultiSensor, la **Cadencia de Actualización** está fija y siempre debe elegir la cadencia de actualización Normal.

d Elija Nombre de sensor.

Por defecto, el **Nombre de sensor** es el mismo que el nombre de sensor indicado en la lista de **Sensores disponibles**. Si tiene un teclado conectado al ordenador del PI50, puede pulsar en el campo e introducir otro nombre. También puede abrir el teclado en pantalla.

El **Nombre de sensor** se usa en las presentaciones de sensor. Si está configurando un sensor doble, puede introducir dos nombre distintos, por ejemplo "Puerta de babor" y "Puerta de estribor".

Ejemplo 1 Nombre de sensor

Si tiene tres sensores de captura en su red, puede nombrarlos "20 Ton", "40 Ton" y "60 Ton".
e Elija Número de canal.

Este es el canal de comunicación usado entre el sensor y el sistema PI50.

Si se utiliza más de un sensor del mismo tipo al mismo tiempo, el número de canal de uno de los sensores debe cambiarse para hacerlo único para el sensor. Esto debe cambiarse <u>tanto</u> en el sensor actual, <u>como</u> en la ventana de diálogo **Seleccionar sensores** durante la configuración.

Los canales de comunicación por defecto para los distintos sensores se indican en el capítulo *Sobre los sensores de monitorización de captura* en la página 257, ver *Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto* en la página 291.

Para cambiar el número del canal en el sensor, utilice el programa Configurador PI o el Configurador PX.

Nota _

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

f Observe el valor Compensación.

Los sensores que miden la distancia y la profundidad pueden tener un valor de compensación.

El valor de compensación se determina durante la calibración.

El valor de compensación para el sensor de comunicación debe introducirse manualmente en base a su conocimiento sobre las ubicaciones de los sensores y las propiedades del arte.

- **13** Pulse Aplicar para salvar la configuración de sensor.
- 14 Compruebe que se muestran todos los sensores en la presentación PI50.
- 15 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo guardar los ajustes actuales

Propósito

Este procedimiento explica cómo guardar los ajustes de configuración y los parámetros actuales.

Si tiene varias configuraciones diferentes de sensores dedicadas para varias artes o diferentes tareas, también le recomendamos que las guarde.

Descripción

La configuración guardada mediante la función **Ajustes de usuario** incluye todos los ajustes del receptor, los parámetros de interfaz, así como los sensores seleccionados y sus parámetros de comunicación. Esto es útil si usted opera un arrastrero y cerquero combinado usando una configuración de sensores diferentes en las diferentes artes de pesca.

Temas relacionados

• Ventana Ajustes de usuario en la página 182

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el botón Ajustes de usuario para abrir la ventana Ajustes de usuario.

Ajustes de usuario

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.

- 3 En la ventana Ajustes de usuario, pulse el botón Guardar configuración actual.
- 4 En la ventana Escenario, pulse OK para aceptar el nombre propuesto.
- 5 Para elegir un nombre diferente.

Si tiene un teclado conectado al procesador, puede pulsar en el campo de texto, quite la sugerencia, e introduzca cualquier nombre.

Consejo _

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

Pulse OK para salvar la configuración con el nombre elegido.

- 6 Observe que el nombre que ha elegido aparece en la lista de Configuración guardada.
- 7 Pulse **OK** para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo calibrar los sensores de profundidad

Propósito

Este procedimiento explica cómo calibrar los sensores de profundidad.

Descripción

Sólo se pueden calibrar los sensores de profundidad. El propósito es asegurarse que la profundidad indicada por el sensor es lo más exacta posible. Este procedimiento se lleva a cabo a bordo del barco.

Nota _

Para calibrar el sensor, debe sumergirse en agua salada.

El software proporcionado para la calibración supone que el sensor se sumerge a 1 metro de profundidad. Si necesita sumergirlo aún más, tendrá que añadir esta profundidad adicional al valor Compensación cuando seleccione y configure el sensor en la ventana Seleccionar sensores.

Ejemplo 2 Calibración del sensor de profundidad

Si sumerge el sensor a 5 metros para calibración, debe introducir 4 (metros) en Compensación para el sensor.

Temas relacionados

• Seleccionar sensores en la página 209

Procedimiento

- 1 Ate una cuerda a las anillas de sujeción superiores del sensor.
- 2 Tense la cuerda, y mida un metro desde la parte inferior del sensor a un punto de la cuerda. Coloque una marca visual en la cuerda en ese punto.
- 3 Baje el sensor por un costado del barco y sumérjalo en el agua. Bájelo hasta que la marca está a nivel de la superficie.

Puede que quiera utilizar una referencia de profundidad distinta a la de la superficie del mar. En este caso, cambie la marca en la cuerda para adaptarse a su preferencia, por ejemplo la profundidad de la quilla o la profundidad de un transductor de ecosonda.

También se puede sumergir el sensor 1 metro bajo un dispositivo flotante. Compruébelo antes de usarlo, y asegúrese que el sensor de presión del sensor de profundidad se encuentra a 1 metro por debajo de la superficie del mar cuando lo sumerja en el agua.

- 4 Observe el valor numérico de la profundidad del sensor, y espere a que la lectura se estabilice.
- 5 Observe el menú Principal situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 6 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú Principal. Se utiliza para abrir el menú Configuración.

7 Pulse Calibración.

<<

シル

Calibración

El propósito del cuadro de diálogo **Calibración** es aceptar y aplicar la información de calibración obtenida por la calibración del sensor de profundidad.

8 En la ventana Calibración, pulse Iniciar calibración.

- 9 Espere a que el sistema PI50 haga la calibración. Lea un libro o llame a su madre. Cuando la ventana Calibración se cierre, la calibración ha terminado. Pulse Cerrar para cerrar la ventana.
- 10 Observe el valor numérico de la profundidad del sensor, y compruebe que lee 1 m.
- 11 Recupere el sensor del agua.

Ayuda en línea contextual

El sistema PI50 cuenta con una extensa ayuda en línea contextual. Toda la información del manual del *Manual de Referencia PI50* también está disponible en la ayuda en línea. La ayuda en línea se encuentra en un único archivo CHM propiedad de Microsoft, por tanto este archivo CHM también funcionará en cualquier otro ordenador siempre que tenga un sistema operativo de Microsoft.

Para abrir la ayuda, haga clic en el botón **Ayuda** en cualquier cuadro de diálogo. Se le ofrecerá información instantánea sobre el cuadro de diálogo relevante con enlaces a otros procedimientos relacionados u otros temas.

Para navegar por la ayuda en línea se puede hacer mediante el sistema de menú en la parte izquierda así como mediante los enlaces interactivos en el documento.

Temas relacionados

- Abrir la ayuda en línea contextual en la página 54
- Cómo actualizar la ayuda en línea en la página 104

Instalación inicial y procedimientos de configuración

Éstos son los procedimientos específicos necesarios para empezar. Normalmente, sólo necesitará hacer estos procedimientos una vez.

Le recomendamos que se permita al distribuidor – con la ayuda de un astillero – a hacer la instalación física, instalar el software, obtener una licencia válida, y hacer la puesta en marcha inicial.

Temas

- Cómo instalar el software del sistema PI50 en la página 39
- Obtener e instalar la licencia del software del PI50 en la página 39
- *Configurar la interfaz entre la Unidad Procesadora y la Unidad Receptora* en la página 41

Cómo instalar el software del sistema PI50

Propósito

Use este procedimiento si es necesario instalar el software en un nuevo ordenador.

Nota _

Tenga en cuenta que el ordenador debe satisfacer los requisitos mínimos de hardware y de software.

Procedimiento

- 1 Encienda el ordenador.
- 2 Inserte el soporte de software del sistema PI50.

Si el software del sistema PI50 se encuentra en un CD o DVD, y su ordenador no dispone de un lector apropiado, copie los archivos del CD/DVD en un lápiz de memoria USB

- **3** Utilizar una aplicación de administrador de archivos en el ordenador para acceder el software.
- 4 Pulse dos veces en el archivo Setup.exe para iniciar la instalación.
- 5 Deje que el programa de instalación se ejecute. Siga las instrucciones proporcionadas.
- 6 Una vez que se ha completado la instalación, pulse dos veces en el icono del programa en el escritorio para iniciar la aplicación.
- 7 Si utiliza el sistema operativo Windows 7:
 - **a** Observe que **Windows 7 Firewall** abrirá una ventana de diálogo solicitando información sobre la red.

Seleccione Pública, y pulse Permitir acceso.

- **b** El sistema operativo también puede abrir otras ventanas de diálogo para comprobar que el software PI50 puede ejecutarse en el ordenador. Debe permitirse.
- 8 Tenga en cuenta el procedimiento de puesta en marcha correspondiente.

Obtener e instalar la licencia del software del PI50

Propósito

La PI50 requiere una licencia válida para operar. Este procedimiento explica cómo obtener una licencia y cómo instalarla en el ordenador de su PI50.

Sin una licencia no podrá comunicar con la Unidad Receptora.

Nota _

Si sustituye su ordenador, o la mayor parte de componentes dentro del mismo, necesitará un nuevo código de licencia.

Le recomendamos encarecidamente que guarde el código de la licencia en un lugar seguro. Por ejemplo lo puede apuntar al comienzo de este manual.

Temas relacionados

• Licencia software en la página 240

Procedimiento

- 1 Pulse dos veces en el icono PI50 en el escritorio para iniciar la aplicación.
- 2 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 3 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

4 Pulse Instalación para abrir el sub-menú Instalación.



Instalación

En el sub-menú, pulse Licencia software para abrir la ventana de diálogo Licencia software.

Licencia software

El propósito de la ventana de diálogo Licencia software es permitirle introducir un código de licencia (cadena de texto) para desbloquear el funcionamiento del sistema PI50. Para obtener el código de licencia requerido, póngase en contacto con su distribuidor.

- 5 Escriba el Hardware ID proporcionado por la ventana de diálogo Licencia software.
- 6 Póngase en contacto con su distribuidor para pedir la licencia de software.

Su distribuidor necesitará la siguiente información para hacer el pedido:

- Nombre del barco e identificador de llamada (call sign)
- Tipo de barco (arrastrero, cerquero, etc.)
- · Nombre del armador, dirección y datos de contacto
- Número de serie en el Receptor del PI50
- Hardware ID (como aparece en la ventana de diálogo de la Licencia software)
- 7 Cuando le indiquen la licencia de software, inicie el sistema PI50, abra la ventana de diálogo Licencia software, y pulse Introducir licencia.
- 8 Escriba el código, y pulse Ok.
- 9 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Configurar la interfaz entre la Unidad Procesadora y la Unidad Receptora

Propósito

Este procedimiento explica cómo configurar la comunicación entre el ordenador del Simrad PI50 y el Receptor. Normalmente esto solo se hace una vez.

Descripción

La comunicación con el Receptor del PI50 se basa en una línea de serie y telegramas registrados. Sólo podrá establecer esta comunicación con una versión con licencia del software del PI50.

Importante _

Si compra un ordenador marítimo del PI50 el puerto de serie A (1) está configurado y activado para este interfaz. Si prefiere utilizar su propio ordenador, asegúrese de que está equipado con un puerto de serie RS-232. Esta es la única manera en la que podrá comunicarse con el Receptor.

Temas relacionados

- Configuración E/S en la página 235
- Seleccionar entrada en la página 250
- Configurar puerto serie en la página 246

El primer paso (con sub-pasos) en este procedimiento explica cómo hacer el cableado físico. Los pasos siguientes describen cómo configurar la interfaz en el software del sistema PI50.

Procedimiento

- 1 Conecte el ordenador del PI50 al Receptor mediante una línea de serie.
 - **a** Localice un puerto serie libre que pueda usarse para esta comunicación.
 - **b** En el enchufe de la línea de serie del ordenador del PI50 (conector macho) conecte el cable RS-232 como se indica a continuación:
 - Señal del receptor **Rx** en la clavija 2.
 - Señal de transmisión l Tx en la clavija 3.
 - Toma de tierra en la clavija 5.
 - c En la Unidad Receptora (o Receptor) utilice el único enchufe de línea de serie disponible (conector hembra). Conecte el cable RS-232 en una configuración 1:1.

Nota _

La conexión entre el ordenador y el Receptor utiliza un cable de serie 1:1. Se ofrece un cable adecuado de dos metros de longitud con el Transceptor. Si necesita un cable más largo, lo puede extender o hacer el suyo propio.

d Asegúrese que la longitud total de la línea serie no sea superior a unos 50 metros.

Si necesita un cable más largo, puede ser necesario utilizar "buffers" amplificadores en la línea serie.

2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Pulse Instalación para abrir el sub-menú Instalación.



Instalación	

En el sub-menú Configurar E/S para abrir la ventana Configurar E/S.

Configuración E/S

- 4 En la ventana de diálogo **Configurar E/S** seleccione qué puerto de serie utilizar para esta comunicación.
- 5 Pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulse el botón Entrada para abrir la ventana de diálogo Entradas seleccionadas.
- 6 En la ventana de diálogo Seleccionar Entradas encuentre la opción PI50 en la parte izquierda y pulse el botón [▶] para conectarlo.
- 7 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 8 En la ventana de diálogo **Configurar E/S**, haga click en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulsar el botón **Configurar** para abrir la ventana **Configurar puerto serie**.
- 9 En la ventana de diálogo **Configurar puerto serie** introduzca los parámetros necesarios para configurar el puerto.
 - Velocidad en baudios: 4800
 - Bits de datos: 8
 - Paridad: Ninguna

Importante ____

Si usa su propio ordenador, deberá verificar estos ajustes en el sistema operativo.

En Windows XP, haga clic con el botón derecho en Mi Equipo en el escritorio. Después, pulse Propiedades →Hardware →Administrador de dispositivos →Puertos.

En Windows 7, abra Equipo desde el icono "Inicio". Después pulse en Propiedades del sistema \rightarrow Configuración avanzada del sistema Hardware \rightarrow Administrador de dispositivos \rightarrow Puertos.

Haga clic en el botón derecho en **Puertos** para ver y/o definir las propiedades de la comunicación.

10 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

- 11 En la ventana **Configuración E/S**, pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, y, a continuación, pulse el botón **Monitorizar** para abrir la ventana **Monitorizar puerto**.
- 12 Compruebe el flujo de datos del dispositivo periférico.

Para monitorizar este flujo de datos, el sistema periférico debe estar activo y transmitiendo información al PI50.

13 Si el flujo de datos está operativo, cierre todas las ventanas de diálogo.

Procedimientos de operación

Este capítulo contiene varios procedimientos de operación explicando cómo puede poner en funcionamiento su Simrad PI50.

La navegación de menús empleada por el sistema Simrad PI50 es similar a las demás aplicaciones de Simrad que siguen los estándares de interfaz desarrollados por Simrad. El menú principal se encuentra normalmente a la derecha de la pantalla, y por medio de iconos dedicados en la parte inferior del menú principal, puede abrir los correspondientes sub-menús o ventanas de diálogo. Las opciones de menú que se muestran en colores oscuros no están disponibles para el funcionamiento o el modo de operación actual.

¿Falta algún procedimiento? ¿Detecta alguna operación que no hemos explicado? Escríba un correo electrónico a <u>simrad.support@simrad.com</u> y pida. Podemos incluir el procedimiento en la nueva versión de este manual.

Temas

- Procedimientos de encendido/apagado en la página 45
- Ajustes de usuario en la página 47
- Preferencias de usuario en la página 50
- Selección y configuración de las medidas del sensor en la página 55
- Procedimientos de presentación de sensor en la página 87
- Alarmas y mensajes en la página 99
- Pruebas y mantenimiento en la página 102
- Interfaces externos en la página 112

Temas relacionados

• Iniciar el funcionamiento normal en la página 30

Procedimientos de encendido/apagado

Tenga en cuenta estos procedimientos para encender y apagar el sistema Simrad PI50.

Temas

- Encendido en la página 45
- Apagado en la página 45

Encendido

Este procedimiento explica cómo encender el sistema Simrad PI50.

Procedimiento

1 Encienda la Unidad Receptora.

La Unidad Receptora no incluye un interruptor on/off. Puede dejar la unidad alimentada permanentemente. Si no va a usar el PI50 durante mucho tiempo, desconecte la alimentación.

2 Encienda la pantalla.

Si lo necesita, consulte las instrucciones facilitadas por el fabricante de la pantalla.

3 Encienda el ordenador.

Espere a que arranque el sistema operativo.

- 4 Pulse dos veces el símbolo PI50 en el escritorio para iniciar el programa.
- 5 Espere mientras el programa se inicia en el ordenador.
- 6 Elija los ajustes de usuario.

Durante la instalación del programa, aparece una ventana de diálogo para que pueda elegir los ajustes de usuario actuales disponibles en el sistema PI50.

La ventana sólo es visible unos pocos segundos. No necesita hacer los cambios ahora. Puede seleccionar los ajustes de usuario en cualquier momento a través de la ventana de diálogo Ajustes de usuario en el menú Principal.

7 Observe que la presentación del sistema PI50 ocupe la pantalla completa.

Apagado

Propósito

Este procedimiento explica cómo apagar el sistema Simrad PI50.

Nota _



Nunca debe apagar el sistema PI50 sólo por medio del interruptor on/off en el ordenador. Esto puede dañar el programa o la configuración de interfaz para los dispositivos externos. SIEMPRE debe seguir este procedimiento.

Procedimiento

1 Pulse el botón Salir.

Se encuentra en la **Barra Título** en la esquina superior derecha de la presentación en pantalla del sistema PI50.

- 2 Observe que la aplicación se cierra.
- **3** Si el ordenador no se apaga automáticamente, use la función proporcionada por el sistema operativo para apagarlo manualmente.
- 4 Apague la pantalla.

Si lo necesita, consulte las instrucciones facilitadas por el fabricante de la pantalla.

5 Apague la Unidad Receptora.

La Unidad Receptora no incluye un interruptor on/off. Puede dejar la unidad alimentada permanentemente. Si no va a usar el PI50 durante mucho tiempo, desconecte la alimentación.

Ajustes de usuario

El sistema PI50 le permite guardar un número ilimitado de ajustes de usuario. El número de ajustes de usuario sólo está limitado por la capacidad de su disco duro.

Todos los parámetros que ha introducido para configurar el sistema PI50 para adaptarse a sus preferencias son guardados, y puede usar cualquier nombre incluso el suyo - para identificar los ajustes guardados. Cuando sea necesario, puede recuperar estos ajustes, y continuar su trabajo.

Ajustes de usuario	? 🗙			
Seleccionar ajustes				
Ajustes de fábrica:	Ajustes de fábrica:			
Nombre	Fecha			
Simrad Factory Default	11/18/2012 4:33:22 AM			
Ajustes guardados:				
Nombre	Nombre Fecha			
Elvis Presley	11/29/2012 12:32:16 F			
Activar ajuste seleccionado	Renombrar Eliminar			
Últimos ajustes activos: Elvis Presley				
Guardar configuración actual	Cerrar			

Para reiniciar por completo el sistema PI50, también puede recuperar los ajustes por defecto de fábrica.

Temas

- Cómo guardar la configuración actual de usuario en la página 47
- Cómo utilizar la configuración guardada anteriormente en la página 48
- Cómo restablecer el sistema PI50 a los parámetros por defecto de fábrica en la página 49

Temas

- Cómo guardar la configuración actual de usuario en la página 47
- Cómo utilizar la configuración guardada anteriormente en la página 48
- Cómo restablecer el sistema PI50 a los parámetros por defecto de fábrica en la página 49

Temas relacionados

• Ventana Ajustes de usuario en la página 182

Cómo guardar la configuración actual de usuario

Propósito

Este procedimiento explica cómo guardar los ajustes de configuración y los parámetros actuales.

Si tiene varias configuraciones diferentes de sensores dedicadas para varias artes o diferentes tareas, también le recomendamos que las guarde.

Descripción

La configuración guardada mediante la función **Ajustes de usuario** incluye todos los ajustes del receptor, los parámetros de interfaz, así como los sensores seleccionados y sus parámetros de comunicación. Esto es útil si usted opera un arrastrero y cerquero combinado usando una configuración de sensores diferentes en las diferentes artes de pesca.

Temas relacionados

• Ventana Ajustes de usuario en la página 182

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el botón Ajustes de usuario para abrir la ventana Ajustes de usuario.

Ajustes de usuario

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.

- 3 En la ventana Ajustes de usuario, pulse el botón Guardar configuración actual.
- 4 En la ventana Escenario, pulse OK para aceptar el nombre propuesto.
- 5 Para elegir un nombre diferente.

Si tiene un teclado conectado al procesador, puede pulsar en el campo de texto, quite la sugerencia, e introduzca cualquier nombre.

Consejo _

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

Pulse OK para salvar la configuración con el nombre elegido.

- 6 Observe que el nombre que ha elegido aparece en la lista de Configuración guardada.
- 7 Pulse **OK** para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo utilizar la configuración guardada anteriormente

Propósito

Si ha guardado los parámetros operativos o las configuraciones de sensor dedicadas para diferentes artes o tareas, puede recuperarlos para configurar los parámetros de una manera rápida y eficiente.

Temas relacionados

• Ventana Ajustes de usuario en la página 182

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el botón Ajustes de usuario para abrir la ventana Ajustes de usuario.

< Ajustes de usuario

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.

- 3 En la ventana Ajustes de usuario, pulse una vez sobre los ajustes guardados pedidos en la lisa de Guardar configuración.
- 4 Pulse Activar la configuración seleccionada.
- 5 Pulse **OK** para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo restablecer el sistema PI50 a los parámetros por defecto de fábrica

Propósito

Este procedimiento explica cómo elegir los ajustes del fabricante (???). Estos ajustes normalmente son suficientes para usar la PI50 "con normalidad". Utilícelo si se desea restaurar el sistema PI50 a un conjunto conocido de parámetros.

Temas relacionados

• Ventana Ajustes de usuario en la página 182

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el botón Ajustes de usuario para abrir la ventana Ajustes de usuario.

Ajustes de usuario

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.

- 3 En la lista Ajustes de Fábrica, haga clic en el ajuste de fábrica requerido.
- 4 Pulse Activar ajuste seleccionado.
- 5 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Preferencias de usuario

Esta sección incluye los procedimientos relacionados con las preferencias de usuario y personalización individual.

Temas

- Cómo seleccionar el idioma del menú en la página 50
- Cómo elegir el tema de presentación de color (paleta) en la página 51
- Cómo elegir el brillo de pantalla en la página 52
- Cómo seleccionar las unidades de medida en la página 52
- Cómo controlar el orden de las presentaciones de sensores en la página 53
- Abrir la ayuda en línea contextual en la página 54

Temas

- Cómo seleccionar el idioma del menú en la página 50
- Cómo elegir el tema de presentación de color (paleta) en la página 51
- Cómo elegir el brillo de pantalla en la página 52
- Cómo seleccionar las unidades de medida en la página 52
- Cómo controlar el orden de las presentaciones de sensores en la página 53
- Abrir la ayuda en línea contextual en la página 54

Cómo seleccionar el idioma del menú

Propósito

En la presentación PI50, los botones de menú - así como otro texto - están disponibles en varios idiomas.

Temas relacionados

- Menú Presentación en la página 178
- Idioma en la página 197

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el icono Presentación.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el sub-menú **Presentación**.

3 Pulse en el centro del botón **Idioma** para abrir la lista de idiomas disponibles.

También se puede pulsar los caracteres [+] y [–] en el botón para hojear la lista de idiomas disponibles.

4 Pulse una vez en el idioma que desee usar.





5 Observe que el sub-menú se cierra, y que el texto en los botones de menú cambia al idioma seleccionado.

Importante _

Para asegurarse de que todos los textos se substituyen con el nuevo idioma elegido, reinicie la aplicación PI50.

El archivo de ayuda en línea contextual puede que también esté disponible en su idioma. Para cambiar el idioma de la ayuda en línea, debe reiniciar el sistema PI50. Si *no* se ofrece su idioma, aparecerá la ayuda en línea en inglés.

Cómo elegir el tema de presentación de color (paleta)

Propósito

La presentación PI50 puede configurarse usando uno de varios temas de color. En el sistema de menús, estos se denominan *paletas*.

Descripción

Esta función le proporciona las opciones para el esquema de colores usado en la pantalla. Seleccione el color de fondo y el brillo para adaptarse a las condiciones de luz ambiente y a sus preferencias.

Cualquiera que sea su elección, no afectará en las funcionalidades del sistema PI50.

Temas relacionados

• Menú Presentación en la página 178

Procedimiento

1 Pulse el icono Presentación.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el sub-menú **Presentación**.



2 En el menú Presentación pulse Configurar color para abrir la ventada Configurar color.

< Configurar color

El propósito de la ventana de diálogo **Configurar color** es controlar los colores de presentaciones usadas por el sistema PI50.

Puede probar las opciones haciendo una selección, y pulsando Aplicar. La escala de colores resultante se muestra inmediatamente en el panel de información Escala de color.

3 Pulse la paleta que desea usar.

Para comprobar su elección, haga una selección y pulse Aplicar.

4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo elegir el brillo de pantalla

Propósito

Este procedimiento explica cómo reducir la intensidad de luz emitida desde la pantalla.

Descripción

Cuando el puente está oscuro, la luz emitida por la pantalla PI50 puede afectar su visión nocturna. Para compensarlo, se reducir la intensidad. El **Brillo de pantalla** permite reducir el brillo, y por lo tanto que la pantalla esté más oscura.

La intensidad de luz emitida por la pantalla puede reducirse del 100% al 0% en pasos de 10.

Temas relacionados

- Menú Presentación en la página 178
- Brillo de pantalla en la página 195
- Opciones de presentación en la página 203

Procedimiento

1 Pulse el icono Presentación.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el sub-menú **Presentación**.

2 Pulse en cualquier lado del botón **Brillo de pantalla** para hacer el ajuste.





Cómo seleccionar las unidades de medida

Propósito

Este procedimiento explica cómo cambiar las unidades de medida en las presentaciones PI50.

Descripción

El sistema PI50 está preparado para trabajar con distintas normas para las unidades de medida.

Use la ventana de diálogo **Unidades** para configurar las distintas unidades de medida con las que desea trabajar. El sistema PI50 usará éstas en todas las presentaciones. Normalmente sólo necesita definirlas una vez.

Temas relacionados

- Menú Presentación en la página 178
- Unidades en la página 196

Procedimiento

1 Pulse el icono Presentación.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el sub-menú **Presentación**.

2 Pulse Unidades para abrir la ventana de diálogo Unidades.

	!	
y	Ţ	×

	~~	Unidades	
э			

- 3 Haga los ajustes necesarios.
- 4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo controlar el orden de las presentaciones de sensores

Propósito

Puede controlar el orden vertical de los rectángulos de los sensores. Esta configuración se hace en la ventana de diálogo **Sensores Seleccionados**.

Temas relacionados

- Menú Configuración en la página 179
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores; Sensores seleccionados en la página 211

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.

Seleccionar sensores



- **3** Observe la lista Sensores Seleccionados.
- 4 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 5 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

6 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Abrir la ayuda en línea contextual

Propósito

Este procedimiento explica cómo acceder a la ayuda en línea contextual.

Descripción

El sistema PI50 cuenta con una extensa ayuda en línea contextual. Toda la información del manual del *Manual de Referencia PI50* también está disponible en la ayuda en línea. La ayuda en línea se encuentra en un único archivo CHM propiedad de Microsoft, por tanto este archivo CHM también funcionará en cualquier otro ordenador siempre que tenga un sistema operativo de Microsoft.

Para abrir la ayuda, haga clic en el botón **Ayuda** en cualquier cuadro de diálogo. Se le ofrecerá información instantánea sobre el cuadro de diálogo relevante con enlaces a otros procedimientos relacionados u otros temas.

Para navegar por la ayuda en línea se puede hacer mediante el sistema de menú en la parte izquierda así como mediante los enlaces interactivos en el documento.

Temas relacionados

- Ayuda en línea contextual en la página 38
- Cómo actualizar la ayuda en línea en la página 104

Procedimiento

1 Método 1:

Pulse el icono [?] en la Barra Título. Abrirá el archivo de ayuda en línea en su página de inicio.

2 Método 2:

Pulse el botón **Ayuda** en cualquier cuadro de diálogo. La descripción de dicho cuadro de diálogo aparecerá en la ventana de ayuda.

Selección y configuración de las medidas del sensor

Esta sección ofrece los procedimientos para configurar las medidas que realizan los diferentes sensores de monitorización de capturas del sistema PI50. Se ofrece un procedimiento genérico así como procedimientos individuales para cada medida. Todas las medidas se pueden configurar mediante el cuadro de diálogo **Seleccionar Sensores**.

Temas

- Procedimiento genérico para la selección del sensor y la medida en la página 55
- Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo en la página 59
- Seleccionar un sensor para la medida de captura en la página 61
- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- Seleccionar un sensor para medir distancia en la página 68
- Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble en la página 70
- Seleccionar un sensor para medir la temperatura en la página 72
- Seleccionar un sensor para medir la geometría en la página 75
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo en la página 78
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo en la página 79
- Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad en la página 81
- Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad en la página 83

Procedimiento genérico para la selección del sensor y la medida

Propósito

Este procedimiento describe cómo puede seleccionar qué sensor utilizar para realizar una medición específica y cómo puede configurar los parámetros del sensor.

Descripción

El PI50 le permite poner en uso toda la gama de sensores. Sin embargo, debe seleccionar los sensores que desea utilizar, ponerlos en el orden que desea verlos en pantalla, y seleccionar los parámetros de funcionamiento. Tanto la selección de sensores como la configuración de parámetros se hacen en la ventana **Seleccionar sensores**.

Consejo .

Si tiene varias configuraciones de sensores específicas para distintas artes de pesca o diferentes tareas, le recomendamos que las guarde para usos futuros.

Temas relacionados

- Cómo guardar los ajustes actuales en la página 35
- Presentaciones de Sensor en la página 132
- Ventana Ajustes de usuario en la página 182
- Seleccionar sensores en la página 209
- Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto en la página 291

Procedimiento

- 1 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Pulse el botón **Seleccionar sensores** para abrir la ventana de diálogo de **Seleccionar sensores**.



Seleccionar sensores

4 Observe el campo Sensores disponibles en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 5 Pulse una vez el tipo de sensor para seleccionarlo.
- 6 Pulse el botón [▶] para copiar el sensor elegido a la lista de Sensores seleccionados.
- 7 Repita para seleccionar todos los sensores necesarios.

El sistema PI50 hará un seguimiento de la cantidad de sensores que se están añadiendo a la lista de **Sensores seleccionados**. Si intenta añadir demasiados sensores, un mensaje le avisará.

Si necesita eliminar algún sensor de la lista de **Sensores seleccionados**, pulse en ella, y a continuación pulse el botón [◀].

- 8 En la ventana Seleccionar sensores, observe los artículos en la lista Sensores seleccionados.
 - Consejo _

El orden de los sensores en la esta lista también se refleja en el orden de los rectángulos de indicación de los sensores.

9 Pulse una vez el tipo de sensor para seleccionarlo.

10 Pulse uno de los botones [▲] ó [♥] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- **11** Observe la lista de sensores en el campo **Configuración sensor** en la parte inferior de la ventana.
- 12 Para cada sensor en el campo Configuración sensor:
 - a Elija Etiqueta ID (identificación).

Este número se usa para identificar el sensor.

El **Etiqueta ID** debe ser único para cada sensor, y le recomendamos que permita que coincida con la etiqueta física en el sensor. El número que elija se utilizará en la presentación de sensor.

Consejo ___

El *orden* en el que se presentan las vistas de los sensores se define por el orden en la lista de **Sensores seleccionados**.

b Elija Etiqueta nombre.

Por defecto, la Etiqueta nombre es la misma que el nombre del sensor enumerado en Sensores disponibles.

Pulse en el campo para introducir otro nombre.

La Etiqueta Nombre solo se muestra en esta ventana de diálogo y la puede utilizar para distinguir entre sensores de otra manera serían idénticos en la lista Sensores Seleccionados.

Consejo

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

c Elija Cadencia de actualización.

Este parámetro se utiliza para seleccionar la cadencia de actualización del sensor. Ésta es la frecuencia a la que el PI50 puede esperar recibir información del sensor.

Las cadencias de actualización por defecto para los distintos sensores se enumeran en el capítulo *Sobre los sensores de monitorización de captura* en la página 257, ver *Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto* en la página 291.

Importante _

El Simrad PX MultiSensor está configurado permanentemente en una cadencia de actualización *Normal*.

Para cambiar la cadencia de actualización de un sensor, utilice los programas **Configurador PI** o **Configurador PX**, dependiendo del tipo de sensor.

Nota _

El parámetro **Cadencia de actualización** es vital. La cadencia de actualización que elija aquí <u>debe</u> coincidir con la cadencia de actualización programada en el sensor. Si no coinciden, la comunicación no funcionará.

Si utiliza el PX MultiSensor, la **Cadencia de Actualización** está fija y siempre debe elegir la cadencia de actualización Normal.

d Elija Nombre de sensor.

Por defecto, el **Nombre de sensor** es el mismo que el nombre de sensor indicado en la lista de **Sensores disponibles**. Si tiene un teclado conectado al ordenador del PI50, puede pulsar en el campo e introducir otro nombre. También puede abrir el teclado en pantalla.

El **Nombre de sensor** se usa en las presentaciones de sensor. Si está configurando un sensor doble, puede introducir dos nombre distintos, por ejemplo "Puerta de babor" y "Puerta de estribor".

Ejemplo 3 Nombre de sensor

Si tiene tres sensores de captura en su red, puede nombrarlos "20 Ton", "40 Ton" y "60 Ton".

e Elija Número de canal.

Este es el canal de comunicación usado entre el sensor y el sistema PI50.

Si se utiliza más de un sensor del mismo tipo al mismo tiempo, el número de canal de uno de los sensores debe cambiarse para hacerlo único para el sensor. Esto debe cambiarse <u>tanto</u> en el sensor actual, <u>como</u> en la ventana de diálogo **Seleccionar sensores** durante la configuración.

Los canales de comunicación por defecto para los distintos sensores se indican en el capítulo *Sobre los sensores de monitorización de captura* en la página 257, ver *Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto* en la página 291.

Para cambiar el número del canal en el sensor, utilice el programa Configurador PI o el Configurador PX.

Nota _

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

f Observe el valor Compensación.

Los sensores que miden la distancia y la profundidad pueden tener un valor de compensación.

El valor de compensación se determina durante la calibración.

El valor de compensación para el sensor de comunicación debe introducirse manualmente en base a su conocimiento sobre las ubicaciones de los sensores y las propiedades del arte.

- 13 Pulse Aplicar para salvar la configuración de sensor.
- 14 Compruebe que se muestran todos los sensores en la presentación PI50.
- 15 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo

Propósito

Este procedimiento explica cómo configurar el sensor de contacto con el fondo.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas pueden utilizarse para medir el contacto con el fondo:

- PI Contacto con el fondo
- PS Contacto con el fondo

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 4 Pulse una vez el sensor Contacto de Fondo en la lista, y a continuación pulse el botón
 [▶] para copiar el sensor a la lista Seleccionar sensores.
- 5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota __

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Contacto con el Fondo" en la página 132
- Presentaciones de tendencia de la medición "Contacto con el Fondo" en la página 162
- Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo en la página 59
- Medidas y sensores de Contacto con el Fondo en la página 258
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para la medida de captura Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor de captura.

Nota _____

Este procedimiento también se usa para configurar la medida de rotura.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas pueden utilizarse para medir la captura:

- PS Captura
- PI Captura
- PX MultiSensor

Importante __

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 4 Pulse una vez en el sensor de Capturas en la lista, a continuación pulsar el botón
 [▶] para copiar el sensor a la lista de Sensores seleccionados.
- 5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota ____

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante ____

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

10 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Captura" en la página 134
- Presentaciones de tendencia de la medición "Captura" en la página 163
- Seleccionar un sensor para la medida de captura en la página 61
- Medidas y sensores de Captura en la página 260
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir la profundidad

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor de profundidad.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad puede utilizarse para medir las capturas:

- PS Profundidad
- PI Profundidad
- PI Distancia/Profundidad
- PI SeineSounder (Altura y Profundidad)
- PI Remoto/Profundidad
- PX MultiSensor

Importante ____

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Nota _

Se ofrecen procedimientos dedicados para la selección y configuración de los sensores PI de doble medida. Las dos mediciones ofrecidas por el PX MultiSensor se pueden configurar individualmente o de acuerdo a los procedimientos de "sensor dual".

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

4 Si utiliza un sensor PI o PS, pulse una vez en Profundidad en la lista.

Si utiliza un PX MultiSensor, pulse una vez en Profundidad 1000 m en la lista.

Después, pulse el botón [▶] para copiar el sensor elegido en la lista Sensores Seleccionados .

Consejo _

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.

Importante ____

Cuando configura el Simrad PX MultiSensor para medir la profundidad, asegúrese de que elige la versión 1000 m. ¡Si selecciona el rango de profundidad equivocado, todas las medidas serán erróneas!

5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.

7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Calado para el sensor de profundidad

El calado para el sensor se calcula automáticamente por medido de procedimientos de calibración. Si ya conoce el valor de calado, puede introducirlo directamente.

10 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante ____

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

- 11 Pulse el botón Configuración avanzada de sensor, y observe que se añaden opciones adicionales al campo Configuración de sensor.
- 12 Si está usando un sensor de Altura, y está montado físicamente cerca de un sensor de profundidad, puede configurar una conexión a él.

En la lista Desviación/Enlace de sensor, seleccione el sensor de altura relevante.

Esto permitirá al PI50 mostrarle el arte relacionado a la superficie y al fondo. El PI50 puede calcular y presentar la profundidad total del agua.

13 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse **Ok** para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Profundidad" en la página 135
- Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad" en la página 163
- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical en la página 92
- Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua en la página 94
- Cómo calibrar los sensores de profundidad en la página 102
- Medidas y sensores de Profundidad en la página 262
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir la altura

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor de altura.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad pueden utilizarse para medir la altura:

- PI Altura
- PI Altura/Profundidad
- PI Sonda de cerco
- PX MultiSensor

Nota _

Se ofrecen procedimientos dedicados para la selección y configuración de los sensores PI de doble medida. Las dos mediciones ofrecidas por el PX MultiSensor se pueden configurar individualmente o de acuerdo a los procedimientos de "sensor dual".

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.



2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.

Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 4 Pulse una vez Altura en la lista, después pulse el botón [▶] para copiar el sensor a la lista de Sensores Seleccionados.
- 5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante _

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

- **10** Pulse el botón **Configuración avanzada de sensor**, y observe que se añaden opciones adicionales al campo **Configuración de sensor**.
- 11 Introduzca la apertura de la red.Esto permitirá mostrar la apertura de la red en vista de tendencia de Altura.

12 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Altura" en la página 138
- Presentaciones de tendencia del medición "Altura" en la página 164
- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua en la página 94
- Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red en la página 94
- Medidas y sensores de Altura en la página 265
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir distancia

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor de distancia.

Nota __

Se ofrecen procedimientos dedicados para la selección y configuración de los sensores PI de doble medida. Las dos mediciones ofrecidas por el PX MultiSensor se pueden configurar individualmente o de acuerdo a los procedimientos de "sensor dual".

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir la distancia y la distancia dual:

- PI Distancia (con un PI Remoto o un sensor PI Remoto/Profundidad en la otra puerta)
- PI Distancia/Profundidad (con un sensor PI Remoto o un PI Remoto/Profundidad en la otra puertar)
- PX MultiSensor

Consejo _

Cuando el sensor PX MultiSensor se utilice para medir la distancia, el sensor remoto debe ser un segundo PX MultiSensor. No se puede utilizar el sensor PI Remoto.

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.

Seleccionar sensores



3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

4 Pulse una vez en **Distancia** en la lista, después pulse el botón [▶] para copiar el sensor a la lista de **Sensores Seleccionados**.

Consejo _

Existen dos versiones disponibles tanto para el sensor PI de distancia como para el Simrad PX Multisensor, ya que pueden configurarse para un rango de distancia estándar o ampliada (XT). Dicha configuración puede cambiarse en el programa de configuración de cada sensor.

5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo __

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Compensación para el sensor de apertura.

La compensación para el sensor de apertura debe introducirse manualmente a partir de su conocimiento sobre la instalación y las propiedades del arte de pesca. Puede introducir un valor entre +99 y –99 metros.

10 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante _____

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

- 11 Pulse el botón Configuración avanzada de sensor, y observe que se añaden opciones adicionales al campo Configuración de sensor.
- 12 Conecte el sensor de distancia con el sensor de profundidad de babor y/o estribor. Esto le permitirá configurar el sistema para medir la geometría vertical. Consulte el procedimiento específico.
- **13** Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse **Ok** para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia" en la página 140
- Presentaciones de tendencia de la medición "Distancia" en la página 165
- Seleccionar un sensor para medir distancia en la página 68
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Medidas y sensores de Distancia en la página 267
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor para medir Distancia Doble.

Nota _

Se trata de una medida "doble". El sistema del sensor medirá dos canales de comunicación en su PI50.
Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir la distancia y la distancia dual:

- PI Distancia (con un PI Remoto o un sensor PI Remoto/Profundidad en la otra puerta)
- PI Distancia/Profundidad (con un sensor PI Remoto o un PI Remoto/Profundidad en la otra puertar)
- PX MultiSensor

Consejo ___

Cuando el sensor PX MultiSensor se utilice para medir la distancia, el sensor remoto debe ser un segundo PX MultiSensor. No se puede utilizar el sensor PI Remoto.

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo Sensores disponibles en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 4 Pulse una vez Distancia Doble en la lista, después pulse en el botón [▶] para copiar el sensor a la lista de Sensores Seleccionados.
- 5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)

- **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
- **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
- e Número de canal
- Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Compensación para el sensor de apertura.

La compensación para el sensor de apertura debe introducirse manualmente a partir de su conocimiento sobre la instalación y las propiedades del arte de pesca. Puede introducir un valor entre +99 y –99 metros.

10 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

11 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia doble" en la página 142
- Presentaciones de tendencia del medición "Distancia doble" en la página 166
- Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble en la página 70
- Medida y sensores de Distancia Doble en la página 271
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir la temperatura

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor de temperatura.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad pueden utilizarse para medir la temperatura:

- PS Temperatura
- PI Temperatura
- PX MultiSensor

Importante _

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Nota __

Se ofrecen procedimientos dedicados para la selección y configuración de los sensores PI de doble medida. Las dos mediciones ofrecidas por el PX MultiSensor se pueden configurar individualmente o de acuerdo a los procedimientos de "sensor dual".

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 4 Pulse una vez en el sensor de Temperatura en la lista, y a continuación pulse el botón [▶] para copiarlo a la lista Sensores seleccionados.
- 5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.

7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante _____

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

10 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse **Ok** para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Temperatura" en la página 147
- Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura" en la página 167
- Seleccionar un sensor para medir la temperatura en la página 72
- Medidas y sensores de Temperatura en la página 277
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir la geometría

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor de geometría.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad pueden utilizarse para medir la geometría:

• PX MultiSensor

Necesita tres sensores. Uno debe ser configurado como sensor de "geometría" y tiene que colocarse detrás de la relinga superior. Los otros dos deben configurarse como sensores "remotos" y tienen que colocarse en cada una de las puertas de arrastre.

Importante _

Cuando un PX MultiSensor se coloca en la puerta de arrastre para realizar las medidas de geometría, se debe colocar "mirando hacia atrás" con la punta del sensor apuntando hacia la relinga superior.

Consejo _

También puede utilizar un PX MultiSensor detrás de la relinga superior y dos PI Mini-R transponedores en las puertas de arrastre.

• PI de Geometría

Necesita un sensor PI de Geometría y dos PI Mini-R transponedores. El sensor PI de Geometría se encuentra detrás de la relinga superior mientras que los dos PI Mini-R transponedores se montan en las puertas de arrastre.

Descripción

Cuando selecciona un sensor de geometría en el cuadro de diálogo Seleccionar Sensor se encontrará con las siguientes opciones:

a Geometría Fino

Modo de alta resolución para detectar pequeños cambios.

b Geometría Grueso

Modo de baja resolución para detectar cambios mayores.

c Geometría XT Fino

Modo de alcance extendido, en alta resolución, para detectar pequeños cambios.

d Geometría XT Grueso

Modo de alcance extendido, en baja resolución, para detectar mayores cambios.

e Geometría Diferencial Fino

Medida diferencial (utiliza sólo un canal de comunicación) en modo de alta resolución para detectar pequeños cambios.

f Geometría Diferencial Grueso

Medida diferencial (sólo utiliza un canal de comunicación) en modo baja resolución para detectar mayores cambios.

Geometría Fino o Geometría Guesor son las configuraciones estándar más comunes. Las medidas de distancia, así como la diferencia entre ellas, se ofrecen por el sensor. Esta configuración estándar se usa cuando la distancia entre el sensor y las puertas de arrastre es menor a 300 metros ofreciendo así la mejor precisión en pequeñas distancias.

Geometría XT Fino y Geometría XT Grueso son las versiones extendidas. Ambas medidas, así como la distancia entre ellas, se ofrecen por el sensor. Estas configuraciones extendidas se pueden utilizar para distancias de un máximo de 600 metros. No ofrecen la misma precisión que las configuraciones estándar.

Importante _

El PX MultiSensor so soporta las configuraciones de distancia extendida.

Diferencial de Geometría Fino y **Diferencial de Geometría Grueso** actúan en rangos estándar. Sin embargo, en estas configuraciones el sensor sólo ofrece la <u>diferencia</u> entre las dos medidas. Esto permite ahorrar batería y sólo requiere de un canal en el sistema del PI.

Importante _

Para poder usar las configuraciones de diferencial, deberá utilizar los programas de Configuración del PI o del PX para configurar el sensor correspondiente.

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

4 Pulse una vez en la opción Geometría en la lista, después pulse el botón [▶]para copiar el sensor elegido a la lista de Sensores Seleccionados.

Nota _

Las dos vistas de Geometría DF son vistas "simples". Las otras vistas de geometría son "duales". Estos sensores medirán dos canales de comunicación en su sistema PI50.

5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Geometría" en la página 151
- Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría" en la página 153
- Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría" en la página 168
- Seleccionar un sensor para medir la geometría en la página 75
- Medidas y sensores de Geometría en la página 280
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo

Propósito

This procedure explains how to select and set up a sensor for roll angle measurements.

Los siguientes sensores Simrad de monitorización de captura se pueden utilizar para medir el balanceo:

PX MultiSensor

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.

Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 4 Click once on **Roll Angle** in the list, then click the [▶] button to copy the sensor to the **Selected Sensors** list.
- 5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [♥] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo __

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)

e Número de canal

Nota

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante __

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

- 10 Selecciona si el sensor se encuentra en la puerta de babor o en la de estribor.
- 11 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Balanceo" en la página 160
- Presentaciones de tendencia de la medición "Balanceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo en la página 78
- Medidas de balanceo y sensores en la página 288
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor para medir el ángulo de cabeceo.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir el cabeceo:

PX MultiSensor

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

- 4 Pulse una vez en Ángulo de cabeceo en la lista, después pulse el botón [▶] para copiar el sensor a la lista de Sensores Seleccionados .
- 5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota ___

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante _

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

10 Selecciona si el sensor se encuentra en la puerta de babor o en la de estribor.

11 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Cabeceo" en la página 158
- Presentaciones de tendencia de la medición "Cabeceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo en la página 79
- Medida y sensores de cabeceo en la página 287
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor dual para medir la altura y profundidad. Esta medida se diseño originariamente para el sensor PI SeineSounder.

Nota __

Un único PX MultiSensor también puede ofrecer simultáneamente las medidas de altura y profundidad. Un sensor PX puede configurarse como dos sensores individuales o como un sensor dual, conforme a este procedimiento.

Nota ___

Se trata de una medida "doble". El sistema del sensor medirá dos canales de comunicación en su PI50.

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

4 Pulse una vez sobre las opciones Altura/Profundidad o SeineSounder en la lista, después pulse el botón [▶] para copiar el sensor elegido en la lista Sensores Seleccionados.

Consejo

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.

Importante ____

Cuando configura el Simrad PX MultiSensor para medir la profundidad, asegúrese de que elige la versión 1000 m. ¡Si selecciona el rango de profundidad equivocado, todas las medidas serán erróneas!

5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

- 6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.
- 7 Pulse uno de los botones [▲] ó [▼] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota ____

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante _

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

10 Calado para el sensor de profundidad

El calado para el sensor se calcula automáticamente por medido de procedimientos de calibración. Si ya conoce el valor de calado, puede introducirlo directamente.

11 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Altura/Profundidad" en la página 155
- Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad en la página 81
- Medidas y sensores de Altura/Profundidad en la página 283
- Seleccionar sensores en la página 209

Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad

Propósito

Este procedimiento explica cómo seleccionar y configurar un sensor dual para medir distnacia y profundidad. Esta medición se diseño originariamente para el sensor PI Distancia/Profundidad.

Nota _

Un único PX MultiSensor también puede configurarse para ofrecer simultáneamente las medidas de distancia y profundidad. Un sensor PX puede configurarse como dos sensores individuales o como sensores dobles, de acuerdo con este procedimiento.

Nota _____

Se trata de una medida "doble". El sistema del sensor medirá dos canales de comunicación en su PI50.

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse el botón Seleccionar sensores para abrir la ventana de diálogo de Seleccionar sensores.



Seleccionar sensores

3 Observe el campo **Sensores disponibles** en el lado superior izquierda de la ventana de diálogo.

Muestra una lista de todos los tipos de sensores soportados por el PI50.

4 Pulse una vez en una de las opciones **Distancia/Profundidad** en la lista, después pulse el botón [▶] para copiar el sensor a la lista **Sensores seleccionados**.

Consejo _____

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.

Consejo _____

Existen dos versiones disponibles tanto para el sensor PI de distancia como para el Simrad PX Multisensor, ya que pueden configurarse para un rango de distancia estándar o ampliada (XT). Dicha configuración puede cambiarse en el programa de configuración de cada sensor.

Importante ____

Cuando configura el Simrad PX MultiSensor para medir la profundidad, asegúrese de que elige la versión 1000 m. ¡Si selecciona el rango de profundidad equivocado, todas las medidas serán erróneas!

5 Observe que aparece un mensaje de error cuando intenta añadir demasiados sensores al campo Sensores seleccionados.

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, el sistema de monitorización de capturas Simrad PI50 puede recibir simultáneamente seis o diez mediciones de los sensores PS, PI o PX. Recuerde que los sensores dobles, cada uno utiliza dos canales de comunicación.

6 En el campo Sensores seleccionados, pulse en el sensor para seleccionarlo.

7 Pulse uno de los botones [▲] ó [♥] para desplazar el sensor arriba o abajo en la lista en el campo Sensores seleccionados.

Consejo _

El orden en esta lista controla también el orden en que los sensores se muestran en el campo **Configuración sensor**, así como el orden vertical de los rectángulos de indicación de sensor en la pantalla de presentación del PI50.

- 8 En el campo Configuración de sensor, elija:
 - a Etiqueta ID
 - **b** Etiqueta nombre (El nombre que elija aquí sólo se mostrará en la lista Sensores Seleccionados.)
 - **c** Cadencia de actualización (Recuerde que el Simrad PX MultiSensor sólo aceptar una cadencia de actualización *Normal*.)
 - **d** Nombre de sensor (El nombre que introduzca se muestra en la vista de sensor.)
 - e Número de canal

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

9 Calado para el sensor de profundidad

El calado para el sensor se calcula automáticamente por medido de procedimientos de calibración. Si ya conoce el valor de calado, puede introducirlo directamente.

10 Compensación para el sensor de apertura.

La compensación para el sensor de apertura debe introducirse manualmente a partir de su conocimiento sobre la instalación y las propiedades del arte de pesca. Puede introducir un valor entre +99 y –99 metros.

11 Si está utilizando un Simrad PX MultiSensor:

Importante _

Asegúrese de que ha configurado la Cadencia de Actualización en Normal.

- 12 Pulse el botón Configuración avanzada de sensor, y observe que se añaden opciones adicionales al campo Configuración de sensor.
- 13 Conecte el sensor de Distancia/Profundidad con el sensor de Profundidad de estribor. Esto le permitirá configurar el sistema para medir la geometría vertical. Consulte el procedimiento específico.
- 14 Si éste es el único sensor que desea configurar, o el último sensor, pulse Ok para salvar la configuración y cerrar la ventana de diálogo.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia/Profundidad" en la página 144
- Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad en la página 83
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Medidas y sensores de Distancia/Profundidad en la página 273
- Seleccionar sensores en la página 209

Procedimientos de presentación de sensor

Esta sección proporciona los procedimientos para calibrar los sensores, reiniciar los temporizadores, aplicar los filtros y configurar las presentaciones especiales.

Temas

- Suavizar las lecturas de fondo y de captura en la página 88
- Mejorar la recepción de datos en la página 89
- Eliminar el ruido de la información del sensor en la página 91
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua en la página 94
- Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red en la página 94

Calibración de los sensores de profundidad

Propósito

Este procedimiento explica cómo calibrar los sensores de profundidad.

Descripción

Sólo se pueden calibrar los sensores de profundidad. El propósito es asegurarse que la profundidad indicada por el sensor es lo más exacta posible. Este procedimiento se lleva a cabo a bordo del barco.

Nota _

Para calibrar el sensor, debe sumergirse en agua salada.

El software proporcionado para la calibración supone que el sensor se sumerge a 1 metro de profundidad. Si necesita sumergirlo aún más, tendrá que añadir esta profundidad adicional al valor **Compensación** cuando seleccione y configure el sensor en la ventana **Seleccionar sensores**.

Ejemplo 4 Depth sensor calibration

Si sumerge el sensor a 5 metros para calibración, debe introducir 4 (metros) en **Compensación** para el sensor.

Temas relacionados

• Seleccionar sensores en la página 209

Procedimiento

- 1 Ate una cuerda a las anillas de sujeción superiores del sensor.
- 2 Tense la cuerda, y mida un metro desde la parte inferior del sensor a un punto de la cuerda. Coloque una marca visual en la cuerda en ese punto.

3 Baje el sensor por un costado del barco y sumérjalo en el agua. Bájelo hasta que la marca está a nivel de la superficie.

Puede que quiera utilizar una referencia de profundidad distinta a la de la superficie del mar. En este caso, cambie la marca en la cuerda para adaptarse a su preferencia, por ejemplo la profundidad de la quilla o la profundidad de un transductor de ecosonda.

También se puede sumergir el sensor 1 metro bajo un dispositivo flotante. Compruébelo antes de usarlo, y asegúrese que el sensor de presión del sensor de profundidad se encuentra a 1 metro por debajo de la superficie del mar cuando lo sumerja en el agua.

- 4 Observe el valor numérico de la profundidad del sensor, y espere a que la lectura se estabilice.
- 5 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 6 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

7 Pulse Calibración.

« Calibración



El propósito del cuadro de diálogo **Calibración** es aceptar y aplicar la información de calibración obtenida por la calibración del sensor de profundidad.

- 8 En la ventana Calibración, pulse Iniciar calibración.
- 9 Espere a que el sistema PI50 haga la calibración. Lea un libro o llame a su madre. Cuando la ventana Calibración se cierre, la calibración ha terminado. Pulse Cerrar para cerrar la ventana.
- 10 Observe el valor numérico de la profundidad del sensor, y compruebe que lee 1 m.
- 11 Recupere el sensor del agua.

Suavizar las lecturas de fondo y de captura

Propósito

Este procedimiento explica cómo puede mejorar la información ofrecida por los sensores de captura y de fondo suavizando las lecturas.



Descripción

El **Filtro Captura/Fondo** se usa para restringir el cambio de estado de los sensores de captura y de contacto con el fondo. Así se reducirán fluctuaciones en la presentación.

Cuando el filtro está desactivado, cualquier cambio en el estado del sensor se mostrará inmediatamente en la pantalla.

Ajuste de filtro *Debil*, el cambio en el estado debe durar y permanecer estable por lo menos dos transmisiones del sensor antes de actualizar la pantalla.

Cuando el filtro *Fuerte* se aplica, el cambio en el estado debe durar y permanecer estable por lo menos <u>ocho</u> transmisiones del sensor antes de mostrar la actualización en la pantalla del PI50.

El nivel del Filtro Captura/Fondo se puede monitorizar en el cuadro de diálogo Presentación del Estatus en el menú Presentación.

Consejo

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro Captura/Fondo en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el menú Configurar.

Temas relacionados

- Filtro Captura/Fondo en la página 190
- *Receptor* en la página 218

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse Receptor para abrir la ventana de diálogo Receptor.



< Receptor

La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

- 3 Cambie el estado del Filtro Captura/Fondo.
- 4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Mejorar la recepción de datos

Propósito

Este procedimiento explica cómo puede utilizar el **Filtro Sensor** para mejorar la recepción.

Descripción

El **Filtro de sensor** puede usarse si tiene problemas con la recepción. Se tendrá un promedio de los datos recibidos por los sensores.

El PI50 está diseñado para actualizar rápidamente los datos. Después que los sensores han sido sumergidos, el receptor sólo necesita tres pulsos consecutivos de cada sensor para calcular y presentar su información. Sin embargo, si experimenta problemas con la recepción, puede probar este filtro.



El filtro de sensor ofrece cuatro ajustes diferentes. El filtrado *Leve* promediará los datos recibidos por la cuatro últimas transmisiones del sensor, mientras que el filtrado *Fuerte* promedia los datos recibidos por las últimas 16 transmisiones.

El nivel Filtro Sensor se puede monitorizar en el cuadro de diálogo Presentación de estado en el menú Presentación.

Consejo ___

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro sensor en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el cuadro de diálogo del menú Configurar.

Temas relacionados

- Filtro de sensor en la página 188
- *Receptor* en la página 218
- 1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse Receptor para abrir la ventana de diálogo Receptor.



La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

3 Cambie el estado del Filtro de sensor.

Receptor

Consejo _

<<

Recomendamos que use el filtrado *Debil* si hay grandes fluctuaciones en los datos mostrados, o si la tasa de cambio es pequeña. Un filtrado reducido es preferible, ya que esto acorta el tiempo transcurrido entre la actualización de los datos del sensor, y la correspondiente presentación de la información.

4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Filtro reverberación

On

Off

On

÷

Eliminar el ruido de la información del sensor

Propósito

Este procedimiento explica cómo puede usar el **Filtro** reverberación para eliminar el ruido.

Descripción

El **Filtro reverberación** está diseñado para paliar las reflexiones, picos y desfases en los datos del sensor. Estos problemas pueden ocurrir si se utilizan canales vecinos, o si el PI50 es perturbado por otros sistemas hidroacústicos usados en nuestro barco o en otros barcos.

El Filtro reverberación puede encenderse o apagarse.

Cuando trabaje en zonas con reverberación sustancial debido a las condiciones del fondo, o en aguas poco profundas, se pueden producir "saltos" o picos en los datos recibidos desde los sensores. Estos errores también pueden ser causados por otros tipos de equipos hidroacústicos que operan en el rango de frecuencias del PI50. Este filtro



- **A** *Datos estables*
- **B** *Pico causado por las reflexiones, el tiempo de retardo, reverberación o interferencia*

también se ha implementado para remediar este problema de interferencia.

El nivel del Filtro reverberación puede monitorizarse en el cuadro de diálogo Presentación de estado y o en el menú Presentación.

Consejo _

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro reverberación en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el menú Configurar.

Temas relacionados

- Filtro reverberación en la página 191
- *Receptor* en la página 218

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse Receptor para abrir la ventana de diálogo Receptor.

		!
>	Ţ	*

< Receptor

La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

3 Cambie el estado del Filtro reverberación.

Consejo

Recomendamos que active el filtro a *On* si hay grandes fluctuaciones en los datos mostrados, o si la tasa de cambio es pequeña. Es preferible no filtrar si se requieren lecturas instantáneas, ya que esto acorta el tiempo transcurrido entre la actualizar los cambios en los datos del sensor, y la correspondiente presentación de la información.

El valor por defecto del Filtro reverberación es On.

4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical

Propósito

Este procedimiento explica cómo puede utilizar dos sensores de profundidad –uno en cada puerta de arrastre- para medir la geometría vertical.

Descripción

Si se tiene un sensor de profundidad montado en cada puerta de la red, se puede hacer que el PI50 calcule la geometría vertical. El sistema leerá cada uno de los valores de profundidad, los restará entres si, y mostrará la diferencia.

La configuración de la medida de geometría vertical se hace en la ventana de diálogo Seleccionar sensores durante la configuración de un sensor de Distancia.



Nota __

Debe tener un sensor de profundidad en cada puerta de la red para medir la geometría vertical.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad puede utilizarse para medir las capturas:

- PS Profundidad
- PI Profundidad
- PI Distancia/Profundidad
- PI SeineSounder (Altura y Profundidad)
- PI Remoto/Profundidad
- PX MultiSensor

Importante ____

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Temas relacionados

- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad en la página 81
- Seleccionar un sensor para medir distancia en la página 68
- Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad en la página 83
- Descripción de la vista de sensor "Geometría Vertical" en la página 138
- Seleccionar sensores en la página 209

Procedimiento

- 1 Configure el sensor de profundidad como se indica en el procedimiento correspondiente.
- 2 Configure el sensor de distancia como se indica que el procedimiento correspondiente.
- 3 Para el sensor de distancia dedicado, pulse Configuración avanzada de sensor.
- 4 Conecte el sensor de distancia a uno o dos sensores de profundidad. Se mostrarán automáticamente los sensores de profundidad disponibles.
- 5 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 6 Observe que la geometría vertical se muestra como una presentación de sensor.

Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua

Propósito

Este procedimiento explica cómo puede usar un sensor de profundidad y un sensor de altura para leer la profundidad total del agua.

Descripción

Si se tiene un sensor de profundidad y uno de altura en el arte, se puede hacer que el PI50 calcule la profundidad total. El sistema entonces leerá cada uno de los valores de los dos sensores, los sumará y mostrará el resultado.

La configuración de la medida de la profundidad del agua se hace en la ventana de diálogo **Seleccionar sensores** durante la configuración de un sensor de Profundidad.

Nota _

Debe tener los dos sensores en el arte. Deben estar físicamente ubicados cerca uno del otro para calcular el calor correcto.

Temas relacionados

- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad" en la página 163
- Seleccionar sensores en la página 209

Procedimiento

- 1 Configure el sensor de Altura como se indica en el procedimiento correspondiente.
- 2 Configure el sensor de Profundidad como se indica en el procedimiento correspondiente.
- Para el sensor exclusivo de profundidad, pulse Configuración avanzada de sensor.
 Se mostrarán automáticamente los sensores de altura disponibles.
- 4 Pulse **OK** para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 5 Observe que la profundidad total se muestra en la presentación de tendencia del de Profundidad.

Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red

Propósito

Este procedimiento explica cómo definir la apertura de la red de manera que pueda verla en la vista tendencia.

Descripción

El sensor de Altura puede configurarse para mostrar la apertura de la red en la presentación de tendencia.

La configuración de esta función se hace en la ventana de diálogo Seleccionar sensores durante la configuración del sensor de Altura.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad pueden utilizarse para medir la altura:

- PI Altura
- PI Altura/Profundidad
- PI Sonda de cerco
- PX MultiSensor

Temas relacionados

- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- Presentaciones de tendencia del medición "Altura" en la página 164
- Seleccionar sensores en la página 209

Procedimiento

- 1 Configurar el sensor PI de Altura como se indica en el procedimiento correspondiente.
- 2 Pulse Configuración avanzada de sensor.
- 3 Introduzca la altura de la puerta de la red.
- 4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 5 Observe que la altura de la apertura de la red se muestra en la presentación de tendencia del PI de Altura.

Ajustes del Receptor

Esta sección incluye los procedimientos relacionados con la sensibilidad del receptor, las interferencias y los filtros del receptor.

Temas

- Ajustar la sensibilidad del receptor en la página 96
- Suprimir la interferencia en la página 97

Temas relacionados

- Suavizar las lecturas de fondo y de captura en la página 88
- Mejorar la recepción de datos en la página 89
- Eliminar el ruido de la información del sensor en la página 91

Ajustar la sensibilidad del receptor

Propósito

Este procedimiento explica cómo ajustar la sensibilidad del receptor.

Descripción

El parámetro usado para ajustar la sensibilidad del receptores el Umbral de detección (UD). Se ajusta en la ventana de diálogo Receptor.

Las señales del sensor por debajo del umbral de detección no las detectará el sistema PI50, mientras que se detectarán las señales por encima del umbral. Si el nivel umbral es muy bajo, la señal del sensor se ocultará en el ruido, y esto puede provocar que se detecten falsas señales.

Si el umbral de detección se ajusta muy alto, no se detectará la señal del sensor.

Temas relacionados

• *Receptor* en la página 218

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse Receptor para abrir la ventana de diálogo Receptor.



< Receptor

La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

3 Ajuste el nivel del Umbral de detección (UD).

Para el sistema PI50 se usan dos rangos de parámetros diferentes:

• 3 a 14: Al aumentar el valor del parámetro, el nivel del umbral se incrementa.

Este rango se usa normalmente para el sistema PI50.

Durante operaciones especiales donde se necesita un rango extremo, y las fuentes de interferencia son menores, el parámetro puede ajustarse a 8. Si la interferencia está presente, el parámetro puede aumentarse hasta un máximo de 14.

• 15 a 20: al aumentar el valor del parámetro, el nivel del umbral se reduce.

Este el principal rango del parámetro para usarse con el sistema PI50.

El valor por defecto del Umbral de detección (DT) es 17.

4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Suprimir la interferencia

Propósito

Este procedimiento explica cómo suprimir la interferencia.

Descripción

La interferencia normalmente se identifica en las presentaciones de sensor por lecturas que "saltan" arriba y abajo, y desviaciones de sus valores esperados. A veces se pueden tener lecturas estables que obviamente son erróneas.

Para combatir esta perturbación, se puede ajustar el parámetro Umbral de detección (UD) incluido en la ventana de diálogo Receptor.

Temas relacionados

• *Receptor* en la página 218

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse Receptor para abrir la ventana de diálogo Receptor.



< Receptor

La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

3 Ajuste el nivel del Umbral de detección (UD).

Consejo _____

Asegúrese que el Filtro de interferencia está desactivado.

a Para alcances normales hasta aproximadamente 1500 metros:

Si la recepción es deficiente con los sensores en el mar, intente aumentar el umbral de detección hasta que la recepción de datos aparezca completamente aleatoria. A continuación, reduzca el parámetro hasta que tenga una recepción de datos estable. Si se tienen problemas de interferencia cuando no se ha desplegado ningún sensor, intente reducir el umbral de detección hasta que tenga una recepción de datos estable.

b Para alcances grandes por encima de aproximadamente 1500 metros:

En principio, utilice la misma estrategia que para el alcance normal. Sin embargo, si estas acciones no son suficientes para proporcionar lecturas estables, intente fijar el umbral de detección a 8. Si el ruido propio del barco y la interferencia es inferior a lo normal, se puede conseguir una mejora del alcance utilizando este valor. Si la interferencia provoca problemas, intente aumentar el valor del umbral de detección hasta que la interferencia desaparezca, mientras todavía se puedan recibir datos de los sensores.

4 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Alarmas y mensajes

Esta sección incluye los procedimientos relacionados con las alarmas y los mensajes generados por la sistema PI50.

Temas

- Manejar los mensajes del sistema en la página 99
- Configurar las alarmas del sensor de captura en la página 100
- Acceder a los archivos de registro para copiarlos o borrarlos en la página 101

Manejar los mensajes del sistema

Propósito

Este procedimiento explica cómo leer y reconocer los mensajes del PI50.

Descripción

Se crea un mensaje del sistema cuando el icono Mensaje en la Barra título cambia de color o parpadea. El color del icono Mensaje indica la gravedad del tipo de mensaje que recibe.

Los mensajes pueden reconocerse o leerse de manera individual, o se pueden mostrar todos los mensajes mostrados en una pestaña.

Consejo _

Todos los mensajes proporcionados por el sistema PI50 se guardan en archivos de registro en el disco duro. Si experimenta un comportamiento anormal, estos archivos pueden ser de utilidad a la departamento de soporte Simrad. Observe el procedimiento previsto para copiar estos archivos de registro a una memoria USB.

Están disponibles los siguientes tipos de mensajes.

- 1 Errores: Éstos son críticos. El funcionamiento del sistema PI50 no puede continuar.
- 2 Alarmas de sistema: Éstos son mensajes relacionados con el sistema PI50, o para componentes de software.
- **3** Alarmas de funcionamiento: Éstos son mensajes relacionados con las condiciones del entorno, la interfaz u otros eventos no-software.
- 4 Advertencias: Éstos son avisos de funcionamiento.
- 5 Información: Estos mensajes son notificaciones de eventos de funcionamiento.

Nota

Si aparece un mensaje de error grave, se mostrará automáticamente. Erros críticos pueden causar que el PI50 se cierre automáticamente.

Temas relacionados

- Acceder a los archivos de registro para copiarlos o borrarlos en la página 101
- Mensajes en la página 253
- Límites de alarma en la página 216

Procedimiento

- 1 Pulse una vez en el icono Mensaje en la Barra título para abrir la ventana de diálogo Mensaje.
- 2 Observe que la ventana de diálogo Mensaje contiene una pestaña para cada tipo de mensaje.
- 3 Seleccione la pestaña adecuada.
- 4 Pulse en un mensaje para leer el texto completo en el campo bajo la lista de mensajes.
 - a Pulse Reconocer para aceptar el mensaje elegido.
 - **b** Pulse **Reconocer Todo** para aceptar todos los mensajes.
 - c Pulse Eliminar para borrar el mensaje elegido.
 - d Pulse Eliminar Todo para borrar todos los mensajes bajo la pestaña elegida.

Configurar las alarmas del sensor de captura

Propósito

Este procedimiento explica cómo configurar las alarmas del sensor.

Descripción

El cuadro de diálogo **Límites de Alarma** la permite definir las alarmas relacionadas con la información proporcionada por los sensores de monitorización de captura.

Cada sensor tiene un ajuste individual de alarma. Para habilitar la alarma, debe definir los límites mínimo y máximo dentro del alcance del sensor, y pulsar para habilitar el mensaje o la notificación de audio.

Si la alarma se dispara, puede proporcionarse una señal acústica, y/o recibirá un mensaje indicando qué sensor causó la alarma.

Una vez que se ha disparado la alarma, se desactiva automáticamente después de 20 segundos. Después de este tiempo puede activarse de nuevo a no ser que la situación de la alarma se haya rectificado, o usted haya deshabilitado la alarma.

Los sensores de Contacto con el Fondo y Captura sólo pueden proporcionar alarmas cuando están activados.

Los ajustes de alarma que ha especificado se guardan automáticamente para la sesión actual. Si desea mantenerlos para futuros usos – con la configuración de sensores que ha especificado – pulse el botón **Ajustes de usuario** para guardarlos.

Consejo _

Para oír una alarma sonora, debe colocar el procesador PI50 en un lugar donde puede oírse el altavoz interno, o debe instalar un altavoz independiente.

Temas relacionados

- Ventana Ajustes de usuario en la página 182
- Límites de alarma en la página 216

Procedimiento

1 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

2 Pulse Límites de alarma para abrir la ventana de diálogo Límites de alarma.

		!
>	Ţ	

Limites de alarma	
-------------------	--

Observe que la ventana de diálogo Límites de alarma es dinámica. Enumera los sensores seleccionados actualmente en la ventana de diálogo Seleccionar sensores, y los coloca en el orden que se ha definido. La Etiqueta ID y Nombre de Sensor proporcionados son los mimos que los seleccionados en la ventana de diálogo Seleccionar sensores.

- 3 Para cada sensor:
 - a Configure los límites de alarma máximo y mínimo en las casillas.

Pulse para habilitar la notificación por mensaje y/o por audio.

- 4 Para desactivar las alarmas, quite todas las selecciones de Mensaje y Audio.
- 5 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Acceder a los archivos de registro para copiarlos o borrarlos

Propósito

Este procedimiento describe cómo acceder a los archivos de registro en el sistema Simrad PI50.

Descripción

Siempre que el sistema PI50 genera un mensaje, éste se muestra en la ventana de diálogo **Mensajes**. Simultáneamente, los mensajes se guardan en unos archivos de registro en el disco duro. Si nota un comportamiento anormal, y desea consultar a su distribuidor y/o a Simrad, estos archivos de registro son muy útiles. El siguiente procedimiento explica cómo acceder a estos archivos.

Importante

Este procedimiento asume que se está familiarizado con las utilidades para el manejo de archivos del sistema operativo Microsoft[®] XP[®] y/o Microsoft[®] 7.

1 Pulse el icono Presentación.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el sub-menú **Presentación**.

2 Pulse Capturar pantalla para abrir el explorador del sistema operativo.



Capturas de pantalla

Por defecto, el nombre de la carpeta es:

c:\documents and settings\All Users\Application data\Simrad\PI50\ScreenDumps

3 En la carpeta, vaya un paso "atrás" (arriba) a:

Windows 7: c:\programdata\Simrad\PI50

- 4 Observe que ahora se hace visible una carpeta nombrada Log.
- 5 Abra la carpeta Log.

La carpeta contienen todos los archivos de registro recientes que contienen los mensajes PI50.

6 Usando las funciones del sistema operativo, copie los archivos de registro en una memoria USB.

Siempre que sea posible, envie los archivos a sus distribuidor.

7 Cierre la carpeta.

Pruebas y mantenimiento

Estos procedimientos se incluyen para pruebas y mantenimiento del sistema Simrad PI50.

Temas

- Cómo calibrar los sensores de profundidad en la página 102
- Resetear los temporizadores del sensor en la página 104
- Cómo actualizar la ayuda en línea en la página 104
- Procedimientos de software en la página 106
- Manejo y mantenimiento del transductor en la página 109

Cómo calibrar los sensores de profundidad

Propósito

Este procedimiento explica cómo calibrar los sensores de profundidad.

Descripción

Sólo se pueden calibrar los sensores de profundidad. El propósito es asegurarse que la profundidad indicada por el sensor es lo más exacta posible. Este procedimiento se lleva a cabo a bordo del barco.

Nota _

Para calibrar el sensor, debe sumergirse en agua salada.

El software proporcionado para la calibración supone que el sensor se sumerge a 1 metro de profundidad. Si necesita sumergirlo aún más, tendrá que añadir esta profundidad adicional al valor **Compensación** cuando seleccione y configure el sensor en la ventana **Seleccionar sensores**.

Ejemplo 5 Depth sensor calibration

Si sumerge el sensor a 5 metros para calibración, debe introducir 4 (metros) en **Compensación** para el sensor.

Temas relacionados

• Seleccionar sensores en la página 209

Procedimiento

- 1 Ate una cuerda a las anillas de sujeción superiores del sensor.
- 2 Tense la cuerda, y mida un metro desde la parte inferior del sensor a un punto de la cuerda. Coloque una marca visual en la cuerda en ese punto.
- **3** Baje el sensor por un costado del barco y sumérjalo en el agua. Bájelo hasta que la marca está a nivel de la superficie.

Puede que quiera utilizar una referencia de profundidad distinta a la de la superficie del mar. En este caso, cambie la marca en la cuerda para adaptarse a su preferencia, por ejemplo la profundidad de la quilla o la profundidad de un transductor de ecosonda.

También se puede sumergir el sensor 1 metro bajo un dispositivo flotante. Compruébelo antes de usarlo, y asegúrese que el sensor de presión del sensor de profundidad se encuentra a 1 metro por debajo de la superficie del mar cuando lo sumerja en el agua.

- 4 Observe el valor numérico de la profundidad del sensor, y espere a que la lectura se estabilice.
- 5 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 6 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

7 Pulse Calibración.

< Calibración

El propósito del cuadro de diálogo **Calibración** es aceptar y aplicar la información de calibración obtenida por la calibración del sensor de profundidad.

8 En la ventana Calibración, pulse Iniciar calibración.

- 9 Espere a que el sistema PI50 haga la calibración. Lea un libro o llame a su madre. Cuando la ventana Calibración se cierre, la calibración ha terminado. Pulse Cerrar para cerrar la ventana.
- **10** Observe el valor numérico de la profundidad del sensor, y compruebe que lee 1 m.
- 11 Recupere el sensor del agua.

Resetear los temporizadores del sensor

Propósito

Este procedimiento explica cómo resetear los temporizadores del sensor.

Descripción

Las presentaciones del sensor de captura y de contacto con el fondo tienen una función de temporizador. Cada temporizador indica cuántas veces se ha activado el sensor durante el remolcado. Para reiniciar los contadores a cero —0– antes de un nuevo remolcado, o durante él, pulse este botón una vez.

Tenga en cuenta que no se le pedirá confirmación.

Temas relacionados

• Reiniciar contadores en la página 192

Procedimiento

1 Pulse el icono Operativa.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el sub-menú **Operativa**.

2 Pulse el botón Reiniciar contadores.



Reiniciar contadores

Las funciones **Reiniciar contadores** le permiten reiniciar la función interna de temporizador.

Cómo actualizar la ayuda en línea

Propósito

En este procedimiento se explica cómo actualizar el contexto en línea sensible al sistema de ayuda en la PI50.

Descripción

La ayuda en línea para el sistema Simrad PI50 se proporciona en el formato de archivo CHM. Éste es un formato propio creado por Microsoft para este propósito. También significa que los archivos CHM sólo se pueden usar en ordenadores con un sistema operativo de Microsoft. El sistema de ayuda completo para el sistema PI50 consiste de un único archivo CHM para cada idioma.

La ayuda en línea para el sisema Simrad PI50 puede actualizarse independiente del software PI50. Se puede descargar el archivo CHM desde <u>www.simrad.com</u> y sustituirlo con el archivo "viejo" que se utiliza actualmente en el ordenador PI50.

Microsoft ha decidido que los archivos CHM no se pueden abrir desde una página web, ni desde un servidor en la red. Se debe descargar el archivo CHM al disco duro antes de abrirlo.

Importante _

Este procedimiento asume que se está familiarizado con las utilidades para el manejo de archivos del sistema operativo Microsoft[®] XP[®] y/o Microsoft[®] 7.

Temas relacionados

- Ayuda en línea contextual en la página 38
- Abrir la ayuda en línea contextual en la página 54

Procedimiento

- 1 Inicie el sistema PI50.
- 2 Compruebe la versión del archivo actual de la ayuda en línea.
 - a Pulse el botón Ayuda en la barra Título para abrir la ayuda en línea.
 - **b** Si es necesario, pulse el símbolo [+] en el menú a el lado izquierdo de la página de ayuda para abrir la tabla de contenidos.
 - c Pulse Información del documento.
 - **d** Observe la versión del archivo de ayuda en línea actual.
- **3** Detenga la PI50.
- 4 Inicie el programa de gestión de archivos en su ordenador.
- 5 Para descargar la ayuda en línea actualizada, vaya a:
 - www.simrad.com/pi50
- 6 Cambie el nombre del archivo a PI50.chm.

Se usa el mismo nombre de archivo para todos los idiomas.

- 7 Copie el archivo CHM a un dispositivo de memoria USB, e inserte el dispositivo USB en una ranura libre en el ordenador.
- 8 Acceda a las carpetas de programa en el ordenador.
- 9 Navegue a la carpeta siguiente:

```
Windows 7: c:\program files\Simrad\NGE\PI50\Language
```

- **10** Observe que la carpeta incluye varias sub-carpetas. Cada una de estas sub-carpetas contienen el archivo de ayuda en línea CHM en diferentes idiomas.
 - es = Español
 - en = Inglés
- 11 Abra la carpeta de idioma que desee actualizar.



- 12 Cambie el nombre del archivo CHM que hay en la carpeta de idioma a old_PI50.chm.
- 13 Usando la función proporcionada por el sistema operativo, copie el archivo descargado PI50.chm desde la memoria USB a la carpeta de idioma correcta.
- 14 Cierre todas las carpetas.
- 15 Cierre la utilidad del gestor de archivos.
- 16 Reinicie la palicación PI50.

Procedimientos de software

Estas secciones explican cómo instalar y mantener el software operativo en el sistema Simrad PI50.

Temas

- Cómo instalar el software del sistema PI50 en la página 107
- Cómo obtener la licencia del sistema PI50 en la página 107
- Cómo actualizar el software PI50 en la página 108
- Cómo quitar el software PI50 en la página 109
Cómo instalar el software del sistema PI50

Propósito

Use este procedimiento si es necesario instalar el software en un nuevo ordenador.

Nota _

Tenga en cuenta que el ordenador debe satisfacer los requisitos mínimos de hardware y de software.

Procedimiento

- 1 Encienda el ordenador.
- 2 Inserte el soporte de software del sistema PI50.

Si el software del sistema PI50 se encuentra en un CD o DVD, y su ordenador no dispone de un lector apropiado, copie los archivos del CD/DVD en un lápiz de memoria USB

- **3** Utilizar una aplicación de administrador de archivos en el ordenador para acceder el software.
- 4 Pulse dos veces en el archivo Setup.exe para iniciar la instalación.
- 5 Deje que el programa de instalación se ejecute. Siga las instrucciones proporcionadas.
- **6** Una vez que se ha completado la instalación, pulse dos veces en el icono del programa en el escritorio para iniciar la aplicación.
- 7 Si utiliza el sistema operativo Windows 7:
 - **a** Observe que **Windows 7 Firewall** abrirá una ventana de diálogo solicitando información sobre la red.

Seleccione Pública, y pulse Permitir acceso.

- **b** El sistema operativo también puede abrir otras ventanas de diálogo para comprobar que el software PI50 puede ejecutarse en el ordenador. Debe permitirse.
- 8 Tenga en cuenta el procedimiento de puesta en marcha correspondiente.

Cómo obtener la licencia del sistema PI50

Propósito

La PI50 requiere una licencia válida para operar. Este procedimiento explica cómo obtener una licencia y cómo instalarla en el ordenador de su PI50.

Sin una licencia no podrá comunicar con la Unidad Receptora.

Nota _

Si sustituye su ordenador, o la mayor parte de componentes dentro del mismo, necesitará un nuevo código de licencia.

Le recomendamos encarecidamente que guarde el código de la licencia en un lugar seguro. Por ejemplo lo puede apuntar al comienzo de este manual.

Temas relacionados

• *Licencia software* en la página 240

Procedimiento

- 1 Pulse dos veces en el icono PI50 en el escritorio para iniciar la aplicación.
- 2 Observe el menú **Principal** situado normalmente en la parte derecha de la presentación del sistema PI50.
- 3 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

4 Pulse Instalación para abrir el sub-menú Instalación.



En el sub-menú, pulse Licencia software para abrir la ventana de diálogo Licencia software.

Licencia software

Instalación

El propósito de la ventana de diálogo Licencia software es permitirle introducir un código de licencia (cadena de texto) para desbloquear el funcionamiento del sistema PI50. Para obtener el código de licencia requerido, póngase en contacto con su distribuidor.

- 5 Escriba el Hardware ID proporcionado por la ventana de diálogo Licencia software.
- 6 Póngase en contacto con su distribuidor para pedir la licencia de software. Su distribuidor necesitará la siguiente información para hacer el pedido:
 - Nombre del barco e identificador de llamada (call sign)
 - Tipo de barco (arrastrero, cerquero, etc.)
 - Nombre del armador, dirección y datos de contacto
 - Número de serie en el Receptor del PI50
 - Hardware ID (como aparece en la ventana de diálogo de la Licencia software)
- 7 Cuando le indiquen la licencia de software, inicie el sistema PI50, abra la ventana de diálogo Licencia software, y pulse Introducir licencia.
- 8 Escriba el código, y pulse Ok.
- 9 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Cómo actualizar el software PI50

Propósito

Use este procedimiento si desea instalar de nuevo el software, o recibe un nuevo CD-ROM con una actualización de software.

Temas relacionados

• Cómo instalar el software del sistema PI50 en la página 107

Procedimiento

1 Siga el procedimiento de instalación del software: *Cómo instalar el software del sistema PI50* en la página 107

A menos que haya hecho algún cambio de hardware en su ordenador, se utilizará la licencia de software existente.

Cómo quitar el software PI50

Propósito

Puede que quiera quitar el software PI50 de su ordenador.

Procedimiento

1 Siga las funciones del sistema operativo para eliminar el software.

Manejo y mantenimiento del transductor

DEBE seguir las siguientes normas para manejar, limpiar, conservar y pintar el transductor.

Temas

- Normas para el manejo del transductor en la página 109
- Normas para el mantenimiento del transductor en la página 111
- Pinturas antiincrustaciones aprobadas para los transductores en la página 111

Normas para el manejo del transductor

Nota _

Todos los transductores deben manejase como artículos frágiles. Cualquier error en el manejo puede causar daños irreparables.

No active el transductor cuando esté fuera del agua.

¡No maneje el transductor bruscamente. Evite golpes.!

¡No exponga el transductor a la luz solar a calor excesivo.!

¡No utilice agua a presión, el chorro de arena o herramientas metálicas para limpiar la cara del transductor!

¡No utilice disolventes fuertes para limpiar la cara del transductor!

Protección de transporte

Algunos transductores se envían con una cubierta en la cara para protección durante el transporte. Deje esta placa hasta que sea posible, pero no olvide quitarla antes de que el barco entre en el mar.

Limpiar la cara del transductor

Cada vez que surja la oportunidad, por ejemplo, cuando el barco está en dique seco, se puede limpiar la cara del transductor de conchas y las incrustaciones de otras especies marinas.

Tenga cuidado de hacer cortes en la cara del transductor.

Utilice un trozo de madera blanda o un papel de lija de grado fino. <u>No</u> utilice agua a alta presión o chorro de arena.

ADVERTENCIA

i<u>No</u> utilice agua a presión, el chorro de arena o herramientas metálicas para limpiar la cara del transductor!

Normas especiales para ventanas acústicas

Los tanques árticos tienen ventanas acústicas de policarbonato.

Éstas nunca deben pintarse ni limpiarse con productos químicos.

Las ventanas acústicas no deben exponerse a la luz del sol directa.

Pintar la cara del transductor

Se puede aplicar una pintura antiincrustaciones a la cara del transductor. Ya que algunos tipos de pinturas pueden ser agresivas al poliuretano de la cara del transductor, consulte la lista de pinturas aprobadas por Simrad.

Temas relacionados

• Pinturas antiincrustaciones aprobadas para los transductores en la página 111

Normas para el mantenimiento del transductor

Una vez instalado, el transductor no necesita mantenimiento. Sin embargo, cuando el barco está en dique, es muy recomendable limpiar la cara del transductor para eliminar los depósitos marinos.

Procedimiento

- 1 Realice un control visual completo del transductor.
- 2 Si es necesario, limpie el transductor
 - **a** Para limpiar el transductor, utilice jabón sintético normal y agua.
 - **b** Para quitar los depósitos marinos, utilice un papel de lija de grado fino.

Importante _

¡Observe las normas para el manejo del transductor!

3 Si es necesario, aplique una nueva capa de pintura antiincrustaciones a la cara del transductor.

Ya que algunos tipos de pintura pueden ser agresivas al poliuretano de la cara del transductor, consulte la lista de pinturas aprobadas por Simrad.

Temas relacionados

- Normas para el manejo del transductor en la página 109
- Pinturas antiincrustaciones aprobadas para los transductores en la página 111

Pinturas antiincrustaciones aprobadas para los transductores

Ésta es la lista de pinturas antiincrustaciones aprobadas de Simrad para las barquillas de poliuretano.

Tenga en cuenta que los productos ofrecidos por estos fabricantes cambian. Se eliminan los productos viejos, y se ofrecen nuevos. Consulte las páginas de Internet de los fabricantes para actualizar la información. En caso de duda, contacte con Simrad para asesoramiento.

Consulte la documentación del fabricante y las hojas de datos para una información completa del producto y los procedimientos aplicables.

Jotun

Dirección oficina principal: P.O.Box 2021, N-3248 Sandefjord, Norway

Página Internet: www.jotun.com.

- 1 Racing
- 2 Non-stop
- 3 Safeguard Universal primer (125 micron) with Antifouling SeaQuantum Ultra (125 micron)
- 4 Antifouling Seaguardian

International Marine Coatings

Dirección oficina principal: World-wide offices

Página Internet: www.international-marine.com.

- 1 Intersleek tie coat + 425 FCS
 - BXA386/BXA390/BXA391 Grey
 - HKA563/HKA570/HKA571 Yellow
 - Mix BXA386, BXA390 and BXA391 first, then apply. When dry, mix HKA563, HKA570 and HKA571, apply.
- 2 Intersmooth 360 Ecoloflex SPC
- 3 Micron Extra

Hempel IFA Coatings

Dirección oficina principal: Hempel A/S, Lundtoftevej 150, Kgs. Lyngby, DK-2800 Copenhagen, Denmark

Página Internet: www.hempel.com.

1 Hempel A/F Classic 76550

Interfaces externos

Esta sección describe cómo configurar las distintas interfaces proporcionadas por el sistema PI50. Las interfaces se configuran para transmitir y/o recibir información a través de Ethernet y/o líneas serie.

Temas

- Cómo configurar la salida de datos del sensor PI en la página 112
- Cómo configurar la interconexión del sistema de red Simrad ITI en la página 114
- Cómo configurar la entrada de la ecosonda Simrad en la página 116
- Cómo configurar la interfaz del sistema de navegación en la página 118
- *Configurar la interfaz entre la Unidad Procesadora y la Unidad Receptora* en la página 120

Cómo configurar la salida de datos del sensor PI

Propósito

El PI50 ofrecerá información del sensor de captura en una línea de salida.

Se soportan los siguientes formatos de sentencias:

→ PSIMP-D1 Datos del sensor PI en la página 322

Temas relacionados

- *Menú Configuración* en la página 179
- Configuración E/S en la página 235
- Seleccionar salidas en la página 252
- Configurar puerto serie en la página 246
- Monitorizar puerto en la página 248
- Parámetros de comunicación de la norma NMEA 0183 en la página 313
- PSIMP-D1 Datos del sensor PI en la página 322

El primer paso (con sub-pasos) en este procedimiento explica cómo hacer el cableado físico. Los pasos siguientes describen cómo configurar la interfaz en el software del sistema PI50.

Procedimiento

- 1 Conecte el sistema PI50 al sistema periférico usando una línea serie.
 - **a** Localice un puerto serie libre que pueda usarse para esta comunicación.
 - **b** En el conector del puerto serie del procesador PI50, conecte el cable RS-232 como se indica:
 - Señal de recepción **Rx** en el pin 2.
 - Señal de transmisión Tx en el pin 3.
 - Común Tierra en el pin 5.
 - **c** En el sistema externo, conéctelo como se indica en la documentación correspondiente.
 - **d** Asegúrese que la longitud total de la línea serie no sea superior a unos 50 metros.

Si necesita un cable más largo, puede ser necesario utilizar "buffers" amplificadores en la línea serie.

2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Click the **Installation** button to open the **Installation** submenu.

>	Ţ	*

Instalación	

- 4 En la ventana de diálogo **Configurar E/S** seleccione qué línea de serie usar para exportar la información del sensor de captura.
- 5 Pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, después pulse el botón Salida para abrir la ventana de diálogo Salidas Seleccionadas.
- 6 En la ventana de diálogo Seleccionar salidas, localice la opción PI_NMEA en la parte izquierda, y pulse el botón [▶] para conectarlo.

7 Pulse una vez en la opción PI_NMEA en la parte izquierda, a continuación pulse Configurar salida.

Configurar salida

- 8 Observe que se abre la ventana de diálogo Salida datos PI.
- 9 En la ventana de diálogo Salida datos PI, pulse para activar los telegramas de datos a exportar.
- 10 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 11 Observe que está de nuevo en la ventana de diálogo Seleccionar salidas.
- 12 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 13 En la ventana de diálogo Configurar E/S, haga click en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulsar el botón Configurar para abrir la ventana Configurar puerto serie.
- 14 En la ventana de diálogo **Configurar puerto serie**, introduzca los parámetros relevantes para configurar el puerto.
- 15 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 16 En la ventana Configuración E/S, pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, y, a continuación, pulse el botón Monitorizar para abrir la ventana Monitorizar puerto.
- 17 Observe el flujo de datos en la salida.

Para monitorizar el flujo de datos, el sistema PI50 debe estar activo y transmitiendo la información en la línea serie.

18 Si el flujo de datos está operativo, cierre todas las ventanas de diálogo.

Cómo configurar la interconexión del sistema de red Simrad ITI

Propósito

Este procedimiento explica cómo se puede configurar el Simrad PI50 para recibir información del ITI y del FS en un puerto serie.

Descripción

La comunicación con el Simrad ITI (Instrumentación Integrada de Red) y el Simrad FS70 está basada en NMEA y sentencias propietarias.

Se soportan los siguientes formatos de sentencias:

- → DBS Profundidad bajo la superficie en la página 315
- → DBS Profundidad de la red debajo de la superficie en la página 321
- → *HFB Distancia de la relinga superior a la inferior y al fondo* en la página 321

Temas relacionados

- *Menú Configuración* en la página 179
- Configuración E/S en la página 235
- Seleccionar entrada en la página 250
- Configurar puerto serie en la página 246
- Monitorizar puerto en la página 248
- Parámetros de comunicación de la norma NMEA 0183 en la página 313

El primer paso (con sub-pasos) en este procedimiento explica cómo hacer el cableado físico. Los pasos siguientes describen cómo configurar la interfaz en el software del sistema PI50.

Procedimiento

- 1 Conecte el Simrad PI50 al ITI usando una línea serie.
 - **a** Localice un puerto serie libre que pueda usarse para esta comunicación.
 - **b** En el conector del puerto serie del procesador PI50, conecte el cable RS-232 como se indica:
 - Señal de recepción **Rx** en el pin 2.
 - Señal de transmisión Tx en el pin 3.
 - Común Tierra en el pin 5.
 - c En el transceptor ITI, use el conector Serial A. Conecte los cables como sigue:
 - Señal recepción **Rx** en el pin 2.
 - Señal transmisión Tx en el pin 3.
 - Común Tierra en el pin 5.
 - **d** Asegúrese que la longitud total de la línea serie no sea superior a unos 50 metros.

Si necesita un cable más largo, puede ser necesario utilizar "buffers" amplificadores en la línea serie.

2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Pulse Instalación para abrir el sub-menú Instalación.

y	Ţ	*

Instalación

En el sub-menú Configurar E/S para abrir la ventana Configurar E/S.

Configuración E/S

- 4 En la ventana de diálogo **Configurar E/S**, seleccione qué línea serie usar para aceptar la información del ITI.
- 5 Pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulse el botón Entrada para abrir la ventana de diálogo Entradas seleccionadas.

- 6 En la ventana de diálogo Seleccionar entradas, pulse, ITI-FS en el lado izquierdo, y pulse el botón [▶] para conectarlo.
- 7 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 8 En la ventana de diálogo **Configurar E/S**, haga click en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulsar el botón **Configurar** para abrir la ventana **Configurar puerto serie**.
- 9 En la ventana de diálogo **Configurar puerto serie**, introduzca los parámetros relevantes para configurar el puerto.
- 10 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 11 En la ventana Configuración E/S, pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, y, a continuación, pulse el botón Monitorizar para abrir la ventana Monitorizar puerto.
- 12 Compruebe el flujo de datos del dispositivo periférico.

Para monitorizar este flujo de datos, el sistema periférico debe estar activo y transmitiendo información al PI50.

13 Si el flujo de datos está operativo, cierre todas las ventanas de diálogo.

Cómo configurar la entrada de la ecosonda Simrad

Propósito

Este procedimiento explica cómo se puede configurar el PI50 para recibir información de profundidad en un puerto serie.

Descripción

La comunicación con los sistemas de ecosondas de Simrad se basa en NMEA y en telegramas propios. Se acepta también la información de profundidad de otras ecosondas, siempre que utilice unos de los formatos de datagrama de la lista.

Se soportan los siguientes formatos de sentencias:

→ DBS Profundidad bajo la superficie en la página 315

Temas relacionados

- Menú Configuración en la página 179
- Configuración E/S en la página 235
- Seleccionar entrada en la página 250
- Configurar puerto serie en la página 246
- Monitorizar puerto en la página 248
- Parámetros de comunicación de la norma NMEA 0183 en la página 313
- PSIMP-D1 Datos del sensor PI en la página 322

El primer paso (con sub-pasos) en este procedimiento explica cómo hacer el cableado físico. Los pasos siguientes describen cómo configurar la interfaz en el software del sistema PI50.

Procedimiento

1 Conecte el sistema PI50 a la ecosonda usando una línea serie.

- **a** Localice un puerto serie libre que pueda usarse para esta comunicación.
- **b** En el conector del puerto serie del procesador PI50, conecte el cable RS-232 como se indica:
 - Señal de recepción **Rx** en el pin 2.
 - Señal de transmisión Tx en el pin 3.
 - Común Tierra en el pin 5.
- c En el procesador de la ecosonda, use una salida serie similar. Conecte el cable RS-232 como se indica:
 - Señal de recepción **Rx** en el pin 2.
 - Señal de transmisiónTx en el pin 3.
 - Común Ground en el pin 5.

Nota _

Recuerde que la señal de transmisión en el procesador de la ecosonda es la señal de recepción enel procesador PI50.

d Asegúrese que la longitud total de la línea serie no sea superior a unos 50 metros.

Si necesita un cable más largo, puede ser necesario utilizar "buffers" amplificadores en la línea serie.

2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Pulse Instalación para abrir el sub-menú Instalación.



Instalación

En el sub-menú Configurar E/S para abrir la ventana Configurar E/S.

Configuración E/S

- 4 En la ventana de diálogo **Configurar E/S**, seleccione qué línea serie usar para aceptar la información de profundidad.
- 5 Pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulse el botón Entrada para abrir la ventana de diálogo Entradas seleccionadas.
- 6 En la ventana de diálogo Seleccionar Entradas, localice EcoNMEA en la parte izquierda, y pulse el botón [▶] para conectarla.
- 7 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 8 En la ventana de diálogo **Configurar E/S**, haga click en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulsar el botón **Configurar** para abrir la ventana **Configurar puerto serie**.
- 9 En la ventana de diálogo **Configurar puerto serie**, introduzca los parámetros relevantes para configurar el puerto.

- 10 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 11 En la ventana Configuración E/S, pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, y, a continuación, pulse el botón Monitorizar para abrir la ventana Monitorizar puerto.
- 12 Compruebe el flujo de datos del dispositivo periférico.

Para monitorizar este flujo de datos, el sistema periférico debe estar activo y transmitiendo información al PI50.

13 Si el flujo de datos está operativo, cierre todas las ventanas de diálogo.

Cómo configurar la interfaz del sistema de navegación

Este procedimiento explica cómo conectar un sistema GPS al sistema PI50 usando una comunicación serie o Ethernet.

La mayoría de receptores del Sistema de Posicionamiento Global (GPS) proporcionan sentencias NMEA 0183 que incluyen la velocidad, rumbo, y distancia navegada así como las coordenadas geográficas latitud y longitud.

Formatos de sentencias de rumbo soportadas:

- \rightarrow HDG Rumbo, desviación y variación en la página 317
- → HDT Rumbo, verdadero en la página 318
- → HDM Rumbo, magnético en la página 317
- \rightarrow VHW Velocidad y rumbo en la página 319

Formatos de sentencia de distancia soportadas:

- → RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados en la página 318
- → VHW Velocidad y rumbo en la página 319
- → *VLW Distancia doble fondo/agua* en la página 319
- → VTG Rumbo sobre fondo y velocidad en la página 320

Formatos de sentencia de posición soportadas:

- \rightarrow GLL Posición geográfica latitud/longitud en la página 316
- \rightarrow GGA Sistema de posición global, datos fijos en la página 316
- → RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados en la página 318

Formatos de sentencia de velocidad soportadas:

- → RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados en la página 318
- \rightarrow VHW Velocidad y rumbo en la página 319
- → VTG Rumbo sobre fondo y velocidad en la página 320

El primer paso (con sub-pasos) en este procedimiento explica cómo hacer el cableado físico. Los pasos siguientes describen cómo configurar la interfaz en el software del sistema PI50.

Procedimiento

1 Conecte el Simrad PI50 al sistema GPS utilizando un puerto serie o una línea Ethernet.

Puerto serie

- a Localice un puerto serie libre que pueda usarse para esta comunicación.
- **b** En el conector del puerto serie del procesador PI50, conecte el cable RS-232 como se indica:
 - Señal de recepción **Rx** en el pin 2.
 - Señal de transmisión Tx en el pin 3.
 - Común Tierra en el pin 5.
- c En el conector del puerto serie del procesador PI50, conecte el cable RS-422 como se indica:
 - Señal de recepción **RXD**+ en el pin 1.
 - Señal de recepción RXD- en el pin 4.
 - Señal de transmisión TXD+ en el pin 2.
 - Señal de transmisión TXD- en el pin 3.
 - Común Tierra en el pin 5.
- **d** En el sistema GPS, conecte como se describe en la documentación correspondiente.
- e Asegúrese que la longitud total de la línea serie no sea superior a unos 50 metros.

Si necesita un cable más largo, puede ser necesario utilizar "buffers" amplificadores en la línea serie.

Línea Ethernet

a Localice el puerto Ethernet que desea utilizar.

Si no hay puertos Ethernet disponibles, puede insertarse un conmutador Ethernet entre el procesador y el transceptor.

b Conecte un cable Ethernet desde el procesador del sistema PI50 al sistema periférico.

Le recomendamos que utilice cables Ethernet de alta calidad, un mínimo de CAT-5.

2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Pulse Navegación para abrir la ventana de diálogo Navegación.



< Navegación

La ventana de diálogo **Navegación** controla la forma en que el sistema PI50 recibe la información de los periféricos externos, como los sistemas de navegación y girocompás.

 \rightarrow Navegación en la página 224

- 4 Para cada pestaña:
 - a Seleccione qué puerto usar.

Pulse **Configurar** para el puertoseleccionado para definir los parámetros de comunicación.

b Seleccione qué Sentencia NMEA usar.

Si elige *Auto*, el sistema PI50 elegirá automáticamente entre la información de entrada de acuerdo a una lista predefinida de prioridades.

- c Si aplica, defina el ID emisor.
- 5 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.

Configurar la interfaz entre la Unidad Procesadora y la Unidad Receptora

Propósito

Este procedimiento explica cómo configurar la comunicación entre el ordenador del Simrad PI50 y el Receptor. Normalmente esto solo se hace una vez.

Descripción

La comunicación con el Receptor del PI50 se basa en una línea de serie y telegramas registrados. Sólo podrá establecer esta comunicación con una versión con licencia del software del PI50.

Importante _

Si compra un ordenador marítimo del PI50 el puerto de serie A (1) está configurado y activado para este interfaz. Si prefiere utilizar su propio ordenador, asegúrese de que está equipado con un puerto de serie RS-232. Esta es la única manera en la que podrá comunicarse con el Receptor.

Temas relacionados

- Configuración E/S en la página 235
- Seleccionar entrada en la página 250
- Configurar puerto serie en la página 246

El primer paso (con sub-pasos) en este procedimiento explica cómo hacer el cableado físico. Los pasos siguientes describen cómo configurar la interfaz en el software del sistema PI50.

Procedimiento

- 1 Conecte el ordenador del PI50 al Receptor mediante una línea de serie.
 - a Localice un puerto serie libre que pueda usarse para esta comunicación.

- **b** En el enchufe de la línea de serie del ordenador del PI50 (conector macho) conecte el cable RS-232 como se indica a continuación:
 - Señal del receptor **Rx** en la clavija 2.
 - Señal de transmisión l Tx en la clavija 3.
 - Toma de tierra en la clavija 5.
- c En la Unidad Receptora (o Receptor) utilice el único enchufe de línea de serie disponible (conector hembra). Conecte el cable RS-232 en una configuración 1:1.

Nota _____

La conexión entre el ordenador y el Receptor utiliza un cable de serie 1:1. Se ofrece un cable adecuado de dos metros de longitud con el Transceptor. Si necesita un cable más largo, lo puede extender o hacer el suyo propio.

d Asegúrese que la longitud total de la línea serie no sea superior a unos 50 metros.

Si necesita un cable más largo, puede ser necesario utilizar "buffers" amplificadores en la línea serie.

2 Pulse el icono Configuración.

Este icono se encuentra bajo el menú **Principal**. Se utiliza para abrir el menú **Configuración**.

3 Pulse Instalación para abrir el sub-menú Instalación.



Instalación

En el sub-menú Configurar E/S para abrir la ventana Configurar E/S.

Configuración E/S

- 4 En la ventana de diálogo **Configurar E/S** seleccione qué puerto de serie utilizar para esta comunicación.
- 5 Pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulse el botón Entrada para abrir la ventana de diálogo Entradas seleccionadas.
- 6 En la ventana de diálogo Seleccionar Entradas encuentre la opción PI50 en la parte izquierda y pulse el botón [▶] para conectarlo.
- 7 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 8 En la ventana de diálogo **Configurar E/S**, haga click en el puerto elegido para seleccionarlo, a continuación pulsar el botón **Configurar** para abrir la ventana **Configurar puerto serie**.

- 9 En la ventana de diálogo **Configurar puerto serie** introduzca los parámetros necesarios para configurar el puerto.
 - Velocidad en baudios: 4800
 - Bits de datos: 8
 - Paridad: Ninguna

Importante _

Si usa su propio ordenador, deberá verificar estos ajustes en el sistema operativo.

En Windows XP, haga clic con el botón derecho en Mi Equipo en el escritorio. Después, pulse Propiedades →Hardware →Administrador de dispositivos →Puertos.

En Windows 7, abra Equipo desde el icono "Inicio". Después pulse en Propiedades del sistema \rightarrow Configuración avanzada del sistema Hardware \rightarrow Administrador de dispositivos \rightarrow Puertos.

Haga clic en el botón derecho en **Puertos** para ver y/o definir las propiedades de la comunicación.

- 10 Pulse OK para guardar los valores actuales y cerrar la ventana de diálogo.
- 11 En la ventana Configuración E/S, pulse en el puerto elegido para seleccionarlo, y, a continuación, pulse el botón Monitorizar para abrir la ventana Monitorizar puerto.
- 12 Compruebe el flujo de datos del dispositivo periférico.

Para monitorizar este flujo de datos, el sistema periférico debe estar activo y transmitiendo información al PI50.

13 Si el flujo de datos está operativo, cierre todas las ventanas de diálogo.

Presentaciones de pantalla

Las presentaciones que proporciona el sistema Simrad PI50 están basadas en el diseño galardonado de la ecosonda multihaz Simrad ME70. El sistema de menús, la presentación de la información en los modos de funcionamiento y los elementos de interconexión con el usuario, se han creado en estrecha cooperación con los diseñadores y los usuarios.

Este capítulo proporciona una breve reseña de la información mostrada por el sistema Simrad PI50, y cómo se organiza.

Temas

- Organización de la pantalla en la página 124
- La Barra Título en la página 125
- El sistema de menús en la página 130
- Presentaciones de Sensor en la página 132
- Presentaciones de tendencia en la página 162
- Capturas de pantalla en la página 171

Organización de la pantalla

Por defecto, la presentación en pantalla del PI50 ocupa la pantalla entera.



Se muestra una presentación típica de la PI50.

Observe que la presentación se hace en base a información "artificial" procedente del simulador integrado.

A Barra Título

La Barra Título identifica el logotipo del producto (PI50) y del fabricante (Simrad), y proporciona varios iconos y botones. Estos se usan para ocultar o recuperar el sistema de menús, y para activar las funciones básicas del sistema.

B Presentaciones de Sensor

La información de cada sensor se muestra en un rectángulo. Los sensores "Dobles" utilizan dos canales, y usan dos rectángulos para la presentación. El rectángulo tiene los datos fundamentales que suministra el sensor, así como **Presentación histórico**. Ésta es un pequeño rectángulo dentro de la presentación del sensor. Ofrece los cambios en los datos del sensor en los últimos 20 minutos.

C Presentación Tendencia

Para cada sensor, también puede recuperar una presentación de *Tendencia*. Ésta es un gráfico que proporciona los valores históricos del sensor. Se pueden ajustar tanto la resolución vertical como la horizontal del gráfico.

Los botones Alcance y Escala inicial en el menú Principal controlan la resolución vertical.

El botón **Eje temporal de tendencia** en el menú **Presentación** controla la resolución horizontal (5 a 1440 minutos).

D Sistema menú

El sistema menú está situado por defecto en la parte derecha de la presentación. Para abrir cualquier sub-menú, pulse el símbolo. Para ocultar o recuperar el menú **Principal**, pulse el botón **Menú** en la **Barra Título**.

E Sub-menús

Los sub-menús se pueden abrir desde los iconos situados en la parte inferior del menú **Principal**.

Temas relacionados

- La Barra Título en la página 125
- El sistema de menús en la página 130

La Barra Título

La **Barra Título** del sistema PI50 está situada en la parte superior de la presentación de pantalla, y se extiende desde la izquierda a la derecha.

Temas

- Finalidad y descripción en la página 125
- Marca y nombre del producto en la página 126
- Botones de funcionamiento en la página 127
- Información de Navegación en la página 127
- Botones de función en la página 129

Finalidad y descripción

La **Barra Título** del sistema PI50 está situada en la parte superior de la presentación de pantalla, y se extiende desde la izquierda a la derecha.

El propósito de la **Barra Título** es ofrecerle un acceso más rápido a las principales funcionalidades e información de navegación.

Presenta botones para ocultar o mostrar el menú, hacer una captura de pantalla, para abrir el cuadro de diálogo de **Mensajes** y para abrir la ayuda en línea contextual. También presenta algunos botones relacionados con las características del sistema operativo.







A Marca y nombre del equipo.

Este elemento identifica al fabricante y al equipo.

B Menú

Pulse este botón para esconder o recuperar el sistema de menús.

C Capturar pantalla

Este botón se ofrece para poder realizar una captura de pantalla fácilmente.

D Navegación

Estos no son botones, sino campos de información proporcionando datos actuales relacionados con los movimientos del barco.

E Mensajes

Pulse este botón para abrir la ventana de Mensajes. Este botón parpadeará para indicar que hay un mensaje.

F Ayuda

Pulse este botón para abrir la ayuda en línea.

G Funciones

Estos botones se usan para controlar funciones básicas del sistema.

- Minimizar y Ajustar: Pulse estos botones para ajustar el tamaño de la presentación del sistema PI50 .
- Apagar: Pulse este botón para cerrar la aplicación.

Temas relacionados

- Marca y nombre del producto en la página 126
- Botones de funcionamiento en la página 127
- Información de Navegación en la página 127
- Botones de función en la página 129
- Mensajes en la página 253

Marca y nombre del producto

El Marca y Nombre del Producto se encuentran en la parte izquierda de la Barra Título en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.



Se muestra el logotipo de Simrad y el nombre del equipo (PI50).

Pulsar dos veces en el logo de Simrad para reducir el tamaño de la presentación PI50. Pulsar dos veces de nuevo para restaurar el tamaño original.

Botones de funcionamiento

Varios botones operacionales están disponibles en la Barra Título.

Botón de menú

El botón **Menú** se encuentra en la parte izquierda de la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Pulse una vez en el botón **Menú** para esconder el menú, y otra vez para recuperarlo. Cuando el menú está escondido, se mostrará temporalmente a la derecha o a la izquierda de la presentación cuando mueve el curso a esta posición.

Temas relacionados

• El sistema de menús en la página 172

Botón capturar pantalla

El botón **Captura pantalla** se encuentra en la parte izquierda de la **Barrra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del PI50.

Haga clic una vez en este botón para realizar una captura de pantalla de la presentación actual del sensor. Para ver las imágenes guardadas, haga clic en **Captura de pantalla** en el menú **Presentación** .

Temas relacionados

• Capturas de pantalla en la página 171

Información de Navegación

La información de navegación se encuentra en la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Estos no son botones, sino campos que proporcionan información útil relacionada con los movimientos del barco. Puede elegir qué información mostrar si abre la ventana **Opciones de presentación** en el sub-menú **Presentación**.

Nota _

¡Esta información de navegación en la Barra Título no debe usarse para la navegación!







Situación geográfica

La información sobre la **Situación geográfica** se encuentra en la **Información de Navegación** en la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Siempre que se tenga conectado a la sistema PI50 un sistema de GPS, este campo en la **Barra Título** mostrará la posición geográfica del barco en latitud y longitud.

La comunicación con el sistema GPS externo se configura a través del botón Navegación en el menú Configuración.

Temas relacionados

• Navegación en la página 224

Rumbo del barco

La información del **Rumbo** se encuentra en **Información de Navegación** en la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Siempre que se tenga conectado el sistema PI50 un sistema GPS o un compás, este campo en la **Barra Título** mostrará el rumbo actual del barco.

La comunicación con el sistema GPS externo, sensor de rumbo o giroscópica se configura a través del botón **Navegación** en el menú **Configuración**.

Temas relacionados

• Navegación en la página 224

Velocidad del barco

La información Velocidad se encuentra en la Información de Navegación en la Barra título en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Siempre que se tenga conectado a la sistema PI50 un sistema de GPS o corredera, este campo en la **Barra Título** mostrará la velocidad actual del barco.

La comunicación con el sistema GPS externo o la corredera se configura a través del botón **Navegación** en el menú **Configuración** menu.

Temas relacionados

• Navegación en la página 224



Hda





349276/C

Botones de función

Los cinco botones de función están situados en el extremo derecho de la **Barra Título**.

Temas

- Botón Mensaje en la página 129
- Botón ayuda en la página 129
- *Botón minimizar* en la página 129
- Botón redimensionar en la página 130
- Botón salir en la página 130

Botón Mensaje

El botón **Mensaje** se encuentra en la parte derecha de la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Pulse el botón para abrir el cuadro de diálogo Mensaje.

Si parpadea este botón Mensaje indica que el sistema PI50 ha generado un mensaje.

Si mantiene el cursor del ratón sobre el botón, aparecerá un cuadro rectangular con una lista de los mensajes no leídos.

Temas relacionados

• Mensajes en la página 253

Botón ayuda

El botón **Ayuda** se encuentra en la parte derecha de la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Pulse este botón para abrir la ayuda en línea del sistema PI50. El botón abre el sistema de ayuda en su página de inicio.

La ayuda en línea sensible al contexto también está disponible desde distintas ventanas de diálogo en la sistema PI50. Pulse cualquier botón **Ayuda** [?] en la esquina superior derecha de cualquier ventana de diálogo para abrir el sistema de ayuda.

Temas relacionados

• Ayuda en línea contextual en la página 38

Botón minimizar

El botón **Minimizar** se encuentra en la parte derecha de la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Pulse este botón para minimizar la presentación del programa PI50. Esta es una función del sistema operativo.

Para restaurar la presentación a su tamaño anterior, pulse el botón PI50 en la barra de tareas del sistema operativo.







Botón redimensionar

El botón **Redimensionar** se encuentra en la parte derecha de la **Barra Título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Pulse este botón para cambiar el tamaño de la presentación del programa PI50. Esta es una función del sistema operativo.

Para restaurar la presentación a su tamaño anterior, pulse una vez más en el botón **Redimensionar**

Botón salir

El botón **Salir** se encuentra en la parte derecha de la **Barra título** en la parte superior de la presentación en pantalla del sistema PI50.

Pulse este botón para cerrar el programa PI50.

Siga el procedimiento específico para apagar el sistema PI50.

Temas relacionados

• Apagado en la página 21

El sistema de menús

El menú PI50 está situado en la parte derecha de la pantalla.

La selección de los parámetros de funcionamiento en el sistema PI50 se hace usando una estructura de árbol con un menú principal, un conjunto de menús secundarios, y varios botones de menú. Algunos de los botones de menú abren ventanas de diálogo o menús reducidos para proporcionar otros parámetros.

El menú **Principal** proporciona los parámetros más usados durante el funcionamiento normal.



Bajo el menú principal, encontrará iconos dedicados que se utilizan para abrir los otros submenús. Son (de izquierda a derecha):

- A El menú **Operativa** controla los parámetros de funcionamiento principales.
- **B** El menú **Presentación** controla los aspectos visuales del sistema, tales como los parámetros relacionados a la presentación de pantalla.

₫				
 Ajustes de usuario 				
_	*1 350 m	+		
_	∎∎ 0 m	+		
		K		
Presentación				
_	Paleta Día claro	+		
_	Brillo de pantalla 100	+		
« Unidades				
_	ldioma Español, Spanish	+		
«	Pantalla de estado			
_	Eje temporal de tendencias 20 min	+		
«	Opciones de presentación			
*	Capturas de pantalla			
«	A cerca de			





C El menú Configuración le permite controlar la configuración del procesado de señal así como la instalación del sistema y el mantenimiento, y las interfaces a dispositivos periféricos.

Consejo _

También puede ocultar el menú cuando no lo necesite. Use el botón **Menú** en la **Barra Título**. Pulse una vez para ocultar el menú, pulse otra vez para recuperarlo.



Se puede cambiar el texto en los botones para ajustarse a sus preferencias por medio del botón **Idioma** en el sub-menú **Presentación**.

Puede situar el menú en la parte izquierda de la presentación PI50 por medio de la opción Menú en el lado derecho en la ventana Opciones de presentación.

Un desglose detallado de los comandos y parámetros disponibles en el sistema de menús se da en el capítulo *Sistema de Menús*.

Temas relacionados

- Cómo seleccionar el idioma del menú en la página 50
- El sistema de menús en la página 172
- Opciones de presentación en la página 203

Presentaciones de Sensor

Cada uno de los sensores que dan información al PI50 utiliza un rectángulo dedicado – una vista de *Sensor* – que presenta dicha información.

Estos rectángulos son dinámicos. Estos significa que puede cambiar su tamaño. La fuente del texto y la cantidad de información en el rectángulo cambiará conforme el rectángulo se haga mayor o menor. Todos los ajustes de tamaño se hacen automáticamente dependiendo de cuantos sensores esté usando, y cuánta información desee ver.

Temas

- Descripción de la vista de sensor "Contacto con el Fondo" en la página 132
- Descripción de la vista de sensor "Captura" en la página 134
- Descripción de la vista de sensor "Profundidad" en la página 135
- Descripción de la vista de sensor "Geometría Vertical" en la página 138
- Descripción de la vista de sensor "Altura" en la página 138
- Descripción de la vista de sensor "Distancia" en la página 140
- Descripción de la vista de sensor "Distancia doble" en la página 142
- Descripción de la vista de sensor "Distancia/Profundidad" en la página 144
- Descripción de la vista del sensor "Temperatura" en la página 147
- Descripción de la vista del sensor "Temperatura/Profundidad" en la página 148
- Descripción de la vista de sensor "Geometría" en la página 151
- Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría" en la página 153
- Descripción de la vista de sensor "Altura/Profundidad" en la página 155
- Descripción de la vista del sensor "Cabeceo" en la página 158
- Descripción de la vista del sensor "Balanceo" en la página 160

Descripción de la vista de sensor "Contacto con el Fondo"

El propósito de la medida de Contacto con el Fondo es detectar si una red de arrastre se ha separado accidentalmente del fondo. Esto permitiría a los peces escapar por debajo del arte.

- En una red de arrastre pelágica, el sensor le indicará si el arte se mueve demasiado cerca del fondo.
- Usado en una red de cerco nos indicará cuando el arte alcanza el fondo, y le permite pescar incluso en un fondo desigual.
- En un cerquero danés, el sensor de contacto con el fondo le permitirá saber cuándo la red tiene un contacto estable con el fondo y cuándo es momento de tirar.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas pueden utilizarse para medir el contacto con el fondo:

- PI Contacto con el fondo
- PS Contacto con el fondo



A Identificador de sensor

El identificador es la **Etiqueta ID** que ha elegido para el sensor, el nombre del sensor es el **Nombre de sensor** que ha elegido. Puede controlar estos identificadores en el cuadro de diálogo **Sensores seleccionados**.

B Icono estado contacto fondo

La flecha muestra "contacto con el fondo".

Esto se representa gráficamente haciendo contacto con la línea negra horizontal (fondo). Cuando se pierde el contacto, la flecha se elevará desde el fondo y cambiará de apariencia.



- Icono izquierda: El sensor se ha separado del fondo.
- Icono derecha: El sensor está en contacto físico con el fondo.

C Temporizador

Este temporizador registra cuántos minutos han pasado desde que el sensor fue activado (ha perdido el contacto con el fondo o ha tocado el fondo según el tipo de arte). Si se recupera el contacto con el fondo, el temporizador para. Se reinicia de nuevo cuando el estado vuelve a cambiar. El temporizador puede reiniciarse manualmente pulsando el botón **Reiniciar contadores** en el menú **Operativa**.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Contacto con el Fondo" en la página 132
- Presentaciones de tendencia de la medición "Contacto con el Fondo" en la página 162
- Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo en la página 59
- Medidas y sensores de Contacto con el Fondo en la página 258

• Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Captura"

Usando un sensor de captura Simrad podrá controlar fácilmente la velocidad de llenado y la cantidad de captura en la red.

El sensor simplemente supervisa la expansión de las mallas en el copo. Una vez que el volumen capturado es suficiente para expandir las mallas, tirarán de los cables detectores y activarán el sensor. La sensibilidad del sensor puede ajustarse fácilmente alargando las gomas de detección para abarcar más mallas.

Para controlar la velocidad de llenado, recomendamos que utilice como mínimo dos sensores. Coloque el primer sensor en el extremo lejano del copo, le indicará que la red está pescando. Coloque el segundo sensor más cerca de la apertura de la red. Una vez que la red esté llena en la posición elegida, el sensor se activará, y sabe que es el momento de levar el arte.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas pueden utilizarse para medir la captura:

- PS Captura
- PI Captura
- PX MultiSensor

Importante _

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Consejo __

Los sensores de captura también pueden utilizarse para detectar si se ha producido algún daño. Sustituya las gomas junto con un tipo más grande de esta aplicación de "rotura". Después, coloque el sensor en el saco del arte, detrás de la relinga y utilícelo para detectar si la red ha sufrido algún daño al entrar en contacto con piedras o cualquier otro elemento en el fondo. Si se detecta, podrá ajustar inmediatamente el arte para minimizar el daño.



A Identificador de sensor

El identificador es la **Etiqueta ID** que ha elegido para el sensor, el nombre del sensor es el **Nombre de sensor** que ha elegido. Puede controlar estos identificadores en el cuadro de diálogo **Sensores seleccionados**.

B Icono estado captura

Un icono visualiza la activación del sensor.

Si el icono contiene un pequeño rectángulo amarillo, esto significa que el sensor no está activado. Un rectángulo rojo en el icono significa que la red se ha llenado de peces, y esto ha activado el sensor.



- Icono izquierda: El sensor está activado.
- Icono derecha: El sensor no está activado.

Un rectángulo gris dentro del icono significa que ha perdido contacto con el sensor.

C Temporizador

El temporizador registra cuántos minutos han pasado desde que el sensor fue activado. El temporizador puede reiniciarse manualmente pulsando el botón **Reiniciar contadores** en el menú **Operativa**.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde Indicador de pulso parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón Presentación de tendencia para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Captura" en la página 134
- Presentaciones de tendencia de la medición "Captura" en la página 163
- Seleccionar un sensor para la medida de captura en la página 61
- Medidas y sensores de Captura en la página 260
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Profundidad"

Los sensores de profundidad de Simrad ofrecen información sobre la profundidad actual y los cambios de profundidad del arte.

• En una red de arrastre de fondo, usará el sensor para conseguir un control total cuando arrastre y para situar la red en una pendiente.

- Durante el arrastre pelágico, sabe la importancia de situar la red respecto a la mayor concentración de peces. Al usar un sensor de profundidad, puede controlar la profundidad exacta respecto de la superficie, y ajustar la profundidad de la red en consecuencia. Otros sensores de profundidad en las puertas vigilarán que las puertas permanecen en la misma profundidad.
- Durante el cerco, use el sensor de profundidad para supervisar la profundidad de la red, y la velocidad de bajada de la red. Entonces sabrá cuando empezar a tirar y qué velocidad usar.
- Montado en un Cerquero danés el sensor de profundidad controla la velocidad de hundimiento de la red, y le indicará cuando empezar a tirar una vez que la red ha dejado de hundirse.

Consejo _

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad puede utilizarse para medir las capturas:

- PS Profundidad
- PI Profundidad
- PI Distancia/Profundidad
- PI SeineSounder (Altura y Profundidad)
- PI Remoto/Profundidad
- PX MultiSensor

Importante _

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.



A Identificador de sensor

El identificador es la **Etiqueta ID** que ha elegido para el sensor, el nombre del sensor es el **Nombre de sensor** que ha elegido. Puede controlar estos identificadores en el cuadro de diálogo **Sensores seleccionados**.

B Profundidad actual

Esta es la profundidad actual medida por el sensor. Se indica la unidad de medida, así como una punta de flecha azul. La flecha indica el movimiento vertical actual del sensor, arriba o abajo. En este ejemplo el sensor mide 82,5 metros desde la superficie hasta el sensor, y el sensor – y por tanto el arte – está subiendo lentamente con 3 metros cada minuto.

C Cambio de profundidad

Este dígito muestra los cambios de profundidad registrados por el sensor, y por tanto la velocidad de subida o bajada de la red. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se muestra con una flecha azul. Si el sensor no detecta ningún cambio de temperatura, la flecha se elimina.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Profundidad" en la página 135
- Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad" en la página 163
- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- *Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua* en la página 94
- Cómo calibrar los sensores de profundidad en la página 102
- Medidas y sensores de Profundidad en la página 262
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Geometría Vertical"

La vista del sensor de Geometría Vertical se crea si ha montado un sensor de profundidad en cada puerta de arrastre. El sensor PI50 calculará por tanto la diferencia entre las dos lecturas de profundidad. Cualquier sensor de profundidad hará lo mismo.

Importante _

No se trata de un sensor dedicado sino de una vista de sensor generada por el PI50 basándose en la información obtenida por otros sensores.

Se usan dos rectángulos de presentación, uno para presentar la información de los dos sensores de profundidad y otro proporcionar la información de geometría. Para configurar los dos sensores de profundidad, use la función **Configuración Avanzada de Sensor** en la ventana de diálogo **Sensores Seleccionados**.





Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Geometría Vertical" en la página 138
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Altura"

Los sensores de altura de Simrad miden la altura desde el fondo, es decir, la distancia desde el fondo hasta donde está situado el sensor. Esto le proporciona una valiosa gama de aplicaciones para el arrastre de fondo y pelágico.

- En una red de fondo, coloque el sensor detrás de la relinga superior. Desde esta posición le indicará la altura de la apertura de la red. Esto le permite ajustar su equipo inmediatamente si la apertura se reduce, y evitará perder capturas.
- En una red pelágica, coloque el sensor detrás de la relinga inferior. Sabrá de inmediato si la red se aproxima al fondo. Si utiliza un segundo sensor detrás de la relinga superior, la diferencia entre las dos medidas le dará la altura de la apertura de la red.

El sensor contiene una pequeña ecosonda para medir la altura sobre el fondo.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad pueden utilizarse para medir la altura:

- PI Altura
- PI Altura/Profundidad
- PI Sonda de cerco
- PX MultiSensor



A Identificador de sensor

El identificador es la **Etiqueta ID** que ha elegido para el sensor, el nombre del sensor es el **Nombre de sensor** que ha elegido. Puede controlar estos identificadores en el cuadro de diálogo **Sensores seleccionados**.

B Altura actual

Esta es la altura desde el eco más fuerte (fondo o relinga inferior) bajo el sensor hasta la posición en el arte en el que el sensor está montado. Se muestran las unidades de medida actuales, así como dos puntas de flecha azules.

Las dos flechas indican el movimiento vertical actual del sensor: arriba o abajo. En este ejemplo el sensor está subiendo lentamente con 5 metros cada minuto. Si las dos flechas están apuntando una <u>hacia</u> la otra, la altura está disminuyendo. Si están apuntando hacia afuera de cada una, la altura está aumentando.



C Cambios de altura

Este dígito muestra los cambios de altura registrados por el sensor. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se muestra con las dos puntas de flecha azules. Si el sensor no detecta ningún cambio de altura, se eliminan los triángulos.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Altura" en la página 138
- Presentaciones de tendencia del medición "Altura" en la página 164
- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua en la página 94
- Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red en la página 94
- Medidas y sensores de Altura en la página 265
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Distancia"

El propósito de los Sensores de Distancia de Simrad es medir la distancia entre las dos puertas de arrastre. El sensor de distancia siempre requerirá de un sensor remoto en la otra puerta para poder realizar esta medición. Los Sensores de Distancia han sido desarrollados para utilizarse tanto en redes de arrastre como pelágicas.

- Utilice un sensor de distancia en la puerta de babor y un sensor remoto en la puerta de estribor.
- Los dos sensores se comunican utilizando un enlace acústico transversal especial.
- Al usar este enlace, el sensor de distancia medirá la distancia exacta entre las dos puertas.

Los sensores de distancia han sido diseñados para utilizarse tanto en arrastre de fondo como pelágico.

Importante ____

Un sensor de distancia montado en la puerta de babor siempre requerirá de un sensor remoto en la puerta de estribor para poder realizar la medida.

Consejo __

Existen dos versiones disponibles tanto para el sensor PI de distancia como para el Simrad PX Multisensor, ya que pueden configurarse para un rango de distancia estándar o ampliada (XT). Dicha configuración puede cambiarse en el programa de configuración de cada sensor.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir la distancia y la distancia dual:

- PI Distancia (con un PI Remoto o un sensor PI Remoto/Profundidad en la otra puerta)
- PI Distancia/Profundidad (con un sensor PI Remoto o un PI Remoto/Profundidad en la otra puertar)
- PX MultiSensor

Consejo _

Cuando el sensor PX MultiSensor se utilice para medir la distancia, el sensor remoto debe ser un segundo PX MultiSensor. No se puede utilizar el sensor PI Remoto.



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Distancia actual

Esta es la distancia actual entre las puertas de arrastre medida por el sensor. Se muestra la unidad de medida actual, así como dos puntas de flecha azules.

Las flechas indican los cambios actuales en la distancia de apertura: aumentando o disminuyendo. Es este ejemplo, la de Distancia se está reduciendo lentamente con 2 metros



por minuto. Si las dos flechas apuntan una <u>hacia</u> la otra, la distancia de se está reduciendo. Si están apuntando en dirección opuesta una <u>de</u> la otra, la distancia está aumentando.

C Cambios de distancia

Este dígito muestra los cambios de distancia registrados por el sensor, y por tanto el aumento y reducción de la distancia entre las dos puertas de arrastre. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se indica con los triángulos azules. Si el sensor no detecta ningún cambio de distancia, se eliminan las flechas.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia" en la página 140
- Presentaciones de tendencia de la medición "Distancia" en la página 165
- Seleccionar un sensor para medir distancia en la página 68
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Medidas y sensores de Distancia en la página 267
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Distancia doble"

El propósito del Sensor de Distancia Doble de Simrad es medir las distancias entre las dos aperturas de la red en un arrastre pelágico o de fondo doble. Un sensor de Distancia Doble se monta en la puerta de babor, mientras que otros dos sensores remotos se colocan en el peso central y en la puerta de estribor respectivamente.

Los tres sensores se comunican usando unos enlaces acústicos transversales especiales. Al usar estos tres enlaces el Sensor de Distancia Doble medirá la distancia exacta entre los tres sensores.

Nota __

Se trata de una medida "doble". El sistema del sensor medirá dos canales de comunicación en su PI50.
Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir la distancia y la distancia dual:

- PI Distancia (con un PI Remoto o un sensor PI Remoto/Profundidad en la otra puerta)
- PI Distancia/Profundidad (con un sensor PI Remoto o un PI Remoto/Profundidad en la otra puertar)
- PX MultiSensor

Consejo _

Cuando el sensor PX MultiSensor se utilice para medir la distancia, el sensor remoto debe ser un segundo PX MultiSensor. No se puede utilizar el sensor PI Remoto.



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Distancia total

Es la distancia actual entre las dos puertas de arrastre <u>externas</u> medida por el sensor. Se muestra la unidad de medida actual, así como dos puntas de flecha azules. La distancia total es la suma de las distancias de distancia de babor y de estribor mostradas más abajo.

Las flechas indican los cambios actuales en la distancia: aumentando o disminuyendo. En este ejemplo, la distancia se reduce lentamente con 2 metros cada minuto. Si las dos



flechas apuntan una <u>hacia</u> la otra, la distancia total está disminuyendo. Si están apuntando en dirección opuesta <u>de</u> la otra, la distancia total está aumentando.

C Cambios de distancia

Este dígito muestra los cambios en la distancia total registrados por el sensor, y por tanto el aumento o disminución de la distancia entre las dos puertas <u>externas</u>. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se muestra con las flechas azules. Si el sensor no detecta ningún cambio de distancia, se eliminan las flechas.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

F Distancia de babor

Esta es la distancia actual entre la puerta de babor y el grupo central medida por el sensor. Se indica la unida de medida actual, así como dos triángulos azules para indicar si la distancia de Distancia está aumentando o disminuyendo.

G Distancia de estribor

Esta es la distancia actual entre el grupo central u la puerta de estribor medida por el sensor. Se indica la unidad de medida actual, así como dos triángulos azules para indicar si la distancia de Distancia está aumentando o disminuyendo.

H Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia doble" en la página 142
- Presentaciones de tendencia del medición "Distancia doble" en la página 166
- Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble en la página 70
- Medida y sensores de Distancia Doble en la página 271
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Distancia/Profundidad"

El propósito de la medida distancia/profundidad es comprobar tanto la profundidad del agua y la distancia entre las puertas con un único sensor.

Consejo _

La presentación del sensor Distancia/Profundidad únicamente se ofrecía para el sensor PI Distancia/Profundidad. Sin embargo también puede configurar un PX MultiSensor para que realice las mismas mediciones y seguir utilizando esta presentación de sensor.

El sensor PI de Distancia/Profundidad Maestro contiene por tanto un sensor de presión para medir la profundidad del agua, y un sensor de apertura para medir la distancia al sensor Remoto en la otra puerta de arrastre. El sensor PI de Distancia/Profundidad Maestro ha sido desarrollado para ser usado en redes de arrastre de fondo y pelágicas.

El sensor se instala normalmente en la puerta de babor usando un adaptador.

Consejo __

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.

Nota ___

Se trata de una medida "doble". El sistema del sensor medirá dos canales de comunicación en su PI50.



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Distancia actual

Esta es la distancia actual entre las puertas de arrastre medida por el sensor. Se muestra la unidad de medida actual, así como dos puntas de flecha azules.

Las flechas indican los cambios actuales en la distancia de apertura: aumentando o disminuyendo. Es este ejemplo, la de Distancia se está reduciendo lentamente con 2 metros



por minuto. Si las dos flechas apuntan una <u>hacia</u> la otra, la distancia de se está reduciendo. Si están apuntando en dirección opuesta una <u>de</u> la otra, la distancia está aumentando.

C Cambios de distancia

Este dígito muestra los cambios de distancia registrados por el sensor, y por tanto el aumento y reducción de la distancia entre las dos puertas de arrastre. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se indica con los triángulos azules. Si el sensor no detecta ningún cambio de distancia, se eliminan las flechas.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

F Profundidad actual

Esta es la profundidad actual medida por el sensor. Se indica la unidad de medida, así como una punta de flecha azul. La flecha indica el movimiento vertical actual del sensor, arriba o abajo. En este ejemplo el sensor mide 82,5 metros desde la superficie hasta el sensor, y el sensor – y por tanto el arte – está subiendo lentamente con 3 metros cada minuto.

G Cambio de profundidad

Este dígito muestra los cambios de profundidad registrados por el sensor, y por tanto la velocidad de subida o bajada de la red. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se muestra con una flecha azul. Si el sensor no detecta ningún cambio de temperatura, la flecha se elimina.

H Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia/Profundidad" en la página 144
- Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad en la página 83
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Medidas y sensores de Distancia/Profundidad en la página 273
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista del sensor "Temperatura"

El sensor Simrad de temperatura indica la temperatura exacta del agua mientras está pescando.

La temperatura del agua es un parámetro importante. Los peces y el cebo son sensibles a la temperatura, y se encuentran normalmente en zonas de temperaturas específicas para la alimentación y el desove. Sin embargo, las capas de temperatura en el agua están cambiando constantemente, y por esta razón la temperatura debe controlarse constantemente.

Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad pueden utilizarse para medir la temperatura:

- PS Temperatura
- PI Temperatura
- PX MultiSensor

Importante _

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Temperatura actual

Esta es la temperatura actual medida por el sensor. Se muestra la unidad de medida actual, así como un triángulo azul. El triángulo indica si la temperatura está aumentando o disminuyendo. En este ejemplo la temperatura medida es de 4,5°C, y está aumentando rápidamente con 2°C cada minuto.

C Cambios de temperatura

Este dígito muestra los cambios de temperatura registrados por el sensor. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección del cambio de temperatura se indica con el triángulo azul. Si el sensor no detecta ningún cambio de temperatura, se elimina la flecha.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Temperatura" en la página 147
- Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura" en la página 167
- Seleccionar un sensor para medir la temperatura en la página 72
- Medidas y sensores de Temperatura en la página 277
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista del sensor "Temperatura/Profundidad"

El propósito de la medida temperatura/profundidad es comprobar tanto la profundidad del agua como la temperatura de la misma.

Consejo _

Esta presentación del sensor se ofrece exclusivamente para el sensor PI Temperatura/Profundidad. Sin embargo, puede configurar un PX MultiSensor para que realice las mismas mediciones y después utilizar esta presentación de sensor.

El sensor de temperatura/profundidad contiene por ello un sensor de presión para medir la profundidad del agua y un sensor de temperatura para medir la temperatura. El sensor ha sido desarrollado para ser usado en redes de arrastre de fondo y pelágicas, así como redes de cerco.

En una red de arrastre, el sensor se instala normalmente en la relinga superior o inferior.

Consejo ___

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.

Nota _____

Se trata de una medida "doble". El sistema del sensor medirá dos canales de comunicación en su PI50.



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Profundidad actual

Esta es la profundidad actual medida por el sensor. Se indica la unidad de medida, así como una punta de flecha azul. La flecha indica el movimiento vertical actual del sensor, arriba o abajo. En este ejemplo el sensor mide 82,5 metros desde la superficie hasta el sensor, y el sensor – y por tanto el arte – está subiendo lentamente con 3 metros cada minuto.

C Cambio de profundidad

Este dígito muestra los cambios de profundidad registrados por el sensor, y por tanto la velocidad de subida o bajada de la red. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se muestra con una flecha azul. Si el sensor no detecta ningún cambio de temperatura, la flecha se elimina.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde Indicador de pulso parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón Presentación de tendencia para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

F Temperatura actual

Esta es la temperatura actual medida por el sensor. Se muestra la unidad de medida actual, así como un triángulo azul. El triángulo indica si la temperatura está aumentando o disminuyendo. En este ejemplo la temperatura medida es de 4,5°C, y está aumentando rápidamente con 2°C cada minuto.

G Cambios de temperatura

Este dígito muestra los cambios de temperatura registrados por el sensor. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección del cambio de temperatura se indica con el triángulo azul. Si el sensor no detecta ningún cambio de temperatura, se elimina la flecha.

H Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

- Descripción de la vista del sensor "Temperatura" en la página 147
- Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura" en la página 167
- Seleccionar un sensor para medir la temperatura en la página 72
- Medidas y sensores de Temperatura en la página 277
- Seleccionar sensores en la página 209

• Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Geometría"

El propósito de la medida de geometría es monitorizar la geometría de su red de arrastre o de cerco danés; es decir, la posición relativa entre las dos puertas.

Ésto se consigue haciendo mediciones precisas de las distancias entre el centro de la relinga superior sobre la abertura de la red (o de la relinga inferior en el fondo) y cada una de las puertas de arrastre o en los extremos de los calones. Si estas distancias no son iguales, la red (o el cerco danés) estará desplazada o desequilibrada, lo que reduce la eficiencia de la captura.

Los sensores de geometría de Simrad han sido desarrollados para utilizarse tanto en redes de arrastre de fondo como pelágicas, así como en redes dobles y en cerco danés.

Nota _

Las dos vistas de Geometría DF son vistas "simples". Las otras vistas de geometría son "duales". Estos sensores medirán dos canales de comunicación en su sistema PI50.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad pueden utilizarse para medir la geometría:

PX MultiSensor

Necesita tres sensores. Uno debe ser configurado como sensor de "geometría" y tiene que colocarse detrás de la relinga superior. Los otros dos deben configurarse como sensores "remotos" y tienen que colocarse en cada una de las puertas de arrastre.

Importante

Cuando un PX MultiSensor se coloca en la puerta de arrastre para realizar las medidas de geometría, se debe colocar "mirando hacia atrás" con la punta del sensor apuntando hacia la relinga superior.

Consejo _

También puede utilizar un PX MultiSensor detrás de la relinga superior y dos PI Mini-R transponedores en las puertas de arrastre.

PI de Geometría

Necesita un sensor PI de Geometría y dos PI Mini-R transponedores. El sensor PI de Geometría se encuentra detrás de la relinga superior mientras que los dos PI Mini-R transponedores se montan en las puertas de arrastre.

A B	C	D	E
4: Horizontal Gel metry		350	
	b .5	-50	
4: Port Mini-R	4: Starboard Mini-R	[250	• 🖂
53 .5 m	47.0 m	0	
F	G	H	(CD012115-031)

A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Icono geometría

Este icono proporciona el estado actual de la geometría de la red de arrastre.

El sistema de sensores toma medidas exactas de las distancias entre el centro de la relinga superior y cada una de las puertas de arrastre o extremos de los calones. Si estas distancias no son iguales, la red de arrastre (o el cerco danés) está sesgada y desequilibrada.

- Icono izquierda: El cable en la puerta de <u>babor</u> es más corto que el de la puerta de <u>estribor</u>. La diferencia de longitud se muestra en el lado derecho del icono. Debe soltar en la banda de babor para corregir la desviación del arte.
- Icono derecha: El cable en al puerta de <u>estribor</u> es más corto que el de la puerta de <u>babor</u>. La diferencia de longitud se muestra en el lado derecho del icono. Debe soltar en la banda de estribor para corregir la desviación del arte.

La altua de cada icono da una indicación visual del estado. Una diferencia grande en la longitud hará el icono alto. Si las dos longitudes son iguales, el icono tiene la forma de un rectángulo plano.

C Diferencia de longitud

Esta es la diferencia de la longitud entre los cables de babor y estribor, medida desde la relinga superior hasta cada sensor remoto.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

F Longitud babor

Esta es la longitud del cable entre la relinga superior y el sensor remoto de babor.

Se muestra la unidad de medida actual, así como dos puntas de flecha azules. Estas flechas indican los cambios actuales de longitud horizontal. Si las dos flechas están apuntando una hacia la otra, la distancia se está reduciendo.

G Longitud estribor

Esta es la longitud del cable entre la relinga superior y el sensor remoto de estribor.

Se muestra la unidad de medida actual, así como dos puntas de flecha azules. Estas flechas indican los cambios actuales de longitud horizontal. Si las dos flechas están apuntando una hacia la otra, la distancia se está reduciendo.

H Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Geometría" en la página 151
- Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría" en la página 153
- Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría" en la página 168
- Seleccionar un sensor para medir la geometría en la página 75
- *Medidas y sensores de Geometría* en la página 280
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría"

El propósito de la medida de geometría es monitorizar la geometría de su red de arrastre o de cerco danés; es decir, la posición relativa entre las dos puertas.

Ésto se consigue haciendo mediciones precisas de las distancias entre el centro de la relinga superior sobre la abertura de la red (o de la relinga inferior en el fondo) y cada una de las puertas de arrastre o en los extremos de los calones. Si estas distancias no son iguales, la red (o el cerco danés) estará desplazada o desequilibrada, lo que reduce la eficiencia de la captura.

Los sensores de geometría de Simrad han sido desarrollados para utilizarse tanto en redes de arrastre de fondo como pelágicas, así como en redes dobles y en cerco danés.

Nota ___

Las dos vistas de Geometría DF son vistas "simples". Las otras vistas de geometría son "duales". Estos sensores medirán dos canales de comunicación en su sistema PI50.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad pueden utilizarse para medir la geometría:

PX MultiSensor

Necesita tres sensores. Uno debe ser configurado como sensor de "geometría" y tiene que colocarse detrás de la relinga superior. Los otros dos deben configurarse como sensores "remotos" y tienen que colocarse en cada una de las puertas de arrastre.

Importante ____

Cuando un PX MultiSensor se coloca en la puerta de arrastre para realizar las medidas de geometría, se debe colocar "mirando hacia atrás" con la punta del sensor apuntando hacia la relinga superior.

Consejo ___

También puede utilizar un PX MultiSensor detrás de la relinga superior y dos PI Mini-R transponedores en las puertas de arrastre.

PI de Geometría

Necesita un sensor PI de Geometría y dos PI Mini-R transponedores. El sensor PI de Geometría se encuentra detrás de la relinga superior mientras que los dos PI Mini-R transponedores se montan en las puertas de arrastre.



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Icono geometría

Este icono proporciona el estado actual de la geometría de la red de arrastre.

El sistema de sensores toma medidas exactas de las distancias entre el centro de la relinga superior y cada una de las puertas de arrastre o extremos de los calones. Si estas distancias no son iguales, la red de arrastre (o el cerco danés) está sesgada y desequilibrada.



- Icono izquierda: El cable en la puerta de babor es más corto que el de la puerta de estribor. La diferencia de longitud se muestra en el lado derecho del icono. Debe soltar en la banda de babor para corregir la desviación del arte.
- Icono derecha: El cable en al puerta de estribor es más corto que el de la puerta de babor. La diferencia de longitud se muestra en el lado derecho del icono. Debe soltar en la banda de estribor para corregir la desviación del arte.

La altua de cada icono da una indicación visual del estado. Una diferencia grande en la longitud hará el icono alto. Si las dos longitudes son iguales, el icono tiene la forma de un rectángulo plano.

C Diferencia de longitud

Esta es la diferencia de la longitud entre los cables de babor y estribor, medida desde la relinga superior hasta cada sensor remoto.

D **Campo histórico**

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde Indicador de pulso parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón Presentación de tendencia para abrir (y cerrar) la Presentación de tendencia para el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Geometría" en la página 151
- Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría" en la página 153
- Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría" en la página 168
- Seleccionar un sensor para medir la geometría en la página 75
- Medidas y sensores de Geometría en la página 280
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista de sensor "Altura/Profundidad"

El propósito de la medida dual altura/profundidad es para comprobar tanto la profundidad del agua como la distancia desde el sensor hasta el fondo.

Consejo ___

La presentación del sensor Altura/Profundidad se ofrecía exclusivamente para el sensor Simrad PI SeineSounder. Sin embargo también configurar un sensor PX MultiSensor para que tome las mismas medidas y después utilice esta vista del sensor.

El sensor Simrad PI SeineSounder contiene tanto un sensor de presión para pedir la profundidad del agua como una pequeña ecosonda para medir la altura sobre el fondo.

El Simrad PI SeineSounder se ha desarrollado para usarse tanto en redes de fondo como pelágicas así como en cerco danés. El sensor se deberá instalar de manera diferente dependiendo de la aplicación. En una red de <u>arrastre</u>, se monta horizontalmente detrás de la relinga superior. En una <u>red de cerco</u>, se montará verticalmente por debajo de la relinga inferior.

Importante ____

Para poder hacer posibles estas dos aplicaciones y métodos de montaje, la ecosonda dentro del sensor ha sido equipada con dos transdutores. Por medio de una "llave de sensor" es fácil definir qué transductor usar.

- Arrastre: Use el tornillo corto
- Cerco: Use el tornillo largo

Junto con el sensor se incluye una "caja de regalo" con dos llaves de sensor. Se trata de dos tornillos especiales, y por medio del magnetismo interno de los tornillos, éstos seleccionarán qué transductor de sonda usar. Los tornillos actuarán también como detectores de agua, lo que significa que se desintegrarán poco a poco. Cuando monte el sensor en una red de arrastre o de cerco, es importante que use la llave correcta.

Consejo _____

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.

Nota _____

Se trata de una medida "doble". El sistema del sensor medirá dos canales de comunicación en su PI50.



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Altura actual

Esta es la altura desde el eco más fuerte (fondo o relinga inferior) bajo el sensor hasta la posición en el arte en el que el sensor está montado. Se muestran las unidades de medida actuales, así como dos puntas de flecha azules.

Las dos flechas indican el movimiento vertical actual del sensor: arriba o abajo. En este ejemplo el sensor está subiendo lentamente con 5 metros cada minuto. Si las dos flechas están apuntando una <u>hacia</u> la otra, la altura está disminuyendo. Si están apuntando hacia afuera de cada una, la altura está aumentando.



C Cambios de altura

Este dígito muestra los cambios de altura registrados por el sensor. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se muestra con las dos puntas de flecha azules. Si el sensor no detecta ningún cambio de altura, se eliminan los triángulos.

D Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

E Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

F Profundidad actual

Esta es la profundidad actual medida por el sensor. Se indica la unidad de medida, así como una punta de flecha azul. La flecha indica el movimiento vertical actual del sensor, arriba o abajo. En este ejemplo el sensor mide 82,5 metros desde la superficie hasta el sensor, y el sensor – y por tanto el arte – está subiendo lentamente con 3 metros cada minuto.

G Cambio de profundidad

Este dígito muestra los cambios de profundidad registrados por el sensor, y por tanto la velocidad de subida o bajada de la red. El valor se indica en unidades por minuto. La dirección se muestra con una flecha azul. Si el sensor no detecta ningún cambio de temperatura, la flecha se elimina.

H Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Altura/Profundidad" en la página 155
- Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad en la página 81
- Medidas y sensores de Altura/Profundidad en la página 283
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista del sensor "Cabeceo"

La medida de cabeceo le permite monitorizar los movimientos de la puerta de arrastre. Podrá detectar inmediatamente si la puerta de arrastre se mueve hacia delante o hacia atrás.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir el cabeceo:

• PX MultiSensor



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro Etiqueta ID, el nombre del sensor es el parámetro Nombre de sensor. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo Sensores seleccionados.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Icono cabeceo

Este icono le ofrece una presentación visual del cabeceo actual.

El ángulo del icono le muestra si el cabeceo de la puerta de arrastre es hacia adelante o hacia la popa.

C Cabeceo actual

Esta es la lectura numérica del ángulo de cabeceo actual (en grados).

La pequeña flecha indica el movimiento actual del cabeceo. Si la flecha apunta hacia abajo, la puerta de arrastre cabecea hacia adelante. Si la flecha apunta hacia arriba, la puerta de arrastre cabecea hacia detrás.

D Cambios del cabeceo

Este dígito muestra los cambios del cabeceo registrados por el sensor. El valor se muestra en girados. La dirección se muestra con las dos flechas verdes. Si el sensor no detecta ningún cambio de cabeceo, las flechas desaparecen.

E Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

F Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

- Descripción de la vista del sensor "Cabeceo" en la página 158
- Presentaciones de tendencia de la medición "Cabeceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo en la página 79
- Medida y sensores de cabeceo en la página 287
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209

Descripción de la vista del sensor "Balanceo"

La medida de balanceo le permite monitorizar los movimientos de la puerta de arrastre. Podrá detectar inmediatamente si la puerta se mueve lateralmente de manera incontrolada.

Los siguientes sensores Simrad de monitorización de captura se pueden utilizar para medir el balanceo:

• PX MultiSensor



A Identificador de sensor

El identificador es el parámetro **Etiqueta ID**, el nombre del sensor es el parámetro **Nombre de sensor**. Puede controlar estos parámetros en la ventana de diálogo **Sensores seleccionados**.

El código de colores lo genera automáticamente el sistema del sensor. El mismo color se usa en la vista *Presentación de tendencia* y en el campo *Histórico*.

B Icono balanceo

Este icono ofrece una presentación visual del balanceo actual.

El ángulo del icono muestra si la puerta de arrastre se inclina hacia babor (rojo) o estribor (verde).

C Balanceo actual

Esta es la lectura numérica del ángulo de balanceo actual (en grados).

La pequeña flecha indica el actual movimiento de balanceo. Si la flecha apunta hacia abajo, la puerta de arrastre se está inclinando a babor. Si apunta hacia arriba, la puerta de arrastre se inclina a estribor.

D Cambios de balanceo

Este dígito muestra los cambios de balanceo registrados por el sensor. El valor se muestra en grados. La dirección se muestra con las dos flechas azules. Si el sensor no detecta ningún cambio de balanceo, las flechas desaparecen.

E Campo histórico

Cuando el tamaño del rectángulo de presentación lo permite, se muestra un campo de histórico. El campo ofrece una presentación gráfica de la información del sensor para los últimos 20 minutos. La escala vertical se ajusta automáticamente definido por las medidas actuales.

F Indicador de pulso y Tendencia

El icono verde **Indicador de pulso** parpadea cada vez que recibe una señal desde el sensor. Pulse el botón **Presentación de tendencia** para abrir (y cerrar) la *Presentación de tendencia* para el sensor.

- Descripción de la vista del sensor "Balanceo" en la página 160
- Presentaciones de tendencia de la medición "Balanceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo en la página 78
- Medidas de balanceo y sensores en la página 288
- Seleccionar sensores en la página 209

Presentaciones de tendencia

La *Presentación de tendencia* se abre al pulsar el icono en la esquina superior derecha del rectángulo *Presentación de sensor*. La presentación incluye un gráfico. El gráfico muestra el desarrollo histórico de la información proporcionada por el sensor.

Una vez abierto, el gráfico se coloca en la parte izquierda de la pantalla. Si se abre más de un gráfico, se colocan uno sobre el otro, en el orden en el que los abre. El tamaño vertical de cada gráfico se ajusta automáticamente. La curva proporcionada por el gráfico usa el mismo color que se usa para identificar el sensor en la *Presentación de sensor*. El color se elige automáticamente por el PI50

Temas

- Presentaciones de tendencia de la medición "Contacto con el Fondo" en la página 162
- Presentaciones de tendencia de la medición "Captura" en la página 163
- Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad" en la página 163
- Presentaciones de tendencia del medición "Altura" en la página 164
- Presentaciones de tendencia de la medición "Distancia" en la página 165
- Presentaciones de tendencia del medición "Distancia doble" en la página 166
- Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura" en la página 167
- Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría" en la página 168
- Presentaciones de tendencia de la medición "Cabeceo" en la página 169

Presentaciones de tendencia de la medición "Contacto con el Fondo"

La presentación tendencia de contacto con el fondo le muestra cuándo se activa el sensor.



- **a** La escala vertical es fija.
- **b** La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón Eje temporal de tendencias en el menú Presentación.

El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).

- c La curva en el gráfico tiene el mismo color que el usado para identificar al sensor en la *Presentación de sensor*. La etiqueta en el extremo derecho de la curva identifica la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.
- **d** La curva sólo muestra cuando se ha activado el sensor.

- Descripción de la vista de sensor "Contacto con el Fondo" en la página 132
- Presentaciones de tendencia de la medición "Contacto con el Fondo" en la página 162
- Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo en la página 59
- Medidas y sensores de Contacto con el Fondo en la página 258



- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202

Presentaciones de tendencia de la medición "Captura"

La presentación tendencia de captura le muestra cuándo el sensor se ha activado.



- **a** La escala vertical es fija.
- **b** La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón Eje temporal de tendencias en el menú Presentación.

El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).

c La curva sólo muestra cuando se ha activado el sensor.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Captura" en la página 134
- Presentaciones de tendencia de la medición "Captura" en la página 163
- Seleccionar un sensor para la medida de captura en la página 61
- Medidas y sensores de Captura en la página 260
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202

Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad"

La presentación de tendencia de profundidad muestra los valores grabados por el sensor.

- A La escala vertical está definida por los ajustes hechos con los botones Alcance y Alcance Inicial en el menú Principal.
- B La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón
 Eje temporal de tendencias en el menú
 Presentación.



El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).

- C La curva en el gráfico tiene el mismo color que el usado para identificar al sensor en la *Presentación de sensor*. La etiqueta en el extremo derecho de la curva identifica la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.
- **D** Si se conecta una ecosonda externa al PI50, se muestra también la profundidad registrada por la sonda. La curva está identificada por la etiqueta **ES** en el lado derecho.

Nota _

Esta presentación de tendencia se aplica a todos los sensores que cuentan con una medida de profundidad.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Profundidad" en la página 135
- Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad" en la página 163
- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua en la página 94
- Cómo calibrar los sensores de profundidad en la página 102
- Medidas y sensores de Profundidad en la página 262
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202
- Función Alcance en la página 185
- Alcance inicial en la página 186

Presentaciones de tendencia del medición "Altura"

La presentación de tendencia de altura muestra los valores grabados por el sensor.

- a La escala vertical está definida por los ajustes hechos con los botones Alcance y Alcance Inicial en el menú Principal.
- b La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón
 Eje temporal de tendencias en el menú
 Presentación.

El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).



c La curva en el gráfico tiene el mismo color que el usado para identificar al sensor en la *Presentación de sensor*. La etiqueta en el extremo derecho de la curva identifica la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.

Nota

Esta presentación de tendencia se aplica a todos los sensores que cuentan con una medida de altura.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Altura" en la página 138
- Presentaciones de tendencia del medición "Altura" en la página 164
- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- *Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua* en la página 94
- Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red en la página 94
- Medidas y sensores de Altura en la página 265
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202
- Función Alcance en la página 185
- Alcance inicial en la página 186

Presentaciones de tendencia de la medición "Distancia"

La presentación de tendencia de distancia muestra la distancia entre las puertas de arrastre.

- A La escala vertical está definida por los ajustes hechos con los botones Alcance y Alcance Inicial en el menú Principal.
- B La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón
 Eje temporal de tendencias en el menú
 Presentación.



El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).

C La curva en el gráfico tiene el mismo color que el usado para identificar al sensor en la *Presentación de sensor*. La etiqueta en el extremo derecho de la curva identifica la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.

- Descripción de la vista de sensor "Distancia" en la página 140
- Presentaciones de tendencia de la medición "Distancia" en la página 165
- Seleccionar un sensor para medir distancia en la página 68
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Medidas y sensores de Distancia en la página 267
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202

- Función Alcance en la página 185
- Alcance inicial en la página 186

Presentaciones de tendencia del medición "Distancia doble"

La presentación de tendencia de distancia dual muestra la distancia entre las puertas de arrastre en un sistema de arrastre dual.

- a Se muestran dos curvas, una para la distancia de babor, y una para la distancia de estribor.
- b La escala vertical está definida por los ajustes hechos con los botones Alcance y Alcance Inicial en el menú Principal.



c La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón Eje temporal de tendencias en el menú Presentación.

El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).

d Las curvas de histórico usan los mismos colores que se usan para identificar las medidas de estribor y babor. Las etiquetas en el extremo derecho de la curva identifican la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.

- Descripción de la vista de sensor "Distancia doble" en la página 142
- Presentaciones de tendencia del medición "Distancia doble" en la página 166
- Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble en la página 70
- Medida y sensores de Distancia Doble en la página 271
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202
- Función Alcance en la página 185
- Alcance inicial en la página 186

Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura"

La presentación de tendencia de temperatura muestra los cambios de temperatura registrados por el sensor.

- A La escala vertical se ajusta automáticamente.
- B La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón
 Eje temporal de tendencias en el menú
 Presentación.

El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).



C La curva en el gráfico tiene el mismo color que el usado para identificar al sensor en la *Presentación de sensor*. La etiqueta en el extremo derecho de la curva identifica la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.

Nota

Esta presentación de tendencia se aplica a todos los sensores que cuentan con una medida de temperatura.

- Descripción de la vista del sensor "Temperatura" en la página 147
- Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura" en la página 167
- Seleccionar un sensor para medir la temperatura en la página 72
- Medidas y sensores de Temperatura en la página 277
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202

Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría"

La geometría le ofrece dos presentaciones de tendencia que se pueden abrir individualmente. El gráfico superior le ofrece una descripción general de la geometría. El gráfico inferior presenta una vista detallada de las dos distancias medidas por el sensor.

- a La escala vertical está definida por los ajustes hechos con los botones Alcance y Alcance Inicial en el menú Principal.
- b La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón
 Eje temporal de tendencias en el menú
 Presentación.

El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).



c Las curvas de histórico usan los mismos colores que se usan para identificar las medidas de estribor y babor. Las etiquetas en el extremo derecho de la curva identifican la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.

- Descripción de la vista de sensor "Geometría" en la página 151
- Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría" en la página 153
- Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría" en la página 168
- Seleccionar un sensor para medir la geometría en la página 75
- Medidas y sensores de Geometría en la página 280
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202
- Función Alcance en la página 185
- Alcance inicial en la página 186

Presentaciones de tendencia de la medición "Cabeceo"

La presentación de tendencia de cabeceo muestra los movimientos de cabeceo de la puerta de arrastre (o de cualquier otro elemento en el que esté colocado el sensor).

- **a** La escala vertical se ajusta automáticamente.
- b La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón
 Eje temporal de tendencias en el menú Presentación.



El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).

c La curva en el gráfico tiene el mismo color que el usado para identificar al sensor en la *Presentación de sensor*. La etiqueta en el extremo derecho de la curva identifica la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.

Nota

Si abre simultáneamente las presentaciones de tendencia para los movimientos de cabeceo y balanceo las dos curvas se mostrarán en el mismo gráfico con dos colores diferentes.

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Cabeceo" en la página 158
- Presentaciones de tendencia de la medición "Cabeceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo en la página 79
- Medida y sensores de cabeceo en la página 287
- Seleccionar sensores en la página 209
- Seleccionar sensores en la página 209
- Eje temporal de tendencias en la página 202

Presentaciones de tendencia de la medición "Balanceo"

La presentación de tendencia de balanceo muestra los movimientos que realizar la puerta de arrastre (o cualquier otro elemento sobre el que esté colocado el sensor).

a La escala vertical se ajusta automáticamente.



 b La escala horizontal está definida por el parámetro seleccionado en el botón
 Eje temporal de tendencias en el menú Presentación.

El tiempo puede seleccionarse desde 5 a 1440 minutos (24 horas).

c La curva en el gráfico tiene el mismo color que el usado para identificar al sensor en la *Presentación de sensor*. La etiqueta en el extremo derecho de la curva identifica la **Etiqueta ID** del sensor y el tipo de sensor.

Nota _

Si abre simultáneamente las presentaciones de tendencia para los movimientos de cabeceo y balanceo las dos curvas se mostrarán en el mismo gráfico con dos colores diferentes.

- Descripción de la vista del sensor "Balanceo" en la página 160
- Presentaciones de tendencia de la medición "Balanceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo en la página 78
- Medidas de balanceo y sensores en la página 288
- Seleccionar sensores en la página 209
- *Eje temporal de tendencias* en la página 202

Capturas de pantalla

El sistema PI50 incorpora una función de captura de pantalla.

Para salvar toda la información de la pantalla completa, pulse el botón Capturar pantalla en la Barra Título.

0

Capturas de pantalla

Para acceder a las imágenes, pulse **Capturar pantalla** en el menú **Presentación**. Abrirá un explorador de ficheros, y puede usar el sistema operativo normal para borrar, copiar renombrar o mover los ficheros.

Cada archivo se nombre siguiendo el siguiente código:

Dyyyymmdd_Thhmmss_Image.jpg

La primera parte del nombre (D) define la fecha, mientras que la segunda (T) define la hora.

Temas relacionados

• Capturar pantalla en la página 205

El sistema de menús

La navegación de menús utilizada por el sistema PI50 es similar a la de otras aplicaciones de Simrad que siguen los nuevos estándares de interfaz de usuario desarrollados por Simrad.

El menú principal, por defecto, está situado en el lado derecho de la pantalla. A través de los iconos dedicados en la parte inferior del menú principal, puede abrir y cerrar los correspondientes sub-menús. Las opciones de menú que se muestran en colores oscuros no están disponibles para la aplicación actual o modo de funcionamiento.

Temas

- Acerca de los menús y los botones en la página 173
- Botones de menú en la página 173
- Menú Principal en la página 175
- Menú Operativa en la página 177
- Menú Presentación en la página 178
- Menú Configuración en la página 179
- Menú Instalación en la página 180

Acerca de los menús y los botones

La selección de los parámetros de funcionamiento en el sistema PI50 se hace usando una estructura de árbol con un menú principal, un conjunto de menús secundarios, y varios botones de menú. Algunos de los botones de menú abren ventanas de diálogo o menús reducidos para proporcionar otros parámetros.

El menú **Principal** proporciona los parámetros más usados durante el funcionamiento normal.



Bajo el menú principal, encontrará iconos dedicados que se utilizan para abrir los otros submenús. Son (de izquierda a derecha):

A El menú Operativa controla los parámetros de funcionamiento principales.

- **B** El menú **Presentación** controla los aspectos visuales del sistema, tales como los parámetros relacionados a la presentación de pantalla.
- C El menú Configuración le permite controlar la configuración del procesado de señal así como la instalación del sistema y el mantenimiento, y las interfaces a dispositivos periféricos.

Consejo _

También puede ocultar el menú cuando no lo necesite. Use el botón **Menú** en la **Barra Título**. Pulse una vez para ocultar el menú, pulse otra vez para recuperarlo.



Se puede cambiar el texto en los botones para ajustarse a sus preferencias por medio del botón **Idioma** en el sub-menú **Presentación**.

Puede situar el menú en la parte izquierda de la presentación PI50 por medio de la opción **Menú en el lado derecho** en la ventana **Opciones de presentación**.

Botones de menú

Cada menú contiene varios botones de menú. Cada botón muestra la función del botón, algunos de ellos también muestran el valor actual del parámetro. La mayoría de botones en cada menú proporcionan una o más de estas funciones.

- Puede aumentar o disminuir los valores de los parámetros pulsando los campos [+] y [-] en el botón.
- **b** Puede cambiar los valores de los parámetros pulsando en el botón, manteniendo el ratón pulsado y a continuación moviendo el cursor hacia los lados.
- **c** Los valores de los parámetros se pueden cambiar con la rueda de desplazamiento del ratón o trackball.

- d Puede introducir los valores de los parámetros desde el teclado (si dispone de uno).
- e Puede seleccionar el valor de los parámetros desde el sub-menú de botones.
- f Puede abrir una ventana de diálogo dedicada.

Cómo seleccionar un parámetro numérico usando los botones +/-

- 1 Mueva el cursor a cada lado del botón y observe que el color de fondo cambia.
 - **a** Pulse en el lado <u>izquierdo</u> del botón para disminuir el valor numérico.
 - **b** Pulse en el lado <u>derecho</u> del botón para aumentar el valor numérico.

Cómo seleccionar un parámetro numérico moviendo el cursor horizontalmente

- 1 Sitúe el cursor en el centro del botón.
- 2 Pulse y mantenga presionado el botón izquierdo del ratón.
- 3 Mueva el cursor horizontalmente: izquierda para disminuir el valor del parámetro, o derecha para aumentarlo.
- 4 Suelte el botón del ratón cuando se muestre el valor solicitado.

Cómo seleccionar un parámetro numérico por medio de la rueda de control

- 1 Sitúe el cursor en el centro del botón.
- 2 Haga girar la rueda de control en cualquier dirección para aumentar o disminuir el valor del parámetro.
- 3 Suelte la rueda de desplazamiento cuando se muestre el valor solicitado.

Cómo seleccionar un parámetro numérico con el teclado

- 1 Pulse en el centro del botón para abrir un campo de texto.
- 2 Introduzca el valor numérico en el campo de texto.

Si el valor excede el rango permitido para el parámetro, la trama en el campo de texto será roja. No podrá introducir el valor.

3 Pulse la tecla Intro.



•

50 m

÷



Cómo seleccionar un parámetro usando un sub-menú

1 Pulse la sección central del botón para abrir un sub-menú, a continuación pulse el valor del parámetro solicitado.

Se aplica el valor escogido, y el sub-menú se cierra automáticamente.

2 Cuando proceda, también puede acceder al sub-menú pulsando la parte izquierda y derecha del botón, pero este método no le mostrará las opciones de menú.

- **a** Pulse en la parte <u>izquierda</u> del botón para seleccionar una opción del sub-menú inferior.
- **b** Pulse en la parte <u>derecha</u> del botón para seleccionar una opción del sub-menú superior.

<<

Cómo seleccionar parámetros usando una ventana de diálogo

1 Pulse en cualquier lugar del botón para abrir una ventana de diálogo.

Menú Principal

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú Principal.

1 Ajustes de usuario

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.



A cerca de

 \rightarrow Ventana Ajustes de usuario en la página 182

2 Alcance

La función **Alcance** le permite especificar el alcance máximo de los sensores relacionado a las mediciones de profundidad y distancia. El alcance se define desde un alcance inicial seleccionado, y en horizontal o vertical a un valor superior a la profundidad del fondo o a la posición del sensor. Utilice este valor junto con el parámetro **Alcance inicial** para configurar las escalas de profundidad o distancia en el campo histórico.

 \rightarrow Función Alcance en la página 185

3 Alcance inicial

La función **Alcance inicial** le permite especificar el valor inicial de la presentación de profundidad o distancia en la presentación de tendencia del sensor. Use este ajuste junto con el parámetro **Alcance** para configurar las escalas de profundidad o distancia en la presentación de tendencia.

 \rightarrow Alcance inicial en la página 186



El sistema de menús

Sub-menús

La parte inferior del menú **Principal** contiene los iconos de los sub-menús. Pulse uno de estos iconos para abrir el sub-menú solicitado.

El botón Menú

En la **Barra Título**, pulse una vez en el botón **Menú** para esconder el menú. Pulse otra vez para recuperar el menú de nuevo.



×

]

P

Menú Operativa

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú **Operativa**.

Pulse una vez en el icono en el menú **Principal** para abrir el menú **Operativa**. Pulse otra vez en el icono para cerrar el menú.

1 Filtro de sensor

El **Filtro de sensor** puede usarse si tiene problemas con la recepción. Se tendrá un promedio de los datos recibidos por los sensores.

 \rightarrow *Filtro de sensor* en la página 188

2 Filtro Captura/Fondo

El **Filtro Captura/Fondo** se usa para restringir el cambio de estado de los sensores de captura y de

contacto con el fondo. Así se reducirán fluctuaciones en la presentación.

→ *Filtro Captura/Fondo* en la página 190

3 Filtro reverberación

El **Filtro reverberación** está diseñado para paliar las reflexiones, picos y desfases en los datos del sensor. Estos problemas pueden ocurrir si se utilizan canales vecinos, o si el PI50 es perturbado por otros sistemas hidroacústicos usados en nuestro barco o en otros barcos.

→ *Filtro reverberación* en la página 191

4 Reiniciar contadores

Las funciones **Reiniciar contadores** le permiten reiniciar la función interna de temporizador.

→ *Reiniciar contadores* en la página 192



_	Filtro sensor Bajo	+
_	Filtro captura/fondo Bajo	+
_	Filtro reverberación On	+
~~	Reiniciar contadores	

Menú Presentación

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú **Presentación**.

Pulse una vez en el icono bajo el menú **Principal** para abrir el menú **Presentación**. Pulse de nuevo en el icono para cerrar el menú.

1 Paleta

La función **Paleta** le permite cambiar el esquema principal de colores de la presentación PI50.

 \rightarrow *Paleta* en la página 194

2 Brillo de pantalla

El propósito de la función **Brillo de pantalla** es ajustar la intensidad de la luz emitida por la pantalla.

→ Brillo de pantalla en la página 195

3 Unidades

El propósito de la ventana de diálogo Unidades es controlar las unidades de medida usadas por el sistema PI50.

 \rightarrow Unidades en la página 196

4 Idioma

El propósito de la función **Idioma** es seleccionar el idioma que se utilizará en los menús y en cualquier otra parte de la interfaz gráfica del usuario.

 \rightarrow *Idioma* en la página 197

5 Pantalla de estado

La Pantalla de estado proporciona una visión de las condiciones hidro-acústicas actuales.

→ Pantalla de estado en la página 197

6 Eje temporal de tendencias

La función **Eje temporal de tendencias** le permite ajustar la resolución de las presentaciones de tendencia.

→ *Eje temporal de tendencias* en la página 202

7 Opciones de presentación

El propósito de la ventana de diálogo **Opciones de presentación** es controlar la posición del menú, y qué información debe facilitarse en la **Barra Título** y la **Barra Tareas**.

→ Opciones de presentación en la página 203




8 Capturar pantalla

La función **Capturar pantalla** le permite acceder a las capturas de pantalla que ha creado usando la función **Capturar pantalla** en la **Barra Título**.

→ Capturar pantalla en la página 205

9 Acerca de

El propósito de la ventana de diálogo Acerca de es proporcionarle la versión de software PI50 actual.

 \rightarrow Acerca de en la página 205

Menú Configuración

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú **Configuración**.

Pulse una vez en el icono bajo el menú **Principal** para abrir el menú **Configuración**. Pulse otra vez en el icono para cerrar el menú.

1 Simulador

El **Simulador** proporcionará datos artificiales para apoyar la formación práctica en el PI50.

 \rightarrow Simulador en la página 208

2 Tipo de red

La función **Tipo de red** le permite configurar la sistema PI50 para trabajar con redes de arrastre pelágicas o de fondo. Esta función solo se utiliza con sensores de Contacto con el Fondo.

 \rightarrow *Tipo de red* en la página 209

3 Seleccionar sensores

La ventana de diálogo **Seleccionar sensores** le permite definir qué sensores usará para observar la red.

→ Seleccionar sensores en la página 209

4 Límites de alarma

El cuadro de diálogo Límites de Alarma la permite definir las alarmas relacionadas con la información proporcionada por los sensores de monitorización de captura.

→ Límites de alarma en la página 216



5 Calibración

El propósito del cuadro de diálogo **Calibración** es aceptar y aplicar la información de calibración obtenida por la calibración del sensor de profundidad.

 \rightarrow *Calibración* en la página 218

6 Receptor

La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

→ *Receptor* en la página 218

7 Navegación

La ventana de diálogo **Navegación** controla la forma en que el sistema PI50 recibe la información de los periféricos externos, como los sistemas de navegación y girocompás.

 \rightarrow Navegación en la página 224

8 Instalación

La función **Instalación** abre un pequeño submenú con acceso a todas las funciones y ventanas de diálogo necesarias para realizar los ajustes apropiados para operar con el sistema PI50.

→ Instalación en la página 233

Menú Instalación

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el submenú que presenta el botón **Instalación** en el menú **Configuración** .

1 Configuración E/S

La ventana de diálogo **Configuración E/S** permite controlar las propiedades de cada uno de los canales de comunicación disponibles en el ordenador PI50.

 \rightarrow Configuración E/S en la página 235

2 Licencia software

El propósito de la ventana de diálogo **Licencia software** es permitirle introducir un código de licencia (cadena de texto) para desbloquear el funcionamiento del sistema PI50. Para obtener el código de licencia requerido, póngase en contacto con su distribuidor.

→ *Licencia software* en la página 240



Funciones y ventanas de diálogo

En este capítulo se presenta una descripción detallada de los cuadros de diálogo utilizados por el PI50. Siempre que sea aplicable, se hará referencia a los procedimientos indicados en los capítulos *Cómo empezar* o *Procedimientos operativos*.

No necesita tener un conocimiento profundo de estas ventanas de diálogo para usar el sistema PI50. La información en este capítulo es sólo para referencia.

Temas

- Menú Principal; funciones y ventanas de diálogo en la página 182
- Menú Operativa; funciones y ventanas de diálogo en la página 188
- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Otras funciones y ventanas de diálogo en la página 242

Procedimientos relacionados

• Procedimientos de operación en la página 44

Menú Principal; funciones y ventanas de diálogo

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú Principal.

1 Ajustes de usuario

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.



→ Ventana Ajustes de usuario en la página 182

2 Alcance

La función **Alcance** le permite especificar el alcance máximo de los sensores relacionado a las mediciones de profundidad y distancia. El alcance se define desde un alcance inicial seleccionado, y en horizontal o vertical a un valor superior a la profundidad del fondo o a la posición del sensor. Utilice este valor junto con el parámetro **Alcance inicial** para configurar las escalas de profundidad o distancia en el campo histórico.

→ Función Alcance en la página 185

3 Alcance inicial

La función **Alcance inicial** le permite especificar el valor inicial de la presentación de profundidad o distancia en la presentación de tendencia del sensor. Use este ajuste junto con el parámetro **Alcance** para configurar las escalas de profundidad o distancia en la presentación de tendencia.

 \rightarrow Alcance inicial en la página 186

Ventana Ajustes de usuario

La ventana de diálogo Ajustes de usuario está disponible al pulsar el botón Ajustes de usuario en el menú Principal.



Propósito

La ventana de diálogo **Ajustes de usuario** le permite guardar los ajustes de usuario actuales (selecciones de parámetros), y recuperar ajustes de fábrica o de usuario guardados anteriomente.

Descripción

Esta ventana de diálogo se usa para guardar los ajustes del sistema PI50 para distintos tipos de pesca, o ajustes relacionados con cada usuario.

Puede crear tantos perfiles de usuario como quiera y puede darles el nombre que quiera. Todos los parámetros que haya utilizado mediante los botones de menú y cuadros de diálogo se guardan en su propio archivo de configuración.

_		
A	justes de usuario	? 🗙
ſ	Seleccionar ajustes	
	Ajustes de fábrica:	
	Nombre	Fecha
	Simrad Factory Default	11/18/2012 4:33:22 AN
	Ajustes guardados:	
	Nombre	Fecha
	Elvis Presley	11/29/2012 12:32:16 F
	Activar ajuste seleccionado	Renombrar Eliminar
	Últimos ajustes activos: Elvis F	Presley
	Guardar configuración actual	Cerrar

La configuración guardada mediante la función Ajustes de

usuario incluye todos los ajustes del receptor, los parámetros de interfaz, así como los sensores seleccionados y sus parámetros de comunicación. Esto es útil si usted opera un arrastrero y cerquero combinado usando una configuración de sensores diferentes en las diferentes artes de pesca.

Parámetros

1 Ajustes de fábrica

Estos son los ajustes que ofrece Simrad. Puede usar estos ajustes si no está seguro de qué parámetros usar, ya que ofrecen la "mejor práctica" para un uso normal. Los ajustes de fábrica no pueden modificarse.

Consejo

A menos que los haya guardado, todos los ajustes que tenga en uso se perderán al aplicarse los ajustes de fábrica.

2 Ajustes guardados

Estos son los ajustes que usted u otros usuarios del sistema PI50 hayan creado y guardado. Cada ajuste se identifica por un nombre, y la hora y fecha en que fue creado. Estos ajustes pueden borrarse y cambiar de nombre.

Puede guardar un número ilimitado de perfiles de configuración, sólo limitado por la capacidad del disco duro.

3 Activar ajuste seleccionado

Para activar cualquier ajuste de fábrica o guardado, pulse el nombre del ajuste en una de las listas ya a continuación pulse en este botón.

4 Renombrar

Este botón se utiliza para renombrar uno de los ajustes guardados.

Para renombrar un ajuste, pulse el nombre del ajuste, y a continuación en este botón. Se abre una ventana de diálogo para aceptar el nuevo nombre.

Consejo _

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

Los ajustes de fábrica no pueden cambiar de nombre.

5 Eliminar

Este botón se utiliza para borrar uno de los ajustes guardados.

Para borrar un ajuste, pulse el nombre del ajuste y a continuación en este botón. Se abre una ventana de diálogo para comprobar su elección.

Los ajustes de fábrica no pueden borrarse.

6 Guardar configuración actual

Este botón se utiliza para guardar la configuración que aplica en este momento el sistema PI50.

Para guardar la configuración, pulse en este botón. Se abre una ventana de diálogo para registrar el nombre de la nueva configuración.

Consejo

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

Sólo puede añadir ajustes en la lista Ajustes guardados.

You can only add settings to the Saved Settings list.

Procedimientos relacionados

- Cómo restablecer el sistema PI50 a los parámetros por defecto de fábrica en la página 49
- Cómo guardar la configuración actual de usuario en la página 47
- Cómo utilizar la configuración guardada anteriormente en la página 48

Temas relacionados

• Menú Principal; funciones y ventanas de diálogo en la página 182

Función Alcance

La función Alcance está disponible al pulsar el botón Alcance en el menú Principal.



Propósito

La función **Alcance** le permite especificar el alcance máximo de los sensores relacionado a las mediciones de profundidad y distancia. El alcance se define desde un alcance inicial seleccionado, y en horizontal o vertical a un valor superior a la profundidad del fondo o a la posición del sensor. Utilice este valor junto con el parámetro **Alcance inicial** para configurar las escalas de profundidad o distancia en el campo histórico.

Descripción

Este ajuste se aplica a la presentación de tendencia del sensor seleccionado actualmente (identificado con un borde grueso).



Consejo .

Si abre este botón de menú, sólo podrá introducir un valor si tiene un teclado conectado a su PI50. Tenga en cuenta, sin embargo, que puede pulsar el botón, y manteniendo pulsado el botón del ratón, y moviendo el ratón hacia los lados, puede cambiar el valor del parámetro. También puede ajustar el valor manteniendo pulsados los botones [+] o [-].

Parámetros

1 Alcance

Este parámetro controla el alcance de profundidad o distancia mostrados en la presentación de tendencia del sensor.

El valor inicial para el alcance vertical u horizontal mostrado en la presentación de tendencia siempre será el valor definido por el parámetro **Alcance inicial**.

Ejemplo 6 Sensor de profundidad

Cuando abre el campo de histórico para un sensor de profundidad, éste mostrará un alcance de profundidad vertical. El alcance tiene una profundidad inicial definida por el parámetro **Alcance inicial**, y un alcance máximo de profundidad total definido por el parámetro **Alcance**. Si se establece **Alcance** a 500 metros y **Alcance inicial** a 100 metros, el campo histórico mostrará los resultados del sensor en una escala de profundidad entre 100 y 500 metros.

Ejemplo 7 Sensor de distancia

Cuando abre el campo histórico para un sensor de distancia, mostrará un alcance horizontal. El alcance tiene un valor inicial definido por el parámetro **Alcance inicial**, y un alcance máximo total definido por el parámetro **Alcance**. Si se establece **Alcance** a 60 metros y **Alcance inicial** a 5 metros, el campo histórico mostrará los resultados del sensor con una escala de alcance

Ejemplo 7 Sensor de distancia (cont.)

horizontal desde 5 a 600 metros. Si se establece una escala de alcance pequeña, por ejemplo ± 10 metros respecto de la distancia nominal de puertas, podrá ver fácilmente los pequeños cambios en la distancia.

2 Escala auto

Esta selección permite que el PI50 ajuste automáticamente el alcance.

Temas relacionados

- Presentaciones de tendencia en la página 162
- Menú Principal; funciones y ventanas de diálogo en la página 182
- Alcance inicial en la página 186

Alcance inicial

Para cambiar el Alcance inicial, haga clic en el botón Alcance inicial en el menúPrincipal.



Propósito

La función Alcance inicial le permite especificar el valor inicial de la presentación de profundidad o distancia en la presentación de tendencia del sensor. Use este ajuste junto con el parámetro Alcance para configurar las escalas de profundidad o distancia en la presentación de tendencia.

Descripción

Este ajuste de parámetro aplica al campo de histórico del sensor seleccionado actualmente (identificado con un borde más grueso).



Consejo _

Si abre este botón de menú, sólo podrá introducir un valor si tiene un teclado conectado a su PI50. Tenga en cuenta, sin embargo, que puede pulsar el botón, y manteniendo pulsado el botón del ratón, y moviendo el ratón hacia los lados, puede cambiar el valor del parámetro. También puede ajustar el valor manteniendo pulsados los botones [+] o [-].

Parámetros

1 Alcance inicial

Este parámetro controla el valor inicial de la información proporcionada por la presentación de tendencia del sensor.

Ejemplo 8 Sensor de profundidad

Cuando abre el campo de histórico para un sensor de profundidad, éste mostrará un alcance de profundidad vertical. El alcance tiene una profundidad inicial definida por el parámetro **Alcance inicial**, y un alcance máximo de

Ejemplo 8 Sensor de profundidad (cont.)

profundidad total definido por el parámetro **Alcance**. Si se establece **Alcance** a 500 metros y **Alcance inicial** a 100 metros, el campo histórico mostrará los resultados del sensor en una escala de profundidad entre 100 y 500 metros.

Ejemplo 9 Sensor de distancia

Cuando abre el campo histórico para un sensor de distancia, mostrará un alcance horizontal. El alcance tiene un valor inicial definido por el parámetro **Alcance inicial**, y un alcance máximo total definido por el parámetro **Alcance**. Si se establece **Alcance** a 60 metros y **Alcance inicial** a 5 metros, el campo histórico mostrará los resultados del sensor con una escala de alcance horizontal desde 5 a 600 metros. Si se establece una escala de alcance pequeña, por ejemplo ± 10 metros respecto de la distancia nominal de puertas, podrá ver fácilmente los pequeños cambios en la distancia.

2 Escala auto

Esta selección permite al PI50 ajustar automáticamente el alcance inicial.

Temas relacionados

- Presentaciones de tendencia en la página 162
- Menú Principal; funciones y ventanas de diálogo en la página 182
- Función Alcance en la página 185

Menú Operativa; funciones y ventanas de diálogo

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú **Operativa**.

Pulse una vez en el icono en el menú **Principal** para abrir el menú **Operativa**. Pulse otra vez en el icono para cerrar el menú.

1 Filtro de sensor

El **Filtro de sensor** puede usarse si tiene problemas con la recepción. Se tendrá un promedio de los datos recibidos por los sensores.

 \rightarrow *Filtro de sensor* en la página 188

2 Filtro Captura/Fondo

El **Filtro Captura/Fondo** se usa para restringir el cambio de estado de los sensores de captura y de

contacto con el fondo. Así se reducirán fluctuaciones en la presentación.

→ Filtro Captura/Fondo en la página 190

3 Filtro reverberación

El **Filtro reverberación** está diseñado para paliar las reflexiones, picos y desfases en los datos del sensor. Estos problemas pueden ocurrir si se utilizan canales vecinos, o si el PI50 es perturbado por otros sistemas hidroacústicos usados en nuestro barco o en otros barcos.

 \rightarrow *Filtro reverberación* en la página 191

4 Reiniciar contadores

Las funciones **Reiniciar contadores** le permiten reiniciar la función interna de temporizador.

→ *Reiniciar contadores* en la página 192

Filtro de sensor

Para utilizar el Filtro sensor, haga clic en Filtro sensor en el menú Operativa.



Propósito

El Filtro de sensor puede usarse si tiene problemas con la recepción. Se tendrá un promedio de los datos recibidos por los sensores.





Descripción

El PI50 está diseñado para actualizar rápidamente los datos. Después que los sensores han sido sumergidos, el receptor sólo necesita tres pulsos consecutivos de cada sensor para calcular y presentar su información. Sin embargo, si experimenta problemas con la recepción, puede probar este filtro.



El filtro de sensor ofrece cuatro ajustes diferentes. El filtrado *Leve* promediará los datos recibidos por la cuatro últimas transmisiones del sensor, mientras que el filtrado *Fuerte* promedia los datos recibidos por las últimas 16 transmisiones.

El nivel Filtro Sensor se puede monitorizar en el cuadro de diálogo Presentación de estado en el menú Presentación.

El valor por defecto del Filtro de sensor es Debil.

Consejo _

Recomendamos que use el filtrado *Debil* si hay grandes fluctuaciones en los datos mostrados, o si la tasa de cambio es pequeña. Un filtrado reducido es preferible, ya que esto acorta el tiempo transcurrido entre la actualización de los datos del sensor, y la correspondiente presentación de la información.

Consejo _____

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro sensor en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el cuadro de diálogo del menú Configurar.

Parámetros

1 Off

El Filtro de sensor está desactivado.

2 Debil

Se promedia la información de la últimas cuatro transmisiones del sensor.

El valor por defecto del Filtro de sensor es Debil.

3 Medio

Se promedia la información de las últimas ocho transmisiones del sensor. Este ha demostrado ser un ajuste útil para los arrastreros.

4 Fuerte

Se promedia la información de las últimas 16 transmisiones del sensor.

Temas relacionados

- Menú Operativa; funciones y ventanas de diálogo en la página 188
- Receptor en la página 218

Filtro Captura/Fondo

Para utilizar el Filtro Captura/Fondo, haga clic en Filtro captura/fondo en el menú Operativa.

_	Filtro captura/fondo Bajo	+
---	-------------------------------------	---

Propósito

El **Filtro Captura/Fondo** se usa para restringir el cambio de estado de los sensores de captura y de contacto con el fondo. Así se reducirán fluctuaciones en la presentación.

Descripción

Cuando el filtro está desactivado, cualquier cambio en el estado del sensor se mostrará inmediatamente en la pantalla.

Ajuste de filtro *Debil*, el cambio en el estado debe durar y permanecer estable por lo menos <u>dos</u> transmisiones del sensor antes de actualizar la pantalla.

-	Filtro captura/fondo Medio	+
_		
	Off	
	Debil	
	Medio	
	Fuerte	

Cuando el filtro *Fuerte* se aplica, el cambio en el estado debe durar y permanecer estable por lo menos <u>ocho</u> transmisiones del sensor antes de mostrar la actualización en la pantalla del PI50.

El nivel del Filtro Captura/Fondo se puede monitorizar en el cuadro de diálogo Presentación del Estatus en el menú Presentación.

El valor por defecto del Filtro Captura/Fondo es Debil.

Consejo __

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro Captura/Fondo en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el menú Configurar.

Parámetros

1 Off

El Filtro Captura/Fondo está desactivado.

2 Debil

La información proporcionada por los sensores de captura y de contacto con el fondo debe ser estable por lo menos <u>dos</u> transmisiones consecutivas. Si éste no es el caso, la información no se mostrará en la pantalla del PI50.

El valor por defecto del Filtro Captura/Fondo es Debil.

3 Medio

La información proporcionada por los sensores de captura y de contacto con el fondo debe ser estable por lo menos <u>cuatro</u> transmisiones consecutivas. Si éste no es el caso, la información no se mostrará en la pantalla del PI50.

4 Fuerte

La información proporcionada por los sensores de captura y de contacto con el fondo debe ser estable por lo menos <u>ocho</u> transmisiones consecutivas. Si éste no es el caso, la información no se mostrará en la pantalla del PI50.

Temas relacionados

- Suavizar las lecturas de fondo y de captura en la página 88
- Menú Operativa; funciones y ventanas de diálogo en la página 188
- Pantalla de estado en la página 197
- *Receptor* en la página 218

Filtro reverberación

Para utilizar el Filtro reverberación, haga clic en Filtro reverberación en el menú Operativa.

_	Filtro reverberación	+
	On	

Propósito

El **Filtro reverberación** está diseñado para paliar las reflexiones, picos y desfases en los datos del sensor. Estos problemas pueden ocurrir si se utilizan canales vecinos, o si el PI50 es perturbado por otros sistemas hidroacústicos usados en nuestro barco o en otros barcos.

Descripción

El Filtro reverberación puede encenderse o apagarse.

Cuando trabaje en zonas con reverberación sustancial debido a las condiciones del fondo, o en aguas poco



profundas, se pueden producir "saltos" o picos en los datos recibidos desde los sensores. Estos errores también pueden ser causados por otros tipos de equipos hidroacústicos que operan en el rango de frecuencias del PI50. Este filtro también se ha implementado para remediar este problema de interferencia.

El nivel del Filtro reverberación puede monitorizarse en el cuadro de diálogo Presentación de estado y o en el menú Presentación.

Consejo _

Recomendamos que active el filtro a *On* si hay grandes fluctuaciones en los datos mostrados, o si la tasa de cambio es pequeña. Es preferible no filtrar si se requieren lecturas instantáneas, ya que esto acorta el tiempo transcurrido entre la actualizar los cambios en los datos del sensor, y la correspondiente presentación de la información.



A Datos estables

B *Pico causado por las reflexiones, el tiempo de retardo, reverberación o interferencia*

El valor por defecto del Filtro reverberación es On.

Consejo _

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro reverberación en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el menú Configurar.

Parámetros

1 Filtro reverberación

Es un botón de encendido/apagado

Temas relacionados

- Eliminar el ruido de la información del sensor en la página 91
- Menú Operativa; funciones y ventanas de diálogo en la página 188
- *Receptor* en la página 218

Reiniciar contadores

Para utilizar la función Reiniciar contadores haga clic en Reiniciar contadores en el menú Operativa.



Propósito

Las funciones **Reiniciar contadores** le permiten reiniciar la función interna de temporizador.

Descripción

Las presentaciones del sensor de captura y de contacto con el fondo tienen una función de temporizador. Cada temporizador indica cuántas veces se ha activado el sensor durante el remolcado. Para reiniciar los contadores a cero —0– antes de un nuevo remolcado, o durante él, pulse este botón una vez.

刎

Tenga en cuenta que no se le pedirá confirmación.

Temas relacionados

- Menú Operativa; funciones y ventanas de diálogo en la página 188
- Resetear los temporizadores del sensor en la página 104

Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú **Presentación**.

Pulse una vez en el icono bajo el menú **Principal** para abrir el menú **Presentación**. Pulse de nuevo en el icono para cerrar el menú.

1 Paleta

La función **Paleta** le permite cambiar el esquema principal de colores de la presentación PI50.

 \rightarrow Paleta en la página 194

2 Brillo de pantalla

El propósito de la función **Brillo de pantalla** es ajustar la intensidad de la luz emitida por la pantalla.

 \rightarrow Brillo de pantalla en la página 195

3 Unidades

El propósito de la ventana de diálogo Unidades es controlar las unidades de medida usadas por el sistema PI50.

 \rightarrow Unidades en la página 196

4 Idioma

El propósito de la función **Idioma** es seleccionar el idioma que se utilizará en los menús y en cualquier otra parte de la interfaz gráfica del usuario.



×

 \rightarrow *Idioma* en la página 197

5 Pantalla de estado

La Pantalla de estado proporciona una visión de las condiciones hidro-acústicas actuales.

→ Pantalla de estado en la página 197

6 Eje temporal de tendencias

La función **Eje temporal de tendencias** le permite ajustar la resolución de las presentaciones de tendencia.

→ Eje temporal de tendencias en la página 202

7 Opciones de presentación

El propósito de la ventana de diálogo **Opciones de presentación** es controlar la posición del menú, y qué información debe facilitarse en la **Barra Título** y la **Barra Tareas**.

→ Opciones de presentación en la página 203

8 Capturar pantalla

La función **Capturar pantalla** le permite acceder a las capturas de pantalla que ha creado usando la función **Capturar pantalla** en la **Barra Título**.

→ Capturar pantalla en la página 205

9 Acerca de

El propósito de la ventana de diálogo Acerca de es proporcionarle la versión de software PI50 actual.

 \rightarrow Acerca de en la página 205

Paleta

Para cambiar la Paleta, pulse Paleta en el menú Presentación .

Paleta Dia claro +	
----------------------------	--

Propósito

La función **Paleta** le permite cambiar el esquema principal de colores de la presentación PI50.

Descripción

El parámetro **Paleta**, le permite seleccionar los colores de fondo y el contraste de día/noche de la presentación para ajustarse a sus preferencias personales.

 Paleta Dia claro
 Dia oscuro Dia claro Noche

La elección que haga aquí no tiene ningún efecto en las prestaciones del sistema PI50.

Consejo _

Si desea reducir la intensidad de la presentación de pantalla, también puede probar la función **Brillo de pantalla**

Parámetros

1 Paleta

Las opciones son:

- Día cubierto
- Día oscuro
- Noche

Temas relacionados

- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Brillo de pantalla en la página 195
- Opciones de presentación en la página 203

Brillo de pantalla

Para cambiar el Brillo de pantalla, pulse Brillo de pantalla en el menú Presentación .

_	Brillo de pantalla	+
	100	

Propósito

El propósito de la función **Brillo de pantalla** es ajustar la intensidad de la luz emitida por la pantalla.

Descripción

Cuando el puente está oscuro, la luz emitida por la pantalla PI50 puede afectar su visión nocturna. Para compensarlo, se reducir la intensidad. El **Brillo de**



pantalla permite reducir el brillo, y por lo tanto que la pantalla esté más oscura.

La intensidad de luz emitida por la pantalla puede reducirse del 100% al 0% en pasos de 10.

Consejo _

Si desea ajustar la intensidad del color y/o el esquema de color en la presentación de pantalla, puede probar la función **Paleta**.

Parámetros

1 Brillo de pantalla

Se puede reducir la intensidad de luz emitida por la pantalla desde el 100% al 0% en pasos de 10.

Temas relacionados

- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Paleta en la página 194

Unidades

La ventana de diálogo Unidades se abre al pulsar el botón Unidades en el menú Presentación.

~~	Unidades

Propósito

El propósito de la ventana de diálogo Unidades es controlar las unidades de medida usadas por el sistema PI50.

Descripción

El sistema PI50 está preparado para trabajar con distintas normas para las unidades de medida.

Use la ventana de diálogo Unidades para configurar las distintas unidades de medida con las que desea trabajar. El sistema PI50 usará éstas en todas las presentaciones. Normalmente sólo necesita definirlas una vez.

U	nidades	? ×	<
	Tipo de unidad	Seleccionar unidad	
	Profundidad	Metros 🔹	
	Dimensiones del equipo	Metros 💌	
	Longitud	Metros 🔹	
	Velocidad	nudos 🗸	
	Temperatura	Centígrados -	
	Aceptar	Cancelar Aplicar	

Parámetros

1 Profundidad

Elija la unidad de medida de la profundidad.

2 Dimensiones del equipo

Elija la unidad de medida para las dimensiones del equipo.

3 Longitud

Elija la unidad de medida para la longitud.

4 Velocidad

Elija la unidad de medida para la presentación de la velocidad de la embarcación.

5 Temperatura

Elija la unidad de medida para la temperatura del agua.

Temas relacionados

• Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193

Idioma

La función Idioma se abre al pulsar el botón Idioma en el menú Presentación.



Propósito

El propósito de la función **Idioma** es seleccionar el idioma que se utilizará en los menús y en cualquier otra parte de la interfaz gráfica del usuario.

Descripción

Los botones de menú en el sistema PI50 pueden proporcionarse en varios idiomas.

Use esta función para seleccionar el idioma que desee utilizar. Con pocas excepciones, el idioma elegido también será usado para el resto de textos en el sistema PI50.



Importante ____

Tenga en cuenta que la ayuda en línea del sistema PI50 puede que no esté disponible para el idioma que elija. Por defecto, se mostrará la versión inglesa.

Parámetros

1 Idioma

El idioma elegido se usará en los menús y las ventanas de diálogo, pero no necesariamente en la ayuda en línea.

Por defecto, todos los idiomas se identifican en el botón en <u>ambos</u> idiomas, el inglés y el elegido.

Temas relacionados

• Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193

Pantalla de estado

La ventana **Pantalla de estado** se abre al pulsar el botón **Pantalla de estado** en el menú **Presentación**.

Propósito

La Pantalla de estado proporciona una visión de las condiciones hidro-acústicas actuales.

Descripción

La Pantalla de estado muestra los datos del sensor, umbrales de señal y niveles de ruido de fondo proporcionando una visión de las condiciones hidro-acústicas actuales y el margen para una detección segura de señal. Otra información mostrada incluye el estado de los cables y la versión de software. Puede usar la información proporcionada por la Pantalla de estado para



comprobar la calidad de funcionamiento del sistema PI50.

Tenga en cuenta que parte de la información proporcionada por la **Pantalla de estado** asume que tiene los sensores adecuados conectados y funcionando en su sistema PI50.

Temas relacionados

- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Filtro reverberación en la página 191
- Filtro de sensor en la página 188
- Filtro Captura/Fondo en la página 190
- *Receptor* en la página 218

Pantalla de estado; Espectro de frecuencia

Descripción

La gráfica **Espectro de frecuencia** le proporciona información sobre el ruido de fondo y la intensidad de señal de la banda de frecuencia o canal de frecuencia seleccionados. Cada barra vertical representa el ruido de fondo para la frecuencia o canal dados, y el nivel se mide continuamente.

Durante el funcionamiento normal, cada barra de frecuencia debe indicar aproximadamente de 100 a 120 dB.



Tenga en cuenta que la presentación del espectro de frecuencia depende del ajuste Filtro de interferencia.

La casilla **f.band** se usa para cambiar el ancho de banda en la gráfica. Ajústelo a *0* para ver todo el ancho de banda. Ajústelo a cualquier valor entre *1* y *15* para ver los "sub-anchos de banda". Esto proporciona un efecto "zoom".

Consejo .

Esta función es muy útil si tiene demasiado ruido y hace que la comunicación con el sensor no sea segura. Apague tantos equipos eléctricos, mecánicos y acústicos como pueda. A continuación, encienda de nuevo los equipos uno a uno mientras observa el espectro de frecuencia. Cuando se activa el sistema "ruidoso", !es más fácil de ver!

Temas relacionados

- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Filtro reverberación en la página 191
- Filtro de sensor en la página 188
- Filtro Captura/Fondo en la página 190
- Receptor en la página 218

Pantalla de estado; Indicador de ganancia manual

Descripción

El indicador de ganancia situado en el centro de la ventana de diálogo **Pantalla de estado** visualiza la ganancia del receptor seleccionada en este momento en la ventana de diálogo **Receptor**.

En la ventana **Receptor**, la **Ganancia manual** puede ajustarse a *Baja*, *Media* o *Alta*, que se corresponden a 0, 20 y 40 dB.

Temas relacionados

• Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193



- Filtro reverberación en la página 191
- Filtro de sensor en la página 188
- Filtro Captura/Fondo en la página 190
- Receptor en la página 218

Pantalla de estado; Indicadores de ganancia de sensor

Descripción

Dependiendo del Unidad Receptora que se utilice, hay seis o diez indicadores de ganancia, uno para cada uno de los sensores actuales.

En la parte superior de cada indicador puede ver el número de sensor. En la parte inferior puede ver el canal de comunicación del sensor, la cadencia de actualización actual y el nivel de ruido.

• El color verde indica que la recepción de señales y ruido está dentro de las especificaciones normales.



• El color rojo indica que la señal recibida excede el nivel mínimo necesario para la recepción, por tanto <u>no</u> es un mensaje de error.

Para las mentes técnicas: Cuando no se han desplegado los sensores, los indicadores presentarán el nivel de ruido medio. Este es el ruido en el agua circundante, producido por las perturbaciones mecánicas, eléctricas, acústicas y naturales. Este nivel de ruido debe ser lo más bajo posible. Cuando un sensor en el agua transmite su información hacia el PI50, ésto se indica como que el indicador verde se alarga por encima del nivel de ruido medio. Para que los circuitos de recepción acepten y reconozcan la señal, ésta debe ser más fuerte que un nivel mínimo predefinido. El nivel se conoce normalmente como "Nivel umbral de detección". Si la señal es más fuerte que el nivel umbral de detección, la barra del indicador cambiará de color al rojo.

Temas relacionados

- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Filtro reverberación en la página 191
- Filtro de sensor en la página 188
- *Filtro Captura/Fondo* en la página 190
- *Receptor* en la página 218

Pantalla de Estado; Campo de estado

Descripción

El **Campo de estado** proporciona una visión de los parámetros clave. Estos parámetros están todos definidos en la ventana de diálogo **Receptor** disponible en el menú **Configuración**. Algunos filtros clave están también disponibles como funciones separadas.

Parámetros

1 Filtro de interferencia

Ésta es una presentación del ajuste actual del Filtro de interferencia.

2 Filtro MP (Reverberación)

Ésta es una presentación del estado actual del filtro. También puede ajustar este nivel de filtro usando el botón Filtro reverberación en el menú Operativa.

3 Filtro de sensor

Ésta es una presentación del estado actual del filtro. También puede ajustar este nivel de filtro usando el botón Filtro de sensor en el menú Operativa.

4 Filtro C/B (Captura/Fondo)

Ésta es una presentación del estado actual del filtro. También puede ajustar este nivel de filtro usando el botón Filtro Captura/Fondo en el menú Operativa.

5 Nivel

Ésta es una presentación del nivel actual del Filtro Captura/Fondo.

6 Perfil de agua

Ésta es una presentación del perfil de agua seleccionado actualmente (agua dulce o salada).

7 CAG

Ésta es una presentación del ajuste CAG (Control Automático de Ganancia) seleccionado actualmente.

8 .Umbral.Det.

Ésta es una presentación del nivel Umbral de detección seleccionado actualmente.

9 Último canal recibido

Esta entrada muestra cuál ha sido el último sensor que ha proporcionado información al PI50.

10 SW

Ésta es una presentación de las versiones de software actualmente en uso en el receptor PI50.

 μ C es la versión software en el micro-controlador.

DSP es la versión software en el procesador digital de señal.

11 Max. velocidad de disparo

Ésta es una presentación del ajuste de la velocidad máxima de disparo seleccionado actualmente.

Temas relacionados

- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Filtro reverberación en la página 191
- Filtro de sensor en la página 188
- Filtro Captura/Fondo en la página 190
- *Receptor* en la página 218

Eje temporal de tendencias

La función Eje temporal de tendencias se abre al pulsar el botón Eje temporal de tendencias en el menú Presentación.

_	Eje temporal de tendencias 20 min	+
---	--------------------------------------	---

Propósito

La función **Eje temporal de tendencias** le permite ajustar la resolución de las presentaciones de tendencia.

Descripción

El parámetro **Eje temporal de tendencias** controla la resolución horizontal de los campos de histórico. El valor se da en minutos, y puede seleccionar cualquier valor entre 5 y 1440 minutos (24 horas).



Si intenta introducir un valor mayor o menor, los bordes del texto serán rojos, y no se le permitirá introducir el valor.

Para cambiar la resolución horizontal, pulse en cualquier lado del botón o en el centro para abrir un campo de texto. Si tiene un teclado conectado al ordenador del PI50, puede introducir el valor solicitado directamente, y pulsar la tecla **Intro**.

Parámetros

1 Eje temporal de tendencias

Seleccionar un valor entre 5 y 1440 minutos (24 horas).

Temas relacionados

- Presentaciones de tendencia en la página 162
- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193

Opciones de presentación

La ventana de diálogo **Opciones de presentación** se abre al pulsar el botón **Opciones de presentación** en el menú **Presentación**.

Opciones de presentación

Propósito

El propósito de la ventana de diálogo **Opciones de presentación** es controlar la posición del menú, y qué información debe facilitarse en la **Barra Título** y la **Barra Tareas**.

Descripción

La ventana de diálogo **Opciones de presentación** incluye tres campos para controlar la apariencia de los botones del menú **Principal** (con o sin iconos), la posición del sistema de menú (lado izquierdo o derecho), y qué información se mostrará en la **Barra Título**.

Los valores que elija no tienen efecto en el rendimiento global del sistema PI50.

Parámetros

1 Utilice iconos en el menú principal

Opciones de presentación ? X
General Menú X Utilice iconos en el menú principal Menú en el lado derecho
Barra título Posición Geográfica Barco (Navegación) Rumbo Superficie Barco (Hdg) Velocidad Superficie Barco (Spd) Temperatura agua (Temp) Fondo
Barra tareas
Aceptar Cancelar Aplicar

Esta opción le permite elegir entre texto e iconos en los botones del menú Principal.

2 Menú en el lado derecho

Pulse esta opción para situar el menú en el lado derecho de la presentación.

3 Posición geográfica del barco

Pulse esta opción para mostrar la posición geográfica actual en la **Barra Título**.



La información debe proporcionarse por un sistema de navegación externo conectado al sistema PI50.

Nota

¡La información de navegación proporcionada en la **Barra Título** del sistema PI50 no debe usarse para la navegación del barco!

4 Rumbo del barco

Pulse esta opción para mostrar el rumbo actual del barco en la **Barra Título**.

La información debe proporcionarse por un sensor de rumbo o un sistema de navegación conectado al sistema PI50.

5 Velocidad del barco

Pulse esta opción para mostrar la velocidad actual en la **Barra Título**.

La información debe proporcionarse por una corredera externa o un sistema de navegación conectados al sistema PI50.

6 Temperatura del agua

Pulse esta opción para mostrar la temperatura actual del agua en la **Barra Título**.

La información debe proporcionarse por sensor externo conectado al sistema PI50.

7 Profundidad de sonda

Pulse esta opción para mostrar la profundidad del fondo en la **Barra Título**.

La información debe proporcionarse por una ecosonda externa conectada al sistema PI50.

8 Hora UTC

Pulse esta opción para ver la hora UTC en la esquina inferior derecha de la presentación.

Tiempo Universal Coordinado (UTC) es un estándar de tiempo basado en el Tiempo Atómico Internacional (TAI) con segundos intercalares añadidos en intervalos irregulares para compensar la rotación desacelerada de la Tierra. Los segundos intercalares se usan para permitir que UTC se sincronice con UT1, que es el tiempo solar promedio en el Observatorio de Greenwich. La diferencia entre UTC y UT1 no puede ser mayor que 0.9 segundos, por lo que si no se requiere un alta precisión el término general Tiempo Universal (UT) puede usarse. En uso ocasional, El Tiempo Promedio de Greenwich (GMT) puede considerarse similar al UTC o UT1 cuando las fracciones de un segundo no son importantes.

— Wikipedia, Octubre 2009 (Traducción de Simrad.)

Temas relacionados

• Menú Presentación en la página 178









Capturar pantalla

La función Capturar pantalla se abre al pulsar el botón Capturar pantalla en el menú **Presentación**.



Propósito

La función **Capturar pantalla** le permite acceder a las capturas de pantalla que ha creado usando la función **Capturar pantalla** en la **Barra Título**.

💳 C:\Documents and Settings\All Users\Application Data\Simrad\PI50\ScreenDumps 📃 🗖 🗙						
File Edit View Favorites Tools Help						
🕞 Back 🗸 🕥 🖌 🏂 Search 🌮 Folders 🔯 🎲 🗙 🍫 🏢 -						
Address 🛅 C:\Documents and Settings\All Users\Application Data\Simrad\PI50\ScreenDumps 💽 🎅 Go						
Name 🔺	Size	Туре	Date Modified			
D20100211_T140154_Image.jpg	147 KB	JPEG Image	11.02.2010 14:01			
D20100211_T141247_Image.jpg	147 KB	JPEG Image	11.02.2010 14:12			
🖻 D20100211_T141249_Image.jpg	147 KB	JPEG Image	11.02.2010 14:12			

Descripción

Cada vez que pulsa el icono Capturar Pantalla en la Barra Título, se guarda una copia completa de la presentación actual del PI50 como un archivo JPG en el disco duro. Cuando pulsa el botón Capturar pantalla, se abre una ventana del sistema operativo para acceder a la carpeta con estos archivos.

Dentro de esta ventana, puede usar las funciones del sistema operativo para borrar, copiar, o cambiar el nombre de estos archivos.

Nota _

Sólo puede cambiar el nombre de los archivos si dispone de un teclado conectado al ordenador de su PI50.

Temas relacionados

• Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193

Acerca de

La ventana de diálogo Acerca de se abre al pulsar el botón Acerca de en el menú **Presentación**.

A cerca de

Propósito

El propósito de la ventana de diálogo Acerca de es proporcionarle la versión de software PI50 actual.

Descripción

Cada revisión de software PI50 se identifica con una versión y fecha únicas. El cuadro de diálogo **Acerca de** identifica la revisión del software PI50 con la versión y fecha de actualización.

La ventana también proporciona acceso a una lista separada de todos los módulos de software PI50 y sus



versiones. Esta información no está diseñada para el uso operativo.

Parámetros

1 Versión Software

Ésta es la versión de software actual del sistema PI50 funcionando en su ordenador.

Tenga en cuenta que las versiones de software para el receptor PI50 (micro-controlador y procesador digital de señal) se indican en la ventana de diálogo **Pantalla de estado**.

2 Emisión

Ésta es la fecha en la que la versión de software fue emitida.

3 Más

Esta opción abre una ventana de diálogo dedicada para investigar las versiones de software de los distintos módulos usados por la aplicación PI50. La información sólo se proporciona para propósitos de mantenimiento y de depuración de software.

La información que ofrece no se describe en este manual.

Temas relacionados

- Menú Presentación; funciones y ventanas de diálogo en la página 193
- Pantalla de estado en la página 197

刎

Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el menú **Configuración**.

Pulse una vez en el icono bajo el menú **Principal** para abrir el menú **Configuración**. Pulse otra vez en el icono para cerrar el menú.

1 Simulador

El **Simulador** proporcionará datos artificiales para apoyar la formación práctica en el PI50.

→ Simulador en la página 208

2 Tipo de red

La función **Tipo de red** le permite configurar la sistema PI50 para trabajar con redes de arrastre pelágicas o de fondo. Esta función solo se utiliza con sensores de Contacto con el Fondo.

 \rightarrow *Tipo de red* en la página 209

3 Seleccionar sensores

La ventana de diálogo **Seleccionar sensores** le permite definir qué sensores usará para observar la red.

→ Seleccionar sensores en la página 209

4 Límites de alarma

El cuadro de diálogo **Límites de Alarma** la permite definir las alarmas relacionadas con la información proporcionada por los sensores de monitorización de captura.

 \rightarrow *Límites de alarma* en la página 216

5 Calibración

El propósito del cuadro de diálogo **Calibración** es aceptar y aplicar la información de calibración obtenida por la calibración del sensor de profundidad.

 \rightarrow *Calibración* en la página 218

6 Receptor

La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

 \rightarrow *Receptor* en la página 218

_	Simulador On	+
_	Tip de red Fondo	+
«	Seleccionar sensores	
~	Limites de alarma	
~	Calibración	
«	Receptor	
«	Navegación	
	Instalación	

7 Navegación

La ventana de diálogo **Navegación** controla la forma en que el sistema PI50 recibe la información de los periféricos externos, como los sistemas de navegación y girocompás.

 \rightarrow Navegación en la página 224

8 Instalación

La función **Instalación** abre un pequeño submenú con acceso a todas las funciones y ventanas de diálogo necesarias para realizar los ajustes apropiados para operar con el sistema PI50.

→ Instalación en la página 233

Simulador

La función Simulador está disponible al pulsar el botón Simulador en el menú Configuración.

_	Simulador	+
	On	

Propósito

El Simulador proporcionará datos artificiales para apoyar la formación práctica en el PI50.

Descripción

El PI50 ofrece un simulador interno que generará datos de sensor artificiales. Creará estos datos para ajustarse a cualquier configuración de sensor. La función es útil para pruebas y familiarización con el sistema.

El valor por defecto del simulador interno es Off.

Para iniciar el simulador, pulse el lado derecho (+), o en el centro del botón, y pulse On.

Nota __

Cuando el simulador interno está activado, el PI50 no leerá ningún dato de los sensores. El simulador no debe usarse cuando se está trabajando (cerco o arrastre) con sensores en el agua.

Temas relacionados

• Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207

Tipo de red

La función Tipo de red está disponible al pulsar el botón Tipo de red en el menú Configuración.

_	Tip de red Fondo	+
---	---------------------	---

Propósito

La función **Tipo de red** le permite configurar la sistema PI50 para trabajar con redes de arrastre pelágicas o de fondo. Esta función solo se utiliza con sensores de Contacto con el Fondo.

Descripción

Este parámetro sólo se usa para configurar el sistema de alarma para detectar la activación del sensor de Contacto con el Fondo.



- Cuando se fija a *Pelágica*, la alarma se disparará cuando el sensor de Contacto con el Fondo está <u>desacoplado</u>, ya que ésto significa que la relinga inferior golpea el fondo.
- Cuando se fija a *Fondo*, la alarma se disparará cuando el sensor de Contacto con el Fondo está acoplado, ya que ésto significa que la relinga inferior se separa del fondo.

Para seleccionar la red, pulse en cualquier lado del botón, o en el centro del botón para seleccionar desde el menú.

Parámetros

1 Fondo

La alarme de Contacto con el fondo se activará cuando el sensor se haya enganchado.

2 Pelágica

La alarma de Contacto con el Fondo se activará cuando el sensor se desenganche.

Temas relacionados

• Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207

Seleccionar sensores

La ventana de diálogo Seleccionar sensores se abre al pulsar el botón Seleccionar sensores en el menú Configuración.

Seleccionar sensores

Propósito

La ventana de diálogo Seleccionar sensores le permite definir qué sensores usará para observar la red.

Select Sense	Drs		? ×
Sensores disponibles:			Selected Sensors:
Fondo Captura Profundidad 300 m Profundidad 000 m Spread SpreadXT StreadXT			 Fondo Captura Distancia Temperatura Image: A standard stan
Sensor Configuration:			Configuración avanzada sensor
Etiqueta ID:	Label Name:	Update Rate:	Sensor Value Name: Canal Nº.: Offset:
1	Fondo	Normal	► Fondo 6 •
2	Captura	Normal	Captura 4
3	- Distancia	Fast	Distancia 2 0
4	✓ Temperatura	Fast	Temperatura
			Aceptar Cancelar Aplicar

Descripción

El sistema PI50 permite usar una amplia gama de sensores diferentes, pero sólo un número limitado de sensores pueden proporcionar datos simunltáneamente. La ventana de diálogo **Seleccionar sensores** se utiliza para seleccionar qué sensores usar, definir los canales de frecuencia en los que desea recibir la información, y la frecuencia de recepción de esta información (cadencia de actualización).

Nota

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

La ventana de diálogo Seleccionar sensores está dividida en varias partes funcionales:

- **1** Sensores disponibles: Esta parte enumera todos los sensores.
- 2 Sensores seleccionados: Esta parte enumera todos los sensores seleccionado para uso.
- **3** Configuración de sensor: Esta parte le permite configurar los parámetros del sensor para su uso. Hay dos modos disponibles.
 - Modo normal
 - Modo avanzado

Temas

- Seleccionar sensores; Sensores disponibles en la página 211
- Seleccionar sensores; Sensores seleccionados en la página 211
- Seleccionar sensores; Configuración de sensor en la página 212
- Seleccionar sensores; Configuración avanzada de sensor en la página 215

Temas relacionados

• Cómo calibrar los sensores de profundidad en la página 36

Seleccionar sensores; Sensores disponibles

Descripción

La parte superior izquierda de la ventana de diálogo **Seleccionar Sensores** presenta todas medidas disponibles. Las medidas tomadas por los sensores de monitorización de captura se presentan independientemente de los tipos de sensor.

Nota __

Si se añaden nuevas medidas o sensores específicos de monitorización de captura deberá actualizar el software del PI50 para poder utilizarlos.

Para añadir un nuevo sensor a la lista de **Sensores seleccionados**, pulse en él, y pulse el botón de la "flecha derecha". El mismo sensor se añadirá automáticamente a la lista de **Configuración de sensor**.

- A Pulse una vez para seleccionar un sensor/medida en la lista. Después, haga clic en este botón con flecha para mover el elemento seleccionado en la lista Sensores Seleccionados.
- B Pulse una vez para seleccionar un sensor/medida en la lista Sensores
 Seleccionados. Después, haga clic en este botón con flecha para eliminar el elemento seleccionado de la lista Sensores Seleccionados.



Seleccionar sensores; Sensores seleccionados

Descripción

La parte superior derecha de la ventana **Seleccionar sensores** enumera todos los sensores seleccionados actualmente para usar en el sistema PI50. El orden de los sensores en **Sensores seleccionados** se refleja automáticamente en la lista **Configuración de sensor**.

Consejo ____

• Para borrar un sensor en la lista **Sensores seleccionados**, pulse en él, y a continuación pulse el botón "flecha izquierda".

El mismo sensor se borrará automáticamente de la lista Configuración de sensor.

• Para cambiar el orden de los sensores en la lista **Sensores seleccionados**, pulse en un sensor, y a continuación pulse el botón "flecha arriba" o "flecha abajo".

Cuando el sensor se mueve arriba o abajo en la lista **Sensores seleccionados**, también se mueve de la misma forma en la lista **Configuración de sensor**, y en la lista de presentación de sensores.

- A Pulse una vez para seleccionar un sensor/medida en la lista Sensores
 Disponibles. Después, haga clic en este botón flecha para mover el elemento seleccionado a la lista Sensores Seleccionados.
- B Pulse una vez para seleccionar un sensor/medida de la lista Sensores
 Seleccionados. Después, haga clic en este botón flecha para eliminar el elemento seleccionado de la lista..



C Pulse una vez para seleccionar un sensor/medida de la lista Sensores Seleccionados. Después haga clic en estas flechas "arriba" o "abajo" para cambiar el orden de la lista. Ese mismo orden se refleja en la lista Configuración Sensor, y en la vistas de Sensor.

Seleccionar sensores; Configuración de sensor

Descripción

Toda la parte inferior de la ventana **Seleccionar sensores** se utiliza para definir los parámetros del sensor. Hay disponibles dos modos de configuración.

- Modo normal
- Modo avanzado

Por defecto, se muestra el *Modo normal*. Para acceder al modo avanzado, pulse el botón **Configuración avanzada de sensor**.

Nota _

Todos los parámetros deben configurarse individualmente para cada sensor en uso.

Consejo ____

Si tiene varias configuraciones de sensores específicas para distintas artes de pesca o diferentes tareas, le recomendamos que las guarde para usos futuros.

Parámetros

1 Etiqueta ID

Este número se usa para identificar el sensor.

El **Etiqueta ID** debe ser único para cada sensor, y le recomendamos que permita que coincida con la etiqueta física en el sensor. El número que elija se utilizará en la presentación de sensor.

Consejo _

El *orden* en el que se presentan las vistas de los sensores se define por el orden en la lista de **Sensores seleccionados**.

2 Etiqueta nombre

Por defecto, la Etiqueta nombre es la misma que el nombre del sensor enumerado en Sensores disponibles.

Pulse en el campo para introducir otro nombre.

La Etiqueta Nombre solo se muestra en esta ventana de diálogo y la puede utilizar para distinguir entre sensores de otra manera serían idénticos en la lista Sensores Seleccionados.

Consejo

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

3 Cadencia de actualización

Este parámetro se utiliza para seleccionar la cadencia de actualización del sensor. Ésta es la frecuencia a la que el PI50 puede esperar recibir información del sensor.

Las cadencias de actualización por defecto para los distintos sensores se enumeran en el capítulo *Sobre los sensores de monitorización de captura* en la página 257, ver *Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto* en la página 291.

Importante

El Simrad PX MultiSensor está configurado permanentemente en una cadencia de actualización *Normal*.

Para cambiar la cadencia de actualización de un sensor, utilice los programas Configurador PI o Configurador PX , dependiendo del tipo de sensor.

Nota

El parámetro **Cadencia de actualización** es vital. La cadencia de actualización que elija aquí <u>debe</u> coincidir con la cadencia de actualización programada en el sensor. Si no coinciden, la comunicación no funcionará.

Si utiliza el PX MultiSensor, la **Cadencia de Actualización** está fija y siempre debe elegir la cadencia de actualización Normal.

4 Nombre de sensor

Por defecto, el **Nombre de sensor** es el mismo que el nombre de sensor indicado en la lista de **Sensores disponibles**. Si tiene un teclado conectado al ordenador del PI50, puede pulsar en el campo e introducir otro nombre. También puede abrir el teclado en pantalla.

El **Nombre de sensor** se usa en las presentaciones de sensor. Si está configurando un sensor doble, puede introducir dos nombre distintos, por ejemplo "Puerta de babor" y "Puerta de estribor".

Ejemplo 10 Nombre de sensor

Si tiene tres sensores de captura en su red, puede nombrarlos "20 Ton", "40 Ton" y "60 Ton".

5 Número de canal

Este es el canal de comunicación usado entre el sensor y el sistema PI50.

Si se utiliza más de un sensor del mismo tipo al mismo tiempo, el número de canal de uno de los sensores debe cambiarse para hacerlo único para el sensor. Esto debe cambiarse <u>tanto</u> en el sensor actual, <u>como</u> en la ventana de diálogo **Seleccionar** sensores durante la configuración.

Los canales de comunicación por defecto para los distintos sensores se indican en el capítulo *Sobre los sensores de monitorización de captura* en la página 257, ver *Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto* en la página 291.

Para cambiar el número del canal en el sensor, utilice el programa **Configurador PI** o el **Configurador PX**.

Nota _

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.
6 Compensación

Los sensores que miden la distancia y la profundidad pueden tener un valor de compensación.

El valor de compensación se determina durante la calibración.

El valor de compensación para el sensor de comunicación debe introducirse manualmente en base a su conocimiento sobre las ubicaciones de los sensores y las propiedades del arte.

Temas relacionados

- Procedimiento genérico para la selección del sensor y la medida en la página 55
- Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo en la página 59
- Seleccionar un sensor para la medida de captura en la página 61
- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- Seleccionar un sensor para medir distancia en la página 68
- Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble en la página 70
- Seleccionar un sensor para medir la temperatura en la página 72
- Seleccionar un sensor para medir la geometría en la página 75
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo en la página 78
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo en la página 79
- Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad en la página 81
- Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad en la página 83

Seleccionar sensores; Configuración avanzada de sensor

Descripción

Para acceder al modo de configuración avanzado, pulse el botón **Configuración avanzada de sensor**. Algunos parámetros de sensor se ampliarán para añadir información adicional.

Parámetros

1 Medida Altura

Puede introducir la altura de la apertura de la red. Esto permitirá al sistema PI50 dibujar el tamaño de la apertura de la red.

2 Medida Profundidad

Puede añadir la información del sensor de altura a la información del sensor de profundidad. Esto permitirá al sistema PI50 calcular la profundidad total del agua. Naturalmente, esta profundidad solo será correcta si los dos sensores están montados uno cerca de otro en el arte.

3 Medida Distancia

Puede conectar el sensor de distancia a un sensor de profundidad montando en la pureta de estribor y/o la de babor. Si tiene un sensor de profundidad colocado en cada puerta de arrastre le ofrecerá la geometría vertical, es decir, la diferencia de profundidad entre las puertas de arrastre.

4 Medida Distancia/Profundidad

Puede conectar un segundo sensor de profundidad montado en la otra puerta para obtener la misma funcionalidad que con la combinación distancia/profundidad.

Temas relacionados

- Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad" en la página 163
- Presentaciones de tendencia del medición "Altura" en la página 164
- Descripción de la vista de sensor "Geometría Vertical" en la página 138
- Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical en la página 92
- Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua en la página 94
- Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red en la página 94

Límites de alarma

La ventana de diálogo Límites de alarma se abre desde el botón Límites de alarma en el menú Configuración.

Limites de alarma

Propósito

El cuadro de diálogo **Límites de Alarma** la permite definir las alarmas relacionadas con la información proporcionada por los sensores de monitorización de captura.

Descripción

La ventana de diálogo Límites de alarma es dinámica. Mostrará un listado de los sensores que se están usando en este momento en su sistema PI50. Los sensores que se muestran



cambiarán automáticamente para adaptarse a su configuración individual en la ventana de diálogo Seleccionar sensores.

Cada sensor tiene un ajuste individual de alarma. Para habilitar la alarma, debe definir los límites mínimo y máximo dentro del alcance del sensor, y pulsar para habilitar el mensaje o la notificación de audio.

Si la alarma se dispara, puede proporcionarse una señal acústica, y/o recibirá un mensaje indicando qué sensor causó la alarma.

Una vez que se ha disparado la alarma, se desactiva automáticamente después de 20 segundos. Después de este tiempo puede activarse de nuevo a no ser que la situación de la alarma se haya rectificado, o usted haya deshabilitado la alarma.

Los sensores de Contacto con el Fondo y Captura sólo pueden proporcionar alarmas cuando están activados.

Los ajustes de alarma que ha especificado se guardan automáticamente para la sesión actual. Si desea mantenerlos para futuros usos – con la configuración de sensores que ha especificado – pulse el botón **Ajustes de usuario** para guardarlos.

Consejo _

Para oír una alarma sonora, debe colocar el procesador PI50 en un lugar donde puede oírse el altavoz interno, o debe instalar un altavoz independiente.

Parámetros

1 Etiqueta ID

Éste es el número de identificación proporcionado en la ventana de diálogo **Seleccionar sensores**.

2 Nombre de sensor

Éste es el nombre del sensor que ha introducido en la ventana de diálogo Seleccionar sensores para identificar el sensor.

La unidad de medida actual se muestra después del nombre del sensor.

3 Min/Max

Límites de alarma mínimo y máximo.

Estos parámetros sólo son proporcionados para sensores que ofrezcan estas mediciones. Para cambiar los valores, use las casillas de giro proporcionadas.

4 Mensaje

Pulse para habilitar un mensaje cuando se dispara una alarma.

El mensaje se puede encontrar en la ventana de diálogo **Mensaje**. Cuando se genera un nuevo mensaje por el PI50, el icono **Mensaje** en la **Barra Título** cambia de color.



5 Audio

Pulse para habilitar un aviso sonoro además del mensaje visual.

Consejo __

Para oír una alarma sonora, debe colocar el procesador PI50 en un lugar donde puede oírse el altavoz interno, o debe instalar un altavoz independiente.

- Ventana Ajustes de usuario en la página 182
- Seleccionar sensores en la página 209
- Mensajes en la página 253

Calibración

La ventana de diálogo Calibración se abre haciendo clic en Calibracion en el menú Activo.



Propósito

El propósito del cuadro de diálogo **Calibración** es aceptar y aplicar la información de calibración obtenida por la calibración del sensor de profundidad.

Descripción

Para que el sistema PI50 ofrezca unos resultados correctos, éste debe ser calibrado. Esto es necesario para obtener datos que puedan utilizarse con fines científicos. Se ofrece un



procedimiento dedicado para hacer esta calibración.

Temas relacionados

• Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207

Receptor

La ventana de diálogo **Receptor** se abre al pulsar el botón **Receptor** en el menú **Configuración**.



Propósito

La ventana de diálogo **Receptor** le permite configurar los parámetros de comunicación detallados, y "poner a punto" el circuito receptor para un rendimiento óptimo en distintas condiciones de mar y para distintos tipos de artes de pesca.

Off

8

Off

On

17

1

Cancelar

Medio

Salada

Filtrado bajo

Filtrado bajo

? X

•

•

•

•

•

•

•

•

•

•

Aplicar

Descripción

Estos parámetros en la ventana de diálogo **Receptor** se usan para establecer la comunicación entre el PI50 y los sensores.

Los parámetros del **Receptor** tienen una gran influencia en el rendimiento del PI50. Los valores por defecto son los que se han encontrado como los mejores para el uso general, pero para cada instalación otros ajustes específicos pueden mejorar el rendimiento.

Una selección de los parámetros clave también puede controlarse desde el menú **Operativa**.

ación otros ueden uto. S nbién esde el

Receptor

Filtro sensor:

Ganancia manual:

Filtro reverberación

CAG:

Filtro de interferencia:

Nivel del filtro de interferencia:

Filtro sensor captura/fondo:

Parámetros

1 Filtro de interferencia

Cuando se activa el filtro de interferencia, éste eliminará la interferencia (ruido y falsos ecos) de otras ecosondas o sonares en las proximidades del propio barco. Use este parámetro para activar o desactivar el filtro.

Consejo _

El estado actual del filtro puede monitorizarse en la ventana de diálogo **Pantalla** de estado.

El valor por defecto del Filtro de interferencia es *Off* con un nivel ajustado a 8.

2 Nivel del filtro de interferencia

Este parámetro controla la intensidad del filtro.

Consejo

El nivel del filtro puede monitorizarse en la ventana de diálogo Pantalla de estado.

El valor por defecto del Filtro de interferencia es Off con un nivel ajustado a 8.

3 Filtro de sensor

El **Filtro de sensor** puede usarse si tiene problemas con la recepción. Se tendrá un promedio de los datos recibidos por los sensores.

El PI50 está diseñado para actualizar rápidamente los datos. Después que los sensores han sido sumergidos, el receptor sólo necesita tres pulsos consecutivos de cada sensor para calcular y presentar su información. Sin embargo, si experimenta problemas con la recepción, puede probar este filtro.

El filtro de sensor ofrece cuatro ajustes diferentes. El filtrado *Leve* promediará los datos recibidos por la cuatro últimas transmisiones del sensor, mientras que el filtrado *Fuerte* promedia los datos recibidos por las últimas 16 transmisiones.

El nivel Filtro Sensor se puede monitorizar en el cuadro de diálogo Presentación de estado en el menú Presentación.

El valor por defecto del Filtro de sensor es Debil.

Parámetros:

a Off

El Filtro de sensor está desactivado.

b Debil

Se promedia la información de la últimas cuatro transmisiones del sensor.

El valor por defecto del Filtro de sensor es Debil.

c Medio

Se promedia la información de las últimas ocho transmisiones del sensor. Este ha demostrado ser un ajuste útil para los arrastreros.

d Fuerte

Se promedia la información de las últimas 16 transmisiones del sensor.

Consejo

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro sensor en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el cuadro de diálogo del menú Configurar.

4 Filtro Captura/Fondo

El Filtro Captura/Fondo se usa para restringir el cambio de estado de los sensores de captura y de contacto con el fondo. Así se reducirán fluctuaciones en la presentación.

Cuando el filtro está desactivado, cualquier cambio en el estado del sensor se mostrará inmediatamente en la pantalla.

Ajuste de filtro *Debil*, el cambio en el estado debe durar y permanecer estable por lo menos dos transmisiones del sensor antes de actualizar la pantalla.

Cuando el filtro *Fuerte* se aplica, el cambio en el estado debe durar y permanecer estable por lo menos <u>ocho</u> transmisiones del sensor antes de mostrar la actualización en la pantalla del PI50.

El nivel del Filtro Captura/Fondo se puede monitorizar en el cuadro de diálogo Presentación del Estatus en el menú Presentación.

El valor por defecto del **Filtro Captura/Fondo** es *Debil*. Parámetros:

a Off

El Filtro Captura/Fondo está desactivado.

b Debil

La información proporcionada por los sensores de captura y de contacto con el fondo debe ser estable por lo menos <u>dos</u> transmisiones consecutivas. Si éste no es el caso, la información no se mostrará en la pantalla del PI50.

El valor por defecto del Filtro Captura/Fondo es Debil.

c Medio

La información proporcionada por los sensores de captura y de contacto con el fondo debe ser estable por lo menos <u>cuatro</u> transmisiones consecutivas. Si éste no es el caso, la información no se mostrará en la pantalla del PI50.

d Fuerte

La información proporcionada por los sensores de captura y de contacto con el fondo debe ser estable por lo menos <u>ocho</u> transmisiones consecutivas. Si éste no es el caso, la información no se mostrará en la pantalla del PI50.

Consejo

Puede controlar el filtro mediante el botón Filtro Captura/Fondo en el menú Operativa o en el cuadro de diálogo Receptor en el menú Configurar.

5 CAG

Éste es el control automático de ganancia.

Durante el funcionamiento normal, Off es el valor recomendado (y predeterminado).

6 Ganancia manual

Si decide desactivar el CAG debe ajustar la ganancia manualmente.

El valor por defecto y recomendado es Medio.

7 Filtro reverberación

El **Filtro reverberación** está diseñado para paliar las reflexiones, picos y desfases en los datos del sensor. Estos problemas pueden ocurrir si se utilizan canales vecinos, o si el PI50 es perturbado por otros sistemas hidroacústicos usados en nuestro barco o en otros barcos.

El Filtro reverberación puede encenderse o apagarse.

Cuando trabaje en zonas con reverberación sustancial debido a las condiciones del fondo, o en aguas poco profundas, se pueden producir "saltos" o picos en los datos recibidos desde los sensores. Estos errores también pueden ser causados por otros tipos de



a Datos estables

b *Pico causado por las reflexiones, el tiempo de retardo, reverberación o interferencia*

equipos hidroacústicos que operan en el rango de frecuencias del PI50. Este filtro también se ha implementado para remediar este problema de interferencia.

El nivel del Filtro reverberación puede monitorizarse en el cuadro de diálogo **Presentación de estado y** o en el menú **Presentación**.

El valor por defecto del Filtro reverberación es On.

Parámetros:

a Filtro reverberación

Es un botón de encendido/apagado

Consejo

Recomendamos que active el filtro a *On* si hay grandes fluctuaciones en los datos mostrados, o si la tasa de cambio es pequeña. Es preferible no filtrar si se requieren lecturas instantáneas, ya que esto acorta el tiempo transcurrido entre la actualizar los cambios en los datos del sensor, y la correspondiente presentación de la información.

Consejo __

Puede controlar el filtro mediante el botón **Filtro reverberación** en el menú **Operativa** o en el cuadro de diálogo **Receptor** en el menú **Configurar**.

8 Perfil de agua

Este parámetro configura el PI50 para trabajar en agua dulce o salada.

El perfil actual puede monitorizarse en la ventana de diálogo **Pantalla de estado**. El valor por defecto es *Salada*.

9 Umbral de detección (DT)

Este parámetro se utiliza para controlar el nivel de umbral para la detección de señales.

Las señales por debajo del nivel umbral no se detectarán, mientras que las señales por encima serán detectadas. Si el nivel umbral es muy bajo, ésto puede causar la detección de señales falsas.

Las señales del sensor por debajo del umbral de detección no las detectará el sistema PI50, mientras que se detectarán las señales por encima del umbral. Si el nivel umbral es muy bajo, la señal del sensor se ocultará en el ruido, y esto puede provocar que se detecten falsas señales.

Si el umbral de detección se ajusta muy alto, no se detectará la señal del sensor.

Para el sistema PI50 se usan dos rangos de parámetros diferentes:

• 3 a 14: Al aumentar el valor del parámetro, el nivel del umbral se incrementa.

Este rango se usa normalmente para el sistema PI50.

Durante operaciones especiales donde se necesita un rango extremo, y las fuentes de interferencia son menores, el parámetro puede ajustarse a 8. Si la interferencia está presente, el parámetro puede aumentarse hasta un máximo de 14.

• 15 a 20: al aumentar el valor del parámetro, el nivel del umbral se reduce.

Este el principal rango del parámetro para usarse con el sistema PI50.

El valor por defecto del Umbral de detección (DT) es 17.

Consejo _

El umbral de detección actual puede monitorizarse en la ventana de diálogo **Pantalla** de estado.

10 Máx velocidad de muestreo

El PI50 incluye una función de compensación Doppler que se configura usando este parámetro. Sin embargo, el parámetro y la función relacionada, sólo son relevantes cuando se quieren los datos del sensor mientras la red de cerco o de arrastre se está desplegando. No tiene ningún efecto una vez que el barco está parado esperando que la red se hunda.

Tenga en cuenta que si ajusta este parámetro demasiado alto, puede crear un conflicto con la selección de canal.

El valor por defecto es 5 nudos.

11 Reiniciar contadores

Las funciones **Reiniciar contadores** le permiten reiniciar la función interna de temporizador.

Las presentaciones del sensor de captura y de contacto con el fondo tienen una función de temporizador. Cada temporizador indica cuántas veces se ha activado el sensor durante el remolcado. Para reiniciar los contadores a cero —0– antes de un nuevo remolcado, o durante él, pulse este botón una vez.

Tenga en cuenta que no se le pedirá confirmación.

Temas relacionados

- Filtro de sensor en la página 188
- Filtro Captura/Fondo en la página 190
- *Filtro reverberación* en la página 191
- Pantalla de estado en la página 197

Navegación

La ventana de diálogo Navegación se abre al pulsar el botón Navegación en el menú Configuración.

~~	Navegación	

Propósito

La ventana de diálogo Navegación controla la forma en que el sistema PI50 recibe la información de los periféricos externos, como los sistemas de navegación y girocompás.

Descripción

Se pueden conectar varios sensores externos (Navegador GPS, girocompás, etc.) al sistema PI50 para proporcionar información de la velocidad del barco, posición, rumbo y distancia navegada. El sistema PI50 debe configurarse para recibir esta información. Se deben definir los puertos de interfaz, y se debe seleccionar el formato de la información. La ventana de diálogo **Navegación** ofrece varias pestañas para configurar estos parámetros.

1 Posición

El parámetro en esta pestaña **Navegación** le permite controlar la interfaz con sensores de posicionamiento periféricos.

2 Velocidad

Los parámetros en este pestaña Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores de velocidad periféricos.

3 Distancia

Los parámetros en esta pestaña Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores de distancia periféricos.

4 Rumbo

Los parámetros en esta pestaña **Navegación** le permiten controlar la interfaz con sensores de rumbo periféricos.

Temas relacionados

- Interfaces externos en la página 112
- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Configurar puerto LAN en la página 243
- Configurar puerto serie en la página 246
- Acerca del formato de telegrama NMEA en la página 312
- Formatos de telegramas en la página 311

Navegación; pestaña Posición

Propósito

El parámetro en esta pestaña **Navegación** le permite controlar la interfaz con sensores de posicionamiento periféricos.

Descripción

Los parámetros en esta pestaña Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores externos de posicionamiento. Éstos son normalmente sistemas GPS que proporcionan sus datos en una línea serie o a través de la red de área local.

La información del sistema GPS proporciona la información de posición en la **Barra Título** del sistema PI50.

1	Navegación			? X
	Posición Velocida	ad Distancia	Rumbo	
	Puerto	Ninguno -	Configurar	
	Sentencia NMEA	Auto	·	
	ID emisor	Ninguno		
		Aceptar	Cancelar	plicar

Parámetros

1 Puerto

Seleccione qué puerto serie o Ethernet se usará para esta comunicación.

2 Configurar

Una vez que ha seleccionado el puerto de comunicación serie o Ethernet, pulse este botón para configurar los parámetros aplicables del puerto. Se abre la ventana de configuración correspondiente al puerto.

3 Sentencia NMEA

Seleccione qué sentencia NMEA se usará para la comunicación.

a Auto

El sistema PI50 leerá todos los telegramas correspondientes. Si la información especificada se proporciona al sistema en más de un formato de telegrama, se utilizará una lista incorporada de prioridades.

b GGA

Este telegrama contiene la hora, posición y datos fijos relacionados de un sistema de posicionamiento global (GPS).

→ GGA Sistema de posición global, datos fijos en la página 316

c GLL

Este telegrama se usa para transferir la latitud y la longitud de la posición del barco, el tiempo de posición fija y el estado de un sistema de posicionamiento global (GPS).

→ GLL Posición geográfica latitud/longitud en la página 316

d RMC

Este telegrama contiene los datos de hora, fecha, posición, rumbo y velocidad proporcionados por un receptor del sistema de Navegación por satélite global (GNSS).

→ RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados en la página 318

4 ID emisor

Si desea especificar un **ID emisor** dedicado en el formato del telegrama, puede seleccionarlo aquí.

El **ID** emisor son los dos primeros caracteres en la Sentencia NMEA. Seleccione *Ninguno* para aceptar todos los identificadores de los "interlocutores".

Consejo _

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

Temas

- Navegación; pestaña Posición en la página 225
- Navegación; pestaña Velocidad en la página 227
- Navegación; pestaña Distancia en la página 229
- Navegación; pestaña Rumbo en la página 231

Procedimientos relacionados

• Interfaces externos en la página 112

- Interfaces externos en la página 112
- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Configurar puerto LAN en la página 243
- Configurar puerto serie en la página 246
- Acerca del formato de telegrama NMEA en la página 312
- Formatos de telegramas en la página 311

Navegación; pestaña Velocidad

Propósito

Los parámetros en este pestaña Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores de velocidad periféricos.

Descripción

Los parámetros en esta pestaña Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores externos de velocidad. Éstos son normalmente sistemas GPS o sensores de velocidad dedicados que proporcionan sus datos en una línea serie o por medio de la red de área local.

La información del sistema del sensor de velocidad proporciona la información de velocidad en la **Barra Título** del sistema PI50.

1	Navegación	? 🗙
	Posición Velocid	ad Distancia Rumbo
	Puerto	Puerto serie 1 Configurar
	Sentencia NMEA	Auto 🔹
	ID emisor	Ninguno
	Veldocidad [kts]	0,00 Celocidad manual
		Aceptar Cancelar Aplicar

Parámetros

1 Puerto

Seleccione qué puerto serie o Ethernet se usará para esta comunicación.

2 Configurar

Una vez que ha seleccionado el puerto de comunicación serie o Ethernet, pulse este botón para configurar los parámetros aplicables del puerto. Se abre la ventana de configuración correspondiente al puerto.

3 Sentencia NMEA

Seleccione qué sentencia NMEA se usará para la comunicación.

a Auto

El sistema PI50 leerá todos los telegramas correspondientes. Si la información especificada se proporciona al sistema en más de un formato de telegrama, se utilizará una lista incorporada de prioridades.

b VHW

Este telegrama contiene el rumbo del compás al que apunta el barco y la velocidad del barco respecto del agua.

 \rightarrow VHW Velocidad y rumbo en la página 319

c VTG

Este telegrama contiene el rumbo actual y la velocidad respecto de tierra.

→ VTG Rumbo sobre fondo y velocidad en la página 320

d RMC

Este telegrama contiene los datos de hora, fecha, posición, rumbo y velocidad proporcionados por un receptor del sistema de Navegación por satélite global (GNSS).

→ *RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados* en la página 318

4 ID emisor

Si desea especificar un **ID emisor** dedicado en el formato del telegrama, puede seleccionarlo aquí.

El **ID** emisor son los dos primeros caracteres en la Sentencia NMEA. Seleccione *Ninguno* para aceptar todos los identificadores de los "interlocutores".

Consejo _

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

5 Velocidad manual

Si no dispone de entrada desde un sensor de velocidad, o si desea introducir la velocidad del barco manualmente, puede pulsar esta opción. Cuando se habilita, puede introducir la velocidad manualmente usando la casilla.

Temas

- Navegación; pestaña Posición en la página 225
- Navegación; pestaña Velocidad en la página 227
- Navegación; pestaña Distancia en la página 229
- Navegación; pestaña Rumbo en la página 231

Procedimientos relacionados

• Interfaces externos en la página 112

- Interfaces externos en la página 112
- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Configurar puerto LAN en la página 243
- Configurar puerto serie en la página 246
- Acerca del formato de telegrama NMEA en la página 312
- Formatos de telegramas en la página 311

Navegación; pestaña Distancia

Propósito

Los parámetros en esta pestaña Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores de distancia periféricos.

Descripción

Los parámetros de esta pestaña de Navegación le permiten controlar la interfaz con los sensores externos de distancia. Éstos son normalmente sistemas GPS o sensores de distancia dedicados que proporcionana sus datos en una línea serie o por medio de la red de área local.

1	Vavegación	? 🗙
	Posición Velocida	ad Distancia Rumbo
	Fuente	Entrada del sensor 🔹
	Puerto	Puerto serie 1 Configurar
	Sentencia NMEA	VLW -
	ID emisor	Ninguno
	Distancia [mn]	0,0
		Aceptar Cancelar Aplicar

Parámetros

1 Fuente

Seleccione la fuente para la información de distancia.

a Ninguna

No se acepta información de distancia.

b Calculada desde la velocidad

La información de distancia se calcula usando la información de velocidad recibida por el sistema PI50. Siempre comenzará con la distancia calculada previamente. Si necesita reiniciarla a cero (o a cualquier otro valor), use el parámetro **Distancia**.

c Entrada sensor

La información de distancia se recibe usando el(los) datagrama(s) apropiados de una fuente externa.

2 Puerto

Seleccione qué puerto serie o Ethernet se usará para esta comunicación.

3 Configurar

Una vez que ha seleccionado el puerto de comunicación serie o Ethernet, pulse este botón para configurar los parámetros aplicables del puerto. Se abre la ventana de configuración correspondiente al puerto.

4 Sentencia NMEA

Seleccione qué sentencia NMEA se usará para la comunicación.

a VLW

Este telegrama contiene la distancia recorrida en relación con el agua y sobre el fondo.

→ VLW Distancia doble fondo/agua en la página 319

5 ID emisor

Si desea especificar un **ID emisor** dedicado en el formato del telegrama, puede seleccionarlo aquí.

El **ID** emisor son los dos primeros caracteres en la Sentencia NMEA. Seleccione *Ninguno* para aceptar todos los identificadores de los "interlocutores".

Consejo _

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

6 Distancia

La distancia actual del barco puede configurarse manualmente en esta casilla

Este parámetro no está disponible si Fuente está puesto en Entrada Sensor.

Temas

- Navegación; pestaña Posición en la página 225
- Navegación; pestaña Velocidad en la página 227
- Navegación; pestaña Distancia en la página 229
- Navegación; pestaña Rumbo en la página 231

Procedimientos relacionados

• Interfaces externos en la página 112

- Interfaces externos en la página 112
- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Configurar puerto LAN en la página 243
- Configurar puerto serie en la página 246
- Acerca del formato de telegrama NMEA en la página 312
- Formatos de telegramas en la página 311

Navegación; pestaña Rumbo

Propósito

Los parámetros en esta pestaña Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores de rumbo periféricos.

Descripción

Los parámetros en esta pestaña de Navegación le permiten controlar la interfaz con sensores externos de rumbo. Éstos son normalmente sistemas GPS o sistemas dedicados de giros o compases que proporcionan sus datos en una línea serie o por medio de una red de área local.

La información desde el sensor de rumbo proporciona la información de rumbo en la **Barra Título** del sistema PI50.

١	Navegación	? X
	Posición Velocid	ad Distancia Rumbo
	Puerto	Puerto serie 1 Configurar
	Sentencia NMEA	Auto
	ID emisor	Ninguno
		Acorter Conceler Aplicar
		Aceptar Cancelar Aplicar

Parámetros

1 Puerto

Seleccione qué puerto serie o Ethernet se usará para esta comunicación.

2 Configurar

Una vez que ha seleccionado el puerto de comunicación serie o Ethernet, pulse este botón para configurar los parámetros aplicables del puerto. Se abre la ventana de configuración correspondiente al puerto.

3 Sentencia NMEA

Seleccione qué sentencia NMEA se usará para la comunicación.

a Auto

El sistema PI50 leerá todos los telegramas correspondientes. Si la información especificada se proporciona al sistema en más de un formato de telegrama, se utilizará una lista incorporada de prioridades.

b HDT

Este telegrama se usa para transferir la información de rumbo desde una giro.

→ HDT Rumbo, verdadero en la página 318

c HDM

Este telegrama contiene el rumbo del barco en grados magnéticos.

→ HDM Rumbo, magnético en la página 317

d HDG

Este telegrama contiene el rumbo de un sensor magnético, que si se corrige por la desviación producirá un rumbo magnético, que si se compensa por la variación proporcionará un rumbo verdadero.

→ HDG Rumbo, desviación y variación en la página 317

e VHW

Este telegrama contiene el rumbo del compás al que apunta el barco y la velocidad del barco respecto del agua.

 \rightarrow VHW Velocidad y rumbo en la página 319

4 ID emisor

Si desea especificar un **ID emisor** dedicado en el formato del telegrama, puede seleccionarlo aquí.

El **ID** emisor son los dos primeros caracteres en la Sentencia NMEA. Seleccione *Ninguno* para aceptar todos los identificadores de los "interlocutores".

Consejo _

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

Temas

- Navegación; pestaña Posición en la página 225
- Navegación; pestaña Velocidad en la página 227
- Navegación; pestaña Distancia en la página 229
- Navegación; pestaña Rumbo en la página 231

Procedimientos relacionados

• Interfaces externos en la página 112

- Interfaces externos en la página 112
- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Configurar puerto LAN en la página 243
- Configurar puerto serie en la página 246
- Acerca del formato de telegrama NMEA en la página 312
- Formatos de telegramas en la página 311

Instalación

El menú Instalación se abre al pulsar el botón Instalación en el menú Configuración.



Propósito

La función **Instalación** abre un pequeño submenú con acceso a todas las funciones y ventanas de diálogo necesarias para realizar los ajustes apropiados para operar con el sistema PI50.

1 Configuración E/S

La ventana de diálogo **Configuración E/S** permite controlar las propiedades de cada uno de los canales de comunicación disponibles en el ordenador PI50.

«	Configuración E/S	
«	Licencia software	

 \rightarrow Configuración E/S en la página 235

2 Licencia software

El propósito de la ventana de diálogo **Licencia software** es permitirle introducir un código de licencia (cadena de texto) para desbloquear el funcionamiento del sistema PI50. Para obtener el código de licencia requerido, póngase en contacto con su distribuidor.

→ Licencia software en la página 240

Menú Instalación; funciones y ventanas de diálogo

Las siguientes funciones y parámetros están disponibles desde el submenú que presenta el botón **Instalación** en el menú **Configuración** .

1 Configuración E/S

La ventana de diálogo **Configuración E/S** permite controlar las propiedades de cada uno de los canales de comunicación disponibles en el ordenador PI50.

~~	Configuración E/S	
~~	Licencia software	

 \rightarrow Configuración E/S en la página 235

2 Licencia software

El propósito de la ventana de diálogo Licencia software es permitirle introducir un código de licencia (cadena de texto) para desbloquear el funcionamiento del sistema PI50. Para obtener el código de licencia requerido, póngase en contacto con su distribuidor.

→ Licencia software en la página 240

Configuración E/S

La ventana de diálogo **Configuración E/S** se abre desde el botón **Configuración E/S** que aparece cuando pulsamos el botón **Instalación** en el menú **Configuración**.



Propósito

La ventana de diálogo **Configuración E/S** permite controlar las propiedades de cada uno de los canales de comunicación disponibles en el ordenador PI50.

Configuración E/S	? ×
CPuertos serie]
Nombre Recursos Baudios Protocolo Entrada(s)	Salida(s)
Puerto serie 1 COM1 4800 Nmea -	-
Agregar Eliminar Configurar Monitor Entrada Salida	
Puertos LAN]
Nombre IP Remota Puerto remoto Protocolo Entrada(s)	Salida(s)
Puerto LAN 1 127.0.0.1 20000 Nmea GPS,AML,MotionBi	ir -
Puerto LAN 2 127.0.0.1 20000 Nmea -	Depth0
Puerto LAN 3 127.0.0.1 20000 Nmea -	-
Agregar Eliminar Configurar Monitor Entrada Salida	
	Cerrar

Descripción

El software PI50 escanea automáticamente el ordenador para localizar e identificar las interfaces Ethernet (LAN) y líneas serie.

Una vez que el software ha establecido una lista de interfaces válidas, se pueden configurar y controlar los parámetros. La ventana de diálogo **Configuración E/S** incluye dos listas, una para los puertos serie y una para los puertos de Ethernet (LAN).

Se puede añadir y eliminar los puertos como permitan los recursos de interfaz proporcionados por el ordenador, y se pueden definir los parámetros de comunicación para cada puerto por separado.

Nota _

Una línea serie del ordenador (normalmente el Puerto Serie 1) debe reservarse para las comunicaciones con la Unidad Receptora. En la lista de interfaces en la ventana de diálogo **Configuración E/S**, esta comunicación se identifica como **PI50**.

Temas relacionados

- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Instalación en la página 233
- Agregar puerto serie en la página 248
- Configurar puerto serie en la página 246
- Configurar puerto LAN en la página 243
- Monitorizar puerto en la página 248
- Seleccionar entrada en la página 250
- Seleccionar salidas en la página 252

Configuración E/S; Puertos Serie

Importante _

No confunda "sensores periféricos" con "sensores de monitorización de captura". En este contexto los "sensores" son dispositivos periféricos de medición, tal y como un girocompás, una sonda de profundidad, una corredera o un sistema de posicionamiento global.

Parámetros

1 Puertos Serie

La lista muestra los puertos serie disponibles en el ordenador.

La lista se rellena automáticamente la primera vez que se abre la ventana de diálogo **Configuración E/S** después de una instalación del software PI50, e indicará el número inicial de puertos serie disponibles en el ordenador. Si posteriormente añade un hardware de interfaz al ordenador, debe pulsar el botón **Agregar** para añadir los nuevos puertos a la lista.

2 Nombre

Esta es la identidad asignada del puerto serie. Por defecto, los puertos serie están numerados.

3 Recurso

Este es el puerto de comunicación en el ordenador PI50. Normalmente se denominan COM1, COM2 etc.

4 Velocidad

Éste muestra la velocidad actual especificada para la línea serie. La velocidad estándar definida para la comunicación NMEA es 4800 baudios.

5 Protocolo

Este es el protocolo actual especificado para la línea serie.

Cada línea serie puede recibir varios telegramas de forma simultánea, siempre que todos los telegramas utilicen el mismo protocolo.

Sin embargo, sólo un dispositivo periférico puede estar conectado físicamente al puerto. Si desea conectar varios dispositivos periféricos a un sólo puerto serie, debe dirigirlos a través de un "mezclador". Éste puede ser una unidad hardware o un ordenador que recoja y transmita los telegramas.

6 Entrada(s)

Esta columna se utiliza para identificar el sensor externo (dispositivo de medida) conectado al puerto.

Para elegir desde qué tipo de sensor externo se importan los datos, pulse el botón **Entrada**.

7 Salida(s)

Esta columna se utiliza para identificar los datos que se exportan en el puerto.

Para elegir qué datos exportar, pulse el botón Salida.

8 Agregar

Pulse este botón para añadir un nuevo puerto serie.

Esto es necesario si ha añadido nuevo hardware al ordenador, por ejemplo al instalar una placa adicional de interfaz. Si antes ha liberado un puerto serie que no usaba, pero desea volverlo a utilizar en el sistema PI50, también debe pulsar este botón. El botón se desactiva si el ordenador no tiene más puertos de comunicación que ofrecer. Si hay puertos disponibles, se abre una ventana de diálogo para elegir el puerto.

9 Eliminar

Una vez que el sistema PI50 ha identificado y enumerado las líneas serie en el ordenador, éstas no pueden utilizarse por otros programas en el mismo ordenador.

Si el sistema PI50 no necesita una línea serie determinada, puede liberarla para otro uso. Pulse en el puerto disponible para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Eliminar** para borrar el puerto de la lista. Tenga en cuenta que no se requiere el reconocimiento, el puerto se elimina al instante.

10 Configurar

Para utilizar una línea serie para recibir o transmitir información, se deben configurar sus parámetros de comunicación para que coincidan con el dispositivo periférico.

Pulse uno de los puertos de la lista para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Configurar** para configurar los parámetros del puerto. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

11 Monitor

Si sospecha que la comunicación en el puerto no es efectiva, defectuosa o que falla, se puede monitorizar el flujo de telegramas.

Pulse uno de los puertos de la lista para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Monitor** para observar la comunicación de datos en el puerto seleccionado. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

12 Entradas

Cuando añade un nuevo puerto, debe definir la fuente de los datos de entrada.

Pulse el puerto para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Entradas** para definir desde qué sensores externos (dispositivos de medida) desea importar los datos. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

13 Salida

Cuando configura un puerto para exportar datos, debe definir el tipo de datos a enviar.

Pulse el puerto para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Salida** para definir qué clase de datos desea exportar. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

Configuración E/S; Puertos LAN (Ethernet)

Importante _

No confunda "sensores periféricos" con "sensores de monitorización de captura". En este contexto los "sensores" son dispositivos periféricos de medición, tal y como un girocompás, una sonda de profundidad, una corredera o un sistema de posicionamiento global.

Parámetros

1 Puertos LAN

Esta lista muestra los puertos Ethernet de red de área local (LAN) disponibles en el ordenador.

Por defecto, éste es uno.

Cada placa de interfaz Ethernet en el ordenador es compatible con cualquier número de puertos de red. Para añadir un nuevo puerto, debe pulsar el botón **Agregar** para añadir los nuevos puertos a la lista.

2 Nombre

Esta es la identidad dada al puerto de área local (LAN). Por defecto, los puertos están numerados.

3 IP remota

Esta es la dirección IP (Protocolo Internet) de un ordenador remoto.

Si desea exportar la información a otro ordenador, debe definir esta dirección IP, o introducir una dirección de difusión IP 255.255.255.255. La dirección de difusión permitirá que todos los ordenadores conectados a la red reciban la información. Si sólo desea recibir la información en el puerto LAN, no necesita definir esta dirección.

4 Puerto remoto

Si desea establecer una comunicación punto a punto para importar datos de un dispositivo periférico en la red, puede que necesite definir el puerto de red en el ordenador remoto.

Para encontrar este número de puerto, consulte la documentación para la utilidad software a usar en el ordenador remoto.

5 Protocolo

Éste es el protocolo actual especificado por el puerto LAN. Cada puerto LAN puede recibir múltiples telegrama simultánemente, siempre que todos los telegramas utilicen el mismo protocolo.

6 Entrada(s)

Esta columna se utiliza para identificar el sensor externo (dispositivo de medida) conectado al puerto.

Para elegir desde qué tipo de sensor externo se importan los datos, pulse el botón **Entrada**.

7 Salida(s)

Esta columna se utiliza para identificar los datos que se exportan en el puerto.

Para elegir qué datos exportar, pulse el botón Salida.

8 Agregar

Pulse este botón para añadir un nuevo puerto LAN.

Esto es necesario si ha añadido nuevo hardware al ordenador, por ejemplo al instalar una placa de interfaz Ethernet adicional. Si antes ha liberado un puerto LAN que no se usaba, pero desea volverlo a utilizar en el sistema PI50, también debe pulsar este botón.

9 Eliminar

Una vez que el sistema PI50 ha identificado y enumerado todos los puertos LAN disponibles en el ordenador, éstos no pueden usarse por otros programas en el mismo ordenador.

Si el sistema PI50 no necesita un determinado puerto LAN, puede liberarse para otro uso. Pulse en el puerto correspondiente para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Eliminar** para borrar el puerto de la lista. Tenga en cuenta que no se requiere ningún reconocimiento, el puerto se elimina al instante.

10 Configurar

Para utilizar un puerto LAN para recibir o transmitir información, se deben configurar sus parámetros de comunicación para que coincidan con el dispositivo periférico.

Pulse uno de los puertos de la lista para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Configurar** para configurar los parámetros del puerto. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

11 Monitor

Si sospecha que la comunicación en el puerto no es efectiva, defectuosa o que falla, se puede monitorizar el flujo de telegramas.

Pulse uno de los puertos de la lista para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Monitor** para observar la comunicación de datos en el puerto seleccionado. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

12 Entradas

Cuando añade un nuevo puerto, debe definir la fuente de los datos de entrada.

Pulse el puerto para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Entradas** para definir desde qué sensores externos (dispositivos de medida) desea importar los datos. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

13 Salida

Cuando configura un puerto para exportar datos, debe definir el tipo de datos a enviar.

Pulse el puerto para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Salida** para definir qué clase de datos desea exportar. Se abre una ventana de diálogo dedicada.

Licencia software

La ventana de diálogo Licencia software se abre desde el botón Licencia software que aparece cuando pulsamos el botón Instalación en el menú Configuración.

Licencia software

Propósito

El propósito de la ventana de diálogo Licencia software es permitirle introducir un código de licencia (cadena de texto) para desbloquear el funcionamiento del sistema PI50. Para obtener el código de licencia requerido, póngase en contacto con su distribuidor.

Descripción

Esta licencia permite que el odenador PI50 comunique con el Receptor PI50.

Importante _

Una vez que reciba las claves de licencia de software, no se pierda.



Parámetros

1 Lista de funciones opcionales

Esta lista presenta las funciones opcionales que puede obtener se su sistema PI50. Las funciones ya disponibles se identifican con una cruz oscura en la columna de la derecha.

2 Hardware ID

Este campo presenta una identificación única del ordenador.

Tenga en cuenta que las claves de licencia obtenidas están conectadas a esta identificación de hardware, Si el software PI50 se traslada a otro ordenador, este segundo ordenador tendrá una identificación de hardware diferente, y las claves de licencia no serán operativas.

3 Introducir licencia

Pulse este botón para introducir una cadena de licencia.

Se abre una ventana de diálogo dedicada para aceptar la cadena de licencia.

Consejo __

Si no tiene un teclado de ordenador conectado a su sistema PI50, pulse el botón **Teclado** para abrir un teclado en pantalla.

- Menú Configuración; funciones y ventanas de diálogo en la página 207
- Instalación en la página 233

Otras funciones y ventanas de diálogo

Las ventanas de diálogo descritas en esta sección se abren todas desde dentro de otras ventanas de diálogo del sistema PI50. No se abren directamente desde el sistema de menús.

1 Configurar puerto LAN

La ventana de diálogo **Configurar puerto LAN** le permite definir los parámetros para la comunicación Ethernet (Red de área local (LAN)) con los sensores externos (dispositivos de medida) o sistemas periféricos.

→ Configurar puerto LAN en la página 243

2 Configurar puerto serie

La ventana de diálogo **Configurar puerto serie** le permite definir los parámetros para la comunicación serie.

→ Configurar puerto serie en la página 246

3 Agregar puerto serie

El propósito de la ventana de diálogo **Agregar puerto serie** es permitirle poner un puerto serie libre (puerto COM) en el ordenador PI50 para utilizar con fines de interfaz.

 \rightarrow Agregar puerto serie en la página 248

4 Monitorizar puerto

La ventana de diálogo **Monitorizar puerto** le permite estudiar el flujo de comunicación en el puerto serie o Ethernet (Red de área local (LAN)) elegido.

→ Monitorizar puerto en la página 248

5 Seleccionar entrada

La ventana de diálogo **Seleccionar entrada** le permite seleccionar la información de sensores (dispositivos de medida) o sistemas externos, y conectarlos a la entrada Ethernet (LAN) o línea serie del sistema PI50 elegida.

 \rightarrow Seleccionar entrada en la página 250

6 Seleccionar salidas

La ventana de diálogo **Seleccionar salidas** le permite seleccionar la información a exportar a los sistemas periféricos en la salida Ethernet (Red de Área Local (LAN)) o línea serie elegida.

→ Seleccionar salidas en la página 252

7 Mensajes

Los Mensajes le permiten leer y reconocer los mensajes del sistema PI50.

→ Mensajes en la página 253

8 Salida de datos PI

La ventana de diálogo **Salida de Datos PI** se utiliza para permitir que el telegrama PI se exporte a un sistema periférico.

→ Salida de datos PI en la página 255

Configurar puerto LAN

La ventana de diálogo Configurar puerto LAN se abre desde el botón Configurar puerto LAN en las siguientes ventanas:

- Navegación en la página 224
- *Configuración E/S* en la página 235

Propósito

La ventana de diálogo Configurar puerto LAN le permite definir los parámetros para la comunicación Ethernet (Red de área local (LAN)) con los sensores externos (dispositivos de medida) o sistemas periféricos.

Descripción

La comunicación Ethernet (Red de área local (LAN)) es un modo eficiente de conectarse a sensores externos, como un sistema de posicionamiento global (GOS) para recibir datos de navegación.

Para que este puerto de comunicación trabaje, se deben configurar los parámetros correctamente.

_	_		
Pa	rár	neti	ros

1 **Dirección IP local**

Ésta es la dirección IP (Protocolo de Internet) de la placa local de interfaz de Ethernet.

En la mayoría de los casos, cada placa Ethernet tiene una dirección IP única, incluso cuando la placa es compatible con varias conexiones. Si tiene más de una placa de interconexión, se le proporciona una lista de las direcciones disponibles.

2 Puerto local (UDP)

Este puerto es importante si desea recibir información. Debe coincidir con el número de puerto en el ordenador remoto.

Para encontrar el número de puerto en el ordenador remoto, consulte la documentación para el programa software a usar. Si la comunicación de datos se configura sólo para transmitir información desde el sistema PI50, este parámetro no es necesario.

3 **Dirección IP remota**

Seleccione la dirección IP (Protocolo de Internet) para el ordenador remoto.

Si la comunicación de datos está configurada sólo para recibir datos, este parámetro no es necesario. Si desea configurar una salida para difusión, defina la dirección IP 255.255.255.255. Éste es el valor por defecto.

Si usa una comunicación punto por punto en una red cerrada, necesitará introducir la dirección IP remota m

-	-	_	
nanua	lmei	nte.	

Puerto LAN 1 Configu	rar ? X
Dirección IP local:	157.237.52.34 🔹
Puerto local:	20004
Dirección IP remota:	127 🗘 . 0 🛟 . 0 🌲 . 1 🗘
Puerto remoto:	20000
	Aceptar Cancelar Aplicar

4 Puerto remoto (UDP)

Especifica el puerto de red local. El sistema PI50 utiliza este puerto de red para transmitir información. La aplicación en el ordenador remoto "escuchará" a este puerto.

Temas relacionados

- *Navegación* en la página 224
- Configuración E/S en la página 235

Principios de direccionamiento de puerto IP y UDP

El tráfico Ethernet entre el sistema PI50 y los dispositivos externos, tales como sensores o sistemas periféricos, se hace usando los puertos del Protocolo de Internet (IP) y del Protocolo de Datagramas de Usuario (UDP).

Dirección IP (Protocolo de Internet)

Una dirección **IP** (**Protocolo de Internet**) es una identificación numérica y dirección lógica que se asigna a dispositivos que forman parte de una red de ordenadores utilizando el Protocolo de Internet para la comunicación entre sus nodos. Aunque las direcciones IP se guardan como números binarios, que generalmente se muestran en notación legible para el usuario, como por ejemplo 208.77.188.166.



Principios de direccionamiento de puerto IP y UDP

- A Sistema local
- **B** Sistema remoto
- C Placa interfaz Ethernet
- **D** Datos
- E Puerto UDP, cada uno con una dirección de puerto diferente
- F Dirección IP, cada placa de interfaz Ethernet tiene su propia dirección individual
- G Comunicación Ethernet

El papel de la dirección IP se ha caracterizado de la siguiente manera: "Un nombre indica lo que buscamos. Una dirección indica dónde está. Una ruta indica cómo llegar allí".

Protocolo de Datagramas de Usuario (UDP)

El **Protocolo de Datagramas de Usuario (UDP)** es uno de los miembros principales del juego de protocolos de internet, el conjunto de protocolos de red usados también para Internet. Con el UDP, las aplicaciones informáticas pueden enviar mensajes, en este caso denominadas datagramas, a otros hosts en una red IP (Protocolo Internet) sin necesidad de comunicaciones previas para establecer canales especiales de transmisión o de rutas de datos (TCP).

UDP se conoce a veces como Protocolo de Datagramas Universal.

Conexiones y puertos de Datagramas

Las aplicaciones UDP utilizan **conexiones** de datagramas para establecer las comunicaciones host a host. Las conexiones enlazan la aplicación a **puertos** de servicio, que funcionan como los extremos de la transmisión de datos.

Un puerto es una estructura de software que se identifica por el número de puerto, un valor entero de 16 bits, permitiendo números de puertos entre 0 y 65.535.

Cómo se configuran las direcciones IP y los puertos en el sistema PI50 para transmitir datos

Nota 🔄

El PI50 no está exportando datos en este momento.

1 Dirección IP local

La dirección IP no es esencial, a menos que tenga más de una placa Ethernet en su ordenador. Entonces debe especificar la dirección IP de la placa que desea utilizar.

2 Dirección IP remota

Si desea configurar la difusión de datos a todos los periféricos del sistema, seleccione la Dirección IP remota 255.255.255.255.

Si su transmisión se dirige directamente a un destinatario particular, debe especificar su dirección IP.

3 Puerto local

El valor del **Puerto local** no es esencial, y no necesita especificar un valor distinto del predeterminado.

4 Puerto remoto

El software PI50 utiliza este puerto de red para <u>transmitir</u> información. La aplicación en el ordenador remoto "escuchará" a este número de puerto. Entonces debe acceder a la aplicación en el ordenador remoto para configurar el puerto local para que coincidan.

Cómo se configuran las direcciones IP y los puertos en el sistema PI50 para <u>recibir</u> datos

1 Dirección IP local

Esta dirección IP no es esencial, si sólo tiene una placa Ethernet, debe usar el valor predeterminado proporcionado. Si dispone de más de una placa Etehrnet en su ordenador, o si utiliza una placa de Ethernet con múltiples direcciones IP, debe especificar la dirección IP de la placa que desea utilizar.

2 Dirección IP remota

Si desea recibir datos, esta dirección IP no es esencial.

3 Puerto local

Este puerto debe coincidir con el número de puerto en el ordenador remoto. Para encontrar el número de puerto en el ordenador remoto, consulte la documentación de la utilidad software que se utilizará. Si la comunicación de datos está configurada sólo para transmitir información, este parámetro no es necesario.

4 Puerto remoto

Si configura el sistema PI50 para recibir datos, este puerto no es esencial. Mantenga el valor predeterminado para el puerto remoto.

Cómo se configuran las direcciones IP y los puertos en el sistema PI50 para comunicarse en una red cerrada

Si el sistema local (PI50) y el sistema remoto deben comunicarse punto a punto en una red cerrada, se deben definir las dos direcciones IP, así como los valores **Puerto local** y **Puerto remoto**.

Configurar puerto serie

La ventana de diálogo **Configurar puerto serie** se abre desde el botón **Configurar puerto** serie en las siguientes ventanas de diálogo:

- Navegación en la página 224
- Configuración E/S en la página 235

Propósito

La ventana de diálogo **Configurar puerto serie** le permite definir los parámetros para la comunicación serie.

Descripción

Los puertos serie siguen siendo un método muy común para la interconexión entre sistemas marinos.

Es muy importante que cualquier línea serie entre el sistema PI50 y cualquier sistema externo se configure correctamente con parámetros idénticos en cada extremo.

La norma NMEA ^[1] para
comunicación serie define los
parámetros estándar para estas
interfaces.

Parámetros

1 Puerto COM

Este campo de texto identifica el puerto de comunicación actual en el ordenador. Usted no puede cambiar esta información.

2 Baudios

Use esta entrada para especificar la velocidad ("baudrate") para la comunicación serie.

La baudios estándar definida para la comunicación NMEA es 4800 baudios.

3 Paridad

Use esta entrada para especificar la paridad para la comunicación serie.

La paridad estándar definida para la comunicación NMEA es Ninguna.

4 Bits de datos

Use esta entrada para especificar el número de bits de datos para la comunicación serie.

El número estándar de bits de datos definido para la comunicación NMEA es 8.

- *Navegación* en la página 224
- Configuración E/S en la página 235

1.	NMEA significa National Marine Electronics Association.	Véase http://www.nmea.org para más
	información.	

Puerto serie 4 Configurar ? X					
Puerto Serie:	COM4				
Baudios:	4800	•			
Bits de datos:	8	•			
Paridad:	Ninguno	•			
ОК	Cancel	Apply			

Agregar puerto serie

La ventana de diálogo **Agregar puerto serie** se abre desde el botón **Agregar** en la ventana **Configuración E/S**.

Propósito

El propósito de la ventana de diálogo Agregar puerto serie es permitirle poner un puerto serie libre (puerto COM) en el ordenador PI50 para utilizar con fines de interfaz.

Agregar puerto seri ? X
Puertos COM disponibles:
Aceptar Cancelar

Descripción

Los puertos disponibles en el ordenador se

enumeran automáticamente. Para seleccionar un puerto, pulse una vez sobre su nombre, y a continuación pulse **OK**.

Procedimientos relacionados

• Interfaces externos en la página 112

Temas relacionados

• Configuración E/S en la página 235

Monitorizar puerto

La ventana de diálogo Monitorizar puerto se abre desde el botón Monitorizar puerto en la ventana Configuración E/S.

Propósito

La ventana de diálogo **Monitorizar puerto** le permite estudiar el flujo de comunicación en el puerto serie o Ethernet (Red de área local (LAN)) elegido.

Descripción

La ventana de diálogo **Monitorizar puerto** incluye un campo de texto para los mensajes de entrada (**Rx datos**), y uno para los de salida (**Tx datos**). Utilice estos campos y sus conocimientos de la comunicación de datos para investigar los telegramas.

Tenga en cuenta que la ventana de diálogo **Monitorizar puerto** es una herramienta con propósitos de depuración. No es necesaria ni está destinada para el funcionamiento normal del sistema PI50.

Parámetros

1 Tx datos

Esta ventana de texto muestra la comunicación de datos transmitida fuera desde el sistema PI50.

Monitorizar Puerto ? X				
Catos Tx				
🗷 Actualización auto 🗌 Present Eliminar				
Datos RX				
🗷 Actualización auto 🗌 Present Eliminar				
Puerto actual: Puerto LAN 1 🔻				

2 Rx datos

Esta ventana de texto se utiliza para mostrar la comunicación de datos recibida por el sistema PI50 desde los sensores externos (dispositivos de medida) o sistemas periféricos.

3 Actualización Auto

Cuando se selecciona esta casilla, el campo se actualiza constantemente con nueva información. Si desea congelar la información para una mayor investigación, anule la selección para desactivar la actualización automática.

4 Presentación Hex

Cuando se selecciona esta casilla, la información en el campo de texto se muestra en formato hexadecimal.

5 Limpiar

Este botón borra el campo de texto para permitir un flujo fresco de datos de comunicación.

6 Puerto actual

Si desea cambiar su atención a un puerto serie o LAN diferente, puede elegir el puerto de comunicación aquí en lugar de volver a la ventana de diálogo **Configurar E/S**.

7 Siempre arriba

Esta función coloca la ventana de diálogo **Monitorizar puerto** en su escritorio por encima del resto de ventanas de diálogo y presentaciones del sistema.

- Interfaces externos en la página 112
- Configuración E/S en la página 235

- Configurar puerto serie en la página 246
- Configurar puerto LAN en la página 243

Seleccionar entrada

La ventana de diálogo Seleccionar entrada se abre desde el botón Entrada en la ventana de diálogo Configurar E/S.

Propósito

La ventana de diálogo **Seleccionar entrada** le permite seleccionar la información de sensores (dispositivos de medida) o sistemas externos, y conectarlos a la entrada Ethernet (LAN) o línea serie del sistema PI50 elegida.

Seleccionar sensor		? ×
Entradas disponibles GPS Gyro DistanceLog	>	Entradas seleccionadasPuerto serie 1 SpeedLog ITI PI50 EchoNmea
Configurar sensor		Aceptar Cancelar

Descripción

En la ventana de diálogo **Seleccionar entrada**, se enumeran todas las fuentes de entrada disponibles en el campo de texto de la izquierda.

Para añadir una entrada, pulse sobre ella en la columna de la izquierda para seleccionarla, y a continuación pulse el botón $[\blacktriangleright]$.

Si es necesario configurar los parámetros de comunicación, pulse el sensor de entrada para seleccionarlo, y a continuación pulse el botón **Configurar entrada**. Cuando sea aplicable, se abrirá la ventana de diálogo correspondiente.

Tenga en cuenta que esta ventana de diálogo le permite añadir más de una señal de entrada a un puerto serie. Debe estar familiarizado con el tipo de señales de entrada antes de hacer ésto. Si se configura un puerto de entrada para recibir mensajes NMEA serie, el mismo puerto de entrada no puede utilizarse para recibir simultáneamente mensajes ASCII.
Parámetros

1 Entradas disponibles

Este campo enumera las señales de entrada disponibles.

Las fuentes disponibles se definen en un archivo de configuración en el sistema PI50, y refleja las fuentes de entrada y los formatos de archivo compatibles con el sistema PI50.

a GPS

Ésta es la entrada desde el Sistema de Posicionamiento Global (GPS). Los siguientes formatos de telegrama son compatibles:

- → GLL Posición geográfica latitud/longitud en la página 316
- → GGA Sistema de posición global, datos fijos en la página 316
- → *RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados* en la página 318

b Giro

Ésta es la entrada de un sistema periférico de giro o compás que proporciona información de rumbo. Los siguientes formatos de telegrama son compatibles:

- → HDG Rumbo, desviación y variación en la página 317
- → HDT Rumbo, verdadero en la página 318
- → HDM Rumbo, magnético en la página 317
- \rightarrow VHW Velocidad y rumbo en la página 319

c Corredera

Ésta es la entrada de una corredera. Los siguientes formatos de telegrama son compatibles:

- → *RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados* en la página 318
- \rightarrow VHW Velocidad y rumbo en la página 319
- → VTG Rumbo sobre fondo y velocidad en la página 320

d ITI/FS

Ésta es la entrada de los sistemas de monitorización de capturas Simrad ITI y Simrad FS. Los siguientes formatos de telegrama son compatibles:

- \rightarrow DBS Profundidad bajo la superficie en la página 315
- \rightarrow DBS Profundidad de la red debajo de la superficie en la página 321
- → *HFB Distancia de la relinga superior a la inferior y al fondo* en la página 321
- e PI50

Ésta es la entrada desde el Receptor PI50. Sólo se acepta un formato de telegrama propietario.

Nota _

Esta entrada debe estar activada y operativa para que el sistema PI50 trabaje. Es necesaria una licencia para activar el input.

f Distancia

Ésta es la entrada de un sistema periférico que proporciona información sobre la distancia navegada. Los siguientes formatos de telegrama son compatibles:

- → RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados en la página 318
- \rightarrow VHW Velocidad y rumbo en la página 319
- → VLW Distancia doble fondo/agua en la página 319
- → VTG Rumbo sobre fondo y velocidad en la página 320

g EcoNMEA

Ésta es la entrada de una ecosonda externa que proporcione información de profundidad. Los siguientes formatos de telegrama son compatibles:

→ DBS Profundidad bajo la superficie en la página 315

2 Entradas seleccionadas

Este campo enumera las señales de entrada seleccionadas para el puerto de comunicaciones correspondiente.

3 Configurar entrada

Algunas de las entradas pueden configurarse por el sistema PI50. Para hacerlo, pulse en el nombre de entrada en el campo **Entradas seleccionadas**, y a continuación este botón. Cuando sea aplicable, se abrirá la ventana de diálogo correspondiente.

Temas relacionados

- Interfaces externos en la página 112
- Navegación en la página 224
- Configuración E/S en la página 235

Seleccionar salidas

La ventana de diálogo Seleccionar salidas se abre desde el botón Salida en la ventana de diálogo Configuración E/S.

Propósito

La ventana de diálogo **Seleccionar salidas** le permite seleccionar la información a exportar a los sistemas periféricos en la salida Ethernet (Red de Área Local (LAN)) o línea serie elegida.

Descripción

En la ventana de diálogo **Seleccionar salidas**, se enumeran todas las señales de salida disponibles en el campo de texto de la izquierda.

Para habilitar una salida, pulse sobre ella en la columna de la izquierda para seleccionarla, y a continuación pulse el botón $[\blacktriangleright]$.

Select Outputs	? X
Salidas disponibles:	Outputs on Puerto serie 1
PI_Nmea >	
Configuración de salida	Aceptar Cancelar

Si se pueden configurar los parámetros de comunicación de la salida, pulse el nombre de la señal para seleccionarla, y a continuación pulse el botón **Configurar salida**. Si aplica, se abrirá la ventana de diálogo correspondiente.

Parámetros

1 Salidas disponibles

Este campo enumera las señales de salida disponibles.

Las fuentes disponibles se definen en un archivo de configuración en el sistema PI50, y refleja los datos de salida y los formatos de archivo compatibles con el sistema PI50.

a PI NMEA

Esta salida proporciona los datos recogidos por los sensores PI.

Los siguientes formatos de telegrama son compatibles:

 \rightarrow *PSIMP-D1 Datos del sensor PI* en la página 322

2 Salidas seleccionadas

Este campo enumera las señales de salida seleccionadas al correspondiente puerto de comunicaciones.

3 Configurar salida

Algunas de las salidas pueden configurarse por el sistema PI50. Para hacerlo, pulse en el nombre de la salida en el campo **Salidas seleccionadas**, y a continuación este botón. Cuando sea aplicable, se abrirá la ventana de diálogo correspondiente.

Temas relacionados

- Interfaces externos en la página 112
- Configuración E/S en la página 235

Mensajes

La ventana de diálogo Mensajes se abre desde el icono Mensajes en el menú Barra de Tareas.

Cuando se emite un nuevo mensaje por el sistema PI50, el icono en la **Barra Título** parpadeará. Si mantiene el cursor sobre el icono, se mostrará una pequeña lista de mensajes de estado.

Propósito

Los Mensajes le permiten leer y reconocer los mensajes del sistema PI50.

Mensajes							? X
Errores	Alarmas del	sistema	Alarmas de funcionamiento	Advertencias	Informació	n	
Mensajes	s ———				-		
Date	Time	Source	Message				
06.12.2	012 06:27:2	5 Option	sManager AWC1: Syste	m running in dei	no mode.		
Mensaje	actual						
AWC1: S	ystem running) in demo n	node.				
Silenciar	el sonido de l	os mensaje	es 🗌 Impedir ventanas emer	gentes Reco	nocer todo	Eliminar todo	Reconocer
							Cerrar

Descripción

Los mensajes podrían estar relacionados con cualquier error de hardware o software, o incluso eventos relacionados con las condiciones de operación.

Un mensaje nuevo se indica por medio del icono Mensaje en la Barra Título. Haga clic en el icono para abrir la ventana de diálogo.

Los mensajes se dividen en dos tipos dependiendo de su importancia.

Están disponibles los siguientes tipos de mensajes.

- 1 Errores: Éstos son críticos. El funcionamiento del sistema PI50 no puede continuar.
- 2 Alarmas de sistema: Éstos son mensajes relacionados con el sistema PI50, o para componentes de software.
- **3** Alarmas de funcionamiento: Éstos son mensajes relacionados con las condiciones del entorno, la interfaz u otros eventos no-software.
- 4 Advertencias: Éstos son avisos de funcionamiento.
- 5 Información: Estos mensajes son notificaciones de eventos de funcionamiento.

Consejo _

Todos los mensajes proporcionados por el sistema PI50 se guardan en archivos de registro en el disco duro. Si experimenta un comportamiento anormal, estos archivos pueden ser de utilidad a la departamento de soporte Simrad. Observe el procedimiento previsto para copiar estos archivos de registro a una memoria USB.

Parámetros

1 Lengüeta

Hay cinco lengüetas en la ventana de diálogo **Mensajes**, una para cada categoría de mensaje. Pulse en la lengüeta para ver la lista de mensajes en la correspondiente categoría.

2 Mensaje actual

El texto en un mensaje puede ser más largo que el que puede mostrar la lista de mensajes. Para leer el mensaje completo, pulse sobre él. El texto se copiará en el campo **Mensaje actual**.

3 Reconocer todo

Pulse para reconocer todos los nuevos mensajes en la lista actual (lengüeta).

4 Eliminar todo

Pulse para borrar todos los mensajes en la lista actual (lengüeta).

5 Reconocer

Pulse para reconocer el mensaje actual seleccionado.

6 Eliminar

Pulse para borrar el mensaje actual seleccionado.

7 Silenciar el sonido de los mensajes

Siempre que el sistema PI50 esté provisto con un altavoz, los mensajes pueden notificarse con sonido audible.

Utilice esta opción para deshabilitar la señal audible.

8 Impedir ventanas emergentes

Para inhibir los popups luminosos de mensajes, pulse el botón Alarma en la Barra de Tareas.

Temas relacionados

• Botón Mensaje en la página 129

Salida de datos PI

La ventana de diálogo Salida de datos PI se abre haciendo clic en el botón Configuración de salida en la ventana de diálogo Seleccionar salidas con información del formato elegido del PI Nmea.

Propósito

La ventana de diálogo **Salida de Datos PI** se utiliza para permitir que el telegrama PI se exporte a un sistema periférico.

Descripción

Se puede exportar información especializada usando telegramas y formatos registrados.

En la actualidad sólo se soportan un número limitado de diferentes formatos de telegrama.

Parámetros

1 Datos

Salida de datos	s Pl	? X				
 Datos Configuraciones Espectro 						
ОК	Cancel	Apply				

Pulse para permitir que el telegrama de datos del sensor PI [Simrad PSIMP-D1] sea exportado.

→ PSIMP-D1 Datos del sensor PI en la página 322

2 Configuraciones

Pulse para permitir que telegrama de configuración del sensor PI [Simrad PSIMP-C] sea exportado.

Nota _

Este formato de telegrama se ofrece solo para el uso del propietario legal, y no se describe en este manual.

3 Espectro

Pulse para permitir que el telegrama de espectro del sensor PI [Simrad PSIMP-S] sea exportado.

Nota _

Este formato de telegrama se ofrece solo para el uso del propietario legal, y no se describe en este manual.

Temas relacionados

- Cómo configurar la salida de datos del sensor PI en la página 112
- Seleccionar salidas en la página 252

Sobre los sensores de monitorización de captura

Este capítulo describe las diferentes mediciones que puede realizar con los sensores de monitorización de capturas conectados al Simrad PI50. También proporciona información básica- ¡e importante! – relacionada con la configuración del sensor y explica cómo utilizar los cargadores del sensor.

Temas

- Resumen de las medidas y los sensores en la página 258
- Configuración de sensor en la página 291
- Procedimientos de carga en la página 294
- Comprobación de los sensores de monitorización de captura en la página 305

Resumen de las medidas y los sensores

Se puede utilizar una gran cantidad de sensores de monitorización de capturas con el sistema Simrad PI50 para medir importantes parámetros relacionados con la red, el cerco o el cerco danés. Se ofrece una descripción completa de cada sensor en la página web de Simrad http://www.simrad.com y en los manuales de los sensores relevantes.

Temas

- Medidas y sensores de Contacto con el Fondo en la página 258
- *Medidas y sensores de Captura* en la página 260
- Medidas y sensores de Profundidad en la página 262
- Medidas y sensores de Altura en la página 265
- Medidas y sensores de Distancia en la página 267
- Medida y sensores de Distancia Doble en la página 271
- Medidas y sensores de Temperatura en la página 277
- Medidas y sensores de Geometría en la página 280
- Medidas y sensores de Altura/Profundidad en la página 283
- Medida y sensores de cabeceo en la página 287
- Medidas de balanceo y sensores en la página 288

Medidas y sensores de Contacto con el Fondo

El propósito de la medida de Contacto con el Fondo es detectar si una red de arrastre se ha separado accidentalmente del fondo. Esto permitiría a los peces escapar por debajo del arte.

- En una red de arrastre pelágica, el sensor le indicará si el arte se mueve demasiado cerca del fondo.
- Usado en una red de cerco nos indicará cuando el arte alcanza el fondo, y le permite pescar incluso en un fondo desigual.
- En un cerquero danés, el sensor de contacto con el fondo le permitirá saber cuándo la red tiene un contacto estable con el fondo y cuándo es momento de tirar.



A La red sigue el fondo. El cable de detección del sensor no se libera.

B La red se ha separado del fondo, y el cable de detección se ha liberado.

Los siguientes sensores de monitorización de capturas pueden utilizarse para medir el contacto con el fondo:

- PI Contacto con el fondo
- PS Contacto con el fondo

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Contacto con el Fondo" en la página 132
- Presentaciones de tendencia de la medición "Contacto con el Fondo" en la página 162
- Seleccionar un sensor para la medida contacto con el fondo en la página 59
- Medidas y sensores de Contacto con el Fondo en la página 258

Sobre los sensores Simrad PI/PS de Contacto con el Fondo

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.



A menos que utilice los parámetros de comunicación

programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Medidas y sensores de Captura

Usando un sensor de captura Simrad podrá controlar fácilmente la velocidad de llenado y la cantidad de captura en la red.

El sensor simplemente supervisa la expansión de las mallas en el copo. Una vez que el volumen capturado es suficiente para expandir las mallas, tirarán de los cables detectores y activarán el sensor. La sensibilidad del sensor puede ajustarse fácilmente alargando las gomas de detección para abarcar más mallas.

Para controlar la velocidad de llenado, recomendamos que utilice como mínimo dos sensores. Coloque el primer sensor en el extremo lejano del copo, le indicará que la red está pescando. Coloque el segundo sensor más cerca de la apertura de la red. Una vez que la red esté llena en la posición elegida, el sensor se activará, y sabe que es el momento de levar el arte.



Los siguientes sensores de monitorización de capturas pueden utilizarse para medir la captura:

- PS Captura
- PI Captura
- PX MultiSensor

Importante

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Captura" en la página 134
- Presentaciones de tendencia de la medición "Captura" en la página 163
- Seleccionar un sensor para la medida de captura en la página 61
- Medidas y sensores de Captura en la página 260

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota ___



El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sobre los sensores Simrad PI/PS de Captura

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.



A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Medidas y sensores de Profundidad

Los sensores de profundidad de Simrad ofrecen información sobre la profundidad actual y los cambios de profundidad del arte.

- En una red de arrastre de fondo, usará el sensor para conseguir un control total cuando arrastre y para situar la red en una pendiente.
- Durante el arrastre pelágico, sabe la importancia de situar la red respecto a la mayor concentración de peces. Al usar un sensor de profundidad, puede controlar la profundidad exacta respecto de la superficie, y ajustar la profundidad de la red en consecuencia. Otros sensores de profundidad en las puertas vigilarán que las puertas permanecen en la misma profundidad.
- Durante el cerco, use el sensor de profundidad para supervisar la profundidad de la red, y la velocidad de bajada de la red. Entonces sabrá cuando empezar a tirar y qué velocidad usar.
- Montado en un Cerquero danés el sensor de profundidad controla la velocidad de hundimiento de la red, y le indicará cuando empezar a tirar una vez que la red ha dejado de hundirse.

Consejo _

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.



Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad puede utilizarse para medir las capturas:

- PS Profundidad
- PI Profundidad
- PI Distancia/Profundidad
- PI SeineSounder (Altura y Profundidad)
- PI Remoto/Profundidad
- PX MultiSensor

Importante _

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Profundidad" en la página 135
- Presentaciones de tendencia del medición "Profundidad" en la página 163
- Seleccionar un sensor para medir la profundidad en la página 63
- Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical en la página 92
- Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua en la página 94
- Cómo calibrar los sensores de profundidad en la página 102
- Medidas y sensores de Profundidad en la página 262
- Seleccionar sensores en la página 209

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota __



El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sobre los sensores Simrad PI/PS de Profundidad

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.

A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.



Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Medidas y sensores de Altura

Los sensores de altura de Simrad miden la altura desde el fondo, es decir, la distancia desde el fondo hasta donde está situado el sensor. Esto le proporciona una valiosa gama de aplicaciones para el arrastre de fondo y pelágico.

- En una red de fondo, coloque el sensor detrás de la relinga superior. Desde esta posición le indicará la altura de la apertura de la red. Esto le permite ajustar su equipo inmediatamente si la apertura se reduce, y evitará perder capturas.
- En una red pelágica, coloque el sensor detrás de la relinga inferior. Sabrá de inmediato si la red se aproxima al fondo. Si utiliza un segundo sensor detrás de la relinga superior, la diferencia entre las dos medidas le dará la altura de la apertura de la red.

El sensor contiene una pequeña ecosonda para medir la altura sobre el fondo.



Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad pueden utilizarse para medir la altura:

- PI Altura
- PI Altura/Profundidad
- PI Sonda de cerco
- PX MultiSensor

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Altura" en la página 138
- Presentaciones de tendencia del medición "Altura" en la página 164
- Seleccionar un sensor para medir la altura en la página 66
- *Configurar los sensores de profundidad y altura para medir la profundidad total del agua* en la página 94
- Configurar el sensor de altura para mostrar la apertura de la red en la página 94
- Medidas y sensores de Altura en la página 265
- Seleccionar sensores en la página 209

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota ___

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u>

coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.



Sobre el sensor Simrad PI de Altura

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MaxiChargador.

A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa **Configurador PI** o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.



Nota

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Medidas y sensores de Distancia

El propósito de los Sensores de Distancia de Simrad es medir la distancia entre las dos puertas de arrastre. El sensor de distancia siempre requerirá de un sensor remoto en la otra puerta para poder realizar esta medición. Los Sensores de Distancia han sido desarrollados para utilizarse tanto en redes de arrastre como pelágicas.

- Utilice un sensor de distancia en la puerta de babor y un sensor remoto en la puerta de estribor.
- Los dos sensores se comunican utilizando un enlace acústico transversal especial.
- Al usar este enlace, el sensor de distancia medirá la distancia exacta entre las dos puertas.

Los sensores de distancia han sido diseñados para utilizarse tanto en arrastre de fondo como pelágico.

Importante _

Un sensor de distancia montado en la puerta de babor siempre requerirá de un sensor remoto en la puerta de estribor para poder realizar la medida.

Consejo _____

Existen dos versiones disponibles tanto para el sensor PI de distancia como para el Simrad PX Multisensor, ya que pueden configurarse para un rango de distancia estándar o ampliada (XT). Dicha configuración puede cambiarse en el programa de configuración de cada sensor.



(CD012200-001)

Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir la distancia y la distancia dual:

- PI Distancia (con un PI Remoto o un sensor PI Remoto/Profundidad en la otra puerta)
- PI Distancia/Profundidad (con un sensor PI Remoto o un PI Remoto/Profundidad en la otra puertar)
- PX MultiSensor

Consejo _____

Cuando el sensor PX MultiSensor se utilice para medir la distancia, el sensor remoto debe ser un segundo PX MultiSensor. No se puede utilizar el sensor PI Remoto.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia" en la página 140
- Presentaciones de tendencia de la medición "Distancia" en la página 165
- Seleccionar un sensor para medir distancia en la página 68
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Medidas y sensores de Distancia en la página 267
- Seleccionar sensores en la página 209

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u>

coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sombre el sensor Simrad PI de Distancia

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MaxiChargador.





A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Sobre el sensor Simrad PI Remoto

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema.

• ID Remota

La ID Remota que seleccione debe coincidir con la ID Remota programada para el sensor de PI de Distancia.

En un sistema de distancia doble, deberá seleccionar una combinación de sensores Remotos: 1 y 3 o 2 y 4.

Para poder hacerlo, utilice el programa **PI Configurador** o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Medida y sensores de Distancia Doble

El propósito del Sensor de Distancia Doble de Simrad es medir las distancias entre las dos aperturas de la red en un arrastre pelágico o de fondo doble. Un sensor de Distancia Doble se monta en la puerta de babor, mientras que otros dos sensores remotos se colocan en el peso central y en la puerta de estribor respectivamente.

Los tres sensores se comunican usando unos enlaces acústicos transversales especiales. Al usar estos tres enlaces el Sensor de Distancia Doble medirá la distancia exacta entre los tres sensores.



Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir la distancia y la distancia dual:

- PI Distancia (con un PI Remoto o un sensor PI Remoto/Profundidad en la otra puerta)
- PI Distancia/Profundidad (con un sensor PI Remoto o un PI Remoto/Profundidad en la otra puertar)
- PX MultiSensor

Consejo __

Cuando el sensor PX MultiSensor se utilice para medir la distancia, el sensor remoto debe ser un segundo PX MultiSensor. No se puede utilizar el sensor PI Remoto.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia doble" en la página 142
- Presentaciones de tendencia del medición "Distancia doble" en la página 166
- Seleccionar un sensor para medir Distancia Doble en la página 70
- Medida y sensores de Distancia Doble en la página 271
- Seleccionar sensores en la página 209

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sombre el sensor Simrad PI de Distancia

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MaxiChargador.





A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Sobre el sensor Simrad PI Remoto

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema.

• ID Remota

La ID Remota que seleccione debe coincidir con la ID Remota programada para el sensor de PI de Distancia.



En un sistema de distancia doble, deberá seleccionar una combinación de sensores Remotos: 1 y 3 o 2 y 4.

Para poder hacerlo, utilice el programa **PI Configurador** o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Medidas y sensores de Distancia/Profundidad

El propósito de la medida distancia/profundidad es comprobar tanto la profundidad del agua y la distancia entre las puertas con un único sensor.

Consejo _

La presentación del sensor Distancia/Profundidad únicamente se ofrecía para el sensor PI Distancia/Profundidad. Sin embargo también puede configurar un PX MultiSensor para que realice las mismas mediciones y seguir utilizando esta presentación de sensor.

El sensor PI de Distancia/Profundidad Maestro contiene por tanto un sensor de presión para medir la profundidad del agua, y un sensor de apertura para medir la distancia al sensor Remoto en la otra puerta de arrastre. El sensor PI de Distancia/Profundidad Maestro ha sido desarrollado para ser usado en redes de arrastre de fondo y pelágicas.

El sensor se instala normalmente en la puerta de babor usando un adaptador.

Consejo __

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.



Los siguientes sensores de monitorización de capturas Simrad se pueden utilizar para medir simultáneamente la distancia y la profundidad:

- PI Distancia/Profundidad (con un sensor PI Remoto o un PI Remoto/Profundidad en la otra puertar)
- PX MultiSensor

Importante _

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Consejo ____

Cuando el PX MultiSensor se utiliza para medir distancia, el sensor remoto debe ser un segundo PX MultiSensor. El sensor PI Remoto no puede utilizarse.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Distancia/Profundidad" en la página 144
- Seleccionar un sensor doble para medir distancia y profundidad en la página 83
- *Configurar los sensores de distancia y profundidad para medir la geometría vertical* en la página 92
- Medidas y sensores de Distancia/Profundidad en la página 273

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación v medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa Configurador PX o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí debe coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sobre el sensor Simrad PI Distancia/Profundidad

Se trata de un sensor Simrad de monitorización de capturas de doble propósito. Está diseñado para realizar dos mediciones simultáneamente. Ambas son fijas v no pueden cambiarse. Este sensor utilizará dos canales de comunicación de su PI50.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MaxiChargador.

A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.





Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Sobre el sensor Simrad PI Remoto

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema.

• ID Remota

La ID Remota que seleccione debe coincidir con la ID Remota programada para el sensor de PI de Distancia.



En un sistema de distancia doble, deberá seleccionar una combinación de sensores Remotos: 1 y 3 o 2 y 4.

Para poder hacerlo, utilice el programa **PI Configurador** o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Medidas y sensores de Temperatura

El sensor Simrad de temperatura indica la temperatura exacta del agua mientras está pescando.

La temperatura del agua es un parámetro importante. Los peces y el cebo son sensibles a la temperatura, y se encuentran normalmente en zonas de temperaturas específicas para la alimentación y el desove. Sin embargo, las capas de temperatura en el agua están cambiando constantemente, y por esta razón la temperatura debe controlarse constantemente.



Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad pueden utilizarse para medir la temperatura:

- PS Temperatura
- PI Temperatura
- PX MultiSensor

Importante

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Temperatura" en la página 147
- Presentaciones de tendencia del medición "Temperatura" en la página 167
- Seleccionar un sensor para medir la temperatura en la página 72
- Medidas y sensores de Temperatura en la página 277
- Seleccionar sensores en la página 209

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota ___



El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sobre los sensores Simrad PI/PS de Temperatura

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.

A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.



Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Medidas y sensores de Geometría

El propósito de la medida de geometría es monitorizar la geometría de su red de arrastre o de cerco danés; es decir, la posición relativa entre las dos puertas.

Ésto se consigue haciendo mediciones precisas de las distancias entre el centro de la relinga superior sobre la abertura de la red (o de la relinga inferior en el fondo) y cada una de las puertas de arrastre o en los extremos de los calones. Si estas distancias no son iguales, la red (o el cerco danés) estará desplazada o desequilibrada, lo que reduce la eficiencia de la captura.

Los sensores de geometría de Simrad han sido desarrollados para utilizarse tanto en redes de arrastre de fondo como pelágicas, así como en redes dobles y en cerco danés.



Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad pueden utilizarse para medir la geometría:

PX MultiSensor

Necesita tres sensores. Uno debe ser configurado como sensor de "geometría" y tiene que colocarse detrás de la relinga superior. Los otros dos deben configurarse como sensores "remotos" y tienen que colocarse en cada una de las puertas de arrastre.

Importante ____

Cuando un PX MultiSensor se coloca en la puerta de arrastre para realizar las medidas de geometría, se debe colocar "mirando hacia atrás" con la punta del sensor apuntando hacia la relinga superior.

Consejo _____

También puede utilizar un PX MultiSensor detrás de la relinga superior y dos PI Mini-R transponedores en las puertas de arrastre.

• PI de Geometría

Necesita un sensor PI de Geometría y dos PI Mini-R transponedores. El sensor PI de Geometría se encuentra detrás de la relinga superior mientras que los dos PI Mini-R transponedores se montan en las puertas de arrastre.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Geometría" en la página 151
- Descripción de la vista de sensor "Diferencial de geometría" en la página 153
- Presentaciones de tendencia de la medición "Geometría" en la página 168
- Seleccionar un sensor para medir la geometría en la página 75
- Medidas y sensores de Geometría en la página 280

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota ___



El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sobre el sensor Simrad PI de Geometría

Se trata de un sensor Simrad de monitorización de capturas de doble propósito. Está diseñado para realizar dos mediciones simultáneamente. Ambas son fijas y no pueden cambiarse. Este sensor utilizará dos canales de comunicación de su PI50.

Consejo _

Para poder "guardar " un canal de comunicación en su sistema PI50, puede configurar una de las dos presentaciones del sensor Geometría Diferencial.



Importante _____

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MaxiChargador.

A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Sobre el Simrad PI Mini-R transponedor

Se trata de un sensor de monitorización de captura de un único objetivo. Es decir, está diseñado para realizar solo esta medida en concreto.

Importante

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MiniCargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros para completar la configuración de su sistema.



• Mini-R ID

El Mini-R ID que seleccione debe coincidir con la ID Remota programada para el sensor PI de Geometría.

Para poder hacer esto, utilice el programa **PI Configurador**, o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Medidas y sensores de Altura/Profundidad

El propósito de la medida dual altura/profundidad es para comprobar tanto la profundidad del agua como la distancia desde el sensor hasta el fondo.

Consejo _

La presentación del sensor Altura/Profundidad se ofrecía exclusivamente para el sensor Simrad PI SeineSounder. Sin embargo también configurar un sensor PX MultiSensor para que tome las mismas medidas y después utilice esta vista del sensor.

El sensor Simrad PI SeineSounder contiene tanto un sensor de presión para pedir la profundidad del agua como una pequeña ecosonda para medir la altura sobre el fondo.

El Simrad PI SeineSounder se ha desarrollado para usarse tanto en redes de fondo como pelágicas así como en cerco danés. El sensor se deberá instalar de manera diferente dependiendo de la aplicación. En una red de <u>arrastre</u>, se monta horizontalmente detrás de la relinga superior. En una <u>red de cerco</u>, se montará verticalmente por debajo de la relinga inferior.

Importante _

Para poder hacer posibles estas dos aplicaciones y métodos de montaje, la ecosonda dentro del sensor ha sido equipada con dos transductores. Por medio de una "llave de sensor" es fácil definir qué transductor usar.

- Arrastre: Use el tornillo corto
- Cerco: Use el tornillo largo

Junto con el sensor se incluye una "caja de regalo" con dos llaves de sensor. Se trata de dos tornillos especiales, y por medio del magnetismo interno de los tornillos, éstos seleccionarán qué transductor de sonda usar. Los tornillos actuarán también como detectores de agua, lo que significa que se desintegrarán poco a poco. Cuando monte el sensor en una red de arrastre o de cerco, es importante que use la llave correcta.

Consejo _____

Existen tres versiones disponibles de los sensores de profundidad. Están configuradas para una profundidad máxima de 300 m, 600 m o 1000 m. El rango de profundidad viene fijado de fábrica y no se puede cambiar en la utilidad Configurador. El rango del Simrad PX MultiSensor está fijado en 1000 metros.



Los siguientes sensores de monitorización de captura de Simrad se pueden utilizar para medir tanto la profundidad como la altura simultáneamente.

- PI SeineSounder
- PX MultiSensor

Importante _

El PX MultiSensor debe estar equipado con una tapa dedicada para poder realizar esta medida.

Temas relacionados

- Descripción de la vista de sensor "Altura/Profundidad" en la página 155
- Seleccionar un sensor dual para las medidas de altura y profundidad en la página 81
- Medidas y sensores de Altura/Profundidad en la página 283

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota __



El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Sobre el sensor Simrad PI SeineSounder

Se trata de un sensor Simrad de monitorización de capturas de doble propósito. Está diseñado para realizar dos mediciones simultáneamente. Ambas son fijas y no pueden cambiarse. Este sensor utilizará dos canales de comunicación de su PI50.

Para poder hacer posibles estas dos aplicaciones y métodos de montaje, la ecosonda dentro del sensor ha sido equipada con dos transdcutores. Por medio de una "llave de sensor" es fácil definir qué transductor usar.

- Arrastre: Use el tornillo corto
- Cerco: Use el tornillo largo

Junto con el sensor se incluye una "caja de regalo" con dos llaves de sensor. Se trata de dos tornillos especiales, y por medio del magnetismo interno de los tornillos,

éstos seleccionarán qué transductor de sonda usar. Los tornillos actuarán también como detectores de agua, lo que significa que se desintegrarán poco a poco. Cuando monte el sensor en una red de arrastre o de cerco, es importante que use la llave correcta.


Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PI Cargador o el Simrad PI MaxiChargador.

A menos que utilice los parámetros de comunicación programados por defecto por Simrad, deberá configurar los siguientes parámetros, que son importantes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Cadencia de actualización

Para poder hacer eso, utilice el programa Configurador PI o pida a su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

Es muy importante que los parámetros Número de canal y Cadencia de actualización definidos para cada sensor en la ventana de diálogo Seleccionar sensores coincidan con los correspondientes parámetros programados en el sensor. Si estos parámetros vitales no coinciden, no recibirá información del sensor.

El número de canal debe ser único para cada sensor en uso simultáneo.

Medida y sensores de cabeceo

La medida de cabeceo le permite monitorizar los movimientos de la puerta de arrastre. Podrá detectar inmediatamente si la puerta de arrastre se mueve hacia delante o hacia atrás.



Los siguientes sensores de monitorización de capturas de Simrad se pueden utilizar para medir el cabeceo:

• PX MultiSensor

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Cabeceo" en la página 158
- Presentaciones de tendencia de la medición "Cabeceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de cabeceo en la página 79
- Medida y sensores de cabeceo en la página 287
- Seleccionar sensores en la página 209

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u>

coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.

Medidas de balanceo y sensores

La medida de balanceo le permite monitorizar los movimientos de la puerta de arrastre. Podrá detectar inmediatamente si la puerta se mueve lateralmente de manera incontrolada.





(CD012228-001)

Los siguientes sensores Simrad de monitorización de captura se pueden utilizar para medir el balanceo:

• PX MultiSensor

Temas relacionados

- Descripción de la vista del sensor "Balanceo" en la página 160
- Presentaciones de tendencia de la medición "Balanceo" en la página 169
- Seleccionar un sensor para medir el ángulo de balanceo en la página 78
- Medidas de balanceo y sensores en la página 288

Sobre el Simrad PX MultiSensor

El Simrad PX MultiSensor es un sensor de monitorización de capturas multipropósito. Está diseñado para realizar varias mediciones diferentes, pero solo dos al mismo tiempo.

Importante _

Para cargar este sensor, utilice el Simrad PX Cargador.

A menos que pueda utilizar los parámetros de comunicación y medición programados por defecto por Simrad deberá configurar los siguientes parámetros, que son importanes, para ajustar la configuración de su sistema:

- Canal de comunicación
- Tipo de medición(es) a realizar

Para hacerlo, utilice el programa **Configurador PX** o pida su distribuidor autorizado que lo haga por usted.

Nota _

El parámetro Número de canal es de vital importancia. El número del canal de comunicación que elija aquí <u>debe</u> coincidir con el número de canal programado en el sensor. Si no coinciden, no habrá comunicación. Por defecto, el número de canal coincidirá con el ajuste de fábrica.



Configuración de sensor

Todos los sensores son proporcionados por Simrad con canales de comunicación y cadencias de actualización predefinidos.

Importante _

Para permitir que la información procedente de los diferentes sensores sea aceptada y entendida por el PI50, el receptor debe configurarse correctamente. Esto significa que debe decir al receptor que ese sensor existe introduciendo el tipo de sensor, los canales de comunicación y la cadencia de actualización.

Por medio de los programas PI Configurador o PX Configurador, estos parámetros se pueden modificar para ajustarse a sus preferencias operativas.

Temas

- Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto en la página 291
- Cambiar un canal de comunicación en la página 293
- Cambiar la cadencia de actualización en la página 293
- Programa Configurador PI y Configurador PX en la página 294

Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto

Consulte la siguiente tabla para los valores iniciales para los canales de comunicación y cadencias de actualización para los distintos sensores.

Nota _

La información de esta tabla es la correcta conforme a la fecha de publicación de este documento. Consulte <u>http://www.simrad.com</u> para cualquier cambio en los canales de comunicación o en la cadencia de actualización.

Sensor/Medida	Canal(es) Com.	Cadencia de actualización
PI/PS Contacto con el Fondo	6	Normal
PI/PS Captura	4	Normal
PI/PS Profundidad	Profundidad 300M: 16 Profundidad 600M: 12 Profundidad 1000M: 10	Rápida Rápida Rápida
PI Altura	14	Normal
PI SeineSounder	Profundidad 300M: 3 Profundidad 600M: 9 Profundidad 1000M: 1 Altura: 14	Rápida Rápida Normal = Profundidad

Canales de comunicación por defecto y cadencia de actualización para los sensores de monitorización de captura PI y PS

Sensor/Medida	Canal(es) Com.	Cadencia de actualización
PI Distancia/Profundidad Esclavo	Profundidad 300M: 11 Profundidad 600M: 15 Profundidad 1000M: 13	Normal Normal Normal
PI Distancia	2	Normal
PI Distancia/Profundidad	Profundidad 300M: 16 Profundidad 600M: 12 Profundidad 1000M: 10 Distancia: 2	Normal Normal Normal Normal
PI Distancia Doble	2 y 7	Normal
PI/PS Temperatura	8	Normal
PI Geometría	Estándar: 1 and 3 Alcance ampliado (XT): 1 and 3 Diferencial (DF): 1	Normal Normal Normal

- Cambiar un canal de comunicación en la página 293
- Cambiar la cadencia de actualización en la página 293
- Programa Configurador PI y Configurador PX en la página 294

Canales de comunicación por defecto para el PX MultiSensor

Nota ____

Si utiliza el PX MultiSensor, la **Cadencia de Actualización** está fija y siempre debe elegir la cadencia de actualización Normal.

Sensor/Medida	Canal de comunicación por defecto para el PX
Captura	4
Profundidad	10
Altura	14
Distancia	2
Distancia Doble	2 y 7
Temperatura	8
Geometría	Estándar: 1 y 3 Diferencial (DF): 1
Cabeceo	Puerta de babor: 22 Puerta de estribor: 244
Balanceo	Puerta de babor: 18 Puerta de estribor: 20

Temas relacionados

- Cambiar un canal de comunicación en la página 293
- Cambiar la cadencia de actualización en la página 293
- Programa Configurador PI y Configurador PX en la página 294

Cambiar un canal de comunicación

Puede ser necesario cambiar uno o más canales de comunicación, y puede haber muchas razones para ello.

- Dispone de más de uno de cada sensor. Por ejemplo, si tiene tres sensores de temperatura, DEBEN comunicarse en tres canales diferentes.
- Otros barcos próximos al suyo usan el mismo sistema de monitorización de capturas PI (o uno similar), y tienen uno o más de sus sensores configurados con los mismos canales de comunicación que el suyo. Ésto creará interferencias, ya que se "leerán" los sensores de los otros.
- Si sus sensores están configurados para usar canales de comunicación demasiado próximos entre sí (por ejemplo, ha elegido los canales 4, 5 y 6), ésto limitará la velocidad del barco. La razón de esto es el efecto Doppler. Si la velocidad es muy alta, el Doppler hará que las frecuencias de transmisión cambien tanto que se solapen, y ésto creará interferencia. ¡El sistema PI proporcionará una advertencia si esto está a punto de ocurrir!. O bien debe cambiar a otros canales de comunicación más separados, o bien reducir la velocidad máxima de disparo.
- Si trabaja en el alcance máximo de los sensores, puede aumentar este alcance ligeramente si usa canales de comunicación más bajos. Ésto es porque los canales de comunicación más bajos usan frecuencias de transmisión más bajas.

Todos los sensores son suministrados desde Simrad con un canal de comunicación por defecto. En algunos casos es posible que el canal elegido no satisfaga sus necesidades operativas, por ejemplo, si tiene más de un sensor de cualquier tipo. Ésta es una decisión que debe tomar dependiendo del número de sensores que use, y cuántos de ellos son idénticos.

Temas relacionados

• Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto en la página 291

Cambiar la cadencia de actualización

Puede necesitar cambiar la cadencia de actualización en un sensor, ésta es la frecuencia en la que manda información al sistema de monitorización de capturas PI. Una cadencia de actualización alta dará actualizaciones de la información frecuentes, pero el sensor consumirá más batería. Si necesita que sus baterías duren lo máximo posible, debe considerar reducir la cadencia de actualización.

- Una cadencia de actualización baja proporciona menos actualizaciones de información. pero la batería dura más.
- Una cadencia de actualización alta dará actualizaciones de información frecuentes, pero la batería se consume más rápido.

Todos los sensores son suministrados desde Simrad con un valor de cadencia de actualización por defecto. En algunos casos puede que este valor no satisfaga sus necesidades operativas. Esta es una decisión que debe tomar en función de sus condiciones de pesca locales.

Nota _

Si utiliza el PX MultiSensor, la Cadencia de Actualización está fija y siempre debe elegir la cadencia de actualización Normal.

Temas relacionados

• Canales de comunicación y cadencia de actualización por defecto en la página 291

Programa Configurador PI y Configurador PX

Simrad ha desarrollado dos programas informáticos dedicados – el PI Configurador y el PX Configurador – para cambiar la configuración de los sensores PS, PI y PX. Con un simple ordenador de sobremesa y una interfaz especial o un cable usted mismo puede realizar esta tarea.

También puede usar estos programas para comprobar que el sensor está operativo.

Los programas PI Configurador y PX Configurador se pueden descargar gratuitamente en <u>www.simrad.com</u>. Funcionarán con cualquier ordenador que tenga el sistema operativo Microsoft[®] XP[®] y Microsoft[®] 7.

Puede ejecutar estos programas en el mismo ordenador que el PI50 pero no puede ejecutar simultáneamente el PI50 con cualquiera de los programas de configuración.

Si no requiere hacer configuraciones frecuentes, puede contactar son su distribuidor local para obtener asistencia.

Procedimientos de carga

Esta sección explica cómo debe recargar la batería en los sensores de monitorización de capturas de Simrad. Se explican todos los sensores y tipos de cargadores.

Temas

- Manipulación de las baterías en la página 295
- Limpiar los enchufes del cargador del PX MultiSensor en la página 295
- Cargar el Simrad PX MultiSensor utilizando el Simrad PX Cargador en la página 296
- Cargar los sensores PI y PS utilizando el PI Cargador en la página 298
- Cargar grandes sensores PI utilizando el Simrad MaxiCargador en la página 300
- Cargar pequeños sensores PI y PS utilizando el Simrad MiniCargador en la página 301
- Cargar los sensores PS utilizando el Simrad PS Cargador en la página 303

Manipulación de las baterías

El tiempo operativo y la vida de la batería del sensor de monitorización de capturas dependen de un uso correcto y de una carga regular. Siga las siguientes precauciones ya que serán importantes para la adecuada prestación de la batería.

- Observe las temperaturas de carga.
- Cargue los sensores regularmente. Evite el consumo total de la batería del sensor antes de cargarlo.
- Cargue la batería del sensor antes de su almacenamiento, y cada tres meses en periodos largos de almacenamiento.
- La vida útil puede reducirse inicialmente después de un largo periodo de almacenamiento o de carga por mucho tiempo.
- Los sensores no se dañan cuando se colocan en un cargador durante varios días. Sin embargo, no guarde el sensor durante largos periodos en proceso de carga.

Recomendamos que se haga una caja de madera para mantener el sensor en un lugar seguro durante la carga y el almacenamiento. Haga aperturas en la caja para drenaje del agua.

Limpiar los enchufes del cargador del PX MultiSensor

Propósito

Este procedimiento ofrece un método sencillo de limpiar los enchufes del cargador del PX MultiSensor.

Descripción

Las clavijas del cargador del PX MultiSensor ofrecen un método a prueba de fallos para la conexión del cargador de la batería. Sin embargo, las clavijas están expuestas al agua marina siempre que el sensor se utilice. Para asegurar que la carga sea eficaz – y para reducir el deterioro por el uso en las clavijas y en el conector de la batería – es importante que los enchufes se limpien en



profundidad antes de que tengan lugar la carga o la configuración del sensor.

La sal y la humedad en las clavijas del cargador aumentarán la resistencia de la transición y provocará la corrosión de las clavijas.

Importante _

El PX MultiSensor no debe cargarse nunca si está montado en la puerta o en la red.

Prerequisites

Para limpiar los enchufes, necesitará lo siguiente:

- Aire a presión (por ejemplo, un aerosol)
- Un trapo anti pelusas
- Un pequeño cepillo o un hisopo de algodón

Procedimiento

- 1 Utilice aire a presión y apunte con la boquilla directamente a cada uno de los enchufes. Expulse el agua y la humedad.
- 2 Utilice un pequeño cepillo o un hisopo de algodón y limpie cada enchufe concienzudamente.
- **3** Seque el sensor con un trapo anti pelusas. Haga especial hincapié a la zona cercana a los enchufes.

Cargar el Simrad PX MultiSensor utilizando el Simrad PX Cargador

Propósito

Este procedimiento explica cómo usar el Simrad PX Cargador para cargar su PX MultiSensor.

Importante ____

El cargador de batería Simrad PX sólo debe usarse para cargar el Simrad PX MultiSensor.

Procedimiento

1 Asegúrese de que la temperatura ambiente sea entre $0 y + 45^{\circ}C (+32 hasta + 113^{\circ}F)$.

Consejo ___

En caso de que intente cargar el sensor a una temperatura ambiente inferior a 0° C (32 °F), un mecanismo interno de seguridad evitará la carga.

2 Asegúrese de que los enchufes estén limpios y secos y que se han eliminado los residuos de sal y humedad.

Importante _____

Esto es muy importante. La sal y la humedad en los enchufes del sensor aumentarán la resistencia a la transmisión y harán que se corrosionen las clavijas.



- **3** Conecte el enchufe del cargador (de 3 clavijas) en la toma en la parte final del cuerpo del sensor.
- 4 Conecte el cargador a una toma de corriente (100 a 230 Vac).
- 5 Observe que se enciende una pequeña luz cerca del enchufe para indicar que el cargador se ha conectado correctamente.

Verifique que la luz parpadea cada cuatro segundos para indicar que la carga está en proceso.



6 Compruebe que la luz en el cargador está de color Naranja.

Significa que el proceso de carga rápida está en marcha.

Consejo _

Si conecta el cargador a un sensor cargado completamente la luz en el cargador será **Naranja** pero enseguida cambiará a **Verde**. No es necesario cargar.

7 Después de un tiempo, observe que el color de la luz del cargador cambia, por un breve periodo, a Amarillo.

Esto significa que la batería está casi totalmente cargada.

8 Observe que el color de la luz del cargador cambia a Verde.

La batería del sensor está cargada y comienza la carga de mantenimiento.

El tiempo normal de carga para un sensor totalmente agotado es de aproximadamente tres horas.

9 Desconecte el cargador de la toma AC y después desconecte el enchufe del cargador del sensor.

Consejo _

La batería no se dañará aunque deje el cargador conectado durante un largo periodo de tiempo.

10 Consulte el librito de instrucciones proporcionado por el fabricante del cargador para obtener mayor información.

Cargar los sensores PI y PS utilizando el PI Cargador

Propósito

Este procedimiento explica cómo usar el cargador Simrad PI para cargar sus sensores de monitorización de capturas PS y PI.

Descripción

El Cargador PI de Simrad es un cargador de baterías inteligente para una carga rápida y segura de <u>todos</u> los senores PS y PI. El cargador configurará automáticamente la intensidad de carga dependiendo del tipo de sensor y la temperatura de la batería. Un "indicador de nivel" muestra el estado de la batería durante la carga.

El cargador comunica con el sensor a intervalos regulares. El ciclo de carga rápida está controlado



por los datos intercambiados entre el sensor PI y el cargador. Una serie de mecanismos de seguridad controlan la finalización de la corriente de carga rápida.

Consejo

Aunque el Cargador PI se ha diseñado para la carga rápida de los sensores PI, también puede cargar los sensores PS, pero sólo a la velocidad de carga normal. Esto se debe a que los sensores PS no se comunican con el cargador. Se establece una corriente de descarga constante de 58 mA independientemente de la temperatura de la batería.

- A +12 a 32 Vdc conectados
- **B** Indicador de nivel

El número de LEDs encendidos indican el estado de carga actual. Un ciclo completo de carga se indica con toda la batería "completa". La carga se indica a continuación:

Parpadeo rápido: Carga rápida en curso

Parpadeo lento: Carga normal en curso

Encendido/apagado cada cuatro segundos: Goteo de carga en curso

C Indicadores de temperatura de la batería

Estos indicadores se usan durante la carga rápida de los sensores PI.

Verde: Temperatura de la batería entre +5 y +40°C. La carga rápida está activada.

Verde y **Azul**: Temperatura de la batería entre $0 y +5^{\circ}C$. La carga rápida está desactivada, se usa la carga normal.



Verde y **Rojo**: Temperatura de la batería entre +40 y +50°C. Carga rápida desactivada, se usa la carga normal.

Azul: Temperatura de la batería por debajo de 0°C. No se lleva a cabo la carga.

Rojo: Temperatura de la batería por encima de +50°C. No se lleva a cabo la carga.

Procedimiento

1 Asegúrese que los materiales de montaje en el sensor no hacen un corto en las anillas de carga.

Éstos pueden ser cuerdas, cables, cadenas u otros artículos que obstruyan o cortocircuiten las conexiones eléctricas entre el cargador y el sensor.

Nota _

¡Las pinzas de carga del cable del cargador de batería deben asegurarse correctamente en las anillas de carga con las partes metálicas en contacto!

- 2 Sujete las pinzas de carga al sensor como sigue:
 - a Conecte la Pinza roja a la anilla de fijación positiva (+)
 - **b** Conecte la **Pinza negra** a la anilla de fijación negativa (–)

En cada sensor la polaridad de las anillas de fijación están grabadas en el cuerpo del sensor usando los símbolos + y -.

3 Cuando el cargador se conecta al sensor, compruebe las luces del cargador.

Una vez conectado el cargador identificará si el sensor conectado puede tener carga rápida o no. Ésto se indica por las bombillas amarillas. Si la luz superior parpadea rápidamente, el sensor es de carga rápida.

Si su sensor puede cargarse de manera rápida, el cargador también comprobador la temperatura interna del sensor. La temperatura se muestra en el "termómetro" en el panel frontal del cargador. Si carga un sensor que no puede cargarse de manera rápida, este "termómetro" no funciona.

- 4 !Observe los tiempos de carga y las limitaciones de temperatura!
 - Carga rápida

El Cargador PI primero recargará la batería del sensor durante aproximadamente una hora para alcanzar el 70% de la capacidad de la batería, a continuación aproximadamente tres horas para alcanzar el 100% de capacidad. Una vez cargado completamente, una carga lenta y constante compensará por la auto descarga.

Nota _

¡La carga rápida sólo se aplica a los sensores PI!

• Carga normal

El Cargador PI primero recargará la batería del sensor durante 16 horas para la capacidad completa de la batería. Este modo se aplica para la carga de sensores PI fuera del rango específico de temperaturas, y para todos los sensores PS.

Nota __

La carga sólo debe llevarse a cabo dentro del rango específico de temperaturas. Para los mejores resultados, mantenga la temperatura ambiente entre +10 y + 25°C.

; No cargue los sensores en temperaturas por encima a $+50^{\circ}C$ o por debajo de $0^{\circ}C!$

Cargar grandes sensores PI utilizando el Simrad MaxiCargador

Propósito

Este procedimiento explica cómo usar el Simrad MaxiCargador para cargar sus sensores de monitorización de capturas PS y PI.

Descripción

El Simrad PI MaxiCargador es simplemente un

cargador de batería que se utiliza con los sensores PI grandes. Estos son los sensores que pueden cargarse:

- PI de Distancia
- PI de Altura
- PI SeineSounder (Altura y Profundidad)
- PI de Distancia/Profundidad Maestro
- PI de Distancia/Profundidad Esclavo
- PI de Geometría

Precaución __

iNo usar el MaxiCargador PI en otros sensores de PI o PS distintos a los enumerados aquí! iLa gran intensidad de carga puede dañar la batería!

El cargador sólo está equipado con un único indicador luminoso, sin embargo, esta bombilla cambiará de color para indicar el estado del proceso de carga.

- Amarillo: El cargador está conectado a 230 Vac, no ha sido conectado al sensor, y está preparado para usarse.
- Naranja/Rojo: El cargador está conectado al sensor, y la carga rápida está en curso.
- Verde con parpadeos breves de amarillo: Máxima carga en curso.
- Verde: Goteo de carga en curso.

Consejo _

El cargador se suministra con un folleto del fabricante (Mascot). ¡Lea este folleto antes de poner el cargador en funcionamiento!



Procedimiento

- 1 Conecte el cargador a 230 Vac, y compruebe que el indicador del cargador está en amarillo.
- 2 Asegúrese que los materiales de montaje en el sensor no hacen un corto en las anillas de carga.

Éstos pueden ser cuerdas, cables, cadenas u otros artículos que obstruyan o cortocircuiten las conexiones eléctricas entre el cargador y el sensor.

Nota

¡Las pinzas de carga del cable del cargador de batería deben asegurarse correctamente en las anillas de carga con las partes metálicas en contacto!

- **3** Sujete las pinzas de carga al sensor como sigue:
 - a Conecte la Pinza roja a la anilla de fijación positiva (+)
 - **b** Conecte la Pinza negra a la anilla de fijación negativa (–)

En cada sensor la polaridad de las anillas de fijación están grabadas en el cuerpo del sensor usando los símbolos + y -.

4 Cuando el cargador está conectado al sensor, compruebe los indicadores del cargador.

Después de unos pocos segundos, el indicador en el cargador cambiará de amarillo a naranja/rojo. Esto significa que la carga rápida está en curso.

Cuando la batería en el sensor ha alcanzado el 90% de la capacidad, el indicador cambiará de naranja/rojo a verde con parpadeos breves de amarillo. Esto significa que la máxima carga está en curso.

Cuando la batería está completamente cargada, el indicador se queda fijo en verde. El goteo de carga ya está activo. De forma segura, puede permitir una carga más lenta durante largos periodos de tiempo.

Cargar pequeños sensores PI y PS utilizando el Simrad MiniCargador

Propósito

Este procedimiento explica cómo utilizar el Simrad MiniCargador para cargar sus sensores de monitorización de capturas PI y PS.



Descripción

El Simrad PI MiniCargador es simplemente un cargador de batería para utilizarse con los pequeños sensores PI. Se pueden cargar los siguientes sensores:

- PI de Captura
- PI de Profundidad
- PI de Temperatura
- PI Remoto (versión pequeña)

• PI Respondedor Mini-R

Consejo ___

También puede utilizar el Simrad PI MiniCargador para cargar los sensores PI grandes pero debido a la poca capacidad de carga, puede que no resulte eficiente.

El cargador sólo está equipado con un único indicador luminoso, sin embargo, esta bombilla cambiará de color para indicar el estado del proceso de carga.

- Amarillo: El cargador está conectado a 230 Vac, no ha sido conectado al sensor, y está preparado para usarse.
- Naranja/Rojo: El cargador está conectado al sensor, y la carga rápida está en curso.
- Verde con parpadeos breves de amarillo: Máxima carga en curso.
- Verde: Goteo de carga en curso.

Consejo ____

El cargador se suministra con un folleto del fabricante (Mascot). ¡Lea este folleto antes de poner el cargador en funcionamiento!

Procedimiento

- 1 Conecte el cargador a 230 Vac, y compruebe que el indicador del cargador está en amarillo.
- 2 Asegúrese que los materiales de montaje en el sensor no hacen un corto en las anillas de carga.

Éstos pueden ser cuerdas, cables, cadenas u otros artículos que obstruyan o cortocircuiten las conexiones eléctricas entre el cargador y el sensor.

Nota _

¡Las pinzas de carga del cable del cargador de batería deben asegurarse correctamente en las anillas de carga con las partes metálicas en contacto!

- 3 Sujete las pinzas de carga al sensor como sigue:
 - a Conecte la Pinza roja a la anilla de fijación positiva (+)
 - **b** Conecte la Pinza negra a la anilla de fijación negativa (–)

En cada sensor la polaridad de las anillas de fijación están grabadas en el cuerpo del sensor usando los símbolos + y -.

4 Cuando el cargador está conectado al sensor, compruebe los indicadores del cargador.

Después de unos pocos segundos, el indicador en el cargador cambiará de amarillo a naranja/rojo. Esto significa que la carga rápida está en curso.

Cuando la batería en el sensor ha alcanzado el 90% de la capacidad, el indicador cambiará de naranja/rojo a verde con parpadeos breves de amarillo. Esto significa que la máxima carga está en curso.

Cuando la batería está completamente cargada, el indicador se queda fijo en verde. El goteo de carga ya está activo. De forma segura, puede permitir una carga más lenta durante largos periodos de tiempo.

Cargar los sensores PS utilizando el Simrad PS Cargador

Propósito

Este procedimiento explica cómo utilizar el Simrad PS Cargador para cargar sus sensores PS de monitorización de capturas.

Descripción

El Cargador PS de Simrad es una cargador de baterías para una carga segura de los sensores PS y PI. Se pueden cargar los siguientes sensores:

- Todos los sensores PS
- PI de Contacto con el Fondo
- PI de Captura
- PI de Profundidad
- PI de Temperatura
- PI Remoto (versión pequeña)

Precaución _

El Cargador PS de Simrad PS <u>no</u> puede usarse para cargar los sensores de PI que no se han enumerado aquí.

Consejo __

Aunque el Cargador PS se ha diseñado para cargar los sensores PS, también puede cagar los sensores PI, pero sólo a la velocidad de carga normal.

Procedimiento

1 Conecte el cargador a 230 Vac o a 115 Vac.

La tensión AC que necesita el cargador está impresa en el panel.



2 Asegúrese que los materiales de montaje en el sensor no hacen un corto en las anillas de carga.

Éstos pueden ser cuerdas, cables, cadenas u otros artículos que obstruyan o cortocircuiten las conexiones eléctricas entre el cargador y el sensor.

Nota

¡Las pinzas de carga del cable del cargador de batería deben asegurarse correctamente en las anillas de carga con las partes metálicas en contacto!

- 3 Sujete las pinzas de carga al sensor como sigue:
 - a Conecte la Pinza roja a la anilla de fijación positiva (+)
 - **b** Conecte la Pinza negra a la anilla de fijación negativa (–)

En cada sensor la polaridad de las anillas de fijación están grabadas en el cuerpo del sensor usando los símbolos + y -.

4 Cuando se conecta el cargador al sensor, compruebe el indicador del cargador.

Parpadeará una vez cada cuatro segundos durante la carga.

5 ¡Observe los tiempos de carga y las limitaciones de temperatura!

Debe esperar ~16 horas para la capacidad total de la batería.

Nota

La carga sólo debe llevarse a cabo dentro del rango específico de temperaturas. Para los mejores resultados, mantenga la temperatura ambiente entre +10 y + 25°C.

; No cargue los sensores en temperaturas por encima a $+50^{\circ}C$ o por debajo de $0^{\circ}C!$

Consejo _

Si el indicador del cargador está encendido, pero la luz del sensor no parpadea cada cuatro segundos, la batería no se está cargando correctamente. Probablemente, esto es debido a que el sensor no fue apagado cuando se conectó el cargador.

Para corregirlo, cargue el sensor durante diez minutos, a continuación desconecte las pinzas de cocodrilo. Utilice un pequeño cable, y haga contacto ente el interruptor de agua del sensor y una de las anillas de sujeción. Ésto hará que el sensor parpadee su código de puesta en marcha. Si no, lave el sensor con agua dulce para desactivar el interruptor de agua.

Comprobación de los sensores de monitorización de captura

Si desea comprobar el funcionamiento de un sensor antes de engancharlo a la red, hay unos procedimientos sencillos que puede hacer. Éstos no son en ningún modo exactos, pero puede comprobar que la batería se ha cargado completamente, y que el sensor se enciende cuando el interruptor de agua se activa.

Temas

- Comprobación sencilla del PX MultiSensor en la página 305
- Comprobación sencilla para los sensores PI y PS en la página 306
- *Comprobar los sensores utilizando los programas de Configuración del PI y PX* en la página 307
- Comprobar los sensores de profundidad en la página 308
- Comprobar los sensores de fondo, captura y rotura en la página 308
- Comprobar el sensor de PI SeineSounder en la página 308
- Códigos de activación del Simrad PI en la página 309

Temas relacionados

• Limpiar los enchufes del cargador del PX MultiSensor en la página 295

Comprobación sencilla del PX MultiSensor

Propósito

Este procedimiento ofrece una manera sencilla de comprobar que su sensor está operativo.

Requisitos

Para poder realizar esta comprobación, necesitará el siguiente equipamiento:

- Un polímetro estándar
- Un pequeño trozo de cable

Temas relacionados

- Limpiar los enchufes del cargador del PX MultiSensor en la página 295
- Cargar el Simrad PX MultiSensor utilizando el Simrad PX Cargador en la página 296

Procedimiento

- 1 Coloque el PX MultiSensor en la cubierta.
- 2 Revise el sensor por si encuentra algún desperfecto.

Compruebe que no haya grietas ni roturas en la superficie del sensor y que las tomas del cargador no están dañadas.

- 3 Si la superficie del sensor tiene una capa excesiva de sal, puede que el sensor se active, provocando que la batería se agote. Para solucionarlo, lave el sensor con agua fresca.
- 4 Utilice un polímetro y compruebe el voltaje entre el interruptor del agua (toma en la parte izquierda identificada con una "S") y el enchufe de carga positiva (en el medio) o negativa (derecha).

Si la batería del sensor está totalmente cargada, medirá aproximadamente 13 Vdc.

Consejo ___

Si el voltaje de la batería es menor a aproximadamente 8 Vdc, el sensor se apagará y medirá 0 Vdc. Deberá cargar el sensor.

5 Utilice el pequeño trozo de cable y manténgalo entre el interruptor del agua (toma en la parte izquierda identificada con una "S") y el enchufe de carga <u>negativa</u> (en la parte derecha).

Esto activará el sensor. Si el sensor está operativo, verá que parpadea una vez.

Comprobación sencilla para los sensores PI y PS

Propósito

Este procedimiento presenta una manera sencilla de comprobar que su sensor está operativo.

Requisitos

Para hacer esta prueba, necesita el siguiente material:

- Un multímetro normal
- Un pequeño trozo de cable

Procedimiento

- 1 Coloque el sensor en la cubierta.
- 2 Revise el sensor para detectar posibles daños.

Compruebe que no hay grietas en el superficie del sensor, y que las anillas de carga no están dañadas.

Nota __

Si se equivoca al quitar las cuerdas, cables, cadenas u otros elementos que puedan obstruir o hacer un corto en las conexiones eléctricas durante la carga, podría provocar un daño severo en el circuito electrónico interno. 3 Asegúrese que los materiales de montaje en el sensor no hacen un corto en las anillas de carga.

Ésto pueden ser cuerdas, cables, cadenas u otros elementos que obstruyan o cortocircuiten las conexiones eléctricas entre las anillas de carga positiva y negativa.

Si la superficie del sensor está cubierta con una excesiva capa de sal, ésto también puede activar el sensor y provocar que se consuma la batería. Para evitarlo, lave el sensor con agua dulce.

4 Con el multímetro, compruebe la tensión entre el conmutador de agua y la anilla de carga negativa.

Si la batería del sensor está cargada completamente, la medida será aproximadamente 12 Vdc.

5 Con el multímetro compruebe la corriente entre el interruptor de agua y la anilla de carga <u>negativa</u>.

Si la batería del sensor está cargada completamente, la medida será aproximadamente 68 μ A.

6 Utilice el pequeño trozo de cable, y manténgalo entre el interruptor de agua y una de las anillas de carga.

Ésto activará el sensor. Si el sensor está operativo, verá que la luz interna parpadea. Los sensores simples indicaran su estado de identificación destello.

Nota

Este test no funcionará con los sensores PI y PS de Profundidad si tienen la configuración por defecto "Ping Control > 2m". El sensor no se activará a menos que se eleve un mínimo de 2 metros de profundidad. Si desea activa un sensor de profundidad como éste, deberá usar primero el programa PI Configurador y ponerlo en "Ping Control = Always (Siempre)".

Comprobar los sensores utilizando los programas de Configuración del PI y PX

Simrad ha desarrollado dos programas informáticos dedicados – el PI Configurador y el PX Configurador – para cambiar la configuración de los sensores PS, PI y PX. Con un simple ordenador de sobremesa y una interfaz especial o un cable usted mismo puede realizar esta tarea.

También puede usar estos programas para comprobar que el sensor está operativo.

Los programas PI Configurador y PX Configurador se pueden descargar gratuitamente en <u>www.simrad.com</u>. Funcionarán con cualquier ordenador que tenga el sistema operativo Microsoft[®] XP[®] y Microsoft[®] 7.

Puede ejecutar estos programas en el mismo ordenador que el PI50 pero no puede ejecutar simultáneamente el PI50 con cualquiera de los programas de configuración.

Si no requiere hacer configuraciones frecuentes, puede contactar son su distribuidor local para obtener asistencia.

Comprobar los sensores de profundidad

Propósito

Siga este procedimiento para hacer una prueba simple del funcionamiento de los sensores de profundidad.

Temas relacionados

- Comprobación sencilla del PX MultiSensor en la página 305
- Comprobación sencilla para los sensores PI y PS en la página 306

Procedimiento

- 1 Siga el procedimiento general de prueba para todos los sensores.
- 2 Ate una cuerda fuerte a una de las anillas de carga del sensor.
- 3 Sumerja el sensor en el agua desde la cubierta de popa.Debe sumergirlos de 3 a 5 metros de profundidad para que se activen.
- 4 Compruebe que el PI50 lee la información de profundidad del sensor.

Comprobar los sensores de fondo, captura y rotura

Propósito

Siga este procedimiento para hacer una comprobación simple del funcionamiento de los sensores de contacto con el fondo, de catpura y de rotura.

Temas relacionados

- Comprobación sencilla del PX MultiSensor en la página 305
- Comprobación sencilla para los sensores PI y PS en la página 306

Procedimiento

- 1 Observe el procedimiento general para todos los sensores.
- 2 Ate una cuerda fuerte a una de las anillas de carga del sensor.
- 3 Sumerja el sensor en el agua desde la cubierta de popa.
 - Debe sumergirlos de 3 a 5 metros antes de activarse.
- 4 Compruebe que el PI50 lee la información de profundidad del sensor.
- 5 Ice el sensor.
- 6 Desenrosque el conjunto de cables.
- 7 Sumerja el sensor de nuevo en el agua.
- 8 Compruebe que la información de estado del sensor ha cambiado.

Comprobar el sensor de PI SeineSounder

Propósito

Siga este procedimiento para hacer una sencilla comprobación del funcionamiento del sensor PI de Altura y Profundidad.

• Comprobación sencilla para los sensores PI y PS en la página 306

Procedimiento

- 1 Siga el procedimiento general para todos los sensores.
- 2 Compruebe que uno de los tornillos del interruptor de agua está insertado correctamente.
 - Tornillo corto: Funcionamiento de altura y profundidad
 - Tornillo largo: Funcionamiento de Altura y Profundidad y profundidad

Nota _

Si el sensor de sumerge en el agua sin el tornillo del interruptor de agua, el sensor se apagará al cabo de unos minutos.

Códigos de activación del Simrad PI

Propósito

Este procedimiento explica cómo comprobar los sensores PI observando la identificación inicial.

Descripción

Si se utiliza un pequeño trozo de cable para hacer un corto entre el interruptor de agua del sensor y una de las anillas de carga, se activará el sensor. El sensor iluminará sus LEDs individuales con los códigos de identificación.

Nota 🔄

Ésto no ocurrirá si el sensor está conectado a un cargador de baterías.

A continuación se indica el código de identificación para los sensores simples:

- 1 Un destello largo: Tiene una duración de aproximadamente 1 segundo.
- 2 Un destello de inicio: Éste indica que el primer dígito del número de canal viene a continuación
- 3 Ninguno, uno, dos o tres destellos cortos: El número de destellos indica el primer dígito del número de canal programado.
- 4 Un segundo destello de inicio: Éste indica que el segundo dígito del número de canal viene a continuación.
- 5 Ninguno a nueve destellos cortos: El número de destellos indica el segundo dígito del número de canal programado.

Procedimiento

1 Utilice un pequeño trozo de cable para hacer un corto entre el interruptor de agua del sensor y una anilla de carga.

2 Observe que el LED interno parpadea el código de activación.

Nota ___

Los sensores simples indicará el código de activación como se describe aquí. Los sensores dobles sólo darán un destello para reconocer la activación.

Ejemplo 11 Mostrar canal, ejemplo; Canal # 16 en el inicio



- A Un "destello largo" de un segundo
- **B** Un "destello" de inicio
- **C** Un "destello corto" (el primer dígito de 16 es 1)
- **D** Un "destello" de inicio

E *Seis "destellos cortos" (el segundo dígito de 16 es 6)* Empieza el funcionamiento normal.

Ejemplo 12 Mostrar canal, ejemplo; Canal #2 en el inicio



- A Un "destello largo" de un segundo
- **B** Un "destello" de inicio
- C Ningún destello corto (el primer dígito de 02 es 0)
- **D** Un "destello" de inicio
- E Dos destellos cortos (el segundo dígito de 02 es 2)

Empieza el funcionamiento normal.

Formatos de telegramas

Este capítulo detalla los telegramas estándar de la NMEA, los terciarios y los patentados por Simrad, así como - en caso de ser aplicables - los archivos de formato dedicados para la transferencia de datos.

Según su propia página web, la NMEA (siglas en inglés de *National Marine Electronics Association*, Asociación Nacional de Electrónica Marina) es la fuerza unificadora detrás de toda la industria de la electrónica marina, uniendo así todos los aspectos de la industria para la mejora de nuestro cometido.

Aquí no están descritos todos los telegramas NMEA, terciarios o patentados, sino sólo los usados por el sistema PI50. Si las especificaciones aquí difieren de las especificaciones originales publicadas por la NMEA, siempre las indicadas por la NMEA serán consideradas las correctas.

Temas

- Acerca del formato de telegrama NMEA en la página 312
- Especificaciones de los telegramas NMEA en la página 315
- Telegramas y formatos propios en la página 321
- Telegramas y formatos de terceros en la página 325

Temas relacionados

• <u>http://www.nmea.org</u>.

Acerca del formato de telegrama NMEA

El sistema Simrad PI50 puede enviar y recibir información y desde diferentes periféricos. Todas las transmisiones tienen lugar como **telegramas** con sentencias de datos. Cada telegrama tiene definido un formato y una longitud.

La norma **NMEA 0183** es el protocolo más común usado para recibir y transmitir datos a y desde sensores periféricos. Se utiliza una estructura de sentencia paramétrica para todos los datos NMEA. La sentencia empieza con un delimitador "\$", y representa la mayoría de sentencias aprobadas por la norma. Esta estructura de sentencia, con archivos de datos delimitados y definidos, es el método preferido para transmitir la información.

Para más información sobre la norma NMEA, el formato y las sentencias de datos, consulte sus publicaciones oficiales. Su documento *NMEA 1083 - Norma para interconectar dispositivos electrónicos marinos* explica los formatos en detalle. El documento puede conseguirse de http://www.nmea.org.

Temas

- National Marine Electronics Association (NMEA) en la página 312
- Telegrama NMEA en la página 312
- Parámetros de comunicación de la norma NMEA 0183 en la página 313
- Estructura de la sentencia en la página 313

National Marine Electronics Association (NMEA)

La *National Marine Electronics Association (NMEA)* ha definido las normas para los equipos electrónicos marítimos, y el sistema PI50 cumple con estas normas. La norma más común es la *NMEA 0183*, y la National Marine Electronics Association la describe como sigue:

La Norma de Interconexión NMEA 0183 define los requisitos de señal eléctrica, el protocolo de transmisión de datos y el tiempo, y los formatos de sentencia específicos para un bus de datos serie de 4800 baudios. Cada bus puede tener un único transmisor pero muchos receptores.

- National Marine Electronics Association

Para más información sobre la National Marine Electronics Association y la norma NMEA 0183, consulte la página de la organización en <u>http://www.nmea.org</u>.

Telegrama NMEA

Para mover la información entre dos equipos electrónicos, los datos se recogen en **telegramas**. El contenido (protocolo) de cada telegrama está definido por la norma NMEA, y existen varios tipos de telegramas para permitir distribuir distintos tipos de datos.

La expresión datagrama también se utiliza frecuentemente para este método de comunicación.

A menos que desee escribir su propio software, no se necesita saber cómo se diseñan estos telegramas. Sin embargo, cada vez que se configura la interconexión de equipos, es necesario asegurarse de que cada sistema en su línea de comunicación está configurado para enviar y recibir el mismo telegrama. La norma permite que un sistema envíe datos (un "hablador ") y otros varios reciban datos simultáneamente (" oyentes ") en la misma línea. Por lo tanto, debe asegurarse que todos los productos que reciben datos en una línea de comunicación se han configurado para recibir el mismo telegrama (s) que proporciona el producto transmisor.

Parámetros de comunicación de la norma NMEA 0183

Los parámetros de comunicación definidos para el NMEA 0183 son:

- Velocidad binaria (Baudrate): 4800 bits per second
- Bits de datos: 8
- Paridad: Ninguna
- Bits de Stop: Uno

Algunos instrumentos también ofrecen otros parámetros y/u opciones.

Estructura de la sentencia

A continuación se proporciona una explicación resumida de la estructura de sentencia paramétrica aprobada.

\$aaccc,c-c*hh<CR><LF>

- 1 "\$": Inicio de la sentencia (Hex: 24).
- 2 **aacce**: *Campo de dirección*. Los dos primeros caracteres (**aa**) identifican el *ID emisor*, mientras que los tres últimos caracteres son el código mnemotécnico *Formateador de sentencia* que identifica el tipo de datos y el formato de la cadena de los campos sucesivos.
- **3** ",": *Delimitador de campo* (Hex: 2C). Este caracter inicia cada campo excepto los campos de dirección y el de checksum. Si le sigue un campo nulo, es todo lo que queda para indicar que no hay datos en el campo.
- 4 c—c: Bloque de sentencia de datos. Ésta es una serie de campos de datos que contienen todos los datos a transmitir. La sentencia del campo de datos es fija y se identifica por el Formateador de sentencia en el campo de dirección. Los campos de datos pueden tener longitudes variables, y están precedidos por el Delimitador de campo.
- 5 *"*"*: *Delimitador de Checksum* (Hex: 2A). Este delimitador sigue el último campo de la sentencia, e indica que los dos caracteres alfanuméricos siguientes contienen el checksum.
- 6 hh: Checksum
- 7 <CR><LF>: Termina la sentencia

Telegramas propios

En algunos telegramas propios recibidos de otros equipos de Kongsberg Maritime, el carácter **\$** se sustituye por el carácter **@**. El campo de checksum puede que no se utilice.

Especificaciones de los telegramas NMEA

Se especifican aquí todas las sentencias de la norma NMEA soportadas por el sistema PI50. La información se extrae de las especificaciones NMEA originales. Si se necesitan más detalles sobre los formatos de telegramas individuales, consulte el archivo fuente original.

Temas

- DBS Profundidad bajo la superficie en la página 315
- GLL Posición geográfica latitud/longitud en la página 316
- GGA Sistema de posición global, datos fijos en la página 316
- HDG Rumbo, desviación y variación en la página 317
- HDM Rumbo, magnético en la página 317
- HDT Rumbo, verdadero en la página 318
- RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados en la página 318
- VHW Velocidad y rumbo en la página 319
- VLW Distancia doble fondo/agua en la página 319
- VTG Rumbo sobre fondo y velocidad en la página 320

DBS Profundidad bajo la superficie

Este telegrama contiene la profundidad actual. Ya no se recomienda el uso de este telegrama en los nuevos diseños.

A menudo se sustituye por el telegrama DPT.

Formato

\$--DBS,x.x,f,y.y,M,z.z,F*hh<CR><LF>

Descripción del formato

- 1 - = identificador del emisor
- 2 DBS = identificador del telegrama
- $3 \quad x.x, f = profundidad bajo la superficie en pies$
- 4 y.y,M = profundidad bajo la superficie en metros
- 5 z.z,F = profundidad bajo la superficie en brazas

Temas relacionados

• Configuración E/S en la página 235

GLL Posición geográfica latitud/longitud

Este telegrama se utiliza para transferir la posición del barco en latitud y longitud, hora de fijar la posición y el estado de un sistema de posicionamiento global (GPS).

Formato

```
$--GLL,llll.ll,a,yyyyy.yy,a,
hhmmss.ss,A,a*hh<CR><LF>
```

Descripción del formato

- 1 - = identificador del emisor
- 2 GLL = identificador del telegrama
- IIII.II,a = latitud norte/sur, posición en grados, minutos y centésimas. Los carácteres N (Norte) o S (Sur) identifican la demora.
- 4 yyyyyyya = longitud este/oeste, posición en grados, minutos y centésimas. Los carácteres W (Oeste) o E (Este) identifican la demora.
- 5 hhmmss.ss = horario universal coordinado (UTC) de posición.
- 6 A = estado, se usan los carácteres A (datos válidos) o V (datos no válidos).
- 7 $\mathbf{a} =$ indicador de modo.

Temas relacionados

GGA Sistema de posición global, datos fijos

Este telegrama contiene la hora, la posición y datos fijos relacionados de un sistema de posicionamiento global (GPS).

Formato

\$--GGA, hhmmss.ss, llll.ll, a, yyyyy.yy, a, x, zz, d.d, a.a, M, g.g, M, r.r, cccc*hh<CR><LF>

- 1 - = identificador del emisor
- 2 GGA = identificador del telegrama
- 3 hhmmss.ss = Hora universal coordinada (UTC) de posición
- IIII.II,a = latitud norte/sur, posición en grados, minutos y centésimas. Los carácteres N (Norte) o S (Sur) identifican la demora.
- 5 yyyyyyya = longitud este/oeste, posición en grados, minutos y centésimas. Los carácteres W (Oeste) o E (Este) identifican la demora.
- \mathbf{x} = Indicador de calidad GPS (consulte la norma NMEA para más detalles)
- 7 zz = número de satélites en uso, 00 a 12, puede ser diferente del número a la vista
- **8 d.d** = dilución horizontal de precisión
- 9 a.a,M = altitud relativa al nivel medio del mar (geoid) en metros
- **10** g.g,M = separación geoide en metros

- 11 $\mathbf{r.r} =$ edad de los datos GPS diferenciales
- 12 cccc = identificación de la estación de referencia diferencial, 0000 a 1023

HDG Rumbo, desviación y variación

Este telegrama contiene el rumbo de un sensor magnético, que si se corrige por la desviación producirá rumbo magnético, que si se compensa por la variación proporcionará rumbo verdadero.

Formato

\$--HDG,x.x,z.z,a,r.r,a*hh<CR><LF>

Conversiones de rumbo

- Para conseguir rumbo magnético: Añadir desviación hacia el este (E) a la lectura del sensor magnético, o restar desviación al oeste (W) de la lectura del sensor magnético.
- Para conseguir rumbo verdadero: Añadir variación hacia el este (E) para el rumbo magnético, o restar variación al oeste (W) del rumbo magnético.

Descripción del formato

- 1 - = identificador del emisor
- 2 HDG = identificador de telegrama
- 3 x.x = rumbo del sensor magnético, grados
- 4 z.z,a = desviación magnética, grados este/oeste
- 5 r.r,a = variación magnética, grados este/oeste

Temas relacionados

- Navegación; pestaña Rumbo en la página 231
- Seleccionar entrada en la página 250

HDM Rumbo, magnético

Este telegrama contiene el rumbo del barco en grados magnéticos. No se recomienda el uso de este telegrama en nuevos diseños.

A menudo se sustituye por el telegrama HDG.

Formato

\$--HDM, x.x, M*hh<CR><LF>

- 1 - = identificador del emisor
- 2 HDM = identificador de telegrama
- 3 x.x = rumbo en grados, magnético

- Navegación; pestaña Rumbo en la página 231
- Seleccionar entrada en la página 250

HDT Rumbo, verdadero

Este telegrama se utiliza para transferir la información de rumbo de una giro.

Formato

```
$--HDT, x.x, T*hh<CR><LF>
```

Descripción de formato

- 1 - = identificador del emisor
- 2 HDT = identificador de telegrama
- 3 x.x,T = rumbo, grados verdaderos

Temas relacionados

RMC Datos GNSS específicos mínimos recomendados

Este telegrama contiene los datos de hora, fecha, posición rumbo y velocidad proporcionados por un receptor del sistema de satélite de navegación global (GNSS).

Formato

```
$--RMC, hhmmss.ss, A, llll.ll, a, yyyyy.yy, a,
x.x, z.z, ddmmyy, r.r, a, a*hh<CR><LF>
```

- 1 - = identificador del emisor
- 2 **RMC** = identificador de telegrama
- 3 hhmmss.ss = hora universal coordinada (UTC) de posición fija
- 4 A = estado, se usan los carácteres A (datos válidos) o V (Aviso del receptor de navegación).
- 5 IIII.II,a = latitud norte/sur. Los carácteres N (Norte) o S (Sur) identifican la demora.
- **6** yyyyyyya = longitud este/oeste. Los caracteres E (Este) o W (Oeste) identifican la demora.
- 7 $\mathbf{x} \cdot \mathbf{x} =$ velocidad sobre fondo, nudos
- 8 $\mathbf{z}.\mathbf{z}$ = rumbo sobre fondo, grados verdaderos
- 9 ddmmyy = fecha
- 10 r.r.,a = variación magnética, grados este/oeste. Los carácteres E (Este) o W (Oeste) identifican la demora.
- 11 $\mathbf{a} = \text{indicador de modo}$

- Navegación; pestaña Posición en la página 225
- Navegación; pestaña Velocidad en la página 227
- Seleccionar entrada en la página 250

VHW Velocidad y rumbo

Este telegrama contiene el rumbo del compás al que apunta el barco y la velocidad del barco relativa al agua.

Formato

\$--VHW, x.x, T, x.x, M, x.x, N, x.x, K*hh<CR><LF>

Descripción del formato

- 1 - = identificador del emisor
- 2 VHW = identificador de telegrama
- $3 \quad x.x,T = rumbo, grados verdaderos$
- 4 **x.x,M** = rumbo, grados magnéticos
- 5 $\mathbf{x}.\mathbf{x},\mathbf{N} =$ velocidad relativa al agua, nudos, resolución 0.1
- 6 x.x,K = velocidad relativa al agua, km/hr, resolución 0.1

Temas relacionados

- Navegación; pestaña Rumbo en la página 231
- Navegación; pestaña Velocidad en la página 227
- Seleccionar entrada en la página 250

VLW Distancia doble fondo/agua

Este telegrama contiene la distancia recorrida relativa al agua y sobre el fondo.

Formato

\$--VLW, x.x, N, y.y, N, z.z, N, g.g, N*hh<CR><LF>

Descripción del formato

- 1 - = identificador del emisor
- 2 VLW = identificador de telegrama
- 3 x.x,N = total acumulado de distancia, millas náuticas.
- 4 y.y,N = distancia en el agua desde el reset, millas náuticas.
- 5 z.z,N = distancia total de fondo acumulada, millas náuticas.
- 6 g.g,N = distancia de fondo desde el reset, millas náuticas.

Temas relacionados

• Navegación; pestaña Distancia en la página 229

• Seleccionar entrada en la página 250

VTG Rumbo sobre fondo y velocidad

Este telegrama contiene el rumbo actual y la velocidad relativa al fondo.

Formato

\$--VTG,x.x,T,y.y,M,z.z,N,g.g,K,a*hh<CR><LF>

- 1 - = identificador del emisor
- 2 VTG = identificador de telegrama
- 3 **x.x**,**T** = rumbo sobre fondo, grados verdaderos
- 4 y.y,M = rumbo sobre fondo, grados magnéticos
- 5 z.z,N = velocidad sobre fondo, nudos, resolución 0.1
- 6 g.g.K = velocidad sobre fondo, km/hr, resolución 0.1
- 7 $\mathbf{a} =$ indicador de modo

Telegramas y formatos propios

Se especifican aquí todos los formatos de telegrama propios soportados por el sistema PI50. Todos los formatos son creados por Simrad para utilizar en sus propios productos.

Temas

- DBS Profundidad de la red debajo de la superficie en la página 321
- HFB Distancia de la relinga superior a la inferior y al fondo en la página 321
- PSIMP-D1 Datos del sensor PI en la página 322
- PSIMP-D datos de sensor PI en la página 323

Temas

- DBS Profundidad de la red debajo de la superficie en la página 321
- HFB Distancia de la relinga superior a la inferior y al fondo en la página 321
- PSIMP-D1 Datos del sensor PI en la página 322
- PSIMP-D datos de sensor PI en la página 323

DBS Profundidad de la red debajo de la superficie

Este telegrama propio de Simrad contiene la profundidad del sensor de red.

Formato

@IIDBS,,,x.x,M,,<CR><LF>

Descripción del formato

- 1 II = identificador del emisor (obligatorio)
- 2 DBS = identificador del telegrama
- $3 \quad x.x,M = profundidad en metros (0 a 2000)$

HFB Distancia de la relinga superior a la inferior y al fondo

Este telegrama propio de Simrad contiene la distancia desde la relinga superior a la inferior y desde la relinga inferior al fondo.

Formato

@IIHFB,x.x,M,y.y,M<CR><LF>

- **1 II** = identificador del emisor (obligatorio)
- 2 HFB = identificador del telegrama
- 3 x.x,M = distancia de la relinga superior a la inferior, metros
- 4 y.y, M = distancia de la relinga inferior al fondo, metros

PSIMP-D1 Datos del sensor PI

Este telegrama propio de Simrad contiene el tipo y la configuración de los sensores PS y PI usados por el sistema de monitorización de capturas externo PI.

Nota _

Esta descripción no es completa. Para más información, contacte con Simrad.

Formato

```
$PSIMP,D1,tt,dd,M,U,SNo,MNo,C,V,CR,Q,
In,SL,NL,G,Cb,error*chksum<CR><LF>
```

- **1 PS** = indentificador del emisor (obligatorio)
- 2 **IMP** = identificador del telegrama
- **3 D1** = especificador de sentencia
- 4 tt = hora del día
- $5 \quad dd = fecha actual$
- 6 $\mathbf{M} =$ tipo de medida:
 - D = Profundidad
 - T = Temperatura
 - C = Captura
 - B = Fondo
 - N = Sin sensor
 - M = Marcador
- 7 U = unidad, siempre en unidades SI
 - M = medidas de profundidad y distancia
 - C = medidas de temperatura
- 8 SNo = Número de sensor
- 9 MNo = Número de medida
- **10** C = canal; el número (1 a 30) del canal de comunicación para la fuente actual de datos
- 11 V = valor; la magnitud de la medida del sensor actual
- 12 Cr = cadencia de cambio; la cadencia de cambio para la medida actual, o el contador de tiempo para los sensores de fondo y captura
- 13 \mathbf{Q} = calidad:
- **14** In = interferencia:
 - 0 = Sin interferencia
 - 1 = Interferencia detectada
- 15 SL = nivel de señal el nivel de señal del pulso de telemetría, medido en dB // 1 μ Pa
- 16 NL = nivel de ruido el nivel de ruido medio del canal actual, medido en dB // 1 μ Pa
- 17 $G = ganancia actual; 0, 20 \circ 40 dB.$
- **18** Cb = calidad del cable:
 - 0 = cable no conectado
 - 1 = cable correcto
 - 2 = un cortocircuito, o la corriente del hidrófono es muy grande
- **19** error = error detectado 0 cuando no se detecta ningún error, un número >0 indica una condición de error
- 20 chksum = El campo de checksum consiste en un "*" y dos dígitos hexadecimales representando una OR exclusiva de todos los carácteres entre, pero sin incluirlos, los carácteres "\$" y "*"

PSIMP-D datos de sensor PI

Este telegrama propio de Simrad contiene el tipo y la configuración de los sensores PS y PI usados por el sistema PI de monitorización de capturas externo.

Nota

Esta descripción no es completa. Para más información, contacte con Simrad.

Formato

```
$PSIMP,D,tt,dd,M,U,S,C,V,Cr,Q,In,SL,NL,G,
Cb,error*chksum<CR><LF>
```

Descripción del formato

- **1 PS** = Identificador del emisor (obligatorio)
- 2 **IMP** = Identificador del telegrama
- **3 D** = Especificador de sentencia
- 4 tt = Hora del día
- 5 dd = Fecha actual
- 6 \mathbf{M} = Tipo de medida:
 - D = Profundidad
 - T = Temperatura
 - C = Captura
 - B = Fondo
 - N = Sin sensor
 - M = Marcador
- 7 U = unidades; M, f o F para medidas de profundidad, C o F para medidas de temperatura
- 8 S = fuente; número $(1, 2 \circ 3)$ del sensor que proporciona los valores de datos actuales
- 9 C = canal; el número (1 a 30) del canal de comunicación para la fuente de datos actual
- 10 V = valor; la magnitud de la medida actual del sensor

- 11 Cr = cadencia de cambio; la magnitud de la medida de profundidad o temeperatura actuales
- 12 $\mathbf{Q} = \text{calidad}$:
 - 0 =Sin conexión entre el sensor y el receptor
 - 1 = Se han perdido uno o dos pulsos, el valor actual es una predicción
 - 2 = Los datos actuales son fiables
- **13** In = interferencia:
 - 0 = Sin interferencia
 - 1 = Interferencia detectada
- 14 SL = nivel de señal el nivel de señal del pulso de telemetría, medido en dB // 1 μ Pa
- 15 NL = nivel de ruido el nivel de ruido medio del canal actual, medido en dB // 1 μ Pa
- 16 G = la ganancia actual; 0, 20 ó 40 dB.
- 17 Cb = calidad del cable:
 - 0 = el cable no está conectado
 - 1 = el cable está OK
 - 2 = cortocircuito, o la corriente del hidrófono es demasiado alta
- **18** error = error detectado 0 cuando no se detecta ningún error, un número >0 indica una condición de error
- 19 chksum = El campo "checksum" consiste de un "*" y dos dígitos hexadecimales representando la OR exclusiva de todos los caracteres entre, pero sin incluir, los símbolos "\$" y "*"

Telegramas y formatos de terceros

Se especifican aquí todos los formatos de telegramas de terceros soportados por el sistema PI50. Estos formatos de telegrama son creados por otras organizaciones, y son soportados por el sistema PI50 para permitir la conexión con sistemas de otras marcas.

Temas

• Telegrama de profundidad de Atlas en la página 325

Temas

• Telegrama de profundidad de Atlas en la página 325

Telegrama de profundidad de Atlas

Este telegrama propio de Atlas contiene la profundidad actual desde dos canales.

Formato

Dyxxxxx.xxm

Descripción del formato

- 1 Dy = Número de canal; DA es el canal número 1, DB es el canal número 2.
- 2 xxxxx.xx = profundidad en metros
- 3 m = metros

Índice

A

Acceder archivos de mensaje, 101 archivos log, 101 Acerca de descripción de la ventana de diálogo, 205 Emisión, 206 formatos de telegrama NMEA, 312 Más, 206 Versión de software, 206 Activar Ajuste Seleccionado Ajustes de usuario, 183 Actualización software, 108 Actualización Auto Monitorizar puerto, 249 Agregar Puerto serie, 237, 239 Agregar puerto serie descripción ventana de diálogo, 248 Agua salada Receptor, 222 Ajustes de fábrica Ajustes de usuario, 183 Ajustes de usuario Activar Ajuste Seleccionado, 183 Ajustes de fábrica, 183 Borrar, 184 Configuración guardada, 183 descripción ventana, 182 Guardar configuración actual, 184 procedimiento, 48 procedimientos, 47 Renombrar, 184 Ajustes guardados Ajustes de usuario, 183 Ajustes por defecto Ajustes de usuario, 183 Alarma de operación leer y reconocer, 99 Alarma del sistema leer y reconocer, 99 Alarmas leer v reconocer, 99 procedimientos de, 99 Alarmas de operación Mensajes, 254 Alarmas de sistema

Mensajes, 254 Alarmas del sensor configurar, 100 Alarmas sensor PI configurar, 100 Alcance, 185 descripción de la función, 185 Alcance Auto, 186-187 Alcance inicial, 186 Alcance Inicial descripción de la función, 186 Altura descripción de la vista del sensor, 139 descripción presentación de tendencia, 164 sensores disponibles, 66, 95, 139, 265 Altura/profundidad descripción de la vista del sensor, 157 Antiincrustaciones pintura, 111 Apagado procedimiento de, 21, 45 Apagado/Encendido procedimientos, 21, 45 Apertura de la red procedimiento, 94 Aplicar ajustes de usuario procedimiento, 48 Archivos de mensajes acceder, 101 Archivos log acceder, 101 Atlas telegrama de profundidad, 325 Audio Límites de alarma, 217 Mensajes, 255 Auto habilitar la selección automática de telegramas, 225, 227, 231 Sentencia NMEA, 225, 227, 231 Aviso leer y reconocer, 99 Avisos Mensajes, 254 Ayuda acceder, 54

en línea, 9 Ayuda en línea, 9 acceder, 54

B

Balanceo descripción de la vista del sensor, 160 descripción presentación de tendencia, 169 sensores disponibles, 78, 160, 289 Barra título Marca y nombre del producto, 126 Barra Título, 24, 124 descripción, 26, 125 Posición geográfica del barco, 203 Profundidad, 204 Rumbo del barco, 204 temperatura, 204 Velocidad del barco, 204 Batería manipulación, 295 Baudios, 247 Bits de datos, 247 norma NMEA 0183, 313 Bits de paridad norma NMEA 0183, 313 Bits de stop norma NMEA 0183, 313 Borrar Ajustes de usuario, 184 Botón Mensaje, 129 Botón ayuda descripción, 129 Botón captura pantalla descripción, 127 Botón Mensaje descripción, 129 Botón menú descripción, 127 Botón minimizar descripción, 129 Botón redimensionar descripción, 130 Botón salir descripción, 130 Botones Menú Configuración, 179, 207 Menú Instalación, 180, 234 Menú Operativa, 177, 188 Menú Presentación, 178, 193 Menú Principal, 175, 182 Botones de función descripción, 129 Botones de menú Cómo usar, 28, 173 Botones del ratón redefinir para zurdos, 23 Brillo descripción función, 195 Brillo de la pantalla procedimiento, 52 Brillo de pantalla, 195 descripción de función, 195

С

μC Pantalla de Estado, 201 Cabeceo descripción de la presentación de tendencia, 169 sensores disponibles, 79, 158, 288 Cadencia de actualización cambiar, 293 Seleccionar sensores, 34, 58, 213 CAG Pantalla de Estado, 201 Receptor, 221 Calibración descripción de la ventana de diálogo, 218 procedimiento, 36, 87, 102 Calor, excesivo NO exponer el transductor, 109 Cambiar Canales de comunicación, 293 la cadencia de actualización, 293 Canal de comunicación cambiar, 293 Canales de comunicación valores por defecto, 291 Captura descripción de la vista del sensor, 135 descripción presentación tendencia, 163 sensores disponibles, 61, 134, 260 Captura pantalla

botón, 127 Capturar pantalla descripción de la función, 205 Cargador PI uso, 298 Cargadores de batería, 294 Cargar sensores, 294 Código de colores Puertos serie, 236 Código de telegrama DBS, 315, 321 Comandos Menú Configuración, 179, 207 Menú Instalación, 180, 234 Menú Operativa, 177, 188 Menú Presentación, 178, 193 Menú Principal, 175, 182 Cómo abrir la ayuda eńlínea, 54 acceder a la ayuda en línea, 54 acceder a los archivos de mensaje, 101 acceder a los archivos log, 101 actualizar el software PI50, 108 ajustar la sensibilidad del receptor, 96 ajustar las medidas de interferencia, 97 apagar, 21, 45 calibrar los sensores de Profundidad, 36, 87, 102 cambiar el brillo de la pantalla, 52 cambiar las unidades de medida, 52 cambiar paleta, 51 configurar el Receptor, 41, 120 configurar interfaz con sistema FS, 114 configurar interfaz con sistema ITI, 114 configurar la entrada de la ecosonda, 116 configurar la entrada de profundidad, 116 configurar la geometría vertical, 92 configurar la interfaz del Receptor, 41, 120 configurar la salida de datos del sensor, 112

configurar para leer la profundidad total del agua, 94 configurar sensor altura, 66 configurar sensor altura y profundidad, 81 configurar sensor de captura, 61 configurar sensor distancia y profundidad, 83 configurar sensores, 55 configurar un sensor de ángulo de cabeceo, 79 configurar un sensor de contacto con el fondo, 59 configurar un sensor de distancia, 68 configurar un sensor de distancia doble, 70 configurar un sensor de geometría, 75 configurar un sensor de profundidad, 63 configurar un sensor de temperatura, 72 definirlos límites de alarma, 100 elegir idioma, 30, 50 eliminar desfases, 91 eliminar el software PI50, 109 eliminar picos, 91 eliminar reflexiones, 91 eliminar ruido, 91 encender, 21, 45 guardar configuración, 35, 47 hacer ajustes de usuario, 48 hacer una comprobación sencilla, 305 instalar el software, 39, 107 interconectar un sistema de navegación, 118 introducción a los procedimientos, 44 leer y reconocer los mensajes, 99 limpiar los conectores del cargador, 295 mostrar la apertura de la red, 94 observar los códigos de activación del sensor, 309 obtener la licencia de software PI50, 39, 107 probar el sensor de profundidad, 308

probar un sensor simple, 306 prueba simple del sensor de Captura, 308 prueba simple del sensor de Contacto con el Fondo, 308 prueba simple del sensor de Rotura, 308 prueba simple del sensor dePI SeineSounder, 308 resetear contadores, 104 restaurar los valores predeterminados de fábrica, 31, 49 seleccionar medida, 31, 55 seleccionar sensores, 31, 55 suavizar la recepción de datos, 89 suavizar las lecturas de captura, 88 suavizar las lecturas de contacto con el fondo, 88 trackball, 23 usar el Cargador PI, 298 usar los botones de menú, 28, 173 utilizar el MaxiCargador, 300 utilizar el PX Cargador, 296 utilizar MiniCargador, 301 utilizar PS Cargadorr, 303 Cómo empezar, 20 Compás entrada, 251 Compensación Seleccionar sensor, 35, 59, 215 Comprobación sencilla del sensor, 305 usando PI Configurador, 294, 307 usando PX Configurador, 294, 307 Comprobación del sensor sencilla, 305 Comunicación parámetros NMEA 0183, 313 Comunicación serie Baudios, 247 Bits de datos, 247 Paridad, 247 Puerto COM, 247 Configuración sobre, 291 Configuración del puerto, 225, 227, 229, 231

Configuración del puerto de comunicaciones, 225, 227, 229, 231 Configuración del puerto de interfaz, 225, 227, 229, 231 Configuración del Sensor PI Configurador, 294, 307 PX Configurador, 294, 307 Configuración E/S descripción de la ventana, 235 Configuración guardada Ajustes de usuario, 183 Configurador PI descripción, 294, 307 Configurador PX descripción, 294, 307 Configurar procedimiento inicial de comunicación, 41, 120 Puerto LAN, 239 Puerto serie, 237 Configurar entrada Seleccionar entrada, 252 Configurar la geometría vertical procedimiento, 92 Configurar medida altura, 66 altura y profundidad, 81 ángulo de cabeceo, 79 captura, 61 contacto con el fondo, 59 distancia, 68 distancia doble, 70 distancia y profundidad, 83 geometría, 75 profundidad, 63 temperatura, 72 Configurar Medida procedimiento, 31, 55 Configurar puerto LAN descripción ventana de diálogo, 243 Configurar puerto serie descripción ventana de diálogo, 246 Configurar salida Seleccionar salidas, 253 Configurar sensores, procedimiento, 31, 55 Contacto con el fondo descripción de la presentación tendencia, 162 propósito, 132, 258 sensores disponibles, 59, 132, 259 vista del sensor, 133

Contador sensor resetear, 104 Contadores resetear, 104 Control automático de ganancia Receptor, 221 Control Automático de Ganancia Pantalla de Estado, 201 Corredera entrada, 251 Cursor movimiento, 22

D

Datagramas acerca de, 312 Datos de rumbo, relativos al agua telegrama, 319 Datos de rumbo, relativos al fondo telegrama, 320 Datos de velocidad, relativos al agua telegrama, 319 Datos de velocidad, relativos al fondo telegrama, 320 Datos del sensor PI telegrama, 322 Datos fijos del sistema de posición telegrama, 316 DBS telegrama, 315, 321 Debil Filtro Captura/Fondo, 190, 221 Filtro de sensor, 189, 220 Decripción de función Eje temporal de tendencias, 202 Definición del sensor PI telegrama, 323 Descripción acerca de, 205 Barra Título, 26, 125 botón ayuda, 129 botón captura de pantalla, 127 botón mensaje, 129 botón menú, 127 botón minimizar, 129 Botón redimensionar, 130 Botón Salir, 130

botones de función, 129 Calibración, 218 Filtro Captura/Fondo, 190 Filtro de sensor, 188 Filtro Mútiple, 191 función Alcance, 185 función Alcance Inicial, 186 Función Brillo, 195 Función Brillo de pantalla, 195 función Capturar pantalla, 205 función Eje temporal de tendencias, 202 Función idioma, 197 Función Paleta, 194 Información de Navegación, 127 Instalación, 233 Marca y nombre del producto, 126 Opciones de presentación, 203 Principios operativos, 22 Receptor, 218 Reiniciar contadores, 192 rumbo, 128 Salida de datos PI, 255 Seleccionar sensores, 209 Simulador, 208 sistema, 13 sistema de menús, 172 situación geográfica, 128 Tipo de red, 209 trackball, 23 Unidad Procesadora, 15 Velocidad del barco, 128 Ventana Ajustes de usuario, 182 ventana Configuración E/S. 235 ventana de diálogo Agregar puerto serie, 248 ventana de diálogo Configurar puerto LAN, 243 ventana de diálogo Configurar puerto serie, 246 ventana de diálogo Navegación, 224 ventana de diálogo Pantalla de estado, 197 ventana de diálogo Unidades, 196 ventana Licencia software, 240 ventana mensajes, 253

ventana Monitorizar puerto, 248 ventana Seleccionar entrada, 250 ventana Seleccionar salidas, 252 Descripción básica Unidad Procesadora, 15 Descripción de botón Captura pantalla, 127 Menú, 127 Descripción de la función Alcance Inicial, 186 Descripción de la presentación de tendencia cabeceo, 169 Descripción de la presentación tendencia contacto con el fondo, 162 Descripción de la ventana de diálogo acerca de, 205 Calibración, 218 Descripción de la vista de sensor diferencial de geometría, 154 Descripción de la vista del sensor Altura, 139 altura/profundidad, 157 Balanceo, 160 Captura, 135 Distancia, 141 distancia doble, 143 Distancia/profundidad, 145 Profundidad, 137 Sonda de cerco, 157 Temperatura, 148 temperatura/profundidad, 149 Descripción de presentación de tendencia Distancia, 165 Geometría, 168 Temperatura, 167 Descripción del icono Marca y nombre del producto, 126 Descripción función Brillo, 195 Descripción presentación de tendencia Altura, 164 balanceo, 169 Distancia dual, 166 profundidad, 163 Descripción presentación tendencia

captura, 163 Descripción ventana Ajustes de usuario, 182 Descripción ventana de diálogo Salida de datos PI, 255 Description Main Menu, 27, 130 Desfases eliminar, 91 Día cubierto Paleta, 195 Día oscuro Paleta, 195 Diferencial de geometría descripción de la vista de sensor, 154 Dimensiones del equipo Unidades, 196 Dirección IP remota, 238 Dirección IP local, 243 Dirección IP remota, 243 Distance information none, 229 Distancia ajuste manual, 230 calculada desde la velocidad, 229 descripción de la vista del sensor, 141 descripción de presentación de tendencia, 165 entrada, 252 entrada sensor, 229 fuente, 229 sensores disponibles, 68, 71, 141, 143, 268, 271 Distancia doble descripción de la vista del sensor, 143 Distancia dual descripción presentación de tendencia, 166 Distancia recorrida ajuste manual, 230 telegrama, 319 Distancia y profundidad sensores disponibles, 275 Distancia/profundidad descripción de la vista del sensor, 145 DSP Pantalla de Estado, 201

E

Ecosonda entrada, 252 Eje temporal de tendencias descripción de función, 202 Elegir idioma procedimiento, 30, 50 Eliminación del software, 109 Eliminar Ajustes de usuario, 184 Mensaje, 255 Puerto LAN, 239 Puerto serie, 237 Eliminar desfases procedimiento, 91 Eliminar picos procedimiento, 91 Eliminar reflexiones procedimiento, 91 Eliminar ruido procedimiento, 91 Eliminar todos Mensaje, 255 Emisión Acerca de, 206 Encendido procedimiento, 21, 45 Encendido/Apagado procedimientos, 21, 45 Entrada Puerto LAN, 237, 239 Puerto serie, 237, 239 Entrada de ecosonda interfaz, 116 Entrada de profundidad interfaz, 116 Entradas puerto de interfaz, 238, 240 Entradas disponibles Seleccionar entrada, 251 Entradas seleccionadas Seleccionar entrada, 252 Error leer y reconocer, 99 Errores Mensajes, 254 Especificaciones telegramas de terceros, 325 telegramas NMEA, 315 telegramas propios, 321 Esquema sistema, 14 Este manual propósito, 9 público objetivo, 9 Ethernet Dirección IP local, 243

Dirección IP remota, 243 Puerto local, 243 Puerto remoto, 244 Etiqueta ID Límites de alarma, 217 Seleccionar sensor, 33, 57, 213 Etiqueta nombre Seleccionar sensores, 33, 57, 213

F

Familiarización PI50, 11 sensores, 257 Fecha emisión software, 206 Filtro C/B Pantalla de Estado, 201 Filtro Captura/Fondo Debil, 190, 221 descripción de función, 190 Fuerte, 191, 221 Medio, 190, 221 Off, 190, 221 Pantalla de Estado, 201 Receptor, 220 Filtro de interferencia Pantalla de Estado, 201 Receptor, 219 Filtro de sensor Debil, 189, 220 descripción de la función, 188 Fuerte, 189, 220 Medio, 189, 220 Off, 189, 220 Pantalla de Estado, 201 Receptor, 219 Filtro MP Pantalla de Estado, 201 Filtro reverberación descripción de la función, 191 Off, 192, 222 On, 192, 222 Receptor, 222 Filtro Reverberación Pantalla de Estado, 201 Fondo Tipo de red, 209 Formatos de entrada compás, 251 Corredera, 251 Distancia, 252 Ecosonda, 252 Giro, 251

GPS, 251 Profundidad, 252 Rumbo, 251 Simrad FS, 251 Simrad ITI, 251 Formatos de telegrama acerca de NMEA, 312 NMEA, 315 propios, 321 Formatos de telegramas, 311 de terceros, 325 Frecuencia de actualización valores por defecto, 291 Fresh water Receptor, 222 Fuente información de distancia, 229 Fuerte Filtro Captura/Fondo, 191, 221 Filtro de sensor, 189, 220 Función Alcance, 185 Brillo de pantalla, 195 Capturar pantalla, 205 Filtro Captura/Fondo, 190 Filtro de sensor, 188 Filtro reverberación, 191 Idioma, 197 Instalación, descripción, 233 Paleta, 194 Reiniciar contadores, 192 Simulador, 208 Tipo de red, 209 Función Alcance propósito, 175, 182, 185 Funciones opcionales Licencia software, 240 Funciones y ventanas de diálogo descripciones, 181

G

Ganancia manual Receptor, 221 Geometría descripción de presentación de tendencia, 168 Presentación del sensor, 152 procedimiento de configuración para geometría vertical, 92 sensores disponibles, 75, 151, 154, 280

Geometría vertical presentación sensor, 138 Geometríavertical procedimiento de configuración, 92 GGA habilitar el formato de telegrama, 226 Sentencia NMEA, 226 telegrama, 316 Giro entrada, 251 GLL habilitar el formato de telegrama, 226 Sentencia NMEA, 226 telegrama, 316 GPS entrada, 251 interfaz, 118 Guardar configuración procedimiento, 35, 47 Guardar configuración actual Ajustes de usuario., 184

H

Haga clic expresión, 22 Hardware ID Licencia software, 240 HDG habilitar el formato de telegrama, 232 Sentencia NMEA, 232 telegrama, 317 HDM habilitar el formato de telegrama, 231 Sentencia NMEA, 231 telegrama, 317 HDT habilitar el formato de telegrama, 231 Sentencia NMEA, 231 telegrama, 318 Help file update online help, 104 HFB telegrama, 321 Hidrófono para red de arrastre descripción, 16 Hidrófono para red de cerco descripción, 16 Hidrófono portátil

descripción, 16 Hidrófonos descripción, 16 Hora ver formato UTC, 204 Hora UTC Opciones de presentación, 204 ver, 204 How to control the order of the sensor views, 53 set up roll angle sensor, 78 update online help file, 104

I

Iconos uso en el menú principal, 203 ID emisor, 226, 228, 230, 232 Idioma, 197 descripción de la función, 197 procedimiento, 30, 50 Importante cuando no se usa el sistema PI50, 12 información, 12 manejo del transductor, 109 si algo no funciona, 12 Información de soporte, 18 Mensajes, 254 NMEA 0183, 312 Información de distancia calculada desde la velocidad, 229 entrada sensor, 229 fuente, 229 Información de Navegación descripción, 127 Información de referencia, 181 Información sobre la licencia, 9 Instalación descripción de la función, 233 procedimientos de, 38 software, 39, 107 Interfaces externas procedimientos, 112 Interfaz conectar sistemas externos, 112 entrada de la ecosonda, 116 entrada de profundidad, 116 GPS, 118

ITI, 114 Procedimiento Receptor, 41, 120 salida de datos del sensor, 112 sistema de navegación, 118 Sistema Global de Posicionamiento, 118 Interfaz serie ITI, 114 Introducción PI50, 11 Introducir licencia Licencia software, 241 IP remota Puerto LAN, 238 ITI configurar interfaz, 114

J

Jotun, 111

L

LAN Dirección IP local, 243 Dirección IP remota, 243 Puerto local, 243 Puerto remoto, 244 Lector este manual, 9 Levantar transductor, 109 Licencia Licencia software, 241 obtener, 39, 107 Licencia de Software obtener, 39, 107 Licencia software descripción de la ventana, 240 Hardware ID, 240 Introducir licencia, 241 Lista de funciones opcionales, 240 Límires de alarma Audio, 217 Límites de alarma Etiqueta ID, 217 Límite de alarma mínimo, 217 Límites de alarma máximo, 217 Mensaje, 217 Nombre de Sensor, 217 procedimiento, 100 ventana de diálogo, 216 Limpiar

conectores del cargador, 295 la cara del transductor, 110 Monitorizar puerto, 249 Lista Puertos LAN, 238 Puertos serie, 236 Lista de funciones opcionales Licencia software, 240 Local Area Network Dirección IP local, 243 Dirección IP remota, 243 Puerto local, 243 Puerto remoto, 244 Longitud Unidades, 196 Luz solar NO exponer el transductor, 109

M

Main Menu description, 27, 130 Manejo transductor, 109 Manejo del transductor, 109 Manipulsación batería, 295 Mantenimiento carga del sensor, 294 procedimientos, 102 transductor, 109 Marca y Nombre del producto descripción del icono, 126 Más Acerca de, 206 Máscara, 194 Máx velocidad de muestreo Receptor, 223 Max. velocidad de disparo Pantalla de Estado, 201 MaxiCargador utilizar, 300 Máxima velocidad de muestreo Receptor, 223 Máximo límites de alarma Límites de alarma, 217 Measurement setup roll angle, 78 Mediciones configurar, 55 Medida altura configurar, 66 Medida Altura/profundidad

configurar, 81 Medida Altura/Profundidad propósito, 156, 284 Medida de altura propósito, 138, 265 Medida de balanceo propósito, 160, 288 Medida de cabeceo propósito, 158, 287 Medida de captura configurar, 61 Medida de distancia configurar, 68 Medida de distancia doble configurar, 70 Medida de distancia doble, propósito, 142, 271 Medida de distancia dual propósito, 142, 271 Medida de geometría configurar, 75 propósito, 151, 153, 280 Medida de interferencia procedimiento, 97 Medida de profundidad propósito, 135, 262 Medida del ángulo de cabeceo configurar, 79 Medida distancia/profundidad propósito, 145, 274 Medida profundidad configurar, 63 Medida profundidad/altura configurar, 81 Medida Profundidad/distancia configurar, 83 Medida Sonda de cerco propósito, 156, 284 Medida temperatura configurar, 72 Medida temperatura/profundidad propósito, 149 Medidas distancia/profundidad configurar, 83 Medio Filtro Captura/Fondo, 190, 221 Filtro de sensor, 189, 220 Medir la profundidad total del agua procedimiento, 94 Mensaje

Eliminar, 255 Eliminar todos, 255 Límites de alarma, 217 Reconocer, 255 Reconocer todo, 255 Mensaje actual Mensajes, 255 Mensaje de información leer y reconocer, 99 Mensajes descripción de la ventana de diálogo, 253 Mensaje actual, 255 proceduimientos de, 99 Silenciar sonido de mensaje, 255 Menú botón, 127 situar en el lado derecho, 203 Menú en el lado derecho Opciones de presentación, 203 Menú idioma, 197 descripción de la función, 197 Menú Instalación opciones, 180, 234 Menú Operativa opciones, 177, 188 Menú Presentación opciones, 178-179, 193, 207 Menú Principal opciones, 175, 182 situar en el lado derecho, 203 Mini-R Respondedores sobre, 283 MiniCargador utilizar, 301 Mínimo límite de alarma Límites de alarma, 217 Modificar Canales de comunicación, 293 la cadencia de actualización, 293 Monitorizar puerto Actualización Auto, 249 descripción ventana de diálogo, 248 Limpiar, 249 Presentación Hex, 249 Puerto actual, 249 Rx datos, 249 Siempre arriba, 249 Tx datos, 249 Monitorizar Puerto abrir ventana, 237, 239

Mostrar la apertura de la red procedimiento, 94 Movimiento Cursor, 22

N

National Marine Electronics Association, 312 Navegación descripción de la ventana de diálogo, 224 Network Dirección IP local, 243 Dirección IP remota, 243 Puerto local, 243 Puerto remoto, 244 NiCd manipulación de la batería, 295 Nivel del filtro de interferencia Receptor, 219 NMEA acerca de los formatos, 312 sentencia, 225, 229, 231 NMEA 0183 información, 312 parámetros de comunicación, 313 NMEA sentencia, 227 NMEA telegramas formatos, 311 Noche Paleta, 195 Nombre Puerto LAN, 238 Puerto serie, 236 Nombre de sensor Seleccionar sensor, 34, 58, 214 Nombre de Sensor Límites de alarma, 217 Nombre de telegrama Profundidad bajo el agua, 315 Profundidad de la red debajo de la superficie, 321 Nombre del producto descripción del icono, 126 Nombre sensor Seleccionar sensores, 33, 57, 213 Norma NMEA 0183, 313 Normas de manejo

transductor, 109 Normas de mantenimiento transductor, 111 Número de canal Seleccionar sensor, 35, 59, 214

0

Off Filtro Captura/Fondo, 190, 221 Filtro de sensor, 189, 220 Filtro reverberación, 192, 222 On Filtro reverberación, 192, 222 Online help update help file, 104 Opciones Menú Configuración, 179, 207 Menú Instalación, 180, 234 Menú Operativa, 177, 188 Menú Presentación, 178, 193 Menú Principal, 175, 182 Opciones de presentación descripción ventana de diálogo, 203 Hora UTC, 204 Menú en el lado derecho, 203 Posición geográfica del barco, 203 Profundidad, 204 Rumbo del barco. 204 Temperatura del agua, 204 Utilice iconos en el menú principal, 203 Velocidad del barco, 204 Ordenador procedimiento de interfaz a al Receptor, 41, 120 Order in sensor views procedure, 53 Output format PI NMEA, 253 PI Sensor, 253

Р

Paleta, 194 descripción de la función, 194 procedimiento, 51 Paleta de color, 51 Paleta de colores, 194 Pantalla a color

descripción, 15 requisitos mínimos, 15 Pantalla de estado descripción ventana de diálogo, 197 Paridad, 247 Pelágica Tipo de red, 209 Perfil de agua Pantalla de Estado, 201 Receptor, 222 PI Configurador, 294, 307 PI data output, 253 PI de Altura sobre, 267 PI de Captura sobre, 261 PI de Contacto con el Fondo sobre, 259 PI de Distancia sobre, 269, 272 PI de Geometría sobre, 282 PI de Profundidad sobre, 264 PI de Temperatura sobre, 279 PI Distancia/Profundidad sobre, 276 PI Mini-R Respondedores sobre, 283 PI NMEA output, 253 PI Remoto sobre, 270, 273, 277 PI SeineSounder prueba simple del sensor, 308 sobre, 286 PI sensores ajustes del receptor, 96 PI sensors presentations, 87 **PI50** , información básica, 13 familiarización, 11 introducción, 11 unidades principales, 15 Versión de Software, 10 PI50 Unidad Procesadora procedimiento de interfaz al Receptor, 41, 120 Picos eliminar, 91 Pintar

la cara del transductor, 110 Pintura antiincrustaciones, 111 Pitch sensor view description, 159 Plano sistema, 14 Por defecto canales de comunicación, 291 frecuencia de actualización, 291 Posición ver en la barra Título, 203 Posición geográfica telegrama, 316 ver en la barra Título, 203 Posición geográfica del barco Opciones de presentación, 203 Posición GNNS telegrama, 318 Posicionamiento global telegrama, 316 Preferencias de usuario procedimientos, 50 Presentación colores, 51, 194 máscara, 194 Presentación del sensor Geometría, 152 Presentación Hex Monitorizar puerto, 249 Presentación sensor geometría vertical, 138 Presentación visual procedimiento, 51 Presentaciones, 123 Presentaciones de pantalla, 123 Presentaciones de Sensor, 132 Principios operativa, 22 Principios operativos, 22 Procedimiento abrir ayuda en línea, 54 acceder a la ayuda en línea, 54 acceder a los archivos de mensaje, 101 acceder a los archivos log, 101 actualización de software, 108 ajustar la sensibilidad del receptor, 96 ajustar las medidas de interferencia, 97

ajustes de usuario, 48 apagado, 21, 45 calibrar sensores de Profundidad, 36, 87, 102 cambiar brillo de la panatalla, 52 cambiar las unidades de medida, 52 cambiar paleta, 51 comprobación sencilla del sensor, 305 configurar altura, 66 configurar altura y profundidad, 81 configurar ángulo de cabeceo, 79 configurar captura, 61 configurar distancia, 68 configurar distancia doble, 70 configurar distancia y profundidad, 83 configurar entrada de la ecosonda, 116 configurar entrada de profundidad, 116 configurar geometría, 75 configurar interfaz con sistema FS, 114 configurar interfaz con sistema ITI, 114 configurar la geometría vertical, 92 configurar la salida de datos del sensor, 112 configurar para leer la profundidad total del agua, 94 configurar profundidad, 63 configurar temperatura, 72 definir los límites de alarma, 100 elegir idioma, 30, 50 eliminación del software, 109 eliminar desfases, 91 eliminar picos, 91 eliminar reflexiones, 91 eliminar ruido, 91 Encendido, 21, 45 guardar configuración, 35, 47 instalación del software, 39, 107 Interfaz, 41, 120 interfaz con un sistema de navegación, 118

interfaz del ordenador al Receptor, 41, 120 leer y reconocer mensajes, 99 limpiar los conectores del cargador, 295 mostrar la apertura de la red, 94 observe los códigos de activación del sensor, 309 obtener licencia de software PI50, 39, 107 prueba simple del sensor, 306 prueba simple del sensor de Captura, 308 prueba simple del sensor de Contacto con el Fondo, 308 prueba simple del sensor de PI SeineSounder, 308 prueba simple del sensor de profundidad, 308 prueba simple del sensor de Rotura, 308 resetear contadores, 104 restaurar valores predeterminados de fábrica, 31, 49 seleccionar medida, 31, 55 seleccionar sensores, 31, 55 Sensor de contacto con el fondo, 59 suavizar la recepción de datos, 89 suavizar las lecturas de captura, 88 suavizar las lecturas de contacto con el fondo, 88 trackball. 23 utilizar MaxiCargador, 300 utilizar MiniCargador, 301 utilizar PS Cargador, 303 utilizar PX Cargador, 296 Procedimientos ajustes de usuario, 47 ajustes del receptor, 96 alarmas y mensajes, 99 configurar sensores, 55 Encendido/Apagado, 21, 45 interfaces externas, 112 introducción, 44 preferencias de usuario, 50 presentaciones de sensor, 87 pruebas y mantenimiento, 102

Procedimientos de funcionamiento introducción, 44 Procedure control the order of the sensor views, 53 roll angle setup, 78 update online help file, 104 Proceimiento usar el Cargador PI, 298 Profundidad bajo la superficie (telegrama), 315 descripción de la vista del sensor, 137 descripción presentación de tendencia, 163 entrada, 252 Opciones de presentación, 204 sensores disponibles, 63, 93, 136, 263, 285 telegrama, 315 telegrama (Atlas), 325 Unidades, 196 ver en Barra Título, 204 Profundidad total del agua procedimiento, 94 Profundidad y distancia sensores disponibles, 275 Profundidad//Temperatura descripción de la vista del sensor, 149 Profundidad/Altura descripción de la vista del sensor, 157 Propósito contacto con el fondo, 132, 258 este manual, 9 medida Altura/Profundidad, 156, 284 medida de altura, 138, 265 medida de balanceo, 160, 288 medida de cabeceo, 158, 287 medida de distancia doble, 142, 271 medida de geometría, 151, 153, 280 medida de profundidad, 135, 262 medida distancia/profundidad., 145, 274 Medida Sonda de cerco, 156, 284

medida temperatura/profundidad, 149 sensor de distancia, 140, 267 sensor remoto, 140, 267 Protección de transporte, 109 Protocolo Puerto LAN, 239 Puerto serie, 237 Prueba códigos de activación del sensor, 309 prueba simple del sensor de profundidad, 308 simple del sensor, 306 simple del sensor de Captura, 308 simple del sensor de Contacto con el Fondp, 308 simple del sensor de Rotura, 308 Prueba de sensor simple, 306 Pruebas procedimientos, 102 PS Cargador utilizar, 303 PS de Captura sobre, 261 PS de Contacto con el Fondo sobre, 259 PS de Profundidad sobre, 264 PS de Temperatura sobre, 279 PSIMP-D telegrama, 323 PSIMP-D1 telegrama, 322 Público este manual, 9 Público objetivo este manual, 9 Pueba simple del sensor de PI SeineSounder, 308 Puerto, 225, 227, 229, 231 configurar, 225, 227, 229, 231 Puerto actual Monitorizar puerto, 249 Puerto COM, 247 Puerto de comunicaciones, 225, 227, 229, 231 Puerto de Interfaz, 225, 227, 229, 231 Puerto LAN

Configurar, 239 configurar parámetros, 239 configurar parámetros de comunicación, 239 Eliminar, 239 Entrada, 237, 239 IP remota, 238 lista, 238 Nombre, 238 Protocolo, 239 Puerto remoto, 238 Salida, 237, 239 Puerto local, 243 Puerto remoto, 244 Puerto LAN, 238 Puerto serie Agregar, 237, 239 código de colores, 236 configurar, 237 Eliminar, 237 Entrada, 237, 239 Nombre, 236 Protocolo, 237 Recurso, 236 Salida, 237, 239 Velocidad, 236 Puertos serie lista, 236 Puesta en marcha procedimientos de, 38 Pulse expresión, 22 PX Cargador utilizar, 296 PX Configurador, 294, 307 PX MultiSensor cargar batería, 296 sobre, 261, 264, 266, 269, 272, 276, 279, 282, 286, 288, 290

R

Ratón descripción, 23 Ratón del ordenador descripción, 23 Receptor CAG, 221 Control automático de ganancia, 221 descripción ventana de diálogo, 218 Filtro Captura/Fondo, 220 Filtro de interferencia, 219 Filtro de sensor, 219 Filtro reverberación, 222 Ganancia manual, 221

Máx velocidad de muestreo, 223 Nivel del filtro de interferencia, 219 Perfil de agua, 222 procedimiento de interfaz, 41, 120 Reiniciar contadores, 224 Umbral de detección (DT), 223 Reconocer Mensaje, 255 Reconocer todo Mensaje, 255 Recorrido en distancia telegrama, 319 Recurso Puerto serie, 236 Red de arrastre profundidad, telegrama, 321 Red de arrastre, fondo telegrama, 321 Red de arrastre, relinga inferior telegrama, 321 Red de arrastre, relinga superior telegrama, 321 Redefinir los botones del ratón zurdo, 23 Reflexiones eliminar, 91 Registered trademarks, 10 Reiniciar contadores descripción de la función, 192 Receptor, 224 Renombrar Ajustes de usuario, 184 Resetear contadores procedimiento, 104 Resetear temporizador procedimiento, 104 Respondedores sobre, 283 Restaurar ajuste guardado Ajustes de usuario, 183 RMC habilitar el formato de telegrama, 226, 228 Sentencia NMEA, 226, 228 telegrama, 318 Roll angle measurements setup, 78 Roll sensor setup, 78 RS-232

Baudios, 247 Bits de datos, 247 Paridad, 247 Puerto COM, 247 Rueda de Control trackball, 23 Ruido eliminar, 91 Rumbo descripción, 128 entrada, 251 telegrama, 317 ver en la barra Título, 204 Rumbo actual descripción, 128 Rumbo del barco descripción, 128 Opciones de presentación, 204 ver en la barra Título, 204 Rumbo magnético telegrama, 317 Rumbo, desviación y variación telegrama, 317 Rumbo, verdadero telegrama, 318 Rx datos Monitorizar puerto, 249

S

Salida Puerto LAN, 237, 239 Puerto serie, 237, 239 Salida de datos del sensor interfaz, 112 Salida de datos PI descripción ventana de diálogo, 255 Salidas puerto de interfaz, 238, 240 Salidas disponibles Seleccionar salidas, 253 Salidas seleccionadas Seleccionar salidas, 253 Seleccionar entrada Configurar entrada, 252 descripción ventana de diálogo, 250 Entradas disponibles, 251 Entradas seleccionadas, 252 Seleccionar salidas Configurar salida, 253 descripción ventana de diálogo, 252 Salidas disponibles, 253 Salidas seleccionadas, 253

Seleccionar sensor Compensación, 35, 59, 215 Etiqueta ID, 33, 57, 213 Nombre de sensor, 34, 58, 214 Número de canal, 35, 59, 214 Seleccionar sensores Cadencia de actualización, 34, 58, 213 descrioción ventana de diálogo, 209 Etiqueta nombre, 33, 57, 213 procedimiento, 31, 55 Seleccionar Sensores propósito, 179, 207, 209 Sensibilidad del receptor procedimiento, 96 Sensor carga, 294 códigos de activación, 309 configurar, 55, 63 sobre la configuración, 291 Sensor altura configurar, 66 Sensor altura/profundidad configurar, 81 Sensor contacto con el fondo configurar, 59 Sensor data (PI) output, 253 Sensor de cabeceo configurar, 79 Sensor de captura configurar, 61 Sensor de Captura propósito, 134, 260 prueba simple del sensor, 308 Sensor de Contacto con el Fondp prueba simple del sensor, 308 Sensor de distancia configurar, 68 Sensor de Distancia propósito, 140, 267 Sensor de distancia doble configurar, 70 Sensor de geometría configurar, 75 Sensor de PI SeineSounder prueba simple del sensor, 308 Sensor de profundidad prueba simple, 308 Sensor de Rotura

prueba simple del sensor, 308 Sensor de Temperatura propósito, 147, 277 Sensor Distancia/profundidad configurar, 83 Sensor profundidad/Altura configurar, 81 Sensor Profundidad/distancia configurar, 83 Sensor Remoto propósito, 140, 267 sensor SeineSounder configurar, 81 Sensor temperatura configurar, 72 Sensor view description Pitch, 159 Sensor views, order procedure, 53 Sensores ajustes del receptor, 96 presentaciones, 87 sobre, 257 Sensores de monitorización de capturas sobre, 257 Sensores PI presentaciones, 87 Sensores Simrad PI50 sobre, 257 Sentencia NMEA, 227 Sentencia NMEA, 225, 229, 231 auto, 225, 227, 231 Siempre arriba Monitorizar puerto, 249 Silenciar sonido de mensaje Mensajes, 255 Simrad FS entrada, 251 Simrad ITI configurar interfaz, 114 entrada, 251 Simrad PI de Altura sobre, 267 Simrad PI de Captura sobre, 261 Simrad PI de Contacto con el Fondo sobre, 259 Simrad PI de Distancia

sobre, 269, 272 Simrad PI de Geometría sobre, 282 Simrad PI de Profundidad sobre, 264 Simrad PI de Temperatura sobre, 279 Simrad PI Distancia/Profundidad sobre, 276 Simrad PI Mini-R Respondedores sobre, 283 Simrad PI Remoto sobre, 270, 273, 277 Simrad PI SeineSounder sobre, 286 Simrad PI50 familiarización, 11 información básica, 13 introducción, 11 unidades principales, 15 Versión de Software, 10 Simrad PS de Captura sobre, 261 Simrad PS de Contacto con el Fondot sobre, 259 Simrad PS de Profundidad sobre, 264 Simrad PS de Temperatura sobre, 279 Simrad PX MultiSensor sobre, 261, 264, 266, 269, 272, 276, 279, 282, 286, 288, 290 Simulador descripción función, 208 Sistema componentes del, 15 descripción, 13 esquema, 14 Sistema de menús, 172 Sistema de navegación interfaz, 118 Sistema de Posicionamiento Global entrada, 251 Sistema Global de Posicionamiento interfaz, 118 Sistema Operativo Unidad Procesadora, 15 Situación descripción, 128 Situación geográfica descripción, 128

Sobre configuración del sensor, 291 PI de Altura, 267 PI de Captura, 261 PI de Contacto con el Fondo, 259 PI de Distancia, 269, 272 PI de Geometría, 282 PI de Profundidad, 264 PI de Temperatura, 279 PI Distancia/Profundida, 276 PI Mini-R Respondedores, 283 PI Remoto, 270, 273, 277 PI SeineSounder, 286 PS de Captura, 261 PS de Contacto con el Fondo, 259 PS de Profundidad, 264 PS de Temperatura, 279 PX MultiSensor, 261, 264, 266, 269, 272, 276, 279, 282, 286, 288, 290 sensores, 257 Simrad PI50, 13 Software actualización, 108 eliminación, 109 fecha emisión, 206 instalación, 39, 107 versión, 206 Software actualmente Pantalla de Estado, 201 Software autorizado, 9 Sonda de cerco descripción de la vista del sensor, 157 Sonido Mensajes, 255 Sonido de mensaje Mensajes, 255 Soporte información de, 18 Suavizar la recepción de datos procedimiento, 89 Suavizar las lecturas de captura procedimiento, 88 Suavizar las lecturas de contacto con el fondo procedimiento, 88 Sub-menús, 25, 125 SW Pantalla de Estado, 201

Т

Técnico soporte, 18 Telegrama datos del sensor PI, 322 Datos fijos del sistema de posicionamiento global, 316 Datos GNSS específicos mínimos recomendados, 318 definición del sensor PI, 323 Distancia de la relinga superior a la inferior y al fondo, 321 Distancia doble fondo/agua, 319 GGA, 316 GLL, 316 HDG, 317 HDM, 317 HDT, 318 HFB, 321 Posición geográfica en latitud/longitud, 316 PSIMP-D, 323 **PSIMP-D1**, 322 RMC, 318 Rumbo magnético, 317 Rumbo sobre fondo y velocidad de tierra, 320 Rumbo, desviación y variación, 317 Rumbo, verdadero, 318 Velocidad y rumbo, 319 VHW, 319 VLW, 319 VTG, 320 Telegrama NMEA GGA, 316 GLL, 316 HDG. 317 HDM. 317 HDT, 318 RMC, 318 VHW, 319 VLW, 319 VTG, 320 Telegramas acerca de, 312 Telegramas de terceros especificaciones, 325 Telegramas estándar de la **NMEA** formatos, 311 Telegramas NMEA especificaciones, 315 Telegramas propios

especificaciones, 321 Tema de presentación procedimiento, 51 Temperatura descripción de la vista del sensor, 148 descripción de presentación de tendencia, 167 Unidades, 196 ver en Barra Título, 204 Temperatura del agua Opciones de presentación, 204 ver en Barra Título, 204 Temperatura/Profundidad descripción de la vista del sensor, 149 Temperature available sensors, 73, 147, 278 Temporizador resetear, 104 Temporizador del Sensor reset, 104 Tipo de red descripción de la función, 209 Fondo, 209 Pelágica, 209 Trackball descripción, 23 Trademarks, 10 Transductor levantar, 109 limpiar la cara, 110 manejo, 109 mantenimiento, 109, 111 pintar la cara, 110 Tx datos Monitorizar puerto, 249

U

Último canal recibido Pantalla de Estado, 201 Umbral de detección Pantalla de Estado, 201 Umbral de detección (DT) Receptor, 223 Unidad procesadora procedimiento para la interfaz con el Receptor, 41, 120 Unidad Procesadora descripción, 15 Unidad Receptora descripción, 15 Unidades descripción ventana de diálogo, 196 Dimensiones del equipo, 196 Longitud, 196 procedimiento, 52 Profundidad, 196 Temperatura, 196 Velocidad, 196 Unidades del sistema, 15 Unidades principales, 15 Update online help file, 104 Utilice iconos en el menú principal Opciones de presentación, 203

V

Valores predeterminados de fábrica procedimiento, 31, 49 Velocidad descripción, 128 Puerto serie, 236 Unidades, 196 ver en la barra Título, 204 Velocidad actual descripción, 128 Velocidad binaria norma NMEA 0183, 313 Velocidad de disparo Pantalla de Estado, 201 Velocidad de muestreo Receptor, 223 Velocidad del barco descripción, 128 Opciones de presentación, 204 ver en la barra Título, 204 Velocidad manual, 228 Ventana Ajustes de usuario descripción, 182 propósito, 31, 36, 48-49, 175, 182 Ventana de diálogo Agregar puerto serie, 248 Configuración E/S, 235 Configurar puerto LAN, 243 Configurar puerto serie, 246 Licencia software, 240 Límites de alarma, 216 Mensajes, 253 Monitorizar puerto, 248 Navegación, 224 Opciones de presentación, 203

Pantalla de estado, 197 Receptor, 218 Seleccionar entrada, 250 Seleccionar salidas, 252 Seleccionar sensores, 209 Unidades, 196 Ventanas acústicas, 110 Versión de software, 10 software, 206 Versión de Software, 10 Versión software Acerca de, 206 Vertical geometría presentación sensor, 138 VĤW habilitar el formato de telegrama, 227, 232 Sentencia NMEA, 227, 232 telegrama, 319 Vista del sensor contacto con el fondo, 133 VLW habilitar el formato de telegrama, 229 Sentencia NMEA, 229 telegrama, 319 VTG habilitar el formato de telegrama, 227 Sentencia NMEA, 227 telegrama, 320

Z

Zurdo Redefinir los botones del ratón, 23 ISBN-13 978-82-8066-137-1 ©2015 Kongsberg Maritime

Simrad PI50 Sistema de monitorización de capturas Manual de Referencia

Simrad PI50 Sistema de monitorización de capturas Manual de Referencia

Simrad PI50 Sistema de monitorización de capturas Manual de Referencia